

فهرست الجزء الاول من كتاب اتحاد ملوك الزمان بتاريخ الامبراطور شرلكان

مصحفه

٢	الخطبة
٣	المقالة الاولى
٣	ولادة شرلكان
٣	مطلب اصل اراضيها وممالكها
٤	توجه فيليبش ابي شرلكان وحانه امه الى بلاد اسبانيا
٥	مطلب غيرة فردينند من فيليبش
٥	مطلب حيرة الملكة ايرازييلة وآلامها من اجل بنتها
٦	مطلب ولادة فردينند الذي صار امبراطور افيمابعد
٧	مطلب ايضاً ايرازييلة لزوجها فردينند بان يكون قجما على مملكة قسطنطية
٨	مطلب اقرار فردينند على نيابة مملكة قسطنطية
٩	مطلب سعي فيليبش في الاستيلاء على حكومة قسطنطية
٩	مطلب بعث فيليبش الى فردينند أن يسلم مملكة قسطنطية ويذهب الى مملكته
١٠	مطلب تخلي اشراف قسطنطية عن الملات فردينند
١١	مطلب زواج فردينند بنت اخت ملك فرانسا
١٢	مطلب المشاركة التي حصلت بين فردينند وفيليبش في ٢٤ من تشرين الثاني
١٢	مطلب سفر فيليبش وزوجته حانه الى بلاد اسبانيا سنة ١٥٠٦
١٣	مطلب ميل اشراف قسطنطية الى حزب فيليبش
٢٨	مطلب تخلي فردينند عن نيابة قسطنطية وذهابه الى مملكة اراغون في ٢٨ من شهر حزيران
١٣	مطلب اقرار مشورة وكلاء المملكة فيليبش وزوجته حانه على حكومة مملكة قسطنطية
١٤	قسطنطية

صفحة

- ١٥ مطلب موت فيليبش في ٢٥ من شهر ايلول
- ١٥ مطلب اختلال عقل حانة
- ١٧ مطلب سفر فرد ينند الى مملكة نابلي
- ١٨ مطلب رجوع فرد ينند الى اسبانيا
- ١٨ مطلب فتوح مدينة وهران
- ١٨ مطلب اخذ مملكة نوار
- مطلب عزم الملك فرد ينند على حرمان سبطه كرلوس من مملكة اسبانيا حتى كتب الوصية بذلك للامير فرد ينند اخي كرلوس سنة ١٥١٥
- ١٩
- ٢٠ مطلب تغيير الملك فرد ينند لوصيته التي كتبها
- ٢٠ مطلب موت فرد ينند
- ٢٠ مطلب تربية كرلوس الخامس المسمى شرلكان
- ٢٢ مطلب طباع كرلوس في مبداء امره
- ٢٥ مطلب جعل كرلوس اديان نائباً على مملكة قسطنطية
- ٢٦ مطلب انفراد اكرزيمينيس بادارة الدولة وتجهيز مصالحها
- ٢٦ مطلب تلقيب كرلوس ملكا
- مطلب اقرار كرلوس على الملوكية في مملكة قسطنطية وكان ذلك باقتباس
- ٢٧ اكرزيمينيس وهمته في ٥ من شهر نيسان
- مطلب شروع اكرزيمينيس في تقوية الشوكة الملوكية وتوسيع دائرته
- ٢٨ من اياها
- ٢٨ مطلب خفضه للاشراف واضعافه لشوكتهم
- ٢٩ مطلب شروع اكرزيمينيس في ترتيب جيوش من الاهالي
- مطلب شروع اكرزيمينيس في أن يرد للتاج الاقطاعات التي اقطعها الملوك
- ٣١ الاولون للاشراف والاكابر
- ٣٢ مطلب تصدي الاشراف لمنعه عن تجهيز مشروعاته

مضمونه

- ٣٣ مطلب تحزب وكلاء القلنك على اكريميس
- ٣٣ مطلب تولية الملك كرلوس لاثنين يشركان اكريميس في نيابة قسطنطينية
- ٣٦ مطلب حث اكريميس لكرلوس على الحضور الى اسبانيا
- ٣٧ مطلب عقد الصلح بين كرلوس وملاك فرنسا في ١٣ شهر آبر
- ٣٨ مطلب منع اهل القلنك كرلوس عن السفر الى بلاد اسبانيا
- ٣٩ مطلب خوف القلنكيين من اكريميس
- ٣٩ مطلب سفر كرلوس الى اسبانيا
- ٤١ مطلب خيانة كرلوس
- ٤١ مطلب موت اكريميس في ٨ من شهر تشرين الثاني
- ٤٢ مطلب عقد مشورة القورطس بمدينة ولادوليد (سنة ١٥١٨)
- ٤٢ مطلب مبايعة كرلوس بالملوكية في قسطنطينية
- ٤٢ مطلب غم اهل قسطنطينية
- ٤٤ مطلب جمع كرلوس مشورة وكلاء ملكه اراغون
- مطلب كون توقف الاراغونيين في هذا الشأن وعصيانهم اكثر من القسطنطينيين
- ٤٤
- ٤٧ مطلب موت الامبراطور مكسيميليان في ١٢ من شهر كانون الثاني
- ٤٨ مطلب سعي مكسيميليان في اثبات التاج الامبراطوري لحفيده كرلوس
- ٤٨ مطلب سعي كل من كرلوس وفرنسيس في ثيل المنصب الامبراطوري
- مطلب دعوى كرلوس في شأن المنصب الامبراطوري ووجه طمعه في النجاح
- ٤٨
- ٥٠ مطلب الاسباب التي بني عليها فرنسيس دعواه
- ٥١ مطلب آراء ملوك الفرنج الاخرين
- ٥٢ مطلب آراء السويسيين
- ٥٢ مطلب آراء اهل جمهورية البنادقة

- ٥٢ مطلب اراء هنرى الثامن
- ٥٤ مطلب انعقاد مشورة الديتة فى ١٧ من شهر حزيران
- ٥٥ مطلب آراء الامراء المنتخبين
- ٥٥ مطلب عرض المنتخبين التاج الايمراطورى على الامير فردريك دوق سكس
- ٥٦ مطلب امتناعه عن قبول التاج
- ٥٧ مطلب رد فردريك للهدايا التى ارسلها اليه رسل الملك كرلوس
- ٥٧ مطلب انعقاد مذاكرة جديدة بين المنتخبين
- ٥٨ مطلب انتخاب كرلوس للايمراطورية
- ٥٩ مطلب اعلام كرلوس باختياره ايمراطورا
- ٦٠ مطلب غم الاسبانين من هذه الحادثة
- ٦١ مطلب ازدياد غم الاسبانوليين
- ٦٢ مطلب الفتنة التى حصلت بملكة بلنسية فى ذلك الوقت
- ٦٢ مطلب ازدياد نيران الفتنة سنة ١٥٢٠
- ٦٤ مطلب افتتاح المذاكرة بالمشورة فى اول يوم من شهر نيسان
- ٦٥ مطلب ازدياد غم اهل قسطنطينية
- ٦٦ مطلب جعل كرلوس اناساينوبون عنه ويقومون بمصالح ممالك اسبانيا مدة غيبته
- ٦٦ مطلب ارتحال كرلوس الى البلاد الواطية
- ٦٦ المقالة الثانية من تحاف ملوك الزمان بتاريخ الايمراطور شرلكان
- ٦٦ مطلب لزوم حضور كرلوس ببلاد المانيا
- ٦٧ مطلب منشأ العداوة بين كرلوس وفرنسيس الاول وازديادها بالتدريج
- ٦٨ مطلب المذاكرات التى حصلت قبل حصول الحرب بين فرنسيس وكرلوس

صحيفة

- ٦٨ مطلب مداولا لاهتمام مع البابا
- ٦٩ مطلب مداولا لاهتمام مع اهل البنادقة
- ٧٠ مطلب مداولا لاهتمام مع ملك انكلترة
- ٧٠ مطلب بيان عظم شوكة ملك انكلترة
- ٧٠ مطلب مناقب هنرى واخلاقه
- ٧٢ مطلب بيان طباع وزيره الاول وهو الكرد ينال ولسى
- ٧٣ مطلب مداولة الملك فرنسيس مع الوزير ولسى
- ٧٣ مطلب مودة الايمبراطور كرلوس للوزير ولسى
- ٧٤ مطلب ذهاب كرلوس الى انكلترة
- ٧٥ مطلب استمالة كرلوس للملك هنرى ووزيره ولسى
- مطلب مقابلة هنرى لفرنسيس الاول فى ٧ من شهر حزيران سنة ١٥٢٠
- ٧٦ مطلب ما قام بنفس هنرى من عظم شوكته
- ٧٦ مطلب تويج كرلوس بالتاج الايمبراطورى
- ٧٧ مطلب تولية السلطان سليمان الفخر على كرسى الدولة العثمانية
- ٧٧ مطلب انعقاد مشورة الديتة فى مدينة وورمس
- ٧٨ مطلب منشأ ما وقع فى دين النصرانية من النسخ
- ٧٩ مطلب ضعف اسباب الدين الجديد فى مبدء امره
- ٧٩ مطلب بيع الغفران الذى جرده البابا ليون العاشر
- ٨١ مطلب فى الكلام على لوتير ومنساقبه
- ٨٢ مطلب تصدى لوتير لمنع بيع الغفران
- ٨٣ مطلب نشر لوتير مسائل لاجل ابطال بيع الغفران
- مطلب تعضيد قسوس الطائفة الاوغسطينية التى كان لوتير من جملة اربابها
- ٨٤ لآيه وتاييدهم لمذهبه

مطلب فيما

مخبرته

- ٨٥ مطلب فيما كتبه عدة من علماء اللاهوت في مناقضة لوتير
- ٨٥ مطلب عدم اعتناء ديوان رومة بمذهب لوتير في مبدء امره
- ٨٦ مطلب تقدم آراء لوتير وانتشارها
- ٨٦ مطلب امر البابا الصادر الى لوتير بالحضور الى رومة
- ٨٧ مطلب امر البابا وكيله بان يحكم على لوتير في المانيا
- ٨٧ مطلب حضور لوتير بين يدي نائب البابا
- ٨٨ مطلب جسارته في سلوكه
- ٨٨ مطلب رفع دعواه الى غير كاتيجان
- ٨٩ مطلب اعانة منتخب سكس للراهب لوتير
- ٨٩ مطلب الاسباب التي حلت كاتيجان على ان يسلك مع لوتير ما سلكه اولا
- ٩٠ مطلب الحالة الخطرة التي كان عليها لوتير
- ٩٠ مطلب جمعية عمومية من القسوس
- ٩١ مطلب فرمان جديد لتأيد عادة الفقرا وتعضيدها
- ٩١ مطلب كون موت الايمبراطور مكسيميليان من الامور التي اعانت لوتير
- ٩٢ مطلب تأخير الحكم على لوتير
- ٩٢ مطلب النسخ ببلاد السويدية
- ٩٣ مطلب جسارة لوتير وتقدم مذهبه وازدياد قبول آرائه
- ٩٤ مطلب فرمان حرمان لوتير والحكم بكفره وطرده عن باب الكنيسة
- ٩٤ مطلب تأثير هذا فرمان في بلاد المانيا
- ٩٤ مطلب تأثير هذا فرمان في لوتير
- ٩٥ مطلب الحالة التي كان عليها النسخ حين دخول شرلكان في بلاد المانيا
- ٩٦ مطلب ملحوظات في شأن سلوك ديوان رومة
- ٩٧ مطلب سلوك لوتير

صحيحة

٩٩

مطلب الاسباب التي اعانت على تقدم النسخ

١٠٠

مطلب الشقاق الطويل الذي حصل مدة القرن الرابع عشر

١٠١

مطلب في الكلام على البابا اسكندر السادس والبابا جاليوس الثاني

١٠٢

مطلب فساد اخلاق القسوس

١٠٣

مطلب سهولة تيل الانسان العفو فيما جناه على نفسه كقتل او غيره

١٠٤

مطلب سعة ثروة الكنيسة وظلمها في المانيا

١٠٤

مطلب تغلب القسوس على بعض الاراضي

١٠٥

مطلب مزاي القسوس الذاتية

١٠٦

مطلب تغلب القسوس على الاحكام المدنية

١٠٧

مطلب خوف الناس من القسيسين

١٠٧

مطلب تحيل القسوس في تحصيل الوسائط التي يأمنون بها على ما اثبتوه

١٠٧

لا قسمهم من الحقوق والمزايا

١٠٨

مطلب القسوس الذين كانوا بالمانيا كان اغلبهم اجنبيا منها

١٠٩

مطلب كان قسوس المانيا ينصبهم البابا

١٠٩

مطلب الوسائط التي استعملت لتضييق دائرة شوكه البابايات ولم تكن

١٠٩

لهائمة

١١٠

مطلب بيع ديوان رومة للاقطاعات

١١١

مطلب كان ديوان رومة يستغرق اموال سائر الدول ويحوزها

١١١

مطلب مجموع نتائج هذه الاسباب السابقة

١١٢

مطلب استعداد الناس وصلاحياتهم لاتباع مذهب لوتير

١١٢

مطلب اختراع فن الطبع واعانتة على تقدم النسخ

١١٣

مطلب اعانة علم الادب على تقدم النسخ

١١٨

مطلب مذاكرة مشورة الديت بمدينة ورمس سنة ١٥٢١

١١٩

مطلب الزام لوتير بالحضور الى مشورة الديت

مطلب دخوله

صيفه

- ١١٩ مطلب دخوله بمدينة ودمس
- ١٢٠ مطلب الامر الصادر بالقبض على لوتير
- ١٢٠ مطلب القبض على لوتير واخفائه في وارتنبورغ
- ١٢١ مطلب تقدم مذهبه
- ١٢٢ مطلب الامر الصادر من اونيورسيتة باريس بطلان مذهب لوتير
- مطلب صنف الملك هنري الثامن ملك الانكليز تأليفا يفسد ويتقص
- ١٢٢ به مذهب لوتير
- ١٢٣ مطلب رد لوتير
- ١٢٣ مطلب حالة المصالح بين شرلكان والملك فرنسيس الاول
- ١٢٤ مطلب انضمام هنري الثامن ملك انكلترة للإمبراطور
- ١٢٤ مطلب تردد ليون بين الحزبين
- ١٢٦ مطلب المشاركة المنعقدة بين البابا والامبراطور
- ١٢٧ مطلب موت شيورة وزير الامبراطور ونديمه
- ١٢٨ مطلب بدء الحرب في مملكة نوار
- ١٢٩ مطلب تقدم فرنساوية وظفرهم
- ١٢٩ مطلب دخول فرنساوية في مملكة قسطنطية
- ١٣٠ مطلب هزم فرنساوية وطردهم من مملكة نوار
- ١٣٠ مطلب ابتداء الحرب في مملكة البلاد الواطية
- ١٣١ مطلب محاصرة جيش الامبراطور لمدينة ميزير
- ١٣٢ مطلب رفع الحصار
- ١٣٢ مطلب انعقاد جمعية الوزراء بمدينة كالس وتوسط ملك انكلترة في ذلك
- ١٣٣ مطلب اضاءة ثمره المداولة
- ١٣٣ مطلب عصبة الامبراطور وهنري ملك انكلترة على الملك فرنسيس
- ١٣٥ مطلب وقوع الحرب في ايطاليا

مصفية

- ١٣٦ مطلب سامة اهل دوقية ميلان من حكومة فرنساوية
- ١٣٧ مطلب تخاصم البابا مع الملك فرنسيس
- ١٣٧ مطلب الحرب في دوقية ميلان
- ١٣٨ مطلب طفر العساكر الايمبراطورية
- ١٤٠ مطلب تغلب جيش الايمبراطور على مدينة ميلان
- ١٤١ مطلب موت البابا اليون العاشر
- ١٤٢ مطلب انتخاب اديان للبابية
- ١٤٣ مطلب ابتداء الحرب ثانيا في دوقية ميلان
- ١٤٤ مطلب انهزام فرنساوية في واقعة بيكوك
- ١٤٥ مطلب طرد فرنساوية من دوقية ميلان
- ١٤٥ مطلب اخذ جنويرة من فرنساوية
- مطلب اشهار الملك هنري الثامن للحرب مع مملكة فرانسافي ٢٩
من شهر ايار
- ١٤٥ مطلب ذهاب الايمبراطور الى انكلترا
- ١٤٦ مطلب دخول الانكليز في ارض فرانسافي
- ١٤٧ مطلب فتح السلطان سليمان بلجيزيرة رودس
- ١٤٨ المقالة الثالثة من ابحاث ملوك الزمان بتاريخ الايمبراطور شرليكان
- ١٥٠ مطلب الحروب للمدينة التي وقعت في مملكة قسطنطينية
- ١٥٠ مطلب قيام اهل طليطلة
- ١٥١ مطلب قيام اهل مدينة سيغوربي
- ١٥٢ مطلب الوسائط التي استعملها اديان في معاقبة العاصين
- ١٥٣ مطلب طرد عساكره في مدينة سيغوربي
- ١٥٣ مطلب طرد عساكره في مدينة دلكمبو
- ١٥٤ مطلب تسريح الكردينال اديان للعساكر

مخيفه

- ١٥٥ مطلب مقاصد الجمعيات البلدية في مملكة قسطنطينة ودعواها
- ١٥٦ مطلب معاهدة الجمعيات البلدية المشهورة بالمعاهدة والعصبة المقدسة
- ١٥٧ مطلب قبضهم على الملكة حانة ام الايمبراطور شر لكان
- ١٥٨ مطلب ادارة المملكة باسمها
- ١٥٩ مطلب تأسف الايمبراطور ونعمه
- ١٥٩ مطلب ما دبره في شأن العاصين
- مطلب تقرير العصبة المقدسة المشتل على شكواهم والمظالم التي يريدون رفعها عنهم
- ١٦٠
- ١٦٣ مطلب تولع العصبة بالحرية وغيرها عليها
- ١٦٣ مطلب سبب تكدر طائفة الاشراف
- مطلب عدم تجاسر رسل العصبة على عرض التقرير الذي هم مبعوثون به الى الملك
- ١٦٤
- ١٦٥ مطلب مبارزة العصبة المقدسة
- ١٦٥ مطلب تسليح النواب والاشراف
- ١٦٦ مطلب عدم حزم سر عسكر العصبة وهزيمته
- ١٦٧ مطلب تصميم العصبة على رأيها الاول
- ١٦٨ مطلب ما فعلته العصبة لاجل تحصيل الدراهم
- ١٦٩ مطلب ضياع الزمن من العصبة لاشتغالها بالمداولة مع الاشراف
- ١٧١ مطلب غرور العصبة بسبب نجاحها في بعض وقائع هينة
- ١٧١ مطلب عدم سداد رأي العصبة
- ١٧٢ مطلب هجوم الاشراف على جيش العصبة
- ١٧٢ مطلب هزم الاشراف لجيش العصبة
- ١٧٢ مطلب قتل ياديله
- ١٧٣ مطلب انحلال حزب العصبة

صحيفة

- ١٧٤ مطلب مدافعة زوجة ياد يله عن مدينة طليطلة مع القوة والثبات
- ١٧٦ مطلب التناجج المضرة التي نشأت عن هذا الحرب المدي
- ١٧٦ مطلب ازدياد العصيان في مملكة بلنسية
- ١٧٨ مطلب علامات القتن في مملكة اراغونيا
- مطلب القننة الكبيرة التي حصلت في جزيرة مايورقه في ١٩ من شهر اذار سنة ١٥٢١
- ١٧٨
- ١٧٩ مطلب الاسباب التي منعت من اتفاق اهل اسبانيا
- ١٨٠ مطلب حزم الايمبراطور في سلوكه وحلمه على من عصاه من الرعايا
- مطلب سفر اديان الى مدينة رومة وعدم تلقيه فيها مع الترحيب والاحترام
- ١٨٠
- ١٨٢ مطلب بذل اديان جهده في تسكين قن اوروبا ونشر رايات الصلح بها
- ١٨٢ مطلب عصبة جديدة مع الايمبراطور على ملك فرنسا
- مطلب الاحتراسات التي استعملها فرنسيس ليقاوم اعداءه
- ١٨٣ ويسلم من مكرهم
- مطلب ضياع قائدة احتراساته بسبب كشف القننة التي كان الدوق بوربون
- ١٨٤ سر عسكر البرية يضر من نارها سرا
- ١٨٤ مطلب مناقب هذا الامير
- ١٨٤ مطلب اسباب غمه
- ١٨٥ مطلب مكاتباته السرية مع الايمبراطور
- ١٨٦ مطلب كشف القننة وظهورها
- ١٨٧ مطلب التجاء الدوق بوربون لبلاد ايطاليا
- ١٨٧ مطلب اغارة فرنسا وية على بلاد ميلان
- ١٨٩ مطلب موت اديان السادس
- ١٨٩ التخاب كايان السابع في ٢٨ من شهر تشرين الثاني

مطلب عدم

مهمته

- ١٨٩ مطلب عدم نجاح الكرد ينال ولسي في نيل منصب البابا
- ١٨٩ نجه وحقه
- ١٩٠ مطلب حرب هنري في بلاد فرانس
- ١٩٢ مطلب انتهاء الحرب
- ١٩٢ مطلب رأي البابا الجديد في ٢٧ شهر سباط
- ١٩٣ مطلب مبادرة جيش الايمراطور الى الحرب
- مطلب تأخير الحرب بسبب مكر العساكر وامتناعهم عن السير الى العدو
- ١٩٣ مطلب اضطرار فرنساوية الى ترك دوقية ميلان
- ١٩٤ مطلب موت القارس ياروانهزام جيش فرنساوية
- ١٩٥ مطلب تقدم النسخ في بلاد المانيا
- ١٩٦ مطلب ترجمة لوتير الكتاب المقدس
- ١٩٧ مطلب ابطال المواسم والمحافل الدينية في عدة مدائن
- ١٩٧ مطلب الوسائط التي استعملها ادریان لمنع تقدم مذهب لوتير
- مطلب استدعاء مشورة الديتة المنعقدة في نورمبرغ بان تعقد مشورة قيسية عامة لتتذاكر في ازالة اسباب الاعتزال
- ١٩٨ مطلب تحميل نائب البابا ومحاولته لاجل منع انعقاد تلك المشورة القيسية
- ١٩٩ مطلب عرض مشورة الديتة على البابا جداولاً مستملاً على مائة شكوى
- مطلب حاصل ما انقضت عليه الآراء في مشورة الديتة في ٦ من شهر اذار سنة ١٥٢٣
- ٢٠٠
- ٢٠١ مطلب ما كان يلام ادریان على فعله
- ٢٠١ مطلب الاحتراسات التي اتخذها كليمان لابطال مذهب لوتير
- مطلب مداولة نائب البابا في مشورة الديتة المنعقدة ثانياً بمدينة نورمبرغ

صحيفة

٢٠٢

في شهر اشباط سنة ١٥٢٤

٢٠٣

المقالة الرابعة من اتحاف ملوك الزمان بتاريخ الايمبراطور شرلكان
مطلب آراء دول ايطاليا في شأن مصالح الايمبراطور شرلكان والملك

٢٠٣

فرنسيس

٢٠٤

مطلب تصميم شرلكان على الهجوم على مملكة فرانسا

٢٠٥

مطلب دخول جيش الايمبراطور في اقليم برونسة في ١٩ من شهر اب
مطلب ما اتخذته الملك فرنسيس من الاجتراسات المبنية على الحزم
والحذق

٢٠٥

مطلب رفع جيش الايمبراطور الحصار عن مدينة مرسيليا في ١٧
من شهر ايلول

٢٠٥

٢٠٦

مطلب اغترار الملك فرنسيس بهذا النجاح

٢٠٦

مطلب عزمه على الهجوم على دوقية ميلان

٢٠٧

مطلب اقامة امه نائبة عنه في المملكة مدة غيبته

٢٠٧

مطلب الحرب الحاصل في دوقية ميلان

٢٠٩

مطلب محاصرة فرنسيس لمدينة پاويا

٢٠٩

مطلب تشديده في تلك المحاصرة

٢١٠

مطلب مدافعة المحصورين

٢١٠

مطلب تخلي البابا عن الفريقين بموجب مشاركة عقدها

٢١١

مطلب اغارة فرنسيس على مملكة نابلي

مطلب ما بذله كل من الاميريسكيرو والاميردي بوربون من عظيم الجهد

٢١٢

والعزم

٢١٣

مطلب هجوم الجيش الايمبراطوري على عساكر فرنساوية في ٣ من

٢١٣

شهر سباط

٢١٤

مطلب واقعة پاويا

مطلب انهمزام

صحيحة

٢١٥

مطلب انهزام جيش فرنساوية

٢١٥

مطلب أسر الملك فرنسيس

مطلب حالة الايمبراطور حين وصلته الاخبار بنصرة جيشه في عشرة

٢١٧

من شهر اذار

٢١٧

مطلب مقاصده التي عزم عليها

٢١٧

مطلب غم اهالي مملكة فرانس

٢١٨

مطلب حسن سياسة النابتة في المملكة

مطلب ما قام بنفس الملك هنري الثامن بسبب نصرة الايمبراطور في واقعة

٢١٨

ياويا

٢٢١

مطلب ما قام بنفس اهالي دول ايطاليا بسبب نصرة الايمبراطور

٢٢٢

مطلب قيام جيش الايمبراطور وخروجه عن الطاعة

مطلب مذاكرة الايمبراطور فيما يكون به تحصيل فوائده جليلة من نصرة علي

٢٢٢

الملك فرنسيس

٢٢٣

مطلب الشروط الصعبة التي طلبها من الملك فرنسيس

مطلب المشاركة المتعقدة بين مملكة فرانس ومملكة انكلترا واعانة هذا الملك

٢٢٥

للمملكة المذكورة

مطلب الفتنة التي اوقعها مورون لاعداءكم الايمبراطور من بلاد

٢٢٥

ايطاليا

٢٢٦

مطلب مذاكرته مع الامير بسكير

٢٢٩

مطلب غدر بسكير بالفتيلير مورون وقبضه عليه

٢٣٠

مطلب ما فاساه فرنسيس من سوء المعاملة في بلاد اسبانيا

٢٣١

مطلب اشراف فرنسيس على الهلاك

٢٣١

مطلب مقابلة الايمبراطور مع الملك فرنسيس في ٢٨ شهر ايلول

٢٣٢

مطلب وصول الدوق دي بوربون الى مدينة مدريد

صحيفة

- مطلب جعل يوربون - مرت عسكر الجيش الايمبراطورى الذى كان ييلاد
٢٣٢ ايطاليا
- مطلب المذاكرة التى حصلت فى شأن تخلية سبيل الملك فرنسيس
٢٣٣
- مطلب حيرة الايمبراطور
٢٣٤
- مطلب المشاركة المنعقدة بمدينة مدريد
٢٣٥
- مطلب ما قارن هذه المشاركة من مقتضيات الاحوال
٢٣٦
- مطلب انكار الملك فرنسيس للمشاركة المنعقدة - مرة
٢٣٦
- مطلب اقرار المشاركة ببلاد فرانسا
٢٣٧
- مطلب اطلاق الملك فرنسيس
٢٣٨
- مطلب تزوج الايمبراطور بالاميرة ايرازيلة البورتغالية
٢٣٩
- مطلب مصالح بلاد المانيا
٢٣٩
- مطلب الحالة السيئة التى كان عليها الفلاحون
٢٣٩
- مطلب عصيان الفلاحين فى سوابية
٢٤٠
- مطلب تسكين القننة السابقة
٢٤١
- مطلب القننة الحاصلة فى اقليم طورنجه
٢٤٢
- مطلب ازدياد القننة الحاصلة باقليم طورنجه
٢٤٢
- مطلب انهزام الفلاحين
٢٤٤
- مطلب حزم لوتير وحقه
٢٤٥
- مطلب اخذ اقليم البروسيا من الطائفة التوتونيقية
٢٤٧
- مطلب الاحتراسات التى اتخذها ملك فرنسا حين رجوعه الى مملكته
٢٤٨
- مطلب العصبة المتحرزة على الايمبراطور
٢٤٩
- مطلب حكم البابا براءة ذمة الملك فرنسيس من اليمين التى حلفها أن يفعل
بمقتضى المشاركة المنعقدة بمدينة مدريد
٢٥٠
- مطلب تاسف الايمبراطور
٢٥٠

مطلب طلب

صحيحة

مطلب طلب الايمبراطور من الملك فرنسيس أن يعمل بمقتضى

المشارطة

٢٥١

مطلب جواب فرنسيس للرسولين المبعوثين من طرف الايمبراطور

٢٥١

مطلب تأهب الايمبراطور للحرب

٢٥٢

مطلب ضعف همة المتعاهدين

٢٥٢

مطلب حيرة اهالى بلاد ايطاليا

٢٥٤

مطلب الاحتراسات التى صدرت من طرف الايمبراطور

٢٥٤

مطلب تغلب حزب العائلة الكولونية على مدينة رومة

٢٥٦

مطلب ازدياد جيش الايمبراطور

٢٥٦

مطلب تقاداموال الايمبراطور

٢٥٧

مطلب اطلاق الدوق دى بوربون للاميرمورون

٥٧

مطلب تفكر الدوق دى بوربون فيما ينبغى له فعله

٢٥٨

مطلب توجه الدوق دى بوربون للهجوم على اراضى البابا

٢٥٩

مطلب عصيان الدوق دى بوربون

٢٥٩

مطلب دخول البابا وعدم تبصره

٢٦٠

مطلب المشاركة المتعقدة فى ١٥ من شهر اذار بين البابا ونائب الايمبراطور

٢٦٠

فى مملكة نابلى

٢٦٠

مطلب عدم التفات دى بوربون الى هذه المشاركة

٢٦١

مطلب قدوم دى بوربون الى مدينة رومة

٢٦١

مطلب ما استعذبه البابا للمدافعة عن نفسه

٢٦٢

مطلب الهجوم على مدينة رومة

٢٦٣

مطلب قتل دى بوربون

٢٦٤

مطلب نهب رومة

٢٦٥

مطلب حصر البابا بقلعة سانتاج

٢٦٥

مكتبة

٢٦٦

مطلب سلوك الامبراطور في هذا الخصوص

٢٦٧

مطلب دخول السلطان سليمان في بلاد البحار

٢٦٧

مطلب انهمزام اهل البحار مع ملكهم

٢٦٨

مطلب انتخاب الامير فردينند ملكا

٢٦٨

مطلب تقديم النسخ في الدين وازدياده

(اتحاد ملوك الزمان)

تتفتح
1959

1942



اما بعد حمد الله الاول الاخر * والصلاة والسلام على سيدنا محمد وآله ذوى
المقابر * فيقول مترجمه الفقير الى الله الودود * خليفة بن محمود * لما يسر الله
تعالى تميم اتحاد الملوك الالبا * بتقديم الجمعية لت في بلاد اوروبا * وكل طبعه
بأمر الخديوى الاكرم * ذى القبض الاعم * وكان مقدمة لتاريخ الايمراطور
شركان استحسن ترجمة التاريخ باجمعه لما فيه من القوائد السياسية الزاهرة *
والقوائد البوائيقية الباهرة * بذلت الهمة في تعريبه * وتقيقه وتهذيبه *
وازدادته ذيبا بمقابلته مع رب البلاغة والتدقيق * من اوفى في هذا الفن مقاييس
كنوز الحقيقة والتحقيق * حضرة رفاعة افندى فاخر قلم الترجمة والكتاب
المذكور في اللغة التي ترجمته منها الربعة مجلدات * نمرها مرتبة على عدد

(المقالة الاولى)

(بتاريخ الامبراطور شرلكان)

٣

المقدمة من الكتاب فالمقدمة اعني ان تحاف الملوك الالباء مرسومة بالمجلد الاول والثاني هو اول مجلد من التاريخ ولكن بنا على ان المقدمة كتاب مستقل برأسه وان كان يتوقف عليها فهم تاريخ الامبراطور شرلكان جعلت لمجلدات التاريخ المذكور غمرة مخصوصة كما حصل نظير ذلك في الكتب العربية القديمة من جعل المقدمة والذيل مستقلين برأسهما كقديمة كتاب ابن خلدون وذيل تذكرة داود وسميته بالتحاف ملوك الزمان بتاريخ الامبراطور شرلكان * ونسأل الله التوفيق * والارشاد الى اقوم طريق

(المقالة الاولى)

ولد شرلكان بمدينة غنده في اربعة وعشرين من شهر اشباط سنة ١٥٠٠ مسيحية وهو ابن فيليبش لوبيل ارشديق اوسترسيا ابن الامبراطور مكسميليان والاميرة مارية بنت كرلوس لوهردي اخرا من آة عائلة بورغونيا ولم يكن له من الذرية غير هذه الاميرة وام شرلكان هي حانة بنت فرديناند ملك اراغون وايراييله ملكة قسطنطينية فبتداول عدة حوادث سعي مدة طويلة ورث شرلكان اراضي الترامية واسعة لم يملك على مثلها احد من ملوك أوروبا منذ زمن الامبراطور شرلمانيا لان اجداده اكتسبوا بالوراثة ممالك واقاليم عظيمة وان كانت اسباب ميراثهم فيها واهية بعيدة جدا وكان لا يخطر ببال احد ان الاراضي الواسعة التي كانت للاميرة مارية البورغونية تنتقل ذات يوم الى عائلة اوسترسيا لان اباها كان قد وعد بها ان يزوجه بالابن لويز الحادي عشر ملك فرنسا الذي لم يكن له غيره لكن ابى لويز المذكور ذلك لما انه كان مستعجب الطبع وكان يكره عائلة بورغونيا ورأى ان اخذه لبعض اراضي الاميرة مارية بطريق القهر والغلبة اولى من اخذها كالم بواسطة الزوجية فصارت عاقبة ذلك عاقبة سوء وشوم لذريته حيث ترتب عليه ان صارت مملكة البلاد الواطية وبلاد القرنشقوتة بين ايدي خصمه

واما الملكة ايراييله بنت حنا الثاني ملك قسطنطينية فكان يستبعد عليها

سنة ١٥٠٠

ولادة شرلكان

مطلب

اصل اراضيهم وممالكهم

سنة ١٥٠٠

انها سترث الممالك الكبيرة التي آلت اليها فيما بعد وورثها عنها حفيدها شرلكان لانها قضت اوائل عمرها في القاعة والجنول لكن لما غضب اهل قسطنطينة من اخيها الملك هنري الرابع لما انه مع مخافة عقله في الادارة والتدبير كان شقيا طاغيا زعموا انه عنين لا قدرة له على الجماع واتهموا امراته بالزنا فبعد موته طرد القسطنطيون بنته حانه عن الكرسي الملكي وجبروها على الارتحال الى بلاد البورتغال ولولا عمتها ايراييلة عليهم مع ان هنري الرابع لم يرل ينقي ما اتهمت امراته به ويعترف بان حانه بنته من صلبه الى ان حضرته الوفاة بل عقد في هذا الشأن مشورة وكلاء المملكة وحكم اربابها بانها هي التي ترث ملكه من بعده

واما السبب في استيلاء فردينند على تاج مملكة اراغون فهو موت اخيه الاكبر فجأة فلما صار ملكا على اراغون بعد موت اخيه المذكور هتك حرمة المشارطات وحقوق القرابة وتغلب على مملكتي نابلي وسيلسيا وزيادة على ذلك استكشف الماهر كرسوف كولومب بقدر فكرته وبهيمته وجسارته في سعيه السعيد الذي هو اعظم سعي ذكر في التواريخ البشرية الدنيا الجديدة (وهي بلاد امريقة) فانضمت الى الممالك السابقة وصارت تحت حكم فردينند ولاشك ان محصلات امريقة كانت من اعظم الوسائط التي كان بها بأس ملوك اسبانيا وازدياد وصولتهم

فلما رأى فردينند وايراييلة ان ابنهما الامير حنا الذي لم يكن لهما غيره من الذكور وبنتهما البكرية ملكة البورتغال قد نشبت بهما اظفار المنية في عنفوان شبابهما تعلقت آمالهما ببنتهما حانه ام شرلكان وقصرا رجا هما عليها وعلى ذريتهما ولما كان الارشدوق غريبا عن اسبانيا واجنبيا من اهلها استصوب الملك فردينند وزوجته ايراييلة ان يحضرا الى اسبانيا ليقم بين اهلها ويتعلم شرائعهم ويتعود على اخلاقهم حيث انه معتدل ان يصير ذات يوم ملكا عليهم وله هو وزوجته حانه حق في ولاية العهد لا تمنعه مشورة القورطس التي كان لها حينئذ صولة عظيمة

سنة ١٥٠٢

في مملكة اسبانيا بحيث كان لا يتخذ حكم ولا يثبت لاحد حق في التاج
الابرضاء تلك المشورة وقدم فيليبش وامرأته بمملكة فرانسوا وهما
ذاهبان الى اسبانيا فتلقيا فيها بغاية الترحيب والاحترام واكرما الاكرام التام
واذعن فيليبش لملك فرانسوا لور الثاني عشر بالاتقياد والطاعة
فيما يخص قوتية الملك وعقد في مجلس برلمان مدينة باريس من
جمله وياق البير (اي رجال المملكة) ولما وصلوا الى اسبانيا تلقيا مع
احتفالات الشريف الجديرة بان يفعلها الملوك لابنائهم ومع غاية التعظيم
والتهجيل من الرعايا وعمما قليل ثبت لهم ما حق وراثته تاجي مملكة قسطيلة
ومملكة اراغون باقرار وكلاء اهالي هاتين المملكتين

ولكن مع هذه المسار الظاهرة كان كل من الامير فيليبش والملك فردينند
في عذاب اليم من الغم الذي كان يغلي في بطونهما كغلي الحميم اما غم فيليبش
فلان رسوم ديوان اسبانيا وعوايده كانت صعبة متكلفة فلم يمكنه تحملها
ولم تطعمها نفسه لانه كان صغير السن حليم الطبع لين الجانب يحب مجالس الانس
والخلاعة وانواع المسرات فلم يمكث مدة الا واطهر القلب وعزم على الرجوع الى
اصل غرسه ومسقط رأسه لما ان اخلاقه وعوايده تلايم طبعه اكثر من اخلاق
اهل اسبانيا وعوايدهم واما غم الملك فردينند فلان صحة المملكة
ايراييله زوجته كانت دائما في الضعف والتناقص وكان يعلم انه بعد قددها
لا يبقى له حق في حكومة مملكة قسطيلة وكان قد ظهر له من حال الامير
فيليبش انه متشوق جدا للحكم ومنتظر وقته مع القلق والجزع فكان يخشى
ان هذا الامير بعد قدده ايراييله لا يرضى ان يترك له شيئا في حكومة قسطيلة
ولما كان في ذلك نقص لشوكته ومما لكه وكان طمعا عارضا صار معذبا به
في جميع اوقاته

واما الملكة ايراييله فكانت لا تنأ لها عيشة بسبب بقتها حاته لما ان
زوجها فيليبش كان يحقرها ولا يحبها اذ كانت خالية عن جميع المحاسن
الحسية والصفات الحميدة المعنوية التي تستميل بها المرأة قلب زوجها وكانت

مطلبه
غيرة فردينند من فيليبش

مطلبه
حيرة الملكة ايراييله
والآلامها من اجل بقتها

بالطبع سخرقة العقل فكانت عرضة لنبل متواتر وكانت تحب زوجها
فيليبس حباً شديداً وتوده المودة التامة وهو يبغضها حيث كان حياً فيه
يلجئها الى فعل امور يسأم منها وكانت غيرها الشديدة عليه تقضى بها الى
ما بعد من الجنون وان كانت معذورة في ذلك وكانت امها ايرازيله لا تنكر
عيوبها الا انها كانت تناسف كثيراً على حالها المحزن وعماق ليل زاد حزنها
واشدت آلامها حين عزم زوجها فيليبس في فصل الشتاء ان يسافر
الى بلاد القلنك ويتركها في بلاد اسبانيا فجعلت امها ايرازيله تحاول
بلاطائل تغيير مقصده وتخبيره بان زوجته حاته قد قرب او ان وضعها واذا
تركها كتيبة حزينة من بعده تكون عرضة لخطر عظيم وتضرعت اليه
زوجته نفسها طالبة منه ان يؤخر السفر ولو ثلاثة ايام لتغطي بانسه مدة
عيد الميلاد وكذلك الملك فردينتد ابدى له انه ليس من الحزم والاصابة
ارتحاله عن اسبانيا قبل ان يعرف اخلاق اهلها ويستميلهم اليه حيث انه
سيصير ذات يوم ملكاً عليهم ولكن كان فيليبس مصمماً على التصميم على
ما عزم عليه فلم يصغ لقول احد منهم فعند ذلك اوصاه فردينتد ان لا يمر
في سفره بمملكة فرانساً حيث كانت وقتئذ في الحرب مضطربة بينها وبين
اسبانيا فسافر فيليبس الى البلاد الواطية في ٢٢ من شهر كانون
الاول ومضى في سفره بمملكة فرانساً ولم يلتفت لما يقتضيه الحزم والمرؤة حيث
خالف وصية فردينتد بمروره بالمملكة المذكورة ولم يرث لحال زوجته
فلما سافر وترك زوجته حاته صارت في احزان واشجان اورثتها
ما يخولها شديدة بحيث كان لا يمكن ان تنسى بشئ بعده وفي اثناء ذلك
وضعت فردينتد وكان ثاني ولد حلت به فصار اعلان السرور والفرح
بولادة هذا الامير في جميع بلاد اسبانيا كل ذلك ولم يحصل لامه فرح بولادته
لانها كانت لا تتأثر بشئ من المسرات ولا ترغب الا في اجتماعها بزوجها
ولم يحصل لها راحة وامن كالم يسكن عظمها الا بعد ان اجتمعت به في العام القابل
بمدينة بروسيه

مطلب
ولادة فردينتد الذي
صار امبراطور افيسيا
بعد

سنة ١٥٠٤

ولما مر فيليبش في سفره بمملكة فرانساجتمع بملكها لورالثاني عشر وعقد معه مشاركة امل بها فاض المشاجرات الحاصلة بين فرانساجاسبانيا ولكن لما كان لاهل اسبانيا وقتئذ فخر عظيم ببلاد ايطاليا حيث كان لهم فيها الماهر غونسلود وكوردو وكان دائماً ينتصر على الفرنسيين ويضعف قواهم حتى سمي بالسردار الاعظم لم يعجباً فردينند بالمشاركة التي عقدها زوج بنته مع ملك فرانساجاستمر الحال على ما كان عليه بل ازدادت نيران الحروب بين الفريقين

ومن وقتئذ لم يظهر ان فيليبش تصدى الى الدخول في مصالح اسبانيا في شئ بل جعل ينتظر بدون سعي موت فردينند او زوجته ايراييله ليجلس على كرسي من يموت منهما فلم تمض عليه مدة طويلة الا وبلغ مرامه وذلك لان موت اولاد ايراييله الذي ادركهم في زمن صباهم وربعان شباهم اودع في قلبها من الكآبة والحزن ما لا يطاق فكانت اولاً تتسلى بنتها حانه واولادها فلما رأت ان صحة بنتها آخذة دائماً في التناقص والضعف وان زوجها لا يرافها ولا يودها ولو في الظاهر تراكت عليها الهموم واشتد بها الحال واخذت قواها تضعف شيئاً فشيئاً حتى ماتت بعد شهر وقليلة بمدينة المادن دلكمبو في السادس والعشرين من شهر تشرين الثاني سنة ١٥٠٤ من الميلاد وكانت هذه الاميرة مشهورة بالفضائل والمعارف فهي جديرة بما اتى به عليها مورخو اسبانيا من الثناء الجميل سواء كان ذلك بالنظر الى وصف كونها ملكة او زوجة او والدة بمعنى انها كانت موفية بما يجب على النساء لازواجهن والمولود لرعاياهم والامهات لاولادهن

وقبل موتها بمدة كتبت وصيتها وذلك لانها لما كانت تعلم ان بنتها حانه لا يمكنها ان تملك زمام مملكة قسطيلة وكانت تاتي نفسها ان تعطيها الامير فيليبش لانها ماتت مغضبة منه او صحت لزوجها ان يقوم بادارة المملكة المذكورة على سبيل النيابة حتى يبلغ سبطها كرلوس احد العشرين واوصت له ايضا بنصف الارادات التي تأتي من الهند وبالرياسة على الطوائف العسكرية الثلاثة وهو

مطلب

ايضا ايراييله لزوجها فردينند بان يكون قديماً على مملكة قسطيلة

سنة ١٥٠٤

مطلب
اقرار فردينتد على نيابة
مملكة قسطنطينية

منصب يكسب صاحبه السطوة والصولة العظيمة حتى يكاد يجعله قائما بنفسه
فن ثم اضافته ايراييله الى المنصب الملوكي وجعلته من خصوصيات الملك
ولكن قبل ان تضع امضاءها على الوصية اخذت على فردينتد ميثاقا
ان لا يبحث بواسطة زواج او نحوه عما فيه حرمان بنتها حانه وذريتها من
شي من ممالكها

وبمجرد موتها خلفها فردينتد ولقب ملكا على قسطنطينية واعلن ان
حانه وزوجها فيليبش هما اللذان لهما الحكم الحقيقي على هذه المملكة
واما هوفليس ملكا عليها الابطريق النيابة واقرت ذلك مشورة وكلاء المملكة
لكن بعد التوقف والصعوبة بسبب بغض اهل قسطنطينية واهل اراغون
لبعضهم نعم انهم مكثوا قبل ذلك نحو ثلاثين سنة وهم في الاتحاد والالفة الا ان
البغضاء والعداوة التي بينهم من قديم الزمان كانت لم تزل في قلوبهم حتى ان اهل
قسطنطينية منعهم كبرهم وتعاطفهم ان يتقاد والحكومة ملك اراغون
وابوا ان يتوجوا فردينتد بتاج مملكتهم وزيادة على ذلك كانوا يعرفون
اخلاق فردينتد حق المعرفة فراءوا انه لا يصلح ان يكون ملكا عليهم وذلك
انه كان كثير الوسوسة سئ الظن ينظر في عواقب الامور ويسلك في امور وسبيل
الجد والصعوبة والاقتصاد المفرط حسودا ولوعا على سفاسف الامور يجازي
صاحب العمل الجليل بالقليل فكثرا ما كان يتأسف اهل قسطنطينية على قد
ملكهم ايراييله لما انها كانت لينة العريكة حليلة الطبع ترقق بهم وتجههم
فكانت غالبيا تطف باخلاقها الجميلة شراسة اخلاق زوجها ومن المعلوم ان
فردينتد كان مذهبه في ادارته واحكامه الاجحاف بالا كبر والامر آه فكثيرا
ماسعى مع الاجتهاد في اضعاف شوكة الاشراف الخارجة عن الحد وتقوية
الشوكة الملوكية وطالما اخذ بنصر كل تابع تعدى عليه ملتزمه اوسيده
وزاد في مزايي المدن وخصوصياتها فبهذه الاسباب كلها تعصب عليه حزب
عظيم من اهل قسطنطينية ومع ان هذا الحزب لم يصل خروجه الى حد الفتنة
والقيام عليه الا ان فردينتد كان يتيقن انه لو حصل لهذا الحزب ادنى

تخبر بعض من الملوك الجليل الذي هو فيليبش لكانت عاقبته عليه سنة
مشومة

وقد وقع الاضطراب ايضا في البلاد الواطية حين وصل اليها خبر موت الملكة
ايراييله واستيلاء زوجها فردينند على حكومة قسطنطية لان فيليبش
لم يكن عنده مبر ولا تجلد حتى يطبق ما فعله الملك فردينند من تغلبه على
ملكه قسطنطية طمع من غير ان يكون له فيها حق فكان يزعم فيليبش انه ان
كانت الاميرة حانة بنت ايراييله لانصلح ان تكون حاكمة على ملكه
قسطنطية لضعفها عن الادارة بسبب ما هو قائم بها من الداء العضال كان له
الحق في النيابة عنها لانه زوجها وان لم يمكن ذلك ايضا لكرلوس لكونه قاصرا
فله ايضا الحق في النيابة عنه لانه والده ووصيه بالطبع فعلى كل حال ينبغي
ان لا يستولى غيره على المملكة ولا يخفى ان الوصية التي كتبها ايراييله قبل
موتها لا تكن في تقض هذه الحقوق الا كيدة الشرعية لاسيما ولم يقع الاتفاق
على صحتها لانهم من باب الافتيات والتعدي وقد وافق ذلك حصول حادثة
حملت فيليبش على التصميم على تخيير غرضه وهي حضور حنا منويل
عنده وذلك انه كان الجيامن طرف فردينند في ديوان امبراطور النمسا
فلما اخبر بموت الملكة ايراييله سار الى مدينة بروكسيلة مؤملا ان يكون
له ديوان ملك شاب سخي من نفوذ الكرامة والرفعة ما لا يمكنه ان يطمع في نواله
بديوان شيخ بنجيل كفردينند وكان فيليبش مدعيا ملكه ببلاد اسبانيا قد
امتال اليه هذا الامر الذي نشأ في ديوان فردينند وتمكن من معرفة ادارة
المصالح فكان في وسعه معارضة مقاصد فردينند وسياسته بمعارف
وحيل ليست دون معارف فردينند وحيله فانحط رأي منويل
المذكور على ان يبعث رسلا الى فردينند ليلزموه بالذهاب الى ملكه
اراغون ويسلم ملكه قسطنطية الى من يختاره فيليبش ويخصه
بالنيابة عنه حتى يذهب بنفسه ويجلس على كرسيها وجعل فيليبش حينئذ
يستميل عقول اشراف قسطنطية الذين كانوا في غيظ كبير من الملك فردينند

مطلب

سعى فيليبش في الاستيلاء
على حكومة قسطنطية

مطلب

بعث فيليبش الى فردينند
أن يسلم ملكه قسطنطية
ويذهب الى ملكته

ويحرضهم ويحثهم كل الحث على العصيان والخروج عليه وعقد ايضا مع
لور الثاني عشر ملك فرنسا مشاركة معتقدا انه بذلك يستميل قلب هذا
الملك فيعينه على مشروعاته

هذا ولم يبق طريق الاوسلكه فردينتد لاجل ابقاء نفسه ملكا على
قسطيلة فاتخذ له امينا من اشراف اراغون يسمى كونسيلوس
واناطه بنقل المراسلات السرية بينه وبين بنته حانة ولما كانت ضعيفة العقل
قليلة الحيلة بلغ هذا الامين منها أن كتبت لابيه فردينتد واقربه على
النيابة على مملكة قسطيلة ولم يكن لم يخف هذه الدسيسة على الامير
منويل لحذقه وفراسته فقبض على مكتوب الاقرار الذي كتبه حانة
ووضع كونسيلوس في دياس مظالم وسجنت حانة في جهة من القصر
ومنع خدمها الاسبانين ان يدنوا منها

فلما رأى فردينتد ما حصل من كشف سره لحقه غم شديد وازداد ذلك
بما عاينه من نجاح الرسل المبعوثين من طرف فيليبش الى قسطيلة
حيث ان بعض الاشراف احتجب وتحصن في قصوره وبعضهم احتجب
في مدائنه التي له فيها شوكة وثقوز كلمة ونعصبوا فيما بينهم على فردينتد
واخذوا يجمعون اتباعهم حتى خلى ديوان فردينتد عن الاهل ولم يبق
فيه من الاعيان الا الكزيمينيس ودوق البه والملتزم دوريه بخلاف بيوت
رسل فيليبش فلا زال يتوارد عليها كل يوم اكابر الاشراف واعيانهم فلما
تخلى جميع الناس عن فردينتد ولحقه الخزي من كونه رأى الامير منويل
مع صغرسنه قد تمكن بسياسته من افساد حيله وتديره غضب غضبا شديدا حتى
هتك حرمة النواميس الطبيعية الرابطة بين الاباء وابنائهم وخاع برقع الحياء
فعزم على حرمان بنته حانة وذريتها من تاج قسطيلة حيث رأى ان
ذلك اولى عنده من خلعه بهذه المثابة عن نيابة تلك المملكة وهذا المقصد
وان كان قبيحا في ذاته صعب التنجيز الا انه صمم على تنجيمه فطلب ان يتزوج
بالاميرة حانة بنت الملك هنري الرابع مع ان الملكة ايزابيلا كانت

مطلبه
تخلي اشراف قسطيلة
عن الملك فردينتد

لم ترث كرسى قسطنطينة الا بعد ادعاء اهل تلك المملكة ان هذه الاميرة متولدة من الزنا وانه لا حق لها في المملكة لكونها ليست بنت هنرى المذكور فظن فرديناند انه ان تزوج بهذه الاميرة التي حاربها سابقا بنفسه مع جيوشه يمكنه ان يحى حقوقها في مملكة قسطنطينة ويعود الى الاستيلاء عليها الا ان ايمويل ملك البورتنغال الذي كانت حانة المذكورة فاطنة بيلاده وكان متزوجا باحدى بنات الملك فرديناند والمملكة ايرانية لم يقر هذا النكاح حيث انه في غير محله خصوصا وحانة المذكورة بنت هنرى مكثت مدة طويلة مترهبة في دير فزالت من قلبها علائق الدنيا ودواعي المعالي والفخار فظهرت انه لا حاجة لها بمثل هذا الزواج

ومع ذلك فبعد ان ايس فرديناند من تنفيذ ما طمع فيه وجد وسائل جديدة تعينه على تحقيق مقصده الذي سمع عليه فبعد ان خاب سعيه بمملكة البورتنغال جعل بمملكة فرانس مطمح نظره وطلب ان يتزوج بالاميرة جرمين روفواكس بنت الويقونته دوناربون والاميرة مارية اخت الملك لويز الثاني عشر وكان الحرب الحاصل وقتئذ في نابلي بين لويز المذكور وفرديناند مشوئما على لويز فسر لما طلبه فرديناند وبادر بقبول هذا الامر حيث انه يكون به عقد الصلح على وجه لطيف لا يخل بمقامه هذا ومع ان فرديناند كان بمكانة من الكياسة والحزم بحيث لم يققه في ذلك احد من الملوك لانه كان يوثر الاسباب السياسية على الاغراض التي تدعو اليها نفسه ولا يتصدى لمقصد سؤلته له آماله الا بعد الوقوف على حقيقة ومعرفة عاقبته كان غضبه شديدا من صهره فيليبس حتى انه لاجل ان يفصل عنه حليفه لويز الثاني عشر ويخلعه عن كرسى اراغون عزم على تزريق اسبانيا وتقسيمها الى عدة ممالك كما كانت قبل ذلك مع ان انضمامها الى بعضها وجعلها بمملكة واحدة هو الذي اشهر حكومته واكسبه الفخار وكان مطمح نظره ورضيت نفسه ان يعيد الى اشراف نابلي الذين هم من احزاب الفرنساوية جميع املاكهم ومن اياهم وعرض نفسه للسخرية والاستهزاء

مطلب
زواج فرديناند بنت
اخت ملك فرانس

سنة ١٥٠٤

حيث تزوج مع كبرسنه بنتالم تبلغ من العمر اثماني عشرة سنة
فتأثر الامير فيليبش من هذا النكاح تأثرا شديدا حيث فصل عنه حليفه
لور الثاني عشر ولم يكن له حليف سواه فخشي ان يترتب على ذلك حرمانه من
ممالك اسبانيا العديدة فعند ذلك رأى الامير منويل انه يلزم المبادرة
الى سلوك طريقة اخرى في شأن قسطنطينة فارسل اعلاما جديدا الى رسل
الملك الذين كانوا يدبوان اسبانيا وامرهم ان يخبروا فردينتد بان اميرهم
فيليبش له رغبة عظيمة في ان يبطل بالتي هي احسن ما بينهما من المشاجرة
ويرضى بقبول كل شرط يعرض عليه لتجديد المحبة التي ينبغي دوامها بين
الاصهار ولا يسبق لاحد من الملوك انه عقد او تقض من المشارطات اكثر من
الملك فردينتد الا انه كان يصدق الغير ولا يمتنع ابداعا عن استماع ما يعرض
عليه فخرج من غير توقف الى قول رسل فيليبش وعقد بعد ذلك بمدة قليلة
في مدينة سلنك مشارطة بها حصل الاتفاق على ان ادارة مملكة قسطنطينة
تكون باسم الاميرة حانة وزوجها فيليبش والملك فردينتد وان
ايرادات المملكة ومحصولات المناصب تكون بالناصفة بين فردينتد
وفيليبش

مطلب
المشارطة التي حصلت
بين فردينتد وفيليبش
في ٢٤ من تشرين
الثاني

ولكن كان فيليبش في الباطن لا يعتبر هذه المشارطة الا آلة يتوصل بها الى
ما آربه وبعد ذلك يبادر بنقضها فكان قصده بها مشاغلة فردينتد حتى يمكنه
ان يسافر الى بلاد اسبانيا من غير ان يتصدى فردينتد لمنعه ويستد
السبل امامه وقد شجع بهذه الحيلة وبلغ ما آربه وذلك ان فردينتد مع ما كان
عليه من الخزم والتبصر مكث مدة وهو لا يخطر بباله مقصد صهره فيليبش
وبعجده ما اخبر به طلب من ملك فرانس ان يحسن للامير فيليبش العدول
عن هذا السفر بل ويرجزه عنه بالتهديد والتخويف وطلب ايضا من دوق
غولدره ان يشن الغارة على دوله التي بالبلاد الواطية ليشغله عن السفر
ولكن جميع هذه الاحتراسات لم تمنع فيليبش وزوجته حانة عن السفر
فسافرا في دونما كبيرة واخذاهما طائفة كبيرة من العساكر البرية الا انه

مطلب
سفر فيليبش وزوجته
حانة الى بلاد اسبانيا
سنة ١٥٠٦

سنة ١٥٠٦

في اثناء السفر هبت عليهم رياح عاصفة حملتهما على ان يرسوا ببلاد انكلترة
فجعل فرديند يترجى ملكها هنري السابع حتى حجزهما عنده اكثر
من ثلاثة اشهر وبعد ذلك رخص لهما في الرحيل فساfera من غير ان يحصل لهما
عائق يمنعهما في ٢٨ من شهر ابريل حتى وصلوا سالمين الى قورون
في غاليسة فلم يتجاسر فرديند على ان يجند الجنود ليجنعهما عن الخروج
من السفن كما كان مصمما عليه

مطلب
ميل اشراف قسطنطية
الى حزب فيليبش

وكان اشراف قسطنطية الى ذلك الوقت لم يتجاسروا على افشاء ما في ضميرهم
فعند وصول فيليبش اليهم انضموا الى حزبه وصاروا ياتون اليه من اطراف
المملكة وارجاءها وهرع اليه من سائر مملكة قسطنطية الاكابر والمثزمون
مع اتباعهم ليدخلوا في خدمته وانعقدت مشورة حكم فيها ببطلان المشاركة
التي حصلت في سلانك واتفقت الاراء على طرد فرديند من مملكة
قسطنطية حيث رضى بانفصالها عن مملكتي اراغون ونابلي لان ذلك يدل
على انه لا يرغب فيما فيه مصلحتها وراحة اهلها فلما تخلى جميع القسطينيين
عن فرديند وخرجوا عليه صار متخيرا ما بين ترك حكومة قسطنطية
بدون حرب وشقاق واشهار الحرب لنزعهما من خصمه فاعرض للامير فيليبش
انه يريد مقابله ليتفاوضا في هذا الشأن والح عليه في ذلك فلم يبلغ مرامه لان
الامير سنويل كان يمنعه من ذلك وكان فرديند يرى ان حزب
فيليبش دائما في الازدياد فعلم انه لا طائل في التصدي الى مقاومة احزابه التي
كانت كاسيل العرم فعقد مشاركة جديدة مضمونها انه يتخلى للامير فيليبش
عن نيابة قسطنطية ويذهب الى مملكة اراغون التي هي وراثية له ولكن
تبقى له الرئاسة على الطوائف الثلاثة العسكرية ولا يحرم ايضا من الايراد الذي
اوصت به زوجته ايرابيلة له قبل موتها فلم يظهر حينئذ داع قوي يستدعي
مقابلتهما لبعضهما ولكن لما كان الملايم للمرأة والانسانية مقابلتهما لان
فرديند كان يرغب في ذلك كل الرغبة ذهب فيليبش الى المحل المعقد
بينهما للمقابلة في رونق ومحفل عظيم من اشراف قسطنطية واعيانها وطائفة

مطلب
تخلي فرديند عن نيابة
قسطنطية وذهابه الى
مملكة اراغون في ٢٨
من شهر حزيران

سنة ١٥٠٦

كبيرة من العساكر المسلحة واما فردينتد فذهب ولم يكن معه الا بعض خدم
لا سلاح بايديهم فاخذ منويل حينئذ يباهى فردينتد ويقتخر عليه
بما اكتسبه في خدمة فيليبش من الشوكه والصولة والحظوة عنده فلحق
فردينتد من ذلك الخزي بين اهل قسطنطية الذين كانوا رعيته سابقا وصارت
نفسه تكابد المني شديدين لا يطيق تحملهم ملك طماع مخادع مثله احدهما
هو انه مع كبر سنه وخبرته ومكانته من السياسة والحزم ظهر عليه مثل هذا
الشاب الصغير وحطه عن درجته وافسد عليه ما دبره والثاني هو ضياع ممالكه
منه

وبعد ذلك بمدة قليلة سافر فردينتد الى مملكة اراغون وكان يامل ان
يساعده الدهر في رجوعه ملكا على قسطنطية فاشهد بعض الناس سرا على
بطلان المشاورة التي انعقدت بينه وبين صهره فيليبش واقربانها قد انعقدت
كرها فتكون لمغاة لا اعتداد بها

شهر تموز

فاستولى فيليبش على مملكته الجديدة مع السرور الذي يحصل عادة
للشبان من مثل هذا المنصب واما زوجته حانة سبعة البخت التي كانت
سببها في تلك السعادة قضت عليها مدة هذه المنازعات وهي في عذاب اليم
وكره عظيم من الماخيوليا التي كانت قائمة بها فكان لا يؤذن لها في الخروج بين
الناس الا نادرا حتى ان اباهما فردينتد طلب ان يراها فلم يمكنه وكان قصد
زوجها فيليبش ان ارباب مشورة وكلاء المملكة يحكمون بانها لا تصلح
للمحكم حتى لا يشركه احد في مملكة قسطنطية الى ان يبلغ ابنه كرلوس رشده
ولكن لم ينجح في هذا القصد لما ان اهل قسطنطية كانوا يحبونها اذ هي بقية
عائلتهم الملوكية الاصلية نعم قد امكن للامير منويل بسياسته وحزمه ان
ياخذ بعقول بعض الناس من ارباب المشورة التي انعقدت في مدينة
ولادوليد وكان هنالك اناس آخرون مستعدون لتنفيذ مقاصد فيليبش
ولكن لم يرض جمهور ارباب تلك المشورة باقراره على ذلك لما انهم كانوا يعدونه
نقصا في حق عائلتهم الملوكية فحكموا بان المملكة تكون لكل من فيليبش

مطلب

اقرار مشورة وكلاء
المملكة فيليبش
وزوجته حانة على
حكومة مملكة قسطنطية

سنة ١٥٠٦

مطلبه

موت فيليبش في ٢٥

من شهر ايلول

مطلبه

ازدياد اختلال عقل حاته

وزوجته حاته وان ابنهما كرلوس يكون اميرا على اقاليم اسطوري ولم يكن لفيليبش من الحوادث السياسية الشهيرة سوى هذه الحادثة وبعدها انهمك على الشهوات واللذات فاصابته حتى شديدة مات بها وكان في عمره الثمانية والعشرين فلم يخط ثلاثة اشهر كاملة بالمنصب الملوكي الذي شمر عن ساعد الجحد في طلبه وتحصيله

وبموته صارت مملكة قسطنطية لزوجته حاته لا يشركها فيها احد ولكن حصل لها تاثر من موته اوجب خلل عقلاها وصارت لاتصلح بالكلية لادارة المملكة رأسا فكانت لاتفارق فراش زوجها مدمرة مرضه ولم يمكن باى وجه ابعادها عنه ولو طرفة عين مع انها كانت حاملة في ستة اشهر وعند خروج روحه لم تدمع عينها ولم تتأوه ابدا بل كانت آلامها خفية وكأبتها باطنية لاتظهر عليها ولم تزل عاكفة على جثة فيليبش وتنظر اليه بعين الشفقة والرافقة كما لو كان حيا وبعد ان أذنت بدفنه ودفن اخرجته من القبر وحملته الى قصرها ووضعتة على سرير نفيس مكسو بجمل فاخرة بهية من انواع الحرير والديباچ لانها كانت سمعت في حكايات بعض الرهبان والقسوس ان بعض الملوك مات في بدنه الحياة بعد موته باربعة عشرة سنة فكانت دائما تشخص البصر الى جسم فيليبش مترقبه الوقت السعيد الذي تعود فيه اليه الحياة واغرب من ذلك انها كانت تغار عليه وهو ميت كما في حال حياته فكانت لاتأذن لنساء يتها التي يخدمنها ان يقربن من فراشه واما النساء الاجنبيات فكانت لاتأذن لهن في الدخول الى الجهة التي بها جثته حتى انها عند وضعها لم ترض بان يدخل بعض القوابل لاجل مساعدتها على الولادة مع ان هذه القابلة قد اتخبت قصدا من العجائز فوضعت الاميرة كاترينة من غير مساعدة احد غير خدماها

ومن المعلوم ان المرأة اذا كانت بهذه المثابة لاتصلح لادارة مملكة عظيمة كملكة قسطنطية وزيادة على ذلك كانت لاتفكر تتحجب على زوجها وتدعوه بالرحمة حتى كانت ترى انها والاتفت لمصالح الدولة لما وفت بما يجب عليها فابتان

تقوم بتدبير المملكة ولغيرتها لم تطلق ان تقيم لها وكيل على المملكة يقوم بمصالحها وادارة امورها فصار رعاياها يتضرعون اليها كل التضرع في ان تقيم لها وكيل او تضع امضاءها على الاوامر اللازمة لاجراء القوانين ونشر الامن والاطمئنان في المملكة فابت ان تفعل شيئا من ذلك

فصار اهل قسطنطينية في حيرة عظيمة حيث انهم عند جنون ملكهم كان ولدها كرلوس لم يبلغ سن الرشد حتى يقيموا محلها فراءوا انه لابد من اقامة وكيل على المملكة يقوم بامورها لكن لم يجدوا في اشرف قسطنطينية احدا افضل شهر في المعارف والحزم حتى يكون جديرا بان يدعى الى هذا المنصب الجليل فتعين عندهم للقيام به الملك فردينند او الامبراطور مكسيميليان اما الاول فيستحق ذلك بوصف كونه نائبا عن بئته حانة لاسيما وكان يعضده في ذلك وصية امها ايزابيلا واما الثاني فوجه استحقاقه للوكالة ان حفيده كرلوس لعدم صلاحية امه للحكم له الحق في مملكة قسطنطينية وحيث انه صغير السن فخدمه من جهة ابيه يكون وليه ووكيلا عنه وقد حصل لمن سعى في طرد فردينند من مملكة قسطنطينية غم شديد حيث رآوه قريبا من الاستيلاء عليها ثانيا وكان جبارا بطبع لا يعرف العفو ابدا لاسيما اذا تذكر ما صدر منهم في حقهم من الاساءة فانه يزداد بذلك قسوة وغلاظة واما مكسيميليان فلم يكن له شيء من هذه الاسباب يمنعه عن الاستيلاء على تلك المملكة الا انه كان لا يعرف اخلاق اهلها ولا قوانينهم ولم يكن له جيوش ولا مال حتى يمكنه تنفيذ اغراضه في هذا الشأن وايضا لا يثبت له حق في قسطنطينية الا بعد ان يعلم الخاص والعام بحال المملكة حانة وعدم صلاحيتها لادارة المملكة ومع ان حالة هذه الاميرة لم تكن اذذاك خافية رأى اهل قسطنطينية انه ايس من المروءة اشاعة ذلك بين الناس لما انه يورث العار ويرزى بالعرض

ولكن لما كان الامير منويل وبعض اشرف قسطنطينية يعتقدون انهم اول من ينتقم منهم فردينند فيذيقهم العذاب الاليم بسبب ما فعلوه معه جعلوا انفسهم في حزب مكسيميليان وانتموا بانهم يعضدونه ويدافعون عنه

سنة ١٥٠٦

بجميع طاقتهم وكان مكسليان مع جسارته واقدامه على المشروعات بطياً
ضعيف المهمة في تجهيزها فيقدم في ذلك رجلاً ويؤخر أخرى فبادر بالقبول
لمقصد منويل ومن معه لكن لم يترتب على ذلك الامجادلات ومحاورات
لا طائل تحتها فابدى هذا الايمبراطور حقوقه مع الابهة والتفاخر كما هي عادته
ووعده بأشياء شتى لكنه لم ينجز شيئاً منها

مطلب

سفر فردينتدالى مملكة
نابلي

سنة ١٥٠٧

وكان فردينتد قبل موت فيليبس ببعض ايام قد سافر الى مملكة نابلي
لما انه كان يسيى الظن بنائبه غونزلودو كورد ومع انه كان حسن السلوك
ذا صدق ونصح في خدمته لايهمل في ادارة المملكة ومصالحها سافر
فردينتد اليه ليسليه الصولة التي اكتبها من منصبه ولم يكتف بارسال احد
من طرفه لهذا الشأن بل رأى ان الاحسن والاليق ان يذهب بنفسه الى نابلي
ويمسك بعنان حكومتها بعد عزل نائبه المذكور فلما بلغه في مدينة بوروفينو
بارض جنويرة موت صهره فيليبس رأى ان ذهابه الى مملكة نابلي
ايكشف الدلائل التي كان يتهم بها نائبه ويعزله من حكومة نابلي اولى من
رجوعه على عقبه وهان عليه ان يترك مملكة قسطنطية على مثل هذه الحالة
وكان حيث لا يوجد بهما من يقوم باصلاح حالهما وادارة مصالحهما فلربما كان
يترتب على غيبته ضياع حكومة قسطنطية منه وثبوتها لغيره

ولم يكن هناك ما يمنع من حصول الامور الشنيعة التي كان يمكن تسببها عن غيبة
فردينتد الا معارف ندماته وحزمهم وسداد رأيهم لاسباب كبيرهم
اكرميينيس مطران طليطلة فانه وان كان لا يامل نيل صولة عظيمة تحت
حكم فردينتد لما راى من تنقصه منه حين ولته المملكة ايراييلة منصب
المطراينة لم يعتبر اغراضه النفسانية بل اثرقع المملكة على دفع نفسه واعرض
ان قسطنطية لا يحسن ادارتها سوى الملك فردينتد حيث انه بكثرة
تجاريبه يعرف ما يضر تلك المملكة وما ينفعها اكثر من غيره ولا جل ان يحسن
لابناء وطنه هذا الرأي ويستسلمهم الى قبوله رأى انه لا بد ان يكون بين العريكة
والجانب في حق الناس وان كان ذلك على خلاف طبيعته فحفض جناحه وصار

سنة ١٥٠٧

مطلب
رجوع فرديند الى
اسبانيا
حسن تدبيره

مطلب
فتوح مدينة وهران

مطلب
اخذ مملكة نوار

يواسى من يناقضة من الاشراف فجمع بين المداينة والبراهين ليستيلهم اليه
واعانه على ذلك ما ابداه فرديند من السياسة المحكمة والتدبير العجيب
حيث استمال بعض الناس بالاقطاعات والمزايا وبعضهم بزخرفة القول
والمواعيد واستحوذ على الجميع بمراسلات لطيفة تسر الخاطر حتى توصل الى
جذب قلوب عدة من اكبر اخصامه ونجح في هذا المقصد غاية النجاح مع ما كان
حاصلا وقتئذ من القتن في هذا الشأن حتى انه بعد ان اصلى حالة نابلي ورجع
الى اسبانيا حظى من غير معارض ولا مناقض بنيابة مملكة قسطنطينة
وسلك في الحكم بين الاهالى طريقة لطيفة وان كانت لا تخلو عن الصعوبة
والتشديد فالقوة جميعا واحبوه وعاش في الامن والراحة مع وجود الحكومة
الاتزامية التى من شأنها القتن والتحزبات ولم يزل بها فى امن واطمئنان حتى
مات مع ان قوانين الحكومة الاتزامية كانت باقية فيها على عنقونها واعتوها
والفضل لفرديند على سبطه كرلوس فى ابقاء السكون والامن فى مملكتى
اراغون و قسطنطينة بل له الفضل عليه ايضا فيما هو اعظم من ذلك وهو ان
دول كرلوس الوراثية ازدادت فى مدة نيابة جده فرديند واتسعت
داثرها بسبب فتوحاته الجديدة التى اضيفت اليها وذلك انه اضيف الى مملكة
قسطنطينة مدينة وهران وغيرها من المدائن الحصينة الموجودة
فى اطراف بلاد البربر التى هى بلاد الغرب وكان ذلك بهمة الكردينال
اكزيمينيس حيث سار بالعساكر الى اهل الغرب وابدى فى قتالهم العجب
العجاب من الشهامة والحمية الديفية التى شأنها ان تصدر عن امنا الدين واغرب
من ذلك ايضا ان جميع المصاريف التى قدت فى هذا الحرب كانت من امواله وقد
تمالى فرديند من جهة اخرى بحجج واهية غير مقبولة يعدها اهتمامه بتجهيزها
من قبيل الخيانة والجبن وطرد الملك حناد البرطه من مملكة نوار
واستوى على كرسيه بلا عنه مع ان حق حنا المذكور فى هذه المملكة كان
حقا شرعيا لا ريب فيه فانسعت اراضى اسبانيا بهذه المملكة حتى صارت
ممتدة من جبال البرنات الى حدود بلاد البورتغال

سنة ١٥٠٧

ولم يكن قصد الملك فردينتد من مشروعاته التي كان يفعلها تكثير الممالك
لبسطه كرلوس الذي ورثها بعده لانه كان يعتبره خصما يسلب منه مملكة
قسطيلة في المستقبل لاسبطا فاصرا جعل هو وليا عليه ليقوم بإدارة ممالكه
على سبيل النيابة والامانة حتى يبلغ رشده فكان يغار منه حتى صار بقلبه منه
بغضا لا توارى فلما وضعت زوجته جرمين دوفوا كس ولدا فرح فرح شديدا
حيث ان هذا الولد يرث ممالكه من بعده ويحرم كرلوس من مملكة اراغون
ومملكة نابلي ومملكة سيسليا ومملكة سردينيا الا ان هذا الولد لم يطل مدة حياته
وعند موته صار فردينتد كانه يتقلب على البحر لعدم الذرية وظهر عليه القلق

سنة ١٥١٣

والجزع وظهر التلهمف على ان يكون له اولاد يرون عنه ممالكه والظاهر انه لم
ينشأ عن جرعه فائدة غير انه عجل بإقامة كرلوس على كرسي اسبانيا على خلاف
مرامه وذلك انه وان كان لا ينبغي له ان يتوقع نسلا لانه كان وقتئذ قد طعن
في السن وكان في مدة شبو بيته قليل العقاف منهم كما على اللذات الا انه لتلهمفه
على الذرية قص امره على الاطباء وطلب منهم ما يعينه على مقصده فاعطوه
شرابا من الاشربة التي يزعم ان خاصيتها تقوية الباه مع انه لا ينشأ عنها سوى
ضعفه واتلاف الصحة كما تحقق ذلك في فردينتد فانه بعد تعاطيه هذا
الشراب اخذت صحته في التناقص والضعف خصوصا وان بنيته قبل ذلك
كانت ضعيفة فاعتراه مرض شديد وشفي منه الا انه لازمه داء السل فجعل
يزداد في السقم والخول واختل عقله حتى صار غير صالح لإدارة ممالكه واتبع
من انواع اللعب واللهو ما لا يليق بالرجاء ويثس من الذرية لضعف بنيته الا انه
ازدادت غيرته من سبطه الارشودق كرلوس وصار ينظر اليه بعين الشافئ
المبغض كما هي عادة اغلب الملوك من انهم يبغضون من هو معد لان يخلوهم على
ممالكهم وحيث بلغ بغضه لكرلوس الى هذه الدرجة كتب وصية
للامير فردينتد بالنيابة على الممالك حتى يحضر كرلوس اخوه لما انه
كان يعلم ان الامير فردينتد المذكور قد نشأ في اسبانيا فيرغب فيه اهلها
اكثر من اخيه كرلوس وقلده ايضا رياسة الطوائف العسكرية الثلاثة

مطلب

عزم الملك فردينتد على
حرمان سبطه كرلوس من
مملكة اسبانيا حتى كتب
الوصية بذلك للامير
فردينتد اخ كرلوس

سنة ١٥١٥

سنة ١٥١٥

ولا يجنى مال الملك فردينند في ذلك من التدبير والمكر حيث ان الامير فردينند بالامر الاول وهو النيابة يكون له حق في التاج الملوكي فينازع اخاه فيه وبالثاني وهو رياسته على الطوائف العسكرية يكون قائما بنفسه في جميع احواله واطواره حتى لا يكون لاحد عليه ولا.

ولم يرز فردينند يغار على ماله من غيره غيرة بحجة الى ان مات حتى انه قبل موته بقليل دعه تلك الغيرة الى ان ينتقل من محل الى آخر كانه يفر من مرضه او يتلاهي عنه وكان حفته يرون ان صحته دائما في التناقص والضعف ومع ذلك كانوا لا يتجاسرون على خطابه في هذا الشأن حتى كانوا لا ياذنون لقسيس الاعتراف المرتب عليه ان يدنونه وكان هذا القسيس يود ان يخبره بحاله لانه كان يرى ان مراعاة خاطر الملك واخفا حقيقة حاله عليه يعد من الكبرياء المنهى عنها شرعا فلما اتسع الخرق عليهم وعظم خطر الملك لم يمكنهم كتمان الحق فاخبروه بان لجله قد دنا فلم يذعر فردينند من ذلك ولم يرعوا بدا وحضر اليه حينئذ اقدم ندمائه واجههم اليه وهم ثلاثة كروايل و رابطة و وركاس وترجوه ان يغير وصيته التي كتبها واعلموه بان اعطى الامير فردينند نيابة الممالك وقع الحرب بينه وبين اخيه كرلوس لا محالة وان اعطاه رياسة الطوائف العسكرية الثلاثة ضاع من التاج الملوكي رونقه وبهجته وجرده عن اعظم قوته فاستصوب رأيهم ورثا لخال كرلوس ورأى ان ماصم عليه في حقه من باب الظلم والتعدي وغير هذين الامرين من وصيته وكتب ان كرلوس هو الذي يرثه وحده في جميع ممالكه وجعل للامير فردينند في نظير التاج الملوكي الذي توههم انه ثبت له ارضا ارادها في السنة خمسون الف دينار معاملة من النقود المسماة دوقات ومات الملك فردينند بعد ان وضع امضاءه على هذه الوصية ببعض ساعات كان ذلك في ٢٣ من شهر كانون الثاني سنة ١٥١٦ من الميلاد

فلما مات فردينند ورثه شريكان في دوله الكبيرة وكان قد بلغ حينئذ من العمر ست عشرة سنة وكان الى ذلك الوقت قاطنا بمملكة البلاد الواطية

مطلب
تغيير الملك فردينند
لوصيته التي كتبها

مطلب
موت فردينند
مطلب
تربية كرلوس الخامس
المسمى شريكان

سنة ١٥١٦

للقي ورثها عن ابيه والذي اعطى بتربيته في صغره هي عمته مرغوريطة اميرة
 الاوسترسيا و مرغوريطة اميرة بورقة اخت ادوارد الرابع ملك
 انكلترا وارملة الملك كرلوس لوهردي وكانت كلتاها تين الاميرتين ذات
 فضل شهير وعلم عزيز قد منحت من كنوز المعارف والقضائل نقاش شتى وبعد
 موت ابيه فيليبش اعطى اهل القلعة مملكة البلاد الواطية لايه
 الامبراطور مكسيميليان على سبيل الوكالة لكن كانت تلك الوكالة ظاهرية
 لا حقيقية حيث كان لا يتصرف في المملكة بجميع ما يقتضيه حق النيابة
 فاختار مكسيميليان غليوم دوكرواي ملتزم شيوره وجعله ناظرا على
 حفيده كرلوس ليحسن تربيته وكان هذا الامير مستكتم لا لجميع الصفات
 والمعارف اللازمة لمثل هذا الامر المهم فجعل يوفى به كما ينبغي وانتخب كذلك
 ادريان دوريقطه وجعله مودبا للامير كرلوس فرقى هذا القسيس بتلك
 الوظيفة اعلام مرتبة ارتقى اليها القسيسون والاحبار ولم يدع لذلك لطيب نسبه
 وحسبه لانه كان مجهول الاصل ولا اصولته ونفوذ كلمته لانه لم يكن له مدخل
 في مصالح الدولة وانما كان ذلك لمعارفه التي اشتهر بها بين ابناء وطنه لانه كان
 ممتازا بين اقرانه بالعلوم الهزنية التي مكنته عدة قرون وهي تدعى بالعلوم
 الفلسفية واشتهر ايضا بشرح وضعه على كتاب مشهور للمؤلف بطرس لومبرد
 يسمى معلم الحكم كان وقتئذ معتبرا كفتاح لكنوز العلوم اللاهوتية المستعملة
 في المدارس فقبل هذا الشرح اتم القبول واستحق مؤلفه المدح والثناء ولكن
 مع هذه الشهرة التي حظى بها ادريان في ذلك العصر الذي كان عصر
 جهالة لوحظ بعد مدة قليلة ان مثل هذا الرجل الذي لم يخرج من المدرسة ابدا
 ولم يعاشر الناس حتى يعرف امور الدنيا ويكون ذا ذوق وادب لا يصلح لتربية
 الامير كرلوس وتأديبه ولا يمكنه ان يستميله الى التعليم والتحصيل ولذلك
 اطهر كرلوس من صغره النفرة من العلوم وكان له رغبة شديدة في تعليم
 العسكرية التي كانت وقتئذ مطمح نظر الاشراف ولا يفتنون بغيرها فكان
 الرجل منهم يغفروا يباهي بفوقانه الاقران فيها وكان الامير شيوره يستحسن

سنة ١٥١٦

منه ذلك ويقره عليه ولا يعلم هل كان ذلك تمقاسه للامير **ك**رلوس
ليستعمله به اولان نفسه كانت ايضا لا تميل الى العلوم الادبية ومع ذلك بذل المهمة
في تعليمه علم الادارة والتدبير واقراء تاريخ ممالكه وتاريخ الدول التي كان بينها
وبين دوله علاقات وروابط فلما تولى **ك**رلوس على بلاد القلنتك سنة ١٥١٥
اهتم **ش**يوره ان يعود على الشغل والاجتهاد فعمله على ان يقرأ جميع
الاوراق التي تخص مصالح الدولة وان يحضر مذاكرات شورااته الخاصة وان
يقص بنفسه على اربابها المواد المحتاج فيها الى اراءهم وبهذه القرية تعود
كرلوس على الانفة والتعالى وما لا يليق بصغر سنه مع انه في مبداء امره لم يظهر
منه ما يدل على البراعة والنجابة التي امتاز بها فيما بعد فلم يكن عنده وهو صغير
من النشاط والحمية ما يظم رعادة على من يكون كثير الجلد والمثروعات اذا بلغ
حد الرجولية وذلك انه كان في مبداء امره متقادا بالكلية لما يامر به الامير
شيوره وغيره من ندمائه ويقبل منهم النصيحة بدون توقف وبمثل ذلك كان
لا يلوح منه انه يحوز هذا العقل الواسع الناقب والرأى الصائب الذي قام فيما بعد
بمصالحة نصف ممالك اوربا وادارتها ولكن كان رعاياه مغرورين بحسن
صورته ومهارته العظيمة في المصارعة وغيرها من الالعاب البدنية فاحسنوا
فيه الظن كما هي عادة الناس في حق ملوكهم وقت السبوعية و**ح**كموا
بان يكون له مستقبل سعيد وتزيد به بجة الممالك التي ورثها عن جده
فردينند

مطلب

طباع **ك**رلوس في مبداء امره

وكانت حينئذ ممالك اسبانيا تستدعي عظيم حزم و**ك**بير عزم
في ادارتها وتخييم مصالحها كما يفهم مما ذكرناه في اتحاد الملوك الالبان ذلك
ان العوايد الالتزامية التي ادخلها كل من امة الغوطيين وامة السويوه
وامة الوندال في اقاليمها كانت باقية بها على قوتها الاصلية وكان للاشراف
شوكه قوية ومهارة في القنون الحربية وكانوا قد مكثوا زمنا طويلا يتمتعون
بالمزايا الواسعة التي اثبتتها لهم تلك العوايد الالتزامية وكانت مدائن اسبانيا
كثيرة العدد والاهل على خلاف ما تقتضيه الحكومة الالتزامية التي هي لا تلايم

سنة ١٥١٦

التجارة والعمران ولا الضبط والربط الذي يكون به امن البلاد وراحة العباد
وكان لاهل تلك الدائر مدخلية عظيمة وتأثير قوى في شان السياسة وكان لهم
حقوق شخصية عظيمة جدا واما شوكة الملك فكانت ضعيفة بسبب عزايا
الاشراف وتطلبات الاهالي لخصايصهم وصك كانت محصورة في حدود
ضيقة جدا وبالجملة فادامت هذه الحكومة المختلة موجودة كانت اسباب
الفشل والشقاق كثيرة لا تحصى وكانت الروابط الجامعة بين اجزاء اسبانيا
واهمية ضعيفة فكانت اسبانيا في اشد المشاق والمكابدات التي تنشأ عادة
من خلل الحكومة الالتزامية وزيادة على ذلك كانت عرضة لمصائب اخرى تنشأ
عن بعض امور مختلفة في ترتيبها وقوانينها

نعم لم يتبع مدة حكم فرديناند الطويلة شئ من التعكيرات والفتن الداخلية
في اسبانيا لانه عرف بمجودة قريحته وحزمه كيف يجمع نقوس الاشراف
حتى لا تغار منهم الجمعيات البلدية فيحسن تدبيره وسياسته في داخل بلاده
وبهيارته وحزمه في تحييز مشروعاته في البلاد الاجنبية صار له موقع عظيم
في قلوب رعاياه وثبت له عندهم فضل جليل وقدر جليل في المعارف وبذلك
اسكنه ان يحفظ في دوله الامن والاطمئنان وان كان الترتيب السياسي وقتئذ
لايسوغ ذلك بل كان يلايم الفتن والتعكيرات فلما مات فرديناند انعدمت
بموته موانع الفشل والشقاق وعادت التعزبات والتعصبات وتسلطن الهم
والحزن في ممالك اسبانيا بعد ان مكثت زمنا طويلا مستريحة منها وصارت
بعد موت فرديناند اشنع وافظع مما كانت عليه قبله

وكان فرديناند يتبصر في العواقب قادر ان لا يد من وقوع هذه الفتن
والتعكيرات بعده فبحث قبل موته عما يحترس به من حصولها فكتب في وصيته
ان اكرزيمينيس مطران طليطلة هو الذي يكون نائبه عنه في مملكة
قسطيلة حتى يحضر حفيده كرلوس الى اسبانيا وانما خص هذا المطران
بذلك لانه كان لحزمه وحسن طباعه وحيد صفاته جديرا بمثل هذا المنصب
العظيم ولذلك راينا من اللائق ان نتكلم عليه هنا بخصوصه ونذكر بعض

سنة ١٥١٦

مناقبه وصفاته العجيبة ثم ترجع الى موضوعنا نقول كان من عشيرة طيبة الاصل
الا انها كانت قليلة الغنى والثروة فحملته العيلة والفاقة على الدخول في زمرة
القسيسين لاسيما وقد كان يميل بالطبع الى ذلك فلما انتظم في سلكهم فاز في اقرب
وقت باقطاعات انعامية عظيمة حتى صار ذا ثروة فتحت له ابواب السورود
ومهدت له سبلارقي بها الى اعلام مراتب الكنيسة ومناصب الاقسة ثم رغب
عن هذه الانعامات الكبيرة واراد الدخول في دير سنتفرنسيس وهو من
اصعب مراتب كنيسة رومة فامتنعوا امتحانا شديدا صعبا ودخل هذا الدير
وعما قليل امتاز فيه ايضا بالعفة والزهد وحسن الاخلاق وناية التدقيق
الذي كان اذئذ لمن اجل اخلاق المترهين وفي اثناء مجاوزات الحد في الدين
التي لا يقع فيها عادة سوى العقول السخيفة الزائغة التي تميل الى البدع
والترهات كان الكزيمينيس باقيا على حدة ذهنه ووفور عقله لما انه كان بالطبع
جيدا الرأي حاد الذهن فتزهدت قريحته عن الزينغ والضلال فلما رأى اهل
طاقتة القيسية انه يفوقهم جعلوه رئيسا على اقليم وكان مشهورا بالزهد
والتقوى فعما قليل دعي الى ان يكون قسيس اعتراف عند الملكة ايرابيله
ومع شرف هذا المنصب وعظمه توقف في قبوله ولم يقم به الا كرها بغير رضا وبعد
دخوله في خدمة هذه الملكة لم يرل مستمرا على اخلاقه من الزهد والتقوى والورع
التي اشتهر بها في الدير فكان اذا اراد الذهاب الى محل يذهب راجلا كما عاده وكان
لا يتعش الا من الصدقات وكان يكلف نفسه بالامور الشاقة كما كان قبل ذلك
فحصل للملكة ايرابيله منه غاية الفرح والسرور وقلدته منصب مطرانية
طابطة وهو اعظم مناصب الكنيسة الرومية بعد منصب البابا ومع ذلك
ابى ان يقبله حتى صدر له امر بخصوص من طرف البابا ولم يكن لم تتغير
اخلاقه بارتقائه الى هذا المنصب العالي الا انه جبر على ان يظهر في الناس
بما يقتضيه مظهر منصبه من الابهة والرونق ومع ذلك بقي على ما كان عليه من
الشدة الدينية والصعوبة القيسية فكان يلبس دائما ثياب منسوبة
الحبرية ثوبا خشنا من ثياب رهبان سنتفرنسيس وكان يخطه بنفسه

سنة ١٥١٦

اذا تمزق وكان لا يلبس القماش الرفيع الناعم على بدنه مباشرة وكان ينام دائماً من غير ان يخاف ملبوسه وينام في الغالب على التراب او على الواح من الخشب وقل أن نام على فراش وكان لا يأكل شيئاً من الاطعمة اللذيذة اللطيفة التي تقدم له في مائدته بل كان يكتفي في ذلك بما فوجبه قوائين طاقته القسيسة فكان يقنع بقلبيات تسد الرمق وكان له معرفة غزيرة في مصالح الدولة واحوالها حتى انه لما دعي الى الادارة بموجب رأي الملك فردينتد وزوجته ايراييلة اظهر من الفضل والمعارف الجليلة ما جعل له شهرة في القرية والحزم مماثلة لشهرته في الزهد والتقوى وكان لا يقع بصره الا على كل امر جديد لم يسبقه به غيره ولا يهتم بالبتخير كل مقصد صعب ومشروع خطب وكان حسن نيته في تلك المشروعات يحمله على ان يتبعها مع الهمة التي لا تسكل والتصميم الذي لا يمل حتى يهزها ويبيت امرها ولما كان متعوداً من صغره على قمع نفسه وعدم اتباع شهواته كان لا يعفو ابداً عن مال الى الشهوات واتباع هوى نفسه وكان يعلم بموجب الدين ان الزينة والرفاهية ممنوعة فكان يبغض كل ما يلوح عليه دلائل التصنع والمجيب ولم يكن لين العريكة بل كان لا ينفلك عنه تدقيق القسوس وتشديد هم الذي يوجب السامة والنفور خصوصاً في بلاد اسبانيا التي كانت تجمل بها طباع الاقسة ومع ذلك فلم يصفه احد بالفظاظاة والغلظ

هكذا كانت حالة الكزيمينيس الذي اقامه فردينتد نائباً على مملكة قسطنطينة وكان قد بلغ من العمر نحو الثمانين ويعرف صعوبة هذا المنصب ومشاقه الجمة التي لا تنفك عنه ومع ذلك لم يتوقف في قبوله لانه كان بالطبع قوي العزم وكانت له رغبة تامة في تميز ما به تكون مصلحة البلاد ونفع العباد لكن كان اديان دوريقطة الذي ارسل الى اسبانيا قبل موت فردينتد ببعض شهور اظهر اوامر من الارشودوق كركوس بالنيابة على مملكة قسطنطينة بعدم موت الملك فردينتد المذكور غير ان اهل اسبانيا كانوا يبغضون حكومة الغرباء فيهم ويعلمون ان الفرق بين فضل هذا الرجل ومعارفه

مطلبه

جعل كركوس اديان نائباً على مملكة قسطنطينة

سنة ١٥١٦

مطلب

انضرا اكريمينيس بارادة
الدولة ونجيزه صالحها

وفضل اكريمينيس كما بين الثريا والثرى فلم يكن له اعتبار عندهم كاكريمينيس
بحيث كان يمكن ابطال سعيه وخيبة آماله لولا ان اكريمينيس امتثل اوامر
كرلوس واقتره على النيابة لكنه شاركه في الادارة والتدبير على ان نيابة ادریان
على المملكة المذكورة لم تكن الا مجرد الاسم والصورة واما اكريمينيس فانه
بحسن سياسته اخذ يعامل ادریان مع المراعاة والاحترام التام حتى آلت
اليه الكلمة النافذة في الدولة وصار يده الحل والعقد في جميع المصالح
واول شيء لاحظته اكريمينيس وتدارك ما يترتب عليه من العواقب السيئة
المضرة هو حال الامير فردينت بن فيليبش الذي اوصى له الملك فردينت
اولا بالحكومة وكان اقرب من غيره للاستيلاء عليها فلما بدلت الوصية وحرم عما
كان يامله لحقه الاسف والتحسر واطهر من الجزع ما لا يليق بشبو يته وصغر
سنه فخشي اكريمينيس ان ملحق فردينت من الغم لبيع الحكومة منه بحمله على
السعي في ايقاع فتنة او حادثة مشؤمة وبمحت عن احضاره ليمكنه ملاحظته
في سلوكه وافعاله وتعلل في تنفيذ ذلك المارب بانه يريد مباشرة تربية هذا الامير
ليكون تحت رعايته في الحفظ والصون فنجعت حيلته واحضر فردينت
من مدينة وادي لوب التي نشأ بها الى مدينة مدريد التي جعل بها حيتن
الدوان الملكي ولما حضر فردينت الى تلك المدينة اخذ اكريمينيس
بملاحظته في جميع اموره واناط اناسا بالالتفات اليه والى اتباعه في جميع حركاتهم
وافعالهم

مطلب

تلقب كرلوس ملكا

واول خبر بلغ اكريمينيس من البلاد الواطية اورثه الحيرة والقلق حيث بلغه
انه فعل امرا صعبا باحضاره للامير فردينت عنده وجعله تحت ادارة اناس
لا يعرفون قوانين اسبانيا ولا اخلاق اهلها ومجرد ما وصل خبر موت الملك
فردينت الى مدينة بروكسيله انخطر رأى مشورة الفيلسوف على تلقيب
الامير كرلوس ملكا على دول فردينت وقبل قولهم وبمحت عن التمكن
من ذلك ولكن بموجب قوانين اسبانيا كان كل من مملكة اراغون
ومملكة قسطيلة لا يثبت الا لاميرة حانة دون غيرها ثم انها كانت

سنة ١٥١٦

لا تصلح للحكم بسبب امراضها واختلال عقولها الا ان ذلك لم يثبت بتقرير صحيح صادر من مشورة وكلاء مملكة اراغون او مملكة قسطنطينية حتى يعلمه الخاص والعام وبناء على ذلك كان اهل اسبانيا يعتبرون ان هذا المقصد من طرف كرويس محض نغذوافتيات على مزايدهم وحقوقهم بل ومخالف لنواميس الطبيعة حيث انه يريد ظلم امه والتعدي على حقوقها ورأوا ان في ذلك اهانة لاميرتهم لم يحصل لها مثلهما من جهة رعاياها

ولكن بعد مداولات بين ديوان مدينة بروكسيه و البابا و الامبراطور اقر كل من هذين الاخيرين تلقب كرويس ملكا على قسطنطينية وكان لهم ما وقتئذ الحق في ذلك اما الاول فلانه رئيس الكنيسة واما الثاني فلانه رئيس الامبراطورية وصدر الامر الى اكرمينيس بان يعلم اهل اسبانيا باستيلاء كرويس على كرسي مملكتهم وكان اكرمينيس هو اول من عارض في هذا الامر لانه كان يرى انه يغضب الله من غير ان يجدي نفعا لامير كرويس فلما اقر كل من البابا و الامبراطور تيقن النجاح وبذل غاية جهده في حل الناس على اقرار كرويس ملكا على اسبانيا فجمع الاشراف الذين كانوا حينئذ بالديوان واعلمهم بمرام كرويس فاخذوا يتضجرون من ذلك لان فيه سلب مزايدهم وافق الجميع على ان هذا حق حانة لا ينتقل الى غيرها لانه كان بينهم وبينها ميثاقا كيدا لا يمكنهم نقضه فعند ذلك قطع اكرمينيس كلامهم وهم قائلون باعلاصوته اني لم اجعلكم لاشاوركم في هذا الامر واعمل برأيكم وانما جعلتكم لاعلمكم به فاعليكم الا الطاعة والامتثال حيث ان ملككم كرويس ارسل يطلب منكم الطاعة لا الاستشارة فيلزم ان ينشر ذلك في يومنا هذا بمدينة مدريد ليعلم الخاص والعام ان كرويس هو ملك قسطنطينية وتقتدي بها غيرها من المداثر وصدرت الاوامر في هذا الشأن لساير جهات المملكة واقرا الخاص والعام بالملوكية لكرويس وان كان كثير من الاشراف قد حصل له في الباطن غم شديد من ذلك هذا في مملكة قسطنطينية واما في مملكة اراغون فلم تنفذ اوامر كرويس ولم يقره الا هالي على التملك لان اهلها

مطلب
اقرار كرويس على الملوكية
في مملكة قسطنطينية وكان
ذلك باقتباس اكرمينيس
وهمته في ٥ من شهر
نيسان

سنة ١٥١٦

كانوا يتمتعون بمزايا اعظم من مزايا اهل قسطنطينية لاسيما وقد كان الملك
فرديند قبل موته جعل مطران سراغوسة نائباً على تلك المملكة وكان
في الصولة والمعارف دون الكزيمينيس وبهذا السبب مكث كركوس غير
معترف له بالملوكية في اراغون حتى حضر بنفسه الى اسبانيا

ومع ان شوكه الكزيمينيس كانت بمجرد النيابة فقط وكان لكبر سنه لا يطمع ان
تدوم له الشوكه زمناً طويلاً رأى انه بمنزلة الملك في قسطنطينية حيث انه نائب
عنه فيها فاخذ يتصرف في ادارته كانه ملك حقيقى فشرع في مقاصد مهمة
ليقوى بها الشوكه الملوكية ويوسع دائرة مزاياها واخذ يبذل غاية جهده
في تهيئة تلك المقاصد حتى كانه هو الملك وان ثمره ذلك تعود عليه هذا وكانت مزايا
الاشراف حينئذ في قسطنطينية قد تجاوزت الحدود حتى لم يبق للملك سوى
حقوق واهية هينة فرأى الكزيمينيس ان اثبات تلك المزايا للاشراف مع
حرمان الملك منها ليس الا محض ظلم وعدوان فصرخ على حرمانهم من
بعضها ولا يخفى ان مثل هذا الامر خطر ولكن كان الكزيمينيس يرى ان
مقتضيات الاحوال تعينه على تهيئته وتكسبه نجاحاً لم يسبق لاحد من ملوك
قسطنطينية وذلك انه بجرسه وتوفره في صرف ايرادات المملكة واموالها
السنوية جمع من الاموال النقدية ما لا يمكن لاحد من ملوكهم ان يجمعها
في اى وقت كان وكان لحسن اخلاقه ورأفته واحسانه قد نسلطت حبه في قلوب
الاهالى حتى كان الاشراف لا يخشون منه قنعة او غدر او غير ذلك مما يضر بهم
فلم يلاحظوه في حركاته وافعاله كما كانوا يلاحظون بعض ملوكهم

وبعجدهما جعل الكزيمينيس نائباً على مملكة قسطنطينية فوهم جماعة من
الاشراف ان الشوكه الملوكية ستضعف وتضمحل صولتها فاخذوا في جمع
اتباعهم وجند واجنودهم وعادوا الى تطلب المزايا التي لم يمكنهم تحصيلها
في زمن فرديند لما انه كان ثابت الجنان قوى العزم والحزم ولم يكن كان
لا كزيمينيس حينئذ جيش عظيم من العساكر المستأجرة فافسد عليهم
امالهم وجعل سعيهم هباء منثوراً من غير ان يحصل له في ذلك اذى مشقة لكنه

مطلب

شروع الكزيمينيس في
تقوية الشوكه الملوكية
وتوسيع دائرة مزاياها

مطلب

خفضه للاشراف
واضعافه لشوكتهم

سنة ١٥١٦

مطلبه
شروع اكرمينيس في
ترتيب جيوش من
الاهالي

لم يرض ان يكون قاسي القلب شديد الخلد على من كان سببا في تلك القتل
ولم يذقهم من العذاب ما استوجبوه بجرمهم وانما طلب منهم المبايعة على
الطاعة والانقياد وجعل الاعز منهم الاذل
ومادام اكرمينيس لا يصيب بسهام صولته الا جزايا بعض انا من مخصوصين
وكانت افعاله تحسن مقتضيات الاحوال بحيث يترأى انها من قبيل العدل
والانصاف وكان تشديده فيها مشوبا بنوع من الرفق ولين الجانب قل أن حصل
لناس منها غم او تشكك لكنه لما صمم على امرهم يعود بالضرر على مزاي
الاشراف الذاتية اغضب ذلك سائر طائفتهم وكانت وقتئذ قوية الشوكة
والصولة وتلك المزية الذاتية هي فن العسكرية وذلك انه بموجب المذهب
الالتزامي كان هذا الفن من خصوصيات الاشراف لا يشركهم فيه غيرهم
فكان لا يسوغ لاحد من الرعايا ان يحمل السلاح ليبرز الى ميدان الحرب
الا اذا كان من اتباع بارون او امير منهم واما الملك فكانت ايراداته قليلة
بسبب ضيق دائرة مزاياه وحقوقه فكان يجب عليه مراعاتهم ليعينوه
في جميع مشروعاته وحروبه لانه كان لا غنى له عنهم عند الهجوم على اعدائه
او المدافعة عن دوله اذ كان لا جيوش وقتئذ الا جيوش الاشراف وكانت هذه
الجيوش لا تطيع لغير الاشراف امراف كانت شوكة الملك بهذا السبب ضعيفة
لا تستقيم بنفسها وكانت ايدى الاشراف فوق يد الملك فاراد اكرمينيس ان
يتخذ الشوكة الملوكية من هذا التضيق الذي هو نوع من الاستعباد لكن رأى
انه لم يعهد في الحـكومة الالتزامية ترتيب جيوش من العساكر المستأجرة
مكنت ملازمة للدولة لا تنفك عنها ولا تسرح فعلم انه ان رتب جيوشا مستأجرة
على سبيل الاستمرار والدوام يغضب عليه اهل قسطنطينية لانهم كانوا اولي
انفة وكان لهم قولع عظيم بالحرب فاستصوب ان يرتب جيوشا من الاهالي
وامر ان يجعل في كل مدينة من مدائن قسطنطينية مقدار من الاهالي يشتغل
بالتعليمات الحربية في ايام المواسم والاعبادوسعي حتى جعل ما هيأت ضباطهم
على طرف الدولة ووعده العساكر تشجيعا لهم بان يعافهم من جميع انواع

سنة ١٥١٦

الغرامات والجرائم المضروبة على الاهالي وايدى على مقبولة مستحسنة
 في تجديد هؤلاء العساكر وهي ان اغارات اسلام الغرب على بلاد اسبانيا
 كانت لا تقطع فقال لا بد من وجود جيوش تلازم الدولة دائما وابد حتى تكون
 اسبانيا في امن من اعدائها مع ان غرضه الحقيقي من ذلك هو ان يجعل للملك
 جيشا مخصوصا غير تابع للبارونين ليكون ذا قوة بينهم ويمنعهم عن تعدى
 الحدود في فعل ما يخل بالدولة والامن العام ولكن لم يحتف هذا الغرض على
 الاشراف بل علموا كنه سره وادركوا حقيقة امره وايقنوا ان ذلك من طرق
 سياسته الدقيقة وحرمة المحكم وانه سينجح ويبلغ غرضه الا انه لم يمكنهم التصدي
 لمنعه عن انشاء هذا الامر لان العلة الظاهرة التي ابداهوا هي منع المسلمين عن
 البلاد كانت مقبولة مستحسنة عند الاهالي لما انهم كانوا اهل حمية جاهلية
 لا يعرفون حقيقة الحال ولا يدركون العاقبة والمآل فدخل الاشراف الياس
 ولم يمكنهم التصدي باقتسامهم لرده عن مقصده خوفا ان ينسبهم الاهالي الى
 اغراض نفسانية او مصلحة خصوصية فلازموا الصمت والسكوت وان
 كانت اقتدتهم تضطرم بنيران الياس والخوف ولكنهم بذلوا سراغاية جهدهم
 في حث المدائن على ان لا تسلم في تحيز ذلك ولا تطيع لا كزيمينيس فيه امرا
 حيث انه مخالف لقوانينها ومن اياها فجمعوا بهذه الحيلة حيث عصت مدينة
 بورغوس ومدينة ولادوليد وعدة مدائن اخرى واخذ بعض الاشراف
 في تعذيبها وتأييدها والمدافعة عنها وصار اهل المدن يخاطبون الملك كركوس
 بالانذار والتحذير حتى داخله الفزع والرعب واضطربت قلوب ارباب مشورته
 الفلنكيين ولم يبق من اهل الدولة ثابت القلب سوى اكريمينيس فانه لم
 يلحقه جزع ولا روع من ذلك بل اخذ يسلك مع العصاة في طور اسبيل التحذير
 والتهديد وطور اسبيل المداينة والمخادعة ويسلك تارة مسلك القسر والقوة
 وتارة مسلك اللين والملاطفة حتى ظفر باعدائه وفع المدائن العاصية وارغم
 انوف طغاتها وجعل الاعز منهم الاذل ولم يزل ترتيب العساكر مدة حكم
 اكريمينيس كل يوم في ازدياد فقامات اهل هذا الامر وعاد الحال الى ما كان

سنة ١٥١٦

مطلبه

شروع اكرمينيس في ان
يرد للتاج الاقطاعات التي
اقطعها الملوك الاولون
للاشراف والاكابر

عليه آتلا

فلما نجح اكرمينيس في اضعاف شوكة الاشراف التي كانت قد
تجاوزت الحدود شرع في تقليل املاكهم والتزاماتهم حيث كانت قد ازدادت
حتى تعدت اطوارها وذلك انهم لما كانوا لا يفتقرون ابدا عما فيه جلب مصلحة
او مزية لهم امكهم بسبب التعكيرات والقتن التي كانت سابقا لا تنفك عن
الدولة ان يستفيدوا فائدة جليلة من ضعف شوكة الملوك واحتياجهم
اليهم فتغلبوا بالغصب او بالحيلة على الاراضي الملوكية وجعلوها من جملة
التزاماتهم حتى لم يبق للتاج الملوكي شيء من الاملاك والاراضي الواسعة التي
كانت له فكانت املاك اغلب الاكابر والتزاماتهم كناية عن اراض اغتصبوها
من الملوك لضعف شوكتهم واقطاعات اقطعها لهم الملوك قهرا عنهم بسبب
مقتضيات احوال الجائهم الى ذلك ولكن لما كان يعسر البحث عن اصل هذه
الاراضي المقطعة او المغصوبة لان مبدء استيلاء الاشراف عليها كان حين
ظهور المذهب الاتزامي لاسيما والبحث عنها بالنظر الى اصلها يترتب عليه
حرمان كل من الاشراف من بعض اراضيهم راى اكرمينيس ان ذلك يؤدي
الى قن عامة جسيمة وتقلبات عظيمة لا يمكنه مع حزمه وعزمه وسداد رأيه ان
يستدبابها ويقمع اربابها فاقصر على ان يبحث عن اصل هذه الاراضي من عهد
الملك فرديند فبدأ يقطع المرتبات التي كان رتبها هذا الملك وتعل بان من
تبرع بها قدمات وانتقل الحق فيها لغيره فلامعنى لابقائها بعد موت من رتبها
وبحث عقب ذلك ايضا عن نزاع الاراضي الملوكية التي انتقلت الى الاشراف
في عهد الملك المذكور واسترجع بأسر واحد جميع الاراضي التي كان اقطعها
لهم فرديند فجرد بهذا الوجه عذمة من صدور الاعيان عن املاكهم
والتزاماتهم نعم وان كان فرديند لم يبلغ في السخا والكرم درجة كونه يعطى
املاكا كبيرة واقطاعات عظيمة لكن لا يخفى انه وزوجته ابراهيمية لم يحظيا
بكرسى مملكة قسطنطينة الا بمساعدة حزب عظيم من الاشراف قام معهما
فاضطر كل منهما الى مكافأة من اعانتهما مكافأة عظيمة ولم يكن لهما شيء يتصرفان

فيه لاجل هذا الغرض الا الاراضي الملوكة
فلما ازداد بذلك ايراد الملك وكان اكرمينيس صاحب توفير غريب واقتصاد
في المصاريف عجيب امكنه ان يقضى ديون الدولة التي تراكت عليها في حكم
فرديند وارسل الى الملك كرلوس ببلاد القلنك مبالغ جسيمة جدا
ومصرف لضباط العساكر التي جددوها ما هيأتهم وانتشرت رسائلات ومحازن ملاؤها
من انواع الاسلحة والمهمات الحربية بما لم يسبق بمثله في اسبانيا وبالجمله
فكانت جميع مصاريفه من اموال الدولة في محلها حيث لم يصرف منها الا في
مصالح الدولة العامة حتى ان الاهالي استحسنوا ما فعله من نزع المرتبات
والاراضي الملوكة ممن كانت بيده وعرفوا ان ذلك من باب العدل والانصاف
لا التعسف والاحفاف

فلما اضرت افعاله بمزايا الاشراف وحقوقهم ورأوا ان مشروعاته في هذا الشأن
دائمة في الازدياد رأوا انه لا بد لهم من الاحتراس منه بكل وسيلة تقيم منه
ويكونون بها في امن وطمانينة فتعددت منهم العصب والقتل وانت شكواوهم من
سائر الجهات حتى ان بعضهم صمم على فعل مقاصد مهولة عجيبه وما رب غريبة
توقع الحكومة في الخطوب والكروب الا انهم قبل شروعاتهم في ذلك عينوا ثلاثة
منهم للبحث عن القوانين التي استند اليها اكرمينيس فيما فعله وعما سوغ له تلك
الاشياء التي لم يفعلها احد قبله وهؤلاء الثلاثة هم اميرال قسطنطية ودوق
انفتادو وقوته بنيونطة فلما ذهبوا الى اكرمينيس لم يقابلهم
بالباشا والطلاقة ولم يجبه عن سؤالهم الا بكونه ابرزام وصية الملك
فرديند بجعله نائبا على مملكة قسطنطية وبرزلهم ايضا فرمان خليفته
كرلوس الذي اقره على النيابة فاخذوا يفسدون عليه هذين الامرين
ويرهنون على انهما ليسا مشتملين على شروط الصحة وهو يبرهن لهم على صحتها
فلما اشتد الجدل بينهم هم اكرمينيس وهم معه حتى اتى بهم الى فرجة فاذا هم
يتظرون الى جيش عظيم باسلحته ومقدار جرم من المدافع فقال لهم اكرمينيس
با على صوته هذه هي مستندى واعتمادى بها احكم قسطنطية حتى ياتي

مطلب
تصدى الاشراف لمنع
عن تيجيز مشروعاته

سنة ١٥١٦

مطلب
تخرب وزراء القلنك على
الكرمينيس

مطلب
تولية الملك كرلوس لاثين
بشركان الكرمينيس في
نيابة قسطنطية

ملكاً كرلوس فاسله عنانها فعند سماعهم هذا القول المشوب بالجرأة والاتفة
حق عليهم الصمت وتوجهوا وهم متعجبون منه وعلما انه لا ينفعهم العصيان
والخروج على رجل تبصر في العواقب وأهب ما يدافع به عن نفسه وينجز
مقاصده ولم يكن في وسعهم ان يحزبوا عليه عصابة عامة لمعارضته في مشروعاته
ولذلك لم يحصل في مدته شيء مما يوجب خلل قسطنطية ويقلل راحتها ما عدا
بعض قن صغيرة جرئية نشأت عن بعض الاشراف لما قام بقوسهم من الغيظ
وكان هنالك من غير الاشراف من ينزع الكرمينيس ويمنعه عن تنفيذ
مقاصده وذلك ان ارباب مشورة الملك كرلوس بيلاد القلنك كان لهم
عند هذا الملك كلمة نافذة وقول غير مردود فارادوا ان يجعلوا ادارة اسبانيا
كادارة مملكة البلاد الواطية لاجل اضعاف شوكة الكرمينيس لانهم كانوا
يغارون منه لما عرفه وفضله لاسيما وكان لا يبحث عما يوجب بينه وبينهم المحبة
والمودة بل كان مستقلا عن غيره في جميع اموره فكان عندهم بمنزلة خصم يمكن
ان يضرتهم لا كوزير يبذل جهده في علو شان ملكهم وتقوية شوكته فكانت
كل شكوى قدمت في الكرمينيس تقبل في ديوان مدينة بروسيه بيلاد
القلنك من غير توقف وبذلك حصلت عدة موانع لاثرة لها الا كونها ضيقت
على الكرمينيس في مشروعاته ولكن لما لم يمكن لوزراء القلنك ان يخلعوه عن
النيابة بدون خوف على انفسهم او اعراضهم بحثوا عن اضعاف شوكتهم بجعل
اناس معه في نيابة قسطنطية وذلك لانهم وجدوا ان ادريان دور يقطه
الذي ارسل نائباً على قسطنطية مع الكرمينيس لا يبلغ شأوه في الخزم
والعزم حتى يمكنه ان يرد عما تتعلق امله بتخيذه فحملوا الملك كرلوس على
ان يولي معه في نيابة قسطنطية الشهير لاشوا احد امراء قلندرته وكان
بمكان من وفور العقل وكال القطنة والامير امرستوف احد اشراف
القلنك وكان شهيراً بالعزم والثبات فلم يحق على الكرمينيس قصد
القلنكيين من تولية هذين الاميرين معه ومع ذلك لما وصل اليه تلقاهما مع
ما يليق بمنصبهما واطمهر لمما من الاحترام والتجليل ما لم يكن في سريره ولكن

لما اراد ان يدققا في شأن الادارة ويعرفا اصولها وفروعها تكبر
عليهما وصار بهما ملهما بما عامل به اديان وقام وحدهما بادارة مصالح المملكة
هذا واهل اسبانيا هم اشد الملل كراهة لحكومة الغرباء عليهم فلا يطبقون
امارة احد اجنبي فاستحسنوا من الكزيمينيس ما كان يفعله لاجل بقائه
على شوكة في منصبه حتى ان الاشراف لهذا السبب نسوا ما اساء لهم به
الكزيمينيس واحبوا ان تبقى النيابة بيده لانه من ابناء وطنهم وبقا الشوكة
الملوكية بيد احد من بلدهم يخشون صولته او جوره احب اليهم من جعلها بين
ايدي اناس غرباء لا يالفونهم بالطبع ولا يطبقون حكمهم فيهم
وكان الكزيمينيس حيث قد ثقل حمله وتراكت عليه الخطوب لما انه مع
اتساع دائرة مقاصده السياسية الداخلية التي كان وزراء القلنتك يحيلهم
ودسائسهم يعكرون عليه في تيجيزها كان مشغولا بحربين عظيمين مع البلاد
الاجنبية احدهما كان في شأن مملكة نوار حيث كان اغار عليها عن قريب
الملك حنادلبرطه واراد نزاعها من حكومة اسبانيا وذلك ان المملكة
المذكورة كانت لهذا الملك فغصبها منه فردينتد فلما مات فردينتد ظن
حنادلبرطه انه يمكنه استرجاعها لاسيما وكان ظاهرا الاحوال يغريه وزيرين
له آماله حيث كان كلوس لم يحضر الى اسبانيا وكان اشرافها في فشل
وشقاق فظن بذلك حنادلبرطه انه ينبغي في مشروعه وبأخذ بلاد من غير
مشقة ولكن تيقظ الكزيمينيس وخطاته افسد اعليه ما كان دبره في هذا الشأن
حتى ذهب سعيه هباء منثورا فكان الكزيمينيس بفهمه الثاقب ورايه
الصائب قد ابصر العاقبة وادرك انه يخشى على هذه المملكة فكان اول شيء
بدأ به حكمه هو انه ارسل اليها جيشا عظيما يقوم بحفظها وضبطها فينما كان
الملك حنادلبرطه مشغولا مع بعض عساكر من جيشه بحصار مدينة
سبانييد وپورط اذ هجم القرم الخبير وبلالواه على البعض الاخر من هذا
الجيش وبدد شمله فعند ذلك اخذ الملك حنادلبرطه في الفرار فكانت هذه
الواقعة آخر الحرب المذكورة لما كانت مملكة نوار وقتئذ كثيرة المدائن

سنة ١٥١٦

والقلاع الغير المحصنة بحيث لا يمكن ان تدافع عن نفسها ان اغار عليها جيش
ذو انتظام وضبط ودراية بالقنون العسكرية بل ربما كانت هذه القلاع تضر
ولا تنفع بان يتخذها الاعداء ملجأ يأوون اليه امر الكزيمينيس الذي كانت
لا تقترله همة يهدمها كلها ماعدا مدينة بيلون فانه ابقاها وعزم على ان
يحصنها تحصينا جيدا ولولا هذا الاحتراس العظيم لانتزعت قوار من بلاد
اسبانيا لان جيوش فرنسا وية اغاروا عليها بعد ذلك المراتر العديدة واخذوها
بدون مشقة الا انه كان يحصل لهم بعد الاستيلاء عليها جميع المشاق التي تحصل
للجيوش في ارض اعدائها واما اهل اسبانيا فكانوا يأخذون من الاقاليم
الاسبانية القريبة منهم جميع ما يحتاجون اليه من العساكر ويتقضون
عليهم كالعقبات فكانوا اذا اشتد الحال بهم لا يجدون قلعة يتحصنون
بها وياوون اليها فيتركون البلاد في اقرب مدة كما قصوها ويركنون الى
الفرار

واما الحرب الثاني فكان ببلاد افريقة مع الشير هوروق وبروس اى ذى
الliche الصفراء وكان من ارباب الصيال في البحر فصار بشجاعته ملكا على بلاد
الجزائر وتونس ولكن لم ينجح الكزيمينيس في هذا الحرب كما نجح في الاول وذلك
ان سر عسكر الجيش الاسبانيولى سلك مسلكا رديئا وكذلك الضباط خاطروا
باقتسامهم من غير تبصر ولا حزم فانتصر عليهم هوروق بدون مشقة وهلك
مقدار جسيم من عساكر اسبانيا ومن بقى منهم رجع بجزر ذيل الخزي والعار
ومع ذلك لم يتغير حال الكزيمينيس من هذه الهزيمة التي لم يسبق له غيرها
وقتشد بل بقى ثابت الجنان وازدادت بهجته وروقه وما كان احد يظن فيه ذلك
لانه كان اذا شرع في مقصد لا يهتأله عيش الا بعد تهيئته وتجهيزه

وقد نسبت هذه المصيبة في اقرب زمن ولكن حصل بعدها بقليل امر اوقع
الكزيمينيس في الحيرة واغضب سايراها الى اسبانيا وهو قبح سلوك
الفلنكيين ارباب ديوان كروس وذلك لان الامير شيوره تديم الملك
كروس واعظم وزرائه كان مع فضله ومعارفه له خصلة ذميمة وهى طمعه

سنة ١٥١٦

ودبابة نفسه فلما تولى كرلوس ملكا على اسبانيا امكن لهذا الامير ان
يشقى غليل طمعه وذلك ان كرلوس مادام ببلاد القلنك كان كل من
يطلب من صبا او انعاما يذهب اليها فكان الناس يدخلونها افواجا افواجا لانهم
رأوا انه لا يمكنهم نيل مراسمهم الا بواسطة الامير شيوره فاخذوا يتوسلون
اليه ويستميلونه بالرشوة الى اعانتهم على قضاء اوطارهم فانتقلت كنوز اسبانيا
وخزائنها الى البلاد الواطية وصارت المناصب وغيرها تباع في ديوان كرلوس
وربما كان المنصب وما اشبهه يطلبه عدة اناس فيزيدون فيه بالرشوة كانه بضاعة
في سوق نودى عليها بالمزاد ولا يثبت الا لمن يشتره باغلى الاثمان واقتدى سائر
ارباب الدولة بالامير شيوره في هذا الامر الموجب للعار والفضيحة وجعلوا
كلهم بضاعة يتجرون فيها على رؤوس الاشهاد فاغتناظ اهل اسبانيا من ذلك
حيث رأوا ان اعظم مناصب بلادهم كان يبيعها اناس غربا من القلنك
لا يرغبون في سعادة اسبانيا ولا في فخارها ولما كان الكزيمينيس بطبعه
يحب مثل هذه الامور الدنيئة وكانت نفسه عزيزة شريفة تجل عن مثل هذه
الردائل التي تدنس المرء وترزى بالعرض اخذ يتشكى من قبح سلوك القلنكيين
واخبر الملك بذلك حيث كتب له ان اهل اسبانيا اصحاب حرية واثقة
لا يطيقون قبح سلوك القلنكيين وقد ازداد غيظهم واشتد غضبهم حتى
ضاقت عليهم الارض بما رحبت وان اسبانيا صارت في حالة تستدعي حضوره
اليها بدون تراخ ولا مهلة لكي يزيل بنفسه غمامات الكروب وضباب المخاوف
والخطوب التي انعقدت وتراكت على المملكة

وكان كرلوس يعرف انه قد تأخر زمنا طويلا عن الذهاب الى اسبانيا
ليأخذ بعنان ممالكه ولكن كان ثم دواع قوية تمنعه عن ذلك مدة اخرى
ولا تاذن له بالارتحال من مملكة البلاد الواطية وذلك ان الحرب الذي انعقد في
بلاد ايطاليا بسبب عصبه كبريه كان لم يزل باقيا على حاله لم تخمد نيرانه
وان كانت جيوش الاحزاب في هذا الحرب قد سلكت طرقا مختلفة وحصل
بينهما الفشل والشقاق حيث تعاهدت مملكة فرنسا مع جمهورية

مطلب
حدث الكزيمينيس لكرلوس
على الحضور الى اسبانيا

سنة ١٥١٦

البنادقة بعد أن كانت من جملة المتعصبين عليها وكان الامبراطور
مكسيميليان والملك فرديناند منذ بعض سنوات يتحاربان مع الفرنسيين
بعد أن كانوا في مبداء الامر متعاهدين معهما حتى ان الجيوش الفرنسية هي
التي نصرتهم واثبتت لعصبتهم النجاح والظفر فكان فرديناند ترك الحقيده
كرلوس ممالك عظيمة تركها ايضا هذا الحرب الكبير والظاهر ان الامبراطور
مكسيميليان كان يحرص كرلوس على ان لا يدع محاربة الفرنسيين لما انه
كان شديد التولع بالمشروعات الجديدة ولكن كانت تجارات الفلنك قد
تأسست مدة هذا الحرب على ما بقى من آثار تجارة اهل البنادقة وصارت
تنمو وتزداد فابوا ان يحاربوا الفرنسيين خوفا من ان يجبر ذلك الى اضرارهم
وتعطيل تجاراتهم وكان الامير شيوره ذا فراصة عظيمة ودراية كبيرة
في معرفة مصلحة بلاده ولكن كان طامعه في الغالب يلهيه عنها الا انه في تلك المرة
لم يتبع شهوات نفسه بل اظهر ان الصلح بين الفلنك وفرنسا ضروري
لا بد منه وان الحرب يضر ببلاد الفلنك كل الضرر فكتبت مراسلات الصلح
الى فرنسيس الاول ملك فرنسا وكان حينئذ لا حليف له بعينه حتى
يعتمد عليه ويامن على فتوحاته الجديدة التي كان استولى عليها في ايطاليا
فحصل له السرور والفرح باعراض هذا الصلح عليه وكان وكيل كرلوس الامير
شيوره المذكور ووكيل فرنسيس الامير بوازي وكان كل منهما ناظرا
على ملكه في صغره متربي كرلوس تحت ادارة شيوره وفرنسيس تحت
ادارة بوازي وكان كل من هذين الوزيرين يرغب في الصلح لما انهما كانا
يعلمان ان معاهدة الملكين معا هي اسعد حادثة لهما ولراعاياهما فتذاكر
الوكيلان في شان ذلك بمدينة نوايون وبتا هذا الامر في مدة يسيرة وكان
الغرض من ذلك عقد مشاركة بين الملكين بها تكون معاهدتهما معا
ومدافعتهما عن بعض ما عند الضرورة بحيث لا يتخلى احدهما عن الاخر وكان
من جملة الشروط الاصلية زواج كرلوس للاميرة لويرة بنت
فرنسيس الاول ولم يكن له سواها وكان عمرها وقتئذ سنة واحدة وكان

مطلب
عقد الصلح بين كرلوس
وملك فرنسا في (١٣)
شهر آب

سنة ١٥١٦

فرنسيس قبل هذه المشاركة ينازع كرلوس في مملكة نابلي فتركها له
حينئذ في نظير شواربنته وجهارها ولكن حيث كانت هذه المملكة بيد ملك
اسبانيا جعل على كرلوس ان يدفع لملك فرانسوا مائة الف ريال في كل
سنة حتى يحصل عقد النكاح وبعد ذلك يدفع خسين الف ريال مادامت الاميرة
لم تلد من كرلوس وانحط الراي ايضا على انه حين وصول كرلوس الى
اسبانيا يذهب اليه ورثة الملك خنادر برطبة ليطلبوا حقهم في مملكة توار
فان لم يرضهم كرلوس وجب على فرنسيس ان يساعدهم بجميع طاقته
فنشأ عن هذه المعاهدة اتحاد كرلوس و فرنسيس وكان لها ثمره اخرى
عظيمة وهي ان مكسيليان رأى انه لا يمكنه مقاومة مملكة فرانسوا
وجمهورية البنادقة معا فاضطر الى عقد الصلح معهما وابطل الحرب
الطويل الممول الذي ترتب على عصبة كبريه وبالجملة فقد ترتب على
معاهدة كرلوس و فرنسيس ان بلاد اوروبا بتمامها مكنت بعض
سنوات وهي في الراحة والاطمئنان وان كان قد حصل فيما بعد بين هذين الملكين
عداوة كبيرة نشأت عن طمعهما فعدا بلاد اوروبا ووقع فيها الفشل
والشقاق مدة حكمهما

مطلب
منع اهل الفلنك كرلوس
عن السفر الى بلاد اسبانيا

ثم انه بمشارطة مدينة نوايون فتحت سبل اسبانيا لكرلوس وصار
لا يخشى شيئا اذا سافر اليها ولكن كان اهل الفلنك لا يحبون منه ان يجهل هذا
السفر حيث يعلمون انه يعود عليهم بالمسارة والضرر وذلك ان كرلوس مدة
اقامته ببلاد الفلنك كان يصرف ايراده وسنوياته وكانت فائدة تبذيره
تعود على ندمائه الفلنكيين من غير ان يشركهم فيها احد لان بلادهم كانت تحت
الحكومة وجميع الانعامات الملوكية كانت توزع بايديهم وشتان بين حالهم
في تلك الصورة وما لهم في صورة ما اذا سافر كرلوس الى اسبانيا لانه من
الجانثان يحرر موامن تلك القوائد الجليله وذلك انه عند حلوله باسبانيا ربما
اعطى لاهلها عنان ادارة بلادهم فتصير مملكة البلاد الواطية معتبرة كاقليم تابع
لبلاذ اسبانيا وبعد ان كان اهل الفلنك يتصرفون كيف شاؤوا

(القائمة الاولى)

بتاريخ الایمپراطور شرلکان

٣٩

سنة ١٥١٦

مطلب
خوف القلمین من
اکزیمینیس

في الانعامات الملوکية ويعطونها لمن ارادوا يضطرون الى طلبها من ایدی اهل اسبانيا وما كان يخشاه الامیر شیوره ریادة على ذلك هو مقابلة اکزیمینیس للملك لان هذا الخبر باستقامته وشرف نفسه كان له في عقول الناس تأثير قوي فكان من الممكن انه بفضلہ ومعارفه وجلالته وكبرسنه يأخذ بعقل الملك کرلوس لما انه كان شابا باطلا لان توتر فيه النصائح العظيمة وتتمكن منه شعار النفوس الکريمة التي يبدیها له اکزیمینیس واذ اعرف کرلوس فضائله وخصاله الحميدة قل وثوقه باهل القلمین لانه يرى ان طباعهم مباينة بالکلیة لطباع هذا الخبر الصادق ورأوا رأيا آخر وهو ان کرلوس ان ترك لوزراء القلمین ما كان لهم في مصالحه من الحل والعقد فان اکزیمینیس يغضب من ذلك ويراه من المعرة للملة الاسبانيولية التي هو منها في بذل جهده في المدافعة عن حقوق بلاده كما فعل ذلك لاثبات المزایا والحقوق الملوکية فكل هذه الاسباب دعت وزراء القلمین الى بذل جهدهم في منع کرلوس عن السفر الى بلاد اسبانيا وحيث كان هذا الملك امانة سريع الميل لا تجربة له حتى يعرف قلوب الرجال لاسيما وكان يحب الوطن الذي ولده ابني السفر الى وقت آخر ومكث بمملكة البلاد الواطية سنة كاملة بعد مشاركة مدينة نوابون

مطلب
سفر کرلوس الى اسبانيا

ولكن كان اکزیمینیس دائما يرسل الى کرلوس ويلب عليه في الحضور الى اسبانيا وكان جده مکسيمليان يحثه على السفر حين اطهر اهل اسبانيا القلق من غيبته عنهم فعزم کرلوس على السفر ولم يرجع عن عزمه ولما سافر صحبه الوزير شیوره وعدة من اشراف القلمین ويكرزاداتها وهم في ابهة ورونق عظيم واتما محبوبه لرغبتهم في مشاهدة جلالته وقدره في غير بلادهم وليكون لهم حظ في فيض احسانه وذهمه فركب السفينة ومعه هؤلاء المذكورون وبعد ان جاب مسافة كابد فيها أهوالا واططارا رسا على مدينة ویلاويسوزة في اقليم الاستوري مع ايج موكب واعظم احتفال وسر لحضوره سائر الناس لانهم كانوا ينتظرونه مع مزيد التشوق كما هو شان ملة

في (١٣) من شهر ايلول
سنة ١٥١٧

مكثت زمنا طويلا تنتظر ملكا جديدا ترغب في الوقوف على حقيقته واخذ
اشراف اسبانيا يهرعون اليه من كل فج عميق واظهروا من بها الروث
والزينة ملا يمكن لاهل القلنك ان ينسجوا على منواله
وكان الكزيمينيس مسرورا بحضور الملك ويعد ذلك من اعظم ماتته
اسبانيا من الامور السعيدة فاخذ يهرول بين يديه بقدر ما ياذن له به هرمه
وضعف بنيته لان هذا الرجل العجيب مدة نيابته على المملكة كان لم يزل على
تقشفه وزهده الخارج عن الحد وكان مع ذلك له مواظبة عظيمة على الاشغال
الصعبة ولا شك ان هذا يهدم اعظم القوى ويضعف صحة الاجسام فكان
يعتكف كل يوم عدة ساعات للعبادة ويؤدي الصلاة والادعية على الوجه الاتم
ثم يشتغل بالمطالعة وقرآءة الكتب هذا وكان لا يتخلل اصلا عن حضور المشورة
ويقرأ جميع الاوراق والعريضات التي تقدم له ويملي المراسلات والاعلانات
اللازمة وينجز بنفسه سائر مصالح الدولة مدنية كانت او عسكرية اوقسية
فجميع اوقاته كانت لا تخلو عن اشغال مهمة جسيمة وكان اذا اراد ان يريح
نفسه من الشغل يمكث مع الرهبان وعلماء اللاهوت ويتناظرهم في مسائل
مشكلة من علوم اللاهوت التدريسية فبعيشته على هذا الوجه وطعنه
في السن صارت صحته كل يوم في التناقص والهبوط فسافر ليقابله الملك وهو
على هذه الحالة فاصيب في مدينة بوزيكيلوس ببلاد اسبانيا بمرض
شديد وظهرت عليه علامات مخوفة عجيبية حتى زعم من كانوا معه في هذا السفر
انهم رأوا فيه علامات السم الا انهم لم يعرفوا من فعل ذلك معه هل هم اشراف
اسبانيا لينتقموا منه بما فعله معهم او هم وزراء القلنك لغيتهم منه
فلما نقل على الكزيمينيس المرض ولم يمكنه السفر مكث بمدينة بوزيكيلوس
المذكورة وكتب الى كركوس ما كان قائما بنفسه من غير ان يخفى منه شيا
كما هو دأبه فنصحه بان يطرد جميع الامراء الفلنكيين الذين كانوا معه لان
افعالهم السابقة اغضبت اهل اسبانيا واذا استمروا معه ولم يطردوهم بغضب
منه الاسبانوليون ويغضونه ودعاء ان يمن عليه بمقابلته واجتماعه به

سنة ١٠١٧

مطلب
خيانة كرلوس

ليفهمه طاعة الملة الاسبانيولية ويوجهه على طباعها فغضب امرآء الفلنك
وامرآء اسبانيا وبذلوا جهدهم في منع الملك عن مقابلة الكزيمينيس
حتى انهم بعد ان انتقل الكزيمينيس الى مدينة ارانده صاروا يذلون
جميع وسعهم ويحاولون كل المحاولة في ابعاد الملك عن هذه المدينة حتى لا يجتمع
به وبسعهم بطلت جميع المقاصد التي اوصى بها الكزيمينيس واخذ كل من
امرآء اسبانيا والفلنك يفعلون ما يفهم ~~الكزيمينيس~~ والملة
الاسبانيولية ان شوكتهم قريية السقوط ولم يبق على قدمه اياها بالكلية
الا اليسير واهتموا في اذاعة هذا الخبر بين الخاص والعام في اسبانيا حتى انهم
في الاشياء الواهية التي يستوى وجودها وعدمها عند الكزيمينيس كانوا
يذلون جهدهم في فعل ما يظنون انه يغضبه ويوجب غمه وحرته ومع انه كان
من عادته التجلد على تحمل الاساءة والاذى حصل له في تلك المرة كل الجزع
والضجر ولم يمكنه تحمل هذه المعاملة السيئة لانه بسبب فحشه في الخدمة
واستقامته كان يؤمل من كرلوس ان يكافئه باحسن من ذلك حيث انه
احيي له مملكته مدة حكمه واصلمها حتى صارت في حالة زاهية زاهرة لم تحظ بها
قبل ذلك وصار للتاج الملوكي شوكة عظيمة متينة لم يثبت مثلها لغيره ممن حكم
قبله من الملوك فلم يقدر الكزيمينيس في عدة احوال على ان يخفي غضبه وغمه
ويكتم ما يوجب تشكيه وهمه واظهر التأسف على سوء حظ وطنه وبلاده واخبر
بانه سيحصل لها مصائب شتى بسبب سفه الغرباء وظلمهم وجهلهم فبينما كان
متعيرا في امره بسبب هذه الامور اذ جاءه كتاب من الملك كرلوس ليس فيه من
الاحترام ما يكفي في الدلالة على اهتمام المرسل بالمرسل اليه لبرودة عبارته وفيه
اذن له بالذهاب الى ابرشيتة ليقضى فيها مع الراحة ما بقي من عمره الذي لم يسترح
فيه لحظة واحدة حين وصل هذا الكتاب الى الكزيمينيس وقرأه اذداد غما واشتد
المه وكانت عزرة نفسه تقضى بانه لا يعيش بعد هذا الخذلان وربما اضربه ما كان
قائما بنفسه من انه سيحصل لوطنه مصائب شتى وبالجملة فلم يحمل التلم الذي قام
بنفسه من هذه الفكرة فلبث بعد ان قرأ كتاب الملك ببعض ساعات واذا نظر

مطلب
موت الكزيمينيس في
من شهر تشرين الثاني

سنة ١٥١٧

الانسان الى كثرة مشروعات هذا الوزير وعظمها ونجاحها مع انه لم يقم بالنيابة الا عشرين شهرا شهد بانته قد استوجب المدح الجليل والثناء الجليل لقراسته في المشورات وفطنته وحزمه في المشروعات وشدة عزمه في تنفيذها وشهرته بالفرجة والدهى والتقوى وجميع تلك الخصال الحميدة مرسومة الى الان في اذهان اهل اسبانيا قراهم يثنون عليه في كل وقت وحين وقد اشتهر في عصره من بين الوزراء بالتصوف حتى انه بمفرده هو الذي شرفه ابناء وطنه باسم الصوفي وقال عليه الالهالي مدة ادارته للمملكة ان الله قد اكرمه بظهور خوارق العادات على يديه

وبعد موت اكرميينس بمدة قليلة دخل كروس في محفل عظيم بمدينة ولادوليدة وجمع فيها مشورة وكلاء المملكة قسطنطينية ومع انه كان ملقب بالملك لم تقره تلك المشورة على ذلك وكان اهل اسبانيا لم ير الوايرون ان التاج الملوكي انما هو حق امه حاته فقط اذ لم يوجد في التاريخ ان ابنا يبيع بالمملكة في حياة ابيه او امه ولهذا السبب لم تقره مشورة وكلاء المملكة على ذلك مراعاة للرسوم القديمة واجتنابا لاجداث امور جديدة كاهي عادة المشورات الاهلية من انها لا تعدل عن الرسوم الجارية ولا تميل الى ابتداع حادثة او بدعة ولكن حين حضر اليهم كروس وصار وزراءه يبذلون غاية جهدهم من التهديد والتحيل والخذق سلبت مشورة وكلاء المملكة في هذا الامر ورضيت بان يكون ملكا مع امه بشرط ان يوضع اسمه بعد اسم امه في جميع ما يتعلق بالمصالح العامة ووقع الاتفاق ايضا على انه لن يرث حاته من اختلال عظامها وجنونهما المتقطع تنحصر للملكية فيها من غير ان يشركها احد وانمخط الرأي ايضا في تلك المشورة على ان يعطى للملك كروس على سبيل التبرع ستمائة الف من الدوقات يأخذها بالتقسيم على ثلاث سنوات وهو مبلغ جسيم لم يعط مثله لاحد من ملوك قسطنطينية

ولما طلب كروس ذلك المبلغ من ارباب مشورة وكلاء المملكة اجابوه من غير توقف الا ان ذلك كان اول ما فعله بعد تقريره في الملكية فنشأ عنه غم عظيم

مطلب
عقد مشورة القورطس
بمدينة ولادوليدة
سنة ١٥١٨

مطلب
مبايعة كروس بالملوكية
في قسطنطينية

مطلب
غم اهل قسطنطينية

سنة ١٥١٨

في سائر اقطار المملكة وكان الوزير شيوره مودب كرلوس قد صار عنده بمنزلة اميه حتى كان لا يتكلم ولا يحكم بشئ الا بموجب ما يقتضيه رأى هذا الوزير وكان دائما لا يتفك عنه امرآه القلنك بحيث كان لا يمكن لاحد من اهل اسبانيا ان يدفونه الا باذنهم ولا يكلمه الا بحضورهم ولما كان لا يعرف من اللغة الاسبانية ما يكفي كان اذا سئل عن شئ يجيب بجواب قصير جدا وفي الغالب لا يحسن العبارة في الا فصاح عن مقصده فظن معظم الاسبانيولين انه بطي الفهم قاصر الذهن وزعم بعضهم ان بينه وبين امه شبا عظيما حتى اخذ الناس يقولون فيما بينهم انه لا يصلح لادارة المملكة اكثر منها واما الذين وقفوا على حقيقة طبعه فلم يأخذوا بنظر احواله بل عرفوا ان له معارف غزيرة وفطنة كبيرة الا انهم اتفقوا كغيرهم على انه يميل لاهل القلنك لكونهم ابنا وطنه لاسيما وندما واه منهم ولكن لسوء حظ كرلوس كان جميع من معه من الامرا القلنكيين غير جديرين بوقوفه بهم وركونه اليهم لانهم كانوا لا يحبونه محبة صادقة ولا يسلكون مسلك النصيح في مصالحه بل كان مطمح بظفرهم جمع الذهب وكانوا يمشون ان يدرك كرلوس حقيقة حالهم او يفضب منهم الاسبانيوليون فيكون ذلك سببا في حرمانهم من شوكتهم وقوذ كلمتهم في اسبانيا فكانوا اذا وجدوا فرصة يتعدون الحدود في السلب واكل اموال الناس لانهم كانوا لا يطمعون ان يبقوا زمنا طويلا على حوالتهم وقوذ كلمتهم فكانت جميع المناصب الرفيعة والوظائف الشريفة والانعامات لا يحظى بها الا اهل القلنك او من يشتريها منهم على رؤوس الاشهاد وكان شيوره وزوجته والامير سواج الذي لم يصب كرلوس في توليته فخابير قسطنطينة بعد موت الكزيمينيس يتسابقون الى كل ما كان فيه ازدياد هذا الاختلاس واتساع دائرة بيع المناصب وما اشبهها ولم يذكر هذه الحوادث المورخون الاسبانيوليون دون غيرهم حتى يتوهم عدم صحتها او تغفل من مبالغات المورخين بل ذكرها المورخون الاجانب في مكاتبات المؤلف بطرس مارتيز انكولوبيا الذي كان وقتئذ يدور في اسبانيا مبالغات

زائدة في وصف شره القذابين وطمعهم يستبعدوا العقل كل الاستبعاد مع
انه لم يكن ثم سبب يحمل هذا الموقف على ارتكاب الكذب في مراسلاته وتدوين
اشياء ليس لها وجود وقد قال المواقف المذكور انه في ظرف عشرة اشهر نقل
من اسبانيا الى مملكة البلاد الواطية من الدوقات (صنف معاملة) مليون
ومائة الف قافـ وروى هنا لحدثه اخرى اغضبت اهل اسبانيا اكثر من
جميع تلك المظالم وهي تقليد غليوم دو كرواي وهو من اقارب شيوره
منصب المطرانية على طليطلة مع انه كان شابا لم يبلغ السن الذي عينته
القوانين القديسية لمن يتولى هذا المنصب فظهر لهم ان ترقية هذا الامير
الغريب الى هذا المنصب الذي هو اعلا المناصب الدينية بمملكته واعظم
مناصب بلادهم على الاطلاق ايرادا واثرة محض ظلم واجحاف بل وفيه تزييل
للملة الاسبانية فحلت المصلحة او البغضة كلا من القسيسين وامراء
اللايين على المعارضة في هذا الشأن

ثم سافر كرلوس من مملكة قسطنطينية وترك اهلها في غم شديد يتشكون من
ادارته وتوجه الى مدينة سراغوسة ليجمع فيها مشورة وكلاء المملكة
فاجتمع في سفره باخيه فرديناند وكان يريد ان يبعده عن ممالك اسبانيا
بوجه حسن فتعال بان جدهما مكسيمليان متشوق الى رؤيته ومتشوق
الى مقابلته وارسله الى بلاد المانيا ولاريب ان هذا الاحتراس عظيم ناشئ عن
الحزم وسداد الرأي لانه لو لا هذا الاحتراس لفقد كرلوس جميع ممالك
اسبانيا لانه بعد سفر الامير فرديناند بقليل حصلت ببلاد اسبانيا قن
واقتلابات سهولة بحيث لم يشك احد في انه لو كان فرديناند موجودا اذذاك
لاعطاه الاسبانوليون تاج مملكته لانهم كانوا يحبونه حبا جارا ويميلون
اليه كل الميل وكان فرديناند طماعا بحيث لا تأذنه نفسه مع اشارة خاصة
عليه ان يعرض عن التاج اذا عرض عليه

وكان الاراغونيون الى ذلك الوقت لم يقرؤا كرلوس ملكا عليهم ولم تجتمع
مشورة وكلاء المملكة بامر ولا باسمه بل اجتمعت باسم الجوستورا

مطلب
جمع كرلوس مشورة وكلاء
مملكة اراغون

مطلب
كون توقف الاراغونيين
في هذا الشأن وعصيانهم
اكثر من القسطنطينيين

سنة ١٥١٨

(اي القاضي الاعظم) لان هذا الحق كان من خصوصياته ومن ايام مدة خلو
الكرسي الملوكي عن يشغله ولما انعقدت هذه المشورة واجتمع اربابها
وعرض كرلوس عليهم ان يبايعوه على الملوكية انكروا عليه ذلك ونازعوه
اكثر من ارباب مشورة وكلاء قسطنطينة لكنهم بعد مدة طويلة في المنازعة
وعدم التسليم نال منهم ذلك على ان تشركه فيه امه حاته وكان ذلك منهم
بعد ان اخذوا عليه موثقا على رؤوس الاشهاد انه لا يمتك حرمة الاراغونيين
ولا يتعدى على ادنى شئ من حقوقهم ومن اياهم كما هي عادتهم مع كل من تولى
عليهم وقد توقفوا ايضا غاية التوقف حين طلب منهم كرلوس مبلغا على
سبيل التبرع كما طلب من مملكة قسطنطينة فانه لما طلب منهم ذلك مكث
ارباب مشورة وكلاء المملكة عدة اشهر وقوسهم لا تسمح باعطائه هذا المبلغ
قائلين نعتده لنفع المملكة ونصرفه في ديون التاج فقصوامنه تلك الديون
التي كانت قد تنوسيت منذ زمن طويل بحيث لم يبق منه للملك كرلوس
الامباغ قليل ولما شاهد اهل اراغون ما حصل في قسطنطينة صاروا
في حذر عظيم واحترسوا بقدر ما يمكنهم وجعلوا يدافعون عن بعضهم لما رأوا
ان المحافظة على حقوق ابناء وطنهم وما يدعونه من المزايا والخصوصيات
مهما كانت اولى من كونهم يسلمون للغرباء في امور مملكتهم فيسلمون اموال
وطنهم كما فعلوا بمملكة قسطنطينة

وفي انشاء انعقاد المشورة بمدينة سراغوسة اتت رسل الملك فرنسيس
الاول ورسول ملك نوار الذي كان شابا الى تلك المدينة ليطلبوا
من كرلوس ان يتخلى عن مملكة نوار كما هو مقتضى الشروط
المتفق عليها في المشاركة التي انعقدت بمدينة نوايون ولكن لما كان
كرلوس لا يريد تسليم هذه المملكة فتوض الامر في شأنها لاشراف قسطنطينة
فلم يرضوا به وبعد مدة حصلت مذاكرة بين الفريقين في مدينة مونتپيليه
(احدى مدن فرانسوا) لاجل انتهاء هذا الامر بالتى هي احسن ولكن كانت هذه
المذاكرة لا طائل تحتمل ولم ينشأ عنها اتفاق بين الاسبانيولين والفرنساوية

سنة ١٥١٨

سنة ١٥١٩

لان رسل الفرنساوية كانوا يتعللون بان عدم تسليمها لاصحابها من محض
التعدي والظلم واما رسل اسبانيا فلم ينظروا الا الى عظم تلك المملكة فشق
على قلوبهم تسليمها

ثم سافر كرلوس من مملكة اراغون الى مملكة قشتالونيا فثقت فيها
ايضا زمنا طويلا وادلمها بمنعون من مبايعته وما اخذ منهم من النقود كان
اقل مما اخذه من مملكة اراغون هذا وكان اهل اسبانيا يبغضون
الملكيين لما ارتكبوه من الظلم والاختلاس في سائر الاقطار الاسبانية وولية
لاسبانيا وكانوا اصحاب حرية وعزة نفس فلم يطيعوه وان يقع الا جانب في بلادهم
على ما تقتضيه شهواتهم النفسانية واطماعهم الفاحشة فبدلوا جهدهم
فيما يكون به اتقاد بلادهم من اختلاس هؤلاء الاغراب وظلمهم

ولما اشتد ظلم الملكييين في قسطنطينية صمم اهلها على ان يتركوا الاهمال الذي
افضى بهم الى امور شنيعة وجعلهم محتقرين عند غيرهم من اهل اسبانيا
وتعاهدت مدينة سيفريريا ومدينة طليطلة ومدينة اشبيلية
وعدة مدن اخرى من اسبانيا قسطنطينية على المدافعة عن حقوقها
ومن اياها ومع ان الاشراف قد لزمو السكوت في هذه القرصة ولم يبذلوا
جهدهم كما كان يؤمل منهم كتبت المدائن المتعاهدة للملك تقريراً بينت فيه
على وجه التفصيل ان المملكة في اسوء حال لتعجز ادارة ندمائه الملكييين
وكان موضوع هذا التقرير هو التشكي من تقليد الغرباء بمناصب اسبانيا
ونقل اموالها الى بلاد الفلنك وزيادة الجرائم والغرارات وطلبت من الملك
ان ينصفها في هذه الاشياء ودقت في ذلك غاية التدقيق وتجاوزت كل الجسارة
حتى قدمت هذا التقرير راوياً للملك في مدينة سراجوسه ثم في مدينة
برشلونة فلما لم يعثر الملك به اغتاضت المدائن المتعاهدة ونعصبت مع بعضها
على الملك وترتب على ذلك في مملكة قسطنطينية المعاهدة الشهيرة بمعاهدة
الجميات البلدية ونشأ عن تلك المعاهدة في ممالك اسبانيا اختلال عظيم
وفشل كبير حتى تزلزل الكرسي الملوكي واضطرب وكادت صورة اسبانيا تتغير

سنة ١٥١٩

مطلب

موت الامبراطور
مكسيليان في ١٢ من
شهر كانون الثاني

بالكلية وينسخ ترتيبها الذي كانت عليه
ولم يمكث كرلوس مدة قليلة بمدينة برسولونه الا وبلغه وقوع حادثة
مشؤومة تأثر منها اكثر من عصيان القسطنطين وتوقف مشورة ملكة
قسالونيا معه وامتناعها من اعطائه ما يطلبه منها وتلك الحادثة هي
موت جده الامبراطور مكسيليان نعم لم يكن موته في حيد ذاته عظيم امر
لانه لم يكن صاحب شوكة ولا فضل ومعارف حتى يتأسف على فقد
الا انه ترتب عليه عواقب شنيعة صار بها من اعظم الحوادث التي ذكرت
في تواريخ القسرون المتأخرة وذلك لانه نشأ عنه تعكير الهدوء والصلح العام
الذي كان يلاذ الا فرج وترتب عليه أن صار بين فرنسيس الاول وكرلوس
عداوة وبغضاء نشأ عنها تعكير أوروبا بتمامها حيث اضطربت فيها نيران
حروب مهولة عمت معظم ممالكها وطالت مدتها اكثر من سائر الحروب
التي حصلت في عهد جمهورية الرومانيين

وكانت التقلبات والقتل التي تسببت عن اغارة كرلوس الثامن ملك فرنسا
على بلاد ايطاليا قد اذهمت ملوك أوروبا اهمية المنصب الامبراطوري
(منصب امبراطورية المانيا) وذلك ان الامبراطورية الالمانية كانت تدعى
ان لها حقوقا في بعض ايلات ايطاليا وان لها التصرف المطلق والسيادة
والولاء على بعض آخر ثم ان الامبراطرة الذين كانوا قليلي المعارف والشوكة كانوا
لا يدعون تلك الحقوق وكانوا لا يستعملون تلك السيادة الاندرا ولكن كان
من المعلوم انه متى حكم في المانيا امبراطور ذو شوكة ودها وحزم ونهى
واجتهد في هذا الشأن ينجح كل النجاح ويدخل تحت حكمه معظم بلاد
ايطاليا ومع ان مكسيليان كان ضعيف الشوكة كثير التردد في المشروعات
عرف أن يجلب لنفسه فوائد جليلة من جميع الحروب والمشارطات التي
حصلت في ايطاليا لمدة حكمه هذا وكان رئيس الامبراطورية الالمانية
له الكلمة على سائر ملوك النصراني وكان للمنصب الامبراطوري حقوق
عظيمة لاسيما اذا كان المنصب المذكور بيد امبراطور ماهر يمكنه احيائها

سنة ١٥١٩

مطلب

سعى مكسيميليان في اثبات
التاج الايمبراطوري
تلقينه كرلوس

وتعصيدها فانها تزداد عظما وروقا وبذلك الاسباب كان هذا المنصب
جديرا بان يكون مطمح انظار ملوك الافرنج وميدانا تتسابق فيه
اطماعهم

ثم ان الايمبراطور مكسيميليان كان قبل موته بمدة قد بذل جهده في ابقاء
المنصب الايمبراطوري لعائلة الاوسترسيا وسعى في ان يجعل حفيده كرلوس
ملك اسبانيا خليفة في الايمبراطورية ولكن حيث كان من الشروط المقررة
وقتئذ ان البابا هو الذي يتوج الايمبراطور في محفل عام وكان مكسيميليان
لم يتوجه البابا كان معتبرا انه ايمبراطور ولي بطريق الانتخاب لا غير
ولم ينه احد من المؤرخين على ان هنالك فرق بين ايمبراطور توجه البابا
وايمبراطور ولي بطريق الانتخاب ومع ذلك فلم يثبت لمكسيميليان في كل
من ديواني ايطاليا و المانيا سوى تلقيبه بملك الرومانيين وحيث لم يثبت
في التواريخ ان ملكا من ملوك الرومانيين قد جعل له قبل موته خليفة يحل
محل في الحكم وكان اهل المانيا يحترمون قوانينهم ورسومهم القديمة
ابوأن يمكنوا كرلوس من هذا المنصب حيث لم يكن له فيه اسم مقيد في قوانين
الايمبراطورية وامتنعوا كل الامتناع عن تنفيذ اغراض مكسيميليان في هذا
الشان

مطلب

سعى كل من كرلوس
وفرانسيس في نيل
المنصب الايمبراطوري

ولما مات مكسيميليان جده كرلوس بنفسه في طلب المنصب الايمبراطوري
الذي اهتم جده قبل موته في اثباته له ولم ينجح وبارزه في طلبه الملك فرنسيس
الاول وحصلت بينهما عداوة ومخاصمة عظيمة صارت مطمح انظار ملوك
اوروبا لعظم مقام المنسابقين الى هذا الغرض واهمية ما كانا يتطابانه فكان
كل منهما يسعى في تحصيل هذا المنصب بثبات قلب كانه متيقن النجاح في سعيه
فاما كرلوس فكان يرى ان المنصب الايمبراطوري منذ زمن طويل لم يخرج
من عائلة الاوسترسيا فهو حق ثابت له بطريق الوراثة لاسيما وكان لا يرى
في الايمبراطورية امير صاحب قوة وشوكة ينازعه فيه وكان يعلم ان اهل
المانيا لا يرضون بترقية ملك اجنبي عليهم حيث ان المنصب الايمبراطوري

مطلب

دعوى كرلوس في شأن
المنصب الايمبراطوري
ووجه طمعه في النجاح

سنة ١٥١٩

منذ قرون عديدة لم ينتقل الى غيرهم لاسيما وفرنسيس الاول زيادة على كونه
اجنبيا منهم كان له اسباب اخرى تمنع من صلاحيته لان يكون ايمبراطورا
في المانيا منها ان رعاياه الفرنساوية كانوا مبائنين لاهل المانيا
في العوايد والاختلاق والحكومة بحيث لا يمكن التأليف بين قلوب هاتين
الامتين هذا وكان كرلوس يأمل ان ما عرضة مكسيميليان قبل موته
في شأنه ان لم ينجح فقد اتى ذكر كرلوس في اذهان الامراء المنتخبين وثم امر
اخر كان يقويه في تطلبه للتاج الايمبراطوري وهو ان دولة الوراثة في المانيا
كانت حازا حصينا تحمي ايمبراطورية المانيا من اغارات الدولة العثمانية
التي كانت تخشاه وقتئذ جميع ممالك اوربا وكان السلطان سليم الثاني
بفتوحاته العديدة الكبيرة ومعارفة الغزيرة واطماعه قد اوقع الرعب في قلوب
الملوك الافرنجية لانه هزم دولة المماليك ومحققهم عن آحرهم وضم بلاد مصر
و الشام الى دولته فحصل من ذلك الوقت في الدولة العثمانية اطمئنان عام
وخلت عن القن والتعكيرات الداخلية حتى كان يمكن لهذا السلطان الماهر
ان يشن الغارة على جميع ملوك الافرنج ويوجه اليهم جيوشه التي كانت الى ذلك
الوقت تنظر حينما توجهت ولا يمكن لاحد من الملوك مصادمتها ومقاومة
قواها التي كانت لا تسكل ولا تغتر فلم يكن هنالك واسطة في حياية الايمبراطورية
من قوى هذا السلطان التي كانت كسيل العرم احكم واتقن من كونهم يولون
على الايمبراطورية ملكا مثل كرلوس له دول واسعة في البلاد الالمانية
التي كانت اذ ذاك عرضة لاغارات الدولة العثمانية بل وكان لا يصلح احد لذلك
اكثر منه حيث كان قوى الشوكه فيمكنه عند الضرورة ان يقاتل جيوش
الاسلام بقوة عزم ونبات جنان لكثرة عساكره وامواله التي كانت ترد له من
محصولات معادن الدنيا الجديدة (امريكة) ومن تجارات البلاد الواطية
فهم هذه هي الاسباب التي كان كرلوس يعضد بها مقاصده في شأن الاستيلاء
على الايمبراطورية وقد استحسنها اولو العقول الزكية والاراء السديدة
بل وراوا انها براهين قاطعة لا يمكن خدشها بشئ ومع ذلك فلم يقتصر هذا الملك

* (القصة الاولى) *

اتخاف ملوك الزمان

• •

سنة ١٥١٩

على تلك الاسباب القوية بل اخذ يستميل عقول ارباب الحل والعقد في هذا
الشان بمبالغ جسيمة من الاموال حتى لم يبق شيء الا وفعله لاجل الظفر بمقصد
واخذ سرا على طرفه الجيش العظيم الذي كانت رتبته مشورة وكلاء اقليم
سوابه وبالجمله فقد استمال بالهدايا النفيسة عقول من يبيع عرضه بقبول
الرشوة وحل بذلك كل مشكل قوى واما ضعفاء الناس فانه اخرس السنتهم
بالتخويف والتهديد

واما فرنسيس الاول فكان ايضا يذل جهده مثل كرلوس في اخذ
المنصب الايمبراطوري ويأمل النجاح والظفر فاذا عرسله الذين بعثهم سرا الى
المانيا انه يجب على من يحب مصلحة الايمبراطورية ان يفهم امر آة عائلة
الاوسترسيا ان التاج الايمبراطوري انتخبى لا وراثى بمعنى انه يجوز لغير
امر آة تلك العائلة ان يطالبه ولا يليق ان يبلغ من سفهها وحققها ان تعتبره كانه
متاع من امتعتها او شيء من املاكها لانه ربما لم يكن في امرائها من يصلح له
وانه يلزم للايمبراطورية ملك يكون بكبر سنه قد تربت له ملكة وصار له دراية
وخبرة بكثرة تجاربه حتى يمكنه ان يتقن حكومة تلك الايمبراطورية التي
كانت وقتئذ في اضطراب واتقلاب بسبب المذاهب الدينية الجديدة التي كانت
متولعة بها عقول بعض الناس وكان يخشى ان تصير لها عاقبة مشومة شنيعة
واذاعوا ايضا ان كرلوس حيث انه صغير السن قليل الخبرة لعدم تجاربه
وممارسته للامور ولم يظهر منه ما يدل على براعته في القنون الحربية لا يمكنه ان
يقاوم عدو واسئل السلطان سليم الذي قضى عمره في الحروب وتمكن من فنونها
وانتصر في غزوات عديدة ولا تصعب مقاومة هذا السلطان الجسور الذي فتح
بلاد آسيا على ملك مثل فرنسيس ارغم في صغره انوف السويسين وقتك
بجيوشهم مع انهم كانوا اهل ضبط وربط ودراية تامة بالعسكرية حتى كان
لا يظن احد الى ذلك الوقت انه يمكن لاي ملك كان ان يقهرهم ويظهر عليهم
فاذا حكم فرنسيس في الايمبراطورية وضم الخيالة الفرنسية المشهورة
بالشجاعة والشهامة الى القراية الالمانية المشهورة بالضبط والربط

مطلب

الاسباب التي بنى عليها
فرنسيس دعواه

سنة ١٥١٩

والثبات تألفه من مجموعهما جيش عظيم يفرع منه العدو وبذلك يمكنه عند اقتضاء الحال ان لا ينتظر الجيوش العثمانية حتى تأتي الى بلاده بل يبادر بالانغارة عليهم في بلادهم واذاعوا ايضا ان تولية كرلوس على الامبراطورية مخالفة لقانون من قوانينها الاصلية وهو ان كل ملك كانت يده مملكة نابلي لا يجوز له ان يحكم على الامبراطورية لاسميا وكرلوس يتطلب دوقية ميلان فلا بد وان يحصل بينه وبين ايطاليا حرب عظيم فاذا تولى على الامبراطورية وبما جرد ذلك الحرب الى اضرارها وصارت عواقبه مشؤمة عليها

وبما كانت رسل فرنسيس الاول تبدي هذه الاسباب وما شبهها في جميع دواوين المانيا اذ بلغ هذا الملك ان توليته على الامبراطورية فيها عسر لكونه اجنبيا عن ديارها ولا يعرف لغتها ولا اخلاق اهلها وعوايدهم فاخذ يبذل جهده فيما تكون به ازالة تلك الموانع وجعل يستميل عقول ارباب العقد والحل بالهدايا العظيمة والوعود الجسيمة ولين الكلام وزخرفة القول وحيث ان اوراق الحوالات لم تكن معلومة وقتئذ صار رسل فرنسيس يسافرون من بلدة الى اخرى ومعهم قطارات من الخيل محملة بالذهب والاشنان هذا الامر مما يوجب العار والفضيحة لباذلها وقابلها

وكان ينبغي للملك اوروبا الاخرين ان يدخلوا واسطة في هذا الشأن الذي له سرعان عظيم وتأثير كبير في مصالح ممالكهم حيث ان مصلحتهم العامة كانت تقتضي ان يتعصبوا مع بعضهم على هذين الملكين المتطليين للامبراطورية لانه ان ولي احدهما عليها تقوت شوكمته وازدادت صولته حتى يخشى منه اضعاف حرية اوروبا باجمعها ولكن لم يمكن لاحد منهم ان يعرف حق المعرفة انه من من الضروري اللازم لتحصيل الراحة والامن العام ان يكون هنالك ميزان تعادل بين قوى الممالك وبعضها بحيث لا يتعدى القوى منها على الضعيف لان اذهانهم اذذاك كانت لم تصل الى معرفة اهمية هذا التعادل لانه لم يندرج في مذاهبهم السياسية الا قبل تلك الحادثة بمدة قليلة هذا وكانت الاغراض متسلطنة على نفوس بعضهم وكان البعض الاخر عاجزا عن ادراك العواقب

مطلب
آراء ملوك الفرنج الاخرين

سنة ١٥١٩

مطلب
آراء السويسيين

مطلب
آراء اهل جمهورية
البنادقة

مطلب
آراء هنري الثامن

والتبصر فيها لاسيما وكان منهم من يخشى ان يغضب احد الملوك المتطلعين
للايمبراطورية فلم يأخذوا في شيء من اسباب تلك العصبية او المعاهدة التي
كانت لازمة لتحصيل الراحة العامة ومن حملته نفسه منهم على ان يكون واسطة
في هذا الشأن لم يبذل جهده كما ينبغي ولم يعتن به كل الاعتناء

فاما اهل السويصة فكانوا يخشون ان يرقى فرنسيس او كرلوس الى
المنصب الايمبراطوري ويرغبون في تولية ملك آخر يكون ضعيف الشوكة
قليل المالك والاراضي ولكن كانوا يفضون الفرنسيين فبذلوا جهدهم
في تعطيل مقاصد فرنسيس وافساد مآذيره وأبدوا ان الاصوب تولية
كرلوس على الايمبراطورية

وكذلك اهل البنادقة كانوا يرون ان مصلحتهم تقتضي ان يمنعوا كل من هذين
الملكين عن الاستيلاء على الايمبراطورية ولكن كان بغضهم لعائلة الاسترسيا
اكثر واشد لطمعهم اولا في مجاورتها لهم كانت مشؤومة عليهم حيث اضررت
بعظم جمهوريتهم ونفخار دولتهم فعدلوا عما كانت تقتضيه الاصول السياسية
وقتمذروا بدروا بالدخول في حزب ملك فرنسا

وكان هنري الثامن ملك انكلترا مقتدرا اكثر من غيره على منع كل من
ملك فرنسا والملك كرلوس من الاستيلاء على هذا المنصب الذي يفوق
صاحبه سائر ملوك الافرنج ولكن مع ان هنري المذكور كان يفخر
غالبا بانه ميزان التعادل يبلاد أوروبا لم يكن جامع لما تستدعيه هذه
الوظيفة من التبصر وادراك العواقب واصابة الرأي والتؤدة والحزم فلم يستطع
ان يكتب بدون تصدق لهذا المنصب الايمبراطوري بل بادرمع من يتطلبه فكان
ثالث الاثنين المذكورين الذين كانا مطمح نظر ملوك الافرنج وبعث رسولا
من عنده الى بلاد المانيا لطلب التساج الايمبراطوري فتلقاها امرأ المانيا
بالتبجيل والاكرام وكذلك رسول البابا قابله باسنى التسليم والاحترام
ولكن لم يتيسر له شيء في شأن تولية سيده على الايمبراطورية فبعد مدة قليلة كتب
اليه انه لم يجد وسيلة في ذلك وان تطلبه لهذا الغرض قد جاء في الزمن الاخير

سنة ١٥١٩

فلما وصل كتابه الى هنري صدق ان تأخير هو السبب في عدم نجاحه وانه
لولا ذلك لم يحظ به غيره والظاهر انه من وقتئذ ضرب صفحا عن هذا الغرض
حتى انه لم يتعرض فيما بعد لمنع كل من الملكين المذكورين عن الاستيلاء على
الايمبراطورية ولا المساعدة احدهما على الآخر

واما البابا ليون العاشر الذي اشتهر بمعارفه السياسية وتولعه بالقانون
فهو الذي لاحظ دون غيره حركات كل من فرنسيس وكرلوس ملاحظة عالم
ماهر تمكن من الاسباب والمسيبات وهو الذي رأى عليه انه في حيرة عظيمة
من خوفه على هذا الاطمئنان والراحة من بلاد اوروبا هذا وكانت احكام
البابا واحكام الايمبراطور تتعارض في امور شتى وكان كل منهما يتعدى
على حقوق الآخر فكان البابا لا يأمن على اراضي الكنيسة الرومانية
الا اذا كانت شوكة من يجواره ضعيفة فكان لا يبغض اليه من ان يتولى على
الايمبراطورية ملك ذوة وكه كبيرة وقوية غزيرة فحصل عنده قلق عظيم خيفة
من تولية احدهذين الملكين فكانت نفسه لا تطيق ان يعطى كرسى الايمبراطورية
للكارلوس لانه كان ملكا على اسبانيا و نابلي والدنيا الجديدة
فكانت شوكته عظيمة لا تدوم معها شوكة الكنيسة الرومانية وكان يرى ايضا ان
من الخطر عليه وعلى كنيسة تولية فرنسيس حيث كان ايضا قوى الشوكة
فكان ملكا على فرانس ودوقا على ميلانه وملتزم جنويرة قادر
هذا البابا ان تولية كل من هذين الملكين على الايمبراطورية يضر بالكنيسة
الرومانية كل الضرر ويجتر الى سقوط استقلالها وحريتها ويعكر على بلاد
ايطاليا بل ويمكن انه يضر بحرية اوروبا كلها ولكن حيث كان هذان
الملكان ذوى شوكة قوية وبطش شديد بحيث لا يأمن من عاداهما ان كان
يمكنهما الانتقام منه بطرق مختلفة رأى البابا ليون انه لا بد لهذا الامر
عن الخداع والحزم فاستعمل كلاما من هاتين الوسيلتين واخذ سرا يبحث امراء
المانيا على كونهم يتغيبون اميرامن بينهم ويجعلونه على الايمبراطورية حيث
ان فيهم كثيرا ممن يمكنه ان يقوم بادارة مصالحها ويوفى بها حق التوفية

سنة ١٥١٩

ودكرهم بان كرلوس لا نسوخ توليته على الايمراطورية بموجب القوانين
والرسوم القديمة لانه ملك على نابلي ومن كان بيده تلك المملكة لا يجوز له
ان يتقلد بالمنصب الايمراطوري هذا وكان يحترض فرنسيس على التثبت
في مقصده ولم يكن قصده بذلك نجاح فرنسيس اوانه كان يجب له ذلك
ترجيحا له على كرلوس بل كان ذلك منه سياسة وخديعة لانه كان يعلم علما
يقينيا ان اهل المانيا يرجحون الملك كرلوس عن فرنسيس الاول
فكان يأمل انه اذا حث فرنسيس على تطلب الايمراطورية ودقق
فرنسيس ورأى ان اهل المانيا يرجحون كرلوس عليه يبذل غاية
جهده في اعطاء التاج الايمراطوري للملك آخري كرلوس واذا اتفق
ان فرنسيس هو الذي يجد المساعدة والاعانة ورأى كرلوس انه لا يمكنه
الاستيلاء على الايمراطورية يسعى بلا شك في اعطاء تاجها للملك آخري
فرنسيس واعتقد انه بهذا الوجه ينجح في خداعه ويحرم كلا منهما من
الايمراطورية ولا ريب ان مقتضيات الاحوال كانت اذذاك لا تسوغ للبابا
ان يسلك في هذا الغرض غير تلك الطريقة فدبرها مع غاية من الحزم والحذق
الا ان اجراها لم يكن على ما ينبغي من اتيقظ والتباهة وذلك ان الرسل
الفرنساوية كانوا يلاهن سيدهم ويقوون امله بان المنصب الايمراطوري
يثبت له واخذوا ايضا بعقل وكيل البابا حتى نسي ما اوصاه به سيده واستمر
فرنسيس يدقق في كونه هو الذي يتولى على الايمراطورية دون غيره ولم يقل
باعطاء المنصب الايمراطوري لاحد غيره او غير غيره فهدت آمال الباباليون
وخاب سعيه

هكذا كانت آمال الخصمين وآراء الملوك الاخرين الذين كان لهم ما رُب
تدعوهم الى التوسط بينهما حين انعقدت مشورة الديت اي العموم على
حسب العادة في مدينة فرنكفورت لان الحق في انتخاب الايمراطورية كان
منذ زمن طويل ثابتا لسبعة امراء معتبرين يقال لهم مستخبون بضم الميم
وكسر الحاء المعجمة وقد ينشأ في الاتحاد اصل انشاء هؤلاء المنتخبين وبيننا

مطلب
انعقاد مشورة الديت
في ١٧ من شهر حزيران

سنة ١٥١٩

مطلب
اراء الامراء المنتخبين

صولتهم ووظيفةهم وما يتعلق بهم او كان المنتخبون وقتئذهم الامير البرطه
دوبرندبورغ مطران ميانسه والثاني هرمان قوتنة وييدوكان
مطران تريويس والرابع لويرز ملك جه والخامس القوتنة لويرز
وكان قوتنة بالاطيبياى صاحب اطيان واملاك على نهر الرين والسادس
فريديريق دوق سكس والسابع جاشم الاول مركيز برندبورغ
فاخذ حينئذ رسل الملكين المتقدمين يبدون عللا واسبابا مزينة الظاهر
فاسدة الباطن ويتوابعون بين ايدي المنتخبين ويكثرون لهم من الهدايا
النفيسة ومع ذلك لم يذنب المنتخبون امرامهما عندهم بعدونه اصلا لحرية
القوانين المبني عليها ترتيب الامبراطورية وذلك الامر هو ضعف شوكة
الامبراطور لان الجمعية الجرمانية كاية عن جمهورية كبيرة مشتملة على عدة
دول تكاد كل دولة منها تكون مستبدة بنفسها فجميع اعضائها يحبون ان تكون
شوكة الامبراطور ضعيفة حتى لا تضيق حقوقهم ومن اياهم وهذا الامر
كان موافقا لطبيعة الحكومة الامبراطورية ولازماتها الزوما ذاتيا حتى
ان ارباب السياسة من اهل المانيا كانوا لا يميلون فيه ولا يتحولون عنه باى
وجه كان ولذلك مكثت الامبراطورية عدة قرون من غير ان يولى عليها امير
يكون قوى الشوكة او تكون له اراض وعمالك واسعة ولولا هذا الامر لما بقى
عدة من عائلات المانيا الاعيان يتمتعون باستقلالهم ومن اياهم التي
اكتسبوها في طرف تلك البرهة الطويلة وحيث كان الامر كذلك رأى
المنتخبون ان توليتهم لاحدهذين الملكين تنضى بهم الى التعب والنصب حيث
رأوا ان نواية احدهما كاية عن اعطاء الامبراطورية لسيد يتصرف فيها كيف
شاء لا الرئيس تكون افعاله مقصورة على ارادة ارباب الحل والعقد في الدولة
ورأى المنتخبون ايضا انهم يصيرون كاحاد الرعية بعد ان كانوا في رتبة
الامبراطور

مطلب
عرض المنتخبين التاج
الامبراطورى على الامير
فردريق دوق سكس

وبتلك الاسباب صرف المنتخبون النظر عن كل من كرلوس و فرانسيس
وجعلوا مطمح نظرهم فريدريق دوق سكس وكان اميرا صاحب

معارف وآداب قد استوجب المدح والثناء الجميل من اهل عصره حتى كان
جدير بان يلقب بالحكيم العاقل واجمعوا جميعا على اعطائه التاج
الايمبراطورى الا انه لم يرضه وعقله لم يغتبر رونق هذا التاج وبهجه ولم يبادر
بقبوله كما اتلمف الذى لفرجه لا يتبصر فى العواقب لان هذا الامير كان يرى
ان هذين الملكين اللذين هما اقوى منه شوكة واعظم منه صولة وبطشا
لا يسلطان له فى هذا التاج الذى كانا يجتذان فى طلبه فتوقف مدة ليتفكر
فى العاقبة ثم اى ان يقبله فتعجب الناس من وفور عقله حيث ان عظم التاج
الايمبراطورى وعلو شان المنصب الذى كانوا يدعونه اليه لم يمنعه عن التبصر فى
العاقبة ورأى ان ضعف شوكة الايمبراطور مع انه من عدة وجوه يعد من الامور
الصائبة المبنية على العدل الا ان عدم التحول عنه فى جميع الاحوال ليس من
الصواب بل لاشئ اكثر منه مخالفة لمسن السياسة والادارة فكتب فى رده
يقول فى زمن الامن محتاج لايمبراطور ضعيف الشوكة حتى لا يتعدى
على حقوقنا ومزايانا واما فى زمن خوف الحرب والمحن فلا بد لنا من
ايمبراطور قوى الشوكة شديد البأس حتى نكون فى أمن واطمئنان وهما هى
الجيش العثمانية تصطف الآن تحت لواء سلطان ماهر ذى بطش وقتل
قد تقوى عزمه بنصرته فى غزوات جمة وظفروه فى مشروعات مهمة وتتأهب
لان تغيير على المانيا مع قوة لم يسبق مثلها فى القرون الخالية والاعصر
الماضية ولا شك ان كل زمن مقتضيات مخصوصة تستلزم امورا جديدة
وتبطل ما كان من الامور الضرورية معتبرا ومعدودا وبناء على ذلك يلزم
اعطاء التاج الايمبراطورى للملك يكون اقوى منى شوكة واثق منى بطشا
واما انا فلا قدرة على تحمل اعباء الايمبراطورية لانها ثقيلة على وعلى غيرى
من امراء المانيا حيث لم يكن لنا اراض واسعة ولا ايرادات جسيمة
ولا شوكة عظيمة تكفى فى مقاومة العدو والقوى البطش الذى يخشى منه الاغارة
على بلادنا وعلى كل حال فالتنا الرهنة تستلزم ان نهطى التاج لاحد الملكين
السابقين وهما فرنسيس وكرلوس فقد انحصر الامر فيهما لان غيرهما

مطلب
استناعه عن قبول التاج

سنة ١٥١٩

لا يمكنه عند الاخطار ان يبادر بالجيش اللازمة لحماية وطننا والذب عنا ولكن
حيث ان كرلوس ملك اسبانيا قد ولد في المانيا بحيث يعد عضوا
من اعضاء الايمبراطورية ومن امراؤها بسبب الممالك التي ورثها فيها عن جده
مكسيليان وبسبب ان بلاده متصلة بالاراضي الايمبراطورية التي يخشى
عليها من اغارات جيوش الاسلام اكثر من غيرها فيظنهم ان استحقاقه في شأن
التاج الايمبراطوري مبني على اساس متين واصل مكين وانا ارى توليته على
الايمبراطورية انسب واليق من تولية فرنسيس لانه اجنبي ليس منا
ولا يعرف لغتنا واما كرلوس فهو من دمنا ولحننا ومن بلادنا وبناء على ذلك
ارى ان التاج لا يعطى لسواه وهو مولاه

ولاشك ان هذا الرأي الصادر عن مكارم الاخلاق والهمة العالية التي قل من
اتصف بها من الرجال والمعضد بالبراهين المقبولة يكون له ثمرة عظيمة ولذلك
صار له موقع عظيم في قلوب المنتخبين فلما رأى رسل كرلوس ان فريديريق
قد صنع مع سيدهم صنيعا جيلارسلوا اليه مبلغا جسيما من الاموال واخبروه
بان ملكهم سيكا فته باكثر من ذلك ولكن لا يخفى ان هذا الامير الذي اعرض
عن التاج الايمبراطوري لكرم نفسه لا يقدم على ما يوجب الدناءة وتدريس
العرض بقبول مثل هذه الهدايا وموافقهم على اغراضهم وذلك لانه ان قبلها
كان كانه باع رأيه بتلك الهدايا وهذا من اقبح ما يري بالمرؤة والشرف فلم يقبل
شيئا منها فاخذ رسل اسبانيا يترجونه في ان يأذن لهم بتوزيع بعضها على
ارباب ديوانه فاجابهم بانه لا يمكنه منعهم عن قبول ما يعطى لهم لكنه يطرد
خورا من ديوانه كل من ثبت عليه انه اخذ منها ولو درهما واحدا

وحيث ابي فريديريق قبول المنصب الايمبراطوري وبين وجه عدم
صلاحيته له هو وسائر امراء المانيا ينس كل امير الماني من هذا
المنصب وانحصر في الملكين المتقدمين فوجب ان ينتخب واحد منهما ليتقلده
هذا وكان ثم اسباب تدعو لترجيح كرلوس كنسبه وقرابته ووضع دوله التي
ورثها عن آباءه وزيادة على ذلك كان رساله الذين بعثهم الى بلاد المانيا صادقين

مطلبه
رد فريديريق للهدايا التي
ارسلها اليه رسل الملك
كرلوس

مطلبه
انعقاد مذاكرة جديدة بين
المنتخبين

سنة ١٥١٩

في خدمته باذلين غاية جهدهم في تنفيذ اغراضه واثبات حقه كيف لا وكان قد بعث الى المانيا الكردينال دوغوركو والشهير ايراردولا مرك اسقف ليجه فوفيا برسالتهم اعلو وجه اكسبهما الشرف والفخار وابديا من الحزم وحسن التدبير ما عجز عنه رسل الملك فرنسيس ولا غرو في ذلك فان دوغوركو مكث زمنا طويلا وهو وزير ونديم للامبراطور مكسيمليان فوقف على حقيقة اخلاق اهل المانيا وعرف كيفية المداولة معهم واما اسقف ليجه فكان الملك فرنسيس قد حرمه من المنصب الكردينالي فلما لاح له تلك الفرصة صار يبذل جهده في تعطيل آماله واستعمل في ذلك جميع ما سولته له نفسه الطماعة وحققه على هذا الملك فن تم كان ارباب ديوان الانتخاب يميلون الى حزب كرلوس شيا فشيا حتى ان وكيل البابا بعد ان مكث مدة طويلة وهو يعارض ولا يسلم في توليته رأى ان معارضة لا جدوى لها ولا طائل تحتها وان تولية كرلوس لا بد منها فبادر بعمل ما يبعث كرلوس على رعايته وشموله بنظره حيث اذن له على سبيل النيابة عن البابا ليون ان يجمع بين التاج الامبراطوري وتاج نابلي مع ان ذلك لم يسبق لغيره وكان البابا يتعلل به في منع كرلوس من الاستيلاء على الامبراطورية ويبدى انه ملك على نابلي فلا يجوز له الجمع بين تاجها والتاج الامبراطوري حيث لم يثبت ذلك لاحد قبله كما هو مقتضى نص القوانين ولم يتم امر هذه المنازعة التي اوقعت حية ذبلاد اوروبا في الحيرة الا في ثمانية وعشرين من شهر حزيران (سنة ١٥١٩) من الميلاد بعد موت مكسيمليان بخمسة اشهر وعشرة ايام وكيفية انتهائها ان ستة اقمار من السبعة المنتخبين انحط رأيهم على كرلوس ملك اسبانيا واما السابع وهو مطران تريويس فلم يرل يدافع عن ملك فرانسوا ويبرهن على انه هو الجدير بالمنصب الامبراطوري فلما لم يجد لتوليته سبيلا تحول عما كان عليه أولا ووافق الستة الباقين فعند ذلك ثبت التاج الامبراطوري للملك كرلوس بموجب اقراره هؤلاء السبعة ارباب ديوان الانتخاب

مطلب

انتخاب كرلوس
للامبراطورية

سنة ١٥١٩

ومع ان المنتخبين رضوا لعدة اسباب باعطاء التاج الامبراطورى لكرلوس
ظهر عليهم الغم والحزن لانهم كانوا ينجشون صولته وقوة شوكته فاخذوا
يستعدون بجميع ما يحفظهم منه ويقيم ممانعهم ان يقع من تعديهم على
حقوق الجمعية الجرمانية ومن اياها الثابتة لها من قديم الزمان وذلك ان هؤلاء
الامراء المنتخبين منذ احقاب ماضية وقرون متوالية كانوا يلزمون
كل امبراطور عند توليته ان يقر تلك المزايا ويأخذون عليه المواثيق والعهود
ان لا يتعدى على شئ منها باى وجه كان ولما كان التاج الامبراطورى لا يعطى
الا للملوك ضعاف ليس لهم ما ينجشهم منه السطوة والبأس كاتساع الاراضى
وربحان العقول كان هؤلاء الامراء يرون ان التزام الملوك المذكورين
بمجرد المشافهة انهم لا يتعدون على مزايا الجمعية الجرمانية يكفى في صدقهم
واجتنابهم لكل ما يضر بحقوق تلك الجمعية ولكن لما كان كرلوس بمكانه
من الشوكة والصولة رأوا ان الوعد منه مشافهة لا يكفى في امنهم على مزاياهم
فسلكوا معه مسلكا آخر ليكفوا آمنين من بأسه وبطشه وحرروا قانونا
ينوافق مزايا المنتخبين وخصوصياتهم ومزايا امراء الامبراطورية ومزايا
المدائن وسائر اعضاء الجمعية الجرمانية وذكروا ان المواد المذكورة في هذا
القانون لا يجوز للامبراطور ان يتعدى على شئ منها ووضع رسل كرلوس
امضاءهم فيه على سبيل النيابة عن ملكهم يعنى وضعوا عليه علامة الصحة
واقتره هو ايضا بنفسه حين لبس التاج الامبراطورى ومن ذلك الوقت صار
المنتخبون يلزمون كل من تولى امبراطورا باقرار تلك الشروط وبالجملة فلهذا
القانون الذى هو كناية عن مشاركة بين الامبراطور والرعية بعد الآن بيلاد
المانيا كانه حارز حصين ببقى الاهالى من تعدى الامبراطورة او كانه يعتبر
اعظم شرطة قانونية يأمنون بها على حقوقهم ومزاياهم

مطلب
اعلام كرلوس بانتخابه
امبراطورا

وبينما كان كرلوس بمدينة برسلونه مشتغلا بما كان حاصله وقتئذ
من المعارضة حيث كانت مشورة وكلاء مملكة قسطنطينيا لاتسلم له فى شئ
من المواد التى عرضها على اربابها ليتذاكروا فيها اذ جاءه الخبر من مدينة

فرتكفورت بان المنصب الايمراطوري قد تم له وانه ولي ايمراطورا بموجب
اراء المنتخبين فعند وصول هذا الخبر اليه حصل له من الفرح والسرور ما يقوم
عادة بنفس كل شاب طماع اذا نظر بما يترتب عليه تقوية شوكته وحظي
بمنصب عظيم يجعله فوق سائر ملوك عصره من ابناء جنسه وتعلقت آماله
من وقتئذ بما آرب الفخار والمعالى التي شغلت فكره مدة حكمه * وبمعرفة
احواله في ذلك الوقت يقف الانسان على ازدياد اطماعه التي جعلت تاريخه
مما تشوق اليه النفوس وترغب في الاطلاع عليه

فقد حصلت بعد ذلك بقليل حادثة وان كانت غير مهمة الا انها دلت على ما قام
بنفسه من الثقة والشع برب رقيه الى اوج المنصب الايمراطوري وتلك
الحادثة هي انه في جميع الوثائق والاوامر الصادرة عنه بوصف كونه ملكا على
اسبانيا كان يلقب نفسه بلفظ ما جسته اي صاحب العظمة والزم رعاياء ان
يلقبوه بهذا اللقب الجليل حيث جعله علامة جديدة للتشريف والاحترام
وكان ملوك اوروبا الى ذلك الوقت يلقبون بلفظ ألتيس اي علو الشأن ولفظ
غراس فقط اي ولي النعم ولكن حيث ان الطبيعة البشرية تميل دائما الى ما فيه
شرفها وعلو مقامها اقتدى دواوين اوروبا بدويان اسبانيا ولقبوا
ملوكهم بلفظ ما جسته وصار هذا اللفظ من ذلك الوقت دالا على علو الشأن
ورفعة القدر حتى ان اضعف ملوك الافرنج في عصرنا هذا صاروا يلقبون انفسهم
به واقواهم لم يمكنه الى الان ان يقترح لقباً آخر اعظم منه واعلى شرفا يلقب به
نفسه حتى يمتاز عن غيره

وكان من اللازم ان اهل اسبانيا يفرحون بارتقاء الملك كرلوس الى
الكرسي الايمراطوري ويسرّون بذلك كسر ورهبة الانهم كانوا يعلمون ان هذا
المنصب لا بد ان يحرمهم من حضور ملكهم عندهم واقامته بيادهم ويجعلهم
تحت حكم نائب من نوابه ومثل هذا الحكم في الغالب لا يخلو عن الجور والظلم
فلحقهم غم شديد لذلك حيث كانوا يعلمون ان هذه الحادثة لا بد ان تقضي بهم
الى سفك دماء ابناء وطنهم في حروب لا مصلحة لهم فيها وان كنوزهم وخزائنهم

مطلب

غم الاسبانيين من هذه
الحادثة

سنة ١٥١٩

سنة في مصالح غيرهم وان عقولهم ستغرق في لجج سياحات ايطاليا و ألمانيا فجميع هذه الاسباب رأوا ان تولية ملكهم كرلوس على الامبراطورية من الحوادث السيئة التي تضر ببلاد اسبانيا وتذكروا ما كان عليه اسلافهم من الشجاعة وحب الوطن حيث منعوا في مشورة قسطنطينة الملك ألفونس الحكيم عن الخروج من مملكته ليذهب الى ألمانيا ويتولى بتاج الامبراطورية وظهر لهم ان ذلك لا يفي ما يقتدي به في مثل هذه الحادثة

ومع ذلك فلم يلتفت كرلوس الى ما لحق رعاياه لاسبانيوليين من الغم والحزن في هذا المعنى بل قبل التاج الامبراطوري الذي اتي به اليه بالقوتة البابا طيني المسمى لويز في ثقل عظيم من امر آء ألمانيا وقدمه اليه باسم الامراء المنتخبين وظهر كرلوس انه يريد الارتحال الى بلاد ألمانيا ليأخذ منصبه الجديد لان ذلك كان من الضروري اللازم حيث انه بموجب رسوم الجمعية الرومانية وقوانينها لا يجوز ان يجرى احكامه وامره في الامبراطورية قبل ان يكمل بتاجها على رؤس الاشهاد في مثل عام

مطلب
ازدياد غم الاسبانيوليين

فلما اشترب بين الناس ان كرلوس عزم على الارتحال الى بلاد ألمانيا ازداد غم الاسبانيوليين وزاد الحزن على قلوب اهل المملكة على اختلاف طوائفهم حتى ان البابا ليون كان قد اعطى كرلوس عشر اليرادات القيسية التي تحصل من مملكة قسطنطينة ليعينه به في حربه مع جيوش العثمانية فاجتمع قسوس قسطنطينة للمذاكرة في هذا الشأن وابوا ان يعطوه ما اذن به البابا زاعمين ان هذا المبلغ لا يصح ان يطلب منهم الا ان كان يخشى حقيقة على دين النصرانية من جيوش الاسلام فلما بلغ ذلك البابا ليون وكان لا يطبق مخالفة امره حكم على المملكة بالمنع وهو عزل القسوس عن وظائفهم ولكن لم يعبأ احد بهذا الحكم ولم يترتب عليه كبير فائدة وجعله كانه الناس من قبيل الظلم حتى ان كرلوس نفسه طلب من البابا ان يبطله ويرجع عنه وبهذه الحادثة حصل لطائفة القسوس الفخر

قف

سنة ١٥١٩

مطلب

الفتنة التي حصلت بمملكة
بلنسية في ذلك الوقت

حيث خالفوا البابا في ظله ولم يخشوا بأس كرلوس وعاد ذلك عليهم
بالمنفعة حيث اتقوا انفسهم من الغرامة التي اراد البابا ان يفرضها عليهم
وقد حصل في اثناء ذلك بمملكة بلنسية التابعة لمملكة اراغون فتنة
اشد هولا من الفتنة السابقة حيث نشأ عنها نتائج اعظم منها خطرا وطالت
مدتها اكثر من الاولى وكان منشأؤها ان راهبا من اصحاب القن صار يعظ
سكان مدينة بلنسية التي هي تحت مملكة بلنسية ويحثهم على حمل السلاح
لينتقموا من بعض ائناس جاوزوا الحدود واتبعوا سبيل التعسف والبهتان
فلما حمل اهل تلك المدينة السلاح ونجحوا في هذا الامر قام بانفسهم ان لهم
شوكه عظيمة وبأساقوا يفصموا على انقاد انفسهم من كل من قصدهم بسوء
وتعدى عليهم فبعد ان قمعوا من اراد الراهب السابق قمعهم أبوا ان يتركوا
السلاح ويعودوا الى الصلح كما كانوا بل تعاهدوا معا ورتبوا فيما بينهم فرقا
على نسق الفرق العسكرية واخذوا يمارسون التعليمات الحربية ويواطبون
عليها حتى كانوا جيوش منتظمة وكان الغرض الاصلى لهم من تلك المعاهدة
واقوى الاسباب الباعثة عليها هو انقاد انفسهم من ظلم الاشراف والاكابر
لان المزايا الارستوقراطية اية من ايا الاشراف كانت بمملكة بلنسية اكثر
واعظم مما كانت بغيرها من ممالك اسبانيا حتى ان الاشراف فيها كانوا
لا يعترفون انهم يدافعون ايديهم تسألهم عما يصدر منهم وتحاسبهم عليه
فكانوا لا يعاملون من عدا طائفتهم من الاهالي معاملة الاتباع قط بل كانوا
يعاملونهم معاملة الارقاء والاسرى فلما دهمتهم هذه الفتنة التي لم تكن تخطر
ببالهم حصل لهم من هارعب شديد وقرع عظيم وخافوا ان تقوى شوكة الاهالي
ويستروا على خروجهم وعصيانهم حتى يتقوا انفسهم من حكومة الاشراف
ويستقلوا بانفسهم فبذلوا جهودهم في اطفاء نارها بسلوك طريق السياسة
والتدبير فلما راوا انه لا يمكنهم ذلك الا بواسطة السلاح استعانوا بالايبراطور
كرلوس وطلبوا منه ان يأذن لهم بالهجوم على العصاة وكذلك الاهالي
بعثوا الى الايبراطور المذكور وكلاء يعلمونه بالظالم التي كانت حاصلة لهم

مطلب

ازدياد نيران الفتنة
سنة ١٥٢٠

سنة ١٥٢٠

من الاشراف ويتضرعون اليه ان يدخلهم تحت كنفه وحمايته فن سعد الالهالي
وصل رسالهم الى الديوان في وقت كان به كرلوس في حنق شديد على
الاشراف غير انه لما كان يلزمه الارتحال الى بلاد المانيا وكان في قلق
بسبب تأخيرهم عن هذا السفر وكان الخاصة الفلنكيين رغبة عظيمة في رحلته
لينقلوا الى وطنهم الاموال التي جمعوها من مملكة قسطنطينة لم يمكنه ان يذهب
بنفسه الى مملكة بلنسية ليعقد مشورة وكلاء المملكة فعين الكردينال
ادريان لينوب عنه في تلك المشورة وامره ان يأخذه الى الالهالي مبايعة
على الطاعة والالتقياد وان يثبت لهم من اياهم وحقوقهم في محفل عام حسب
العادة الجارية وان يطلب منهم مبلغا من النقود على سبيل التبرع كما طلب
من ملكتي قسطنطينة واراغون ولكن رأى اشراف بلنسية ان ذلك من قبيل
العار لبلادهم ومملكاتهم حيث ان اهل الحق كغيرها من ممالك اسبانيا
في ان تتشرف بحضور الملك اليها وايدوا انه بحسب قوانين مملكاتهم ورسومها
لا يجوز ان يسابعوا بالملوكية اميرا لم يحضر عندهم ولا ان يعطوه امدادا
يستعين به واشتروا مسممين على ذلك حتى لم يمكن تحويلهم عنه باى وجه كان
فغضب كرلوس من قبح سلوكهم واخذ بناصر الالهالي وامرهم ان يبقوا
على ما هم عليه من حمل السلاح على الاشراف فرجع رسل الالهالي فرحين
مسرورين وتلقاهم ابناء بلادهم باحتفال عظيم حيث كانت نجاة الوطن
على ايديهم وتكبر الالهالي حينئذ وعتوا واعتوا كبيرا وطغوا وبغوا حتى طردوا
الاشراف من المدن وانتخبوا جملة من القضاة اقاموهم حكاما في بلادهم وعقدوا
فيما بينهم معاهدة شهرية سموها معاهدة الجرمانادا او معاهدة الاخاء
فصارت تلك المعاهدة فيما بعد اصلا لجميع الفتن التي وقعت بمملكة بلنسية
بل ولجميع المصائب الكبيرة التي حلت بها
وكانت مملكة قسطنطينة حينئذ في اضطراب وانقلاب فلما شاع الخبر
ان كرلوس قد عزم على الرحيل من اسبانيا اخذت عدة مدن كبيرة
تتشكى من سفره وكتبت له ان يرجع عن ذلك وجددت شكاواها التي كانت

سنة ١٥٢٠

عرضته له سابقا في شأن ظلم اتباعه القلمكيين وجورهم فحاول كرلوس
الرسول الذين اتوا اليه من طرف تلك المدائن ولم يأذن لهم بالدخول لانه
ليبلغوه ما هم مرسلون بصدده لكنه رأى انه يصعب بهذه الطريقة اطفاء نيران
قن هذه المدائن الكبيرة فدعا ارباب مشورة وكلاء قسطنطينية بمدينة غاليه
في اقليم قوميوسطيه وكان غرضه من انعقاد تلك المشورة ان يطلب من
اربابها مبلغا آخر يستعين به على مصاريفه لان وزراء القلمكيين كانوا
باختلاسهم قد اضرر واجتزأ منه فلم يبق عنده ما يكفيه حتى يظهر في المانيا
بالمظهر اللائق بالمنصب الايمبراطوري الذي هو مدعو اليه ولكن كان اقليم
قوميوسطيه بعيدا عن مملكة قسطنطينية وكان الاجل المضروب لدفع
المبلغ الذي طلبه اولاً لم يتقضى فكان هذان الامران وهما عقد المشورة بهذا
الاقليم البعيد وطلب الاعانة قبل انقضاء الاجل من اسوء الحوادث عاقبة
واشدها هولاً وخطراً حتى انه عما قيل نشأ عنها حنق الامة الاسبانيولية
وغضبها حيث كانت ذات حربة زائدة وكانت عادت ان تقتصر على ملوكها
فيما يطلبونه لا تقسم فكتب القضاة لكرلوس يشكون من هذين الامرين
هذا وكان سكان مدينة ولادوليرة يأملون ان انعقاد المشورة سيكون
بمدينتهم فلما رأوا ان كرلوس يريد انعقادها بمدينة غاليه غضبوا
واشهرروا السلاح على الملك وحفده وبلغ منهم الغضب مبلغاً حتى صاروا كالجنادين
بحيث لو لم تحصل ريح عاصفة ساعدت كرلوس وجماعته على الفرار لقتل كل
من كان معه من القلمكيين واعسر عليه هو الرحيل الى اقليم قوميوسطيه
فكان كرلوس كلما مر بمدينة ينشكي اليه ادلهما من كونه
امراً بعقد المشورة في مدينة غاليه الا انه كان قد صمم كل التصميم على عقد
المشورة بهذه المدينة فلم يلبثت لقول احد من تشكى اليه في ذلك وقد بذل وزراء
كرلوس ما في وسعهم من الشوكة والحيلة ليكون انتخاب ارباب المشورة من
اناس يساعدونهم على اغراضهم حتى لا يتوقضوا في قبول مقاصدهم ومع
ذلك كان غضب جمهور الملة شديد بحيث انه عند افتتاح المذاكرة في المشورة

ملطبي
افتتاح المذاكرة بالمشورة
في اول يوم من شهر نيسان

سنة ١٥٢٠

ظهرت علامات الحزن والنم على وجوه كثير من رسل العملات ووكلاء الملة حتى كان يخشى ان يناقضوا الملك كل المناقضة ويفسدوا عليه وعلى وزرائه جميع مقاصدهم فامام مدينة طليطلة فعلت ما تقتضيه العادة الجارية عندهم من قديم الزمان وهي ان الوكلاء يتخبون بطريق القرعة فوقعت القرعة في تلك المرة على رجلين ثبت عليهما انهما اخذا رشوة من الوزراء الفلنكيين فلما ثبت عليهما هذه الخيانة لم يرض اهل طليطلة ان يعنواهما في تلك المشورة ويأتمنوهما على مصالحهم وارسلوا بدلهم اثنين اوصوهما بان لا يقررا صحة انعقاد المشورة في مدينة غالييه واما رسل مدينة سلنك فابعدوا عنهم لا يأخذون على انفسهم ميثاقا بالصدق والامانة الا اذا رضى كرلوس بانتخاب محل آخر لعقد المشورة غير اقليم قومبوسطيله واما رسل مدينة تورو ومدينة مدريد وقرطبة وعدة مدائن اخرى فابوا كل الالباء ان يسلموا للملك في الامداد الجديد الذي طلبه قائلين انه لم يسبق لهم مثل ذلك من ملوكهم بل هو امر مخالف لقوانين المملكة مع عدم الحاجة اليه الا ان كرلوس ووزرائه لم يدعوا شيئا مما يؤثر في الجمعيات الاهلية ويستعطف قلوب اربابها لافعلوه فاخذوا يستعطفون بعض الناس بالاموال وبعضهم بالمناصب والمواعيد وبعضهم بالتخويف والتهديد وكان الامير شيورة وغيره من الامراء الفلنكيين لا يتفك عن مواساة طائفة الاشراف بالخلق والمداهنة وكان الاشراف في غيظ وغيرة شديدة من استقلال الجمعيات البلدية الاهلية وحريتها الحاملة لها على العصيان والخروج فانضم بعضهم الى حزب كرلوس وساعدوه فيما كان يطلبه وبعضهم كف عن معارضته ومناقضته في نيل ما ربه وتنفيذ اغراضه وبالجملة فعم تشكى الملة من هتك حرمة الرسوم القديمة المبينة عليها الحكومة انخط رأى الجمهور في المشورة على اعطاء كرلوس ما يطلبه من الاموال على سبيل التبرع فاخذوا ان ارباب المشورة عرضوا عليه ان ينصفهم في المظالم التي نسكت منها الملة سابقا ولكن لما قال ما كان يأمله ضرب صفعان هذا الامر

مطلب
ازدياد غم اهل قسطنطية

سنة ١٥٢٠

مطلب

جعل كرلوس اناسا
يتوبون عنه ويقومون
بمصالح ممالك اسبانيا مدة
غيته

لعله انه لا يصيبه ضرر اذا رده عليهم ولم يقل لهم شكوى في شأنه
وحيث لم يبق ثم ما يمنع الا يمراطور كرلوس عن السفر اظهر مقاصده التي
كان اخبرها الى هذا الوقت وهي انتخاب اناس بمعلمهم نائبين عنه في اسبانيا
ليقوموا بتدبير مصالحها مدة غيته فجعل الكردينال ادريان نائباً على
مملكة قسطيلة والامير جواي دو نوزه على مملكة اراغون
وولي الامير دييغ ماندوزه قوتة ميليوطو على بنفسه قفرح
القسطيليين بتولية الاخيرين واما ادريان فمع انهم كانوا يحترمونه
وبعظم وانه دون غيره من سائر الامراء القلنكيين لم ينشأ عن توليته الا ازدياد
كراهتهم لاهل القلنك وغيرتهم منهم حتى ان الاشراف وان كانوا قد تحمّلوا
من المظالم ما هو اعظم من ذلك غضبوا كل الغضب ورأوا ان تولية هذا الرجل
مما يرزى بهم ويكسبهم العار وان خزي فادعوا ان هذا الانتخاب فاسد لمخالفته
لاصول المملكة وقوانينها وبذلوا جهدهم في ابطاله ولكن كان كرلوس على
غاية من التشوق الى الارتحال الى بلاد المانيا وكان ندماءه القلنكيون
في قلق عظيم من المكث في اسبانيا فلم يعتن بتشكي القسطيليين ولم يبحث
عن ادنى وسيلة يحترس بها من اضرار نيران فتنة كانت وقتئذ آخذة في الظهور
بمدينة طليطلة وترتب عليها فيما بعد عواقب سيئة مشؤمة فركب البحر
من مدينة كورونيا في ٢٢ من شهر ايار وعجل بالرحلة الى المانيا
ليأخذ تاجه الجديد مع انه بهذه العجلة عرض نفسه لاضاعة تاجه القديم الذي
هو اعظم فائدة من الجديد واشد تمككاً منه

(المقالة الثانية)

من اتحاف ملوك الزمان بتاريخ الامبراطور شرلكان

قد كان ثم عدة مقتضيات تدعو كرلوس الى الحضور ببلاد المانيا حتى
جعلت حضوره بهام من اشد الاشياء لزوماً وذلك ان الامراء المنتخبين كانوا
في قلق عظيم من طول غيبتهم لان الكرسي الامبراطوري كان خالياً عن يقوم
بإدارة الامبراطورية وزيادة على ذلك كانت دول كرلوس الوراثية في هرج

مطلب

لزم حضور كرلوس ببلاد
المانيا

سنة ١٥٢٠

واضطراب بسبب الفتن الداخلية التي كانت وقتئذ تنمو في جهاتها وترداد
بارجائها وكانت المذاهب الدينية الجديدة تتقدم كل يوم تقدما عجيبا حتى كان
اطقاء نيران الفتن الناشئة عنها يستدعي زيادة الحزم والعزم ومع ذلك كله
كان ملتفتنا لأمور أخرى جسيمة وهو حالة سلوول ملك فرنسا فان كرلوس رأى
نفسه عرضة لخطر العظيمة ان لم يحتسب بجميع ما في وسعه للمدافعة عن
نفسه من هذا الملك الشديد البأس والشوكة

ولما اخذ كرلوس وفرنسيس الاول يتنازعان في شأن التاج الإمبراطوري
تعاهدا ان يقيما مع بعضهما على المراعاة والاحترام بحيث لا يظهر من أحدهما
لصاحبه ادنى نية يندس عرضهما ويرزى بشأنهما فقد قال فرنسيس الاول
مع خلوص طويته كما هو عادته في معاهداته ما معناه فمن نسعى في تحصيل
غرض واحد فيلزم ان يبذل كل منا جميع وسعه في تحصيل هذا الغرض فاذا
ساعد احدهما لفظ ودعى الى هذا الامر وجب على الآخر ان يرضى بالمقدور
ويحفظ عهود الصلح وعلاقات المحبة انتهى ولاشك ان مثل هذين الملكين المشايين
ذوى الشيم وشرف النفس المتولعين على حد سواء بنيل العلا والفلاح
لا يستغرب منهما البقاء على هذا الميثاق لكنهما ادركا فيما بعد انهما قد تعاهدا
على امر لا يمكنهما مراعاته وحفظه حيث انه فوق طبيعة البشر لان النفوس
البشرية لضعفها لا تستطيع ان تمكث على حفظ ميثاق الصلح اذ أرأت ان عودها
قد تغلب على غرضها فاقصى منها فانها رجعت بجانب كرلوس عندا هالي
اوروبا ودعى الى الكرسي الإمبراطوري غضب فرنسيس غضبا شديدا
وداخله من الحقد ما يقوم عادة بكل نفس طماعه خابت آمالها فن تم نشأت
العداوة التي لم تحمد نيرانها من قلوب هذين الملكين مدة حكمهما لاسيما وكانت
اغراضهما تتعارض وكانت اسباب الاختلال والفشل متراكمة حينئذ
فكادت نيران الحروب لا تنطفئ ابدا من بينهما فاما الاغراض التي كانت
تتعارض فهي ان كرلوس لم يعمل بما في البند الاصلى المسطر في منارطة
بوابون السابق ذكرها (وحاصل هذا البند هو أن جناد البرطه متى طلب

مطلب
منشأ العداوة بين كرلوس
وفرنسيس الاول
وازدادها بالتدريج

سنة ١٥٢٠

ملكته من كرلوس ولم ينصفه جاز للملك فرنسيس ان ينضم الى حربه
ويدفع عنه على اى وجه كان فلم يعتن كرلوس بهذا الشرط وابل ان ينصف
حناد البرطه الذى كان ملك نواره وطرده منها بدون حق لاسيما وكانت
مصالح فرنسيس وشعائرشرفه تدعوه الى اعاده حناد البرطه الى
كرسى نواره حيث سلب منه بطريق الاقتيات والتعدي واما فرنسيس
فكان يتطلب تاج نابلي لانه كان للملكة الفرنسية فتغلب عليه الملك
فريدنقظ ظمأوه وانا من كان ملكا على فرانسأ قبل فرنسيس وضعه
الى ملكة اسبانيا وكان الامبراطور كرلوس يتطلب دوقية ميلان
لانها من اراضي الامبراطورية فتغلب عليها فرنسيس وبقيت في حكمه بدون
ان يقره عليها من يلزم اقراره وكان كرلوس ايضا يعد دوقية بورغونيا
من مخلفات ابيه واسلافه فتغلب لويز الحادى عشر ملك فرانسأ عليها
بعض الاغتصاب هذا وكان فرنسيس قد جد حيثئذ عهود محبة اكيدة
بينه وبين دوق غويلدروس وكان الدوق المذكور عدوا لكرلوس ولعشيرته
فاودع ذلك في قلبه غيرة شديدة

ولاشك ان مثل تلك الاسباب السابقة توجب الشقاق والحرب ولويين ملكين
آخرين خالين عن المعاداة والطمع وحيث كان هذان الملكان يعلمان ان الحرب
بينهما يكون خطرا وعواقبه شنيعة وانه بعد نصب ميدانه لا يرجي لهما عود
الى الصلح ظهر على كل منهما انه في حيرة كبيرة خوفا من العواقب الخطيرة التي
تنشأ ضرورة عن هذا الحرب فكث كل منهما مدة وهو يتبصر في عاقبة امره
ويختبر قوام العسكرية ويقابل بينهما وبين قوى خصمه ويسعى في استمالة ملوك
اوروبا الاخرين ليعينوه في مشروعه

وكان البابا ليون يخشى كلام هذين الخصمين لانه كان يعلم ان من يغلب
منهما يستولى على بلاد ايطاليا ويتصرف فيها كيف شاء وكان احب
شيء اليه ان يسعى في اضرار الحرب بينهما لانه رأى ان بلاد اللبردية البنادقة
تصير ميدان الحرب والازدحام ولولا ذلك لبذل جهده في ايقاع الفشل والتفاقم

مطلب
المذاكرات التي حصلت
قبل حصول الحرب بين
فرنسيس وكرلوس

مطلب
مداولتهما مع البابا

سنة ١٥٢٠

بينهما حتى تنعدم قواهما في الحروب لكنه كان يرى ان ذلك يعود عليه بالضرر
وانه بمجرد حصول الحرب بينهما سيرجى جوش فرانساً وجيوش أسبانيا
حتى تتلاقى بدوقية ميلان فتصير تلك الدوقية ميدان القتال بين الحزبين
وحيث انها قريبة من تحتة وله مصلحة كبيرة في هذا الحرب ولا يمكنه ان يمكث
خلياً اي لا يجعل لنفسه مد خلافيه وينضم الى احد الحزبين اضطر به هذه
الاسباب الى ان يسلك على حسب مقتضيات الاحوال اذ ذلك واخذت اول
مع كل من الإمبراطور كرلوس وملك فرانساً وسلك طريق المداهنة والتخلق
ليستوجب محبتهم بما يخادعته فترجاه كل منهما الرجاء الكلى ان يكون ظهيره
ونصيره فاطهر انه خلى الاغراض مع انه كان يضم حقيقة نيته ولا يبدى ما في
طى طويته واستعمل طرق الخداع والمكر التي امتاز بها في عصره ارباب
السياسة من اهل ايطاليا

مطلبه
مداولاتهما مع اهل
البنادقة

وكانت مصالح اهل البنادقة في هذا الحرب كمصالح البابا فكانوا يبحثون
ايضاً عن ان لا تكون ايطاليا ميدان الحرب بين الفريقين وأن لا يكون
لجمهوريتهم مدخلية فيه ولكن مع مخادعة البابا ليون وما ظهره من
التخلي عن الاغراض كان ثم علامات جليلة وامارات واضحة تدل على انه يميل
لحزب الإمبراطور وذلك اما لانه كان يخشاه اكثر من فرنسيس اولاً لانه كان يعلم
انه اقبح له منه واما اهل البنادقة فكان يظهر منهم انهم ان الجأتهم الضرورة الى
الدخول في احد هذين الحزبين لا يدخلون الا في حزب ملك فرانساً لاسباب
عندهم مضاهية للاسباب التي بعثت البابا على الدخول في حزب
الإمبراطور كرلوس ولكن كان لا ينبغي ان ينتظر كبير اعانة من ملوك ايطاليا
لانهم كانوا يغارون غير شديدة بمآعدهم من ممالك الافرنج ولا يحبون
ان تزيد شوكة مملكة منها عن الاخرى بل كان اهم مقاصدهم السياسية
الحفاظة على ابقاء المساواة والمعادلة بين شوكة هذه الممالك حتى لا يمكن
لاحد ان يحولهم عن هذا الرأي ويدخلهم في حزبه لاعانتته الا ان اظهروا لهم
المنافع الجسيمة والفوائد العظيمة

وقد بذل كل من الايمبراطور كرلوس وملك فرانسوا غاية جهده في استئالة ملك الانكليز اليه وادخاله في حزبه لانهما كانا يعلمان ان هذا الملك يعين من يتعاهد معه اعانة قوية لا تؤمل من غيره وانه ليس كملوك ايطاليا يجعل ذلك موقفا على احتراسات سياسية وكان ملك الانكليز وقتئذ هو هنري الثامن وقد تولى على هذه المملكة سنة ١٥٠٩ وكان طالعه سعيدا حتى كان يؤمل ان حكومته ستكون اسعد الحكومات واعظمها بجهة وروثا وكان جامع بين حقوق عشيرة يورقه الملوكية وعشيرة لنكسترة وهذه الحقوق كان يعارض بعضها ببعض فلما سعى في معاهدته كل من كرلوس وملك فرانسوا وادعاه بالبطاعة ازداد بجهة في اعين رعاياه وغيرهم حتى امكنه ان يتصرف في ادارة مملكته كيف يشاء وصار يحكمها مع شوكة قوية وكلمة مطلقة لم يتجاسر احد ممن سلف قبله من الملوك على مثلها الا ويكون عرضة للاهوال والاختطاب بل وامكنه ايضا ان يجعل لنفسه مدخلية في مصالح الممالك الافرنجية البرية القارة مع ان انكلترة مكثت قبله زمنا طويلا تبذل جهدها في هذا الغرض ولم تتمكن منه لما كان فيها من الفتن والتقلبات الداخلية وزيادة على ذلك كان هنري المذكور قد ورث عن اسلافه خزائن واموالا لا تحصى فصار بها من اغنى ملوك الافرنج واعظمهم ثروة وذلك ان الملك الذي كان على انكلترة قبله عرف بحسن ادارته وحرصه ان ينشر الروية الامن في المملكة حيث اصلح الخلل والفساد الذي نشأ فيها عن الحروب المدنية الداخلية غير ان هذا الامن لم يمكث مدة مستطيلة حتى تعود للمملكة الانكليزية شوكتها ويقوى عزمها فلما شمت نفوس الانكليز من الفشل والشقاق الذي كان بينهم ولحقهم الخزي والعار من كونهم مكثوا زمنا طويلا وهم يجعلون وطنهم ميذا للسفك دماء ابناء ملتهم جزعوا كل الجزع رغبة في اظهار شهامتهم وشجاعتهم في حرب اجنبية لكي يحيو اذكى نفار آباؤهم وما اثر اسلافهم وكانت طبيعة هنري تلامي حال مملكته وميل رعاياه فكان طمعا ناشطا ذامها رة وجسارة وكان ممتازا بنجابته وخفته في سائر

سنة ١٥٢٠

انواع التعليمات العسكرية التي كانت في ذلك العصر الجزء الاهم في تربية
الاشراف وبذلك صار من صغره له ولوع عجيب بالحرب والقتال وكان متولعا
كل التولع بالتصدي الى حرب اجنبي كي يشهر اوائل حكمه بمحاذنة عظيمة
فبينما كان كذلك اذلاحت له تلك القرعة العظيمة وكان قد انتصر في واقعة
غبنغات وفي محاصرة مدينة تروانه ومدينة نورين فصار بتلك
النصرات يرفل في حلال الثغر والسودد وان لم يترتب عليها كبير جدوى لبلاد
انكلترة وثبت عند ملوك الافرنج انه ذو شوكة عظيمة وتيقن كل من كرلوس
وملك فرانسَا انه يتفجع من يتعاهد معه كل النقع وزيادة على تلك الاسباب
كان هنري آمنسا من كل اغارة اجنبية بسبب وضع دوله خصوصاً وكانت
مدينة كاس من جملة بلاده فكان يسهل عليه بواسطتها ان يدخل في مملكة
فرانسَا ومملكة البلاد الواطية فهذه الاسباب القوية كان ملاذاً للبلاد
اوروبا وراعيا لحجى حريتها وكان لا يصلح غيره لان يكون حكامين ملك فرانسَا
والامبراطور كرلوس وكان يعلم انه بهذه الاسباب السابقة يرجع على غيره
ويعرف انه لاجل ابقاء المعادلة والمساواة بين ملوك الافرنج حتى لا يتعدى
ملك على آخر يلزمه ان يحافظ على ابقاء تلك المعادلة بين كرلوس وملك
فرانسَا بحيث لا يظهر احدهما على الآخر لان من قويت شوكته منهما
انضرب بالآخر وخشى منه على بقية ممالك اوروبا غير انه لم يكن خلياً عن
الاغراض ولا مستكماً للسياسة والحزم اللازمين لتجيز هذا المشروع الجسيم
بل كان صاحب اغراض سهل الاتقياد الى شهوات نفسه مريع الاجابة
لداعي اطماعه وكان يميل الى المباهاة والتفاخر ومن كانت هذه صفته لا يمكنه
ان يدبر مثل هذا الامر السياسي الجسيم ولا ان يتبعه بدون فتور حتى يتم
ويقضى امره ففي كل وسيلة احتسب به امدد الحرب بين كرلوس وفرنسيس
قل أن يراعى المصلحة العامة او مصلحة نفسه بل كانت جميع تلك الوسائل تبعثه
عليها شهواته النفسانية التي طمست على بصيرته فعمى عن ادراك مصالحه
الحقيقية وهذا هو الذي منعه عن ان يكون له صولة عظيمة ومدخلية كبيرة

سنة ١٥٢٠

مطلب

بيان طباع وزيره الاول
وهو الكردي نال ولسي

في مصالح اوروبا فلم يجن ثمرة تلك الفرصة الجليلة التي كان يسهل عليه
اجتنائها بموجب مقتضيات الاحوال اذ ذل ولولا احت هذه الفرصة لملك آخر
اكثر منه سياسة وتحيل ولو كان ادنى منه قسريحة وعقلا لا غنم منها فوائد
جليلة ومنافع جزيلة

ومع ذلك فلا ينبغي ان نقول ان مثالب هنري وعيوبه الذاتية هي التي
اوقعته في سبل الغي التي ملكها في ادارته وتديره بل نقول ان الذي اوقعه
في اغلبها هو خيانه وزيره ونديمه الكردي نال ولسي لانه كان شرها طامعا
كثيرا لا غراض قبج السلوك خيث الطوية وكان من ارادل الناس فرقى من
حضيض الرعاع الى اوج الامراء وصارت له صولة وشوكة لم يصل اليها قبله احد
من الرعايا فكان له موقع عظيم في قلب هنري وان كان اشد الملوك عنوا
وتكبرا ولما كان هذا الوزير له معارف غزيرة في كل مادة امكنه ان يجمع بين
امرين متناقضين وهما الوزارة والمناذمة وكان ذا عقل ثاقب وفهم صائب
لا يكل من المداومة والمواظبة على الشغل وكان يعرف ظاهرا الدولة وباطنها
حق المعرفة ويعرف اغراض الممالك الاجنبية ومقاصدها فامكنه ان
يوفي على ما ينبغي بما يخص تصرفه المطلق وكان ذا ادب في احواله
واطواره نظريف المنطق بديع العقل تميل النفوس الى مسامحته وحكاياته
وتسارع الى سماع عباراته بحب السترين والتجمل له براعة عظيمة في العلوم
الادبية التي كان هنري مشغوقا بها وبهذا كله استولى على قلب هنري
المذكور حتى صار ياتمنه ويشق به كل الوثوق ويعتمد عليه في كل امر قل او جل
وصارت شوكة تقرب من الشوكة الملوكية الا انه كان لا يستعمل تلك
الشوكة في تقع الملة الانكليزية او فيما يكسب ملكه العظم والجاه وكان طامعا
مبذرا لما قنعت نفسه قط من الاموال والغنى ولم يكتف بما حصله منها بل
كانت آماله متعلقة بتحصيل امور جديدة يزداد بها عظمه وعلو شأنه ولم ارأى
انه صار ذا شوكة كبيرة وموقع عظيم في قلب الملك هنري وان كان
لا يستطيع ان يصغي الى مشورة غيره في شئ اخذ يسلك مسلك الكبر والعنوا الذي

سنة ١٥٢٠

تفر منه النفوس ولم يلتفت الى غير اغراضه وشهواته النفسانية حتى اضطر كل من اراد استمالته واستمالته ملكه هنري ان يملك له ويداهنه ويوفيه بما يرضى نفسه الخبيثة الطماعة

وفي ذلك الوقت كان جميع ملوك الافرنج يحشون عن استماله هنري اليهم فسلكوا جميعا مع وزيره ولسي سبيل التلق والمداينة وارتكبوا من الدناءة ما يري بمقام الملوك فلم يبق احد منهم الا واتحفه بهدايا نفيسة او وعده بامور جسيمة ليستعطفه ويستميل نفسه الطماعة الكثيرة الشره وفي سنة ١٥١٨ اختار الملك فرنسيس الامير بونيو بيطة وجعله قبطان باشا وكان من احذق ارباب ديوانه وامر رندمائه واكثرهم نشاطا وامره بان يبذل غاية جهده في استعطاف ولسي واستمالته الى حرب فرانسوا واطهر فرنسيس بنفسه الى ولسي المذكور ساثر ما يدل على التجليل والاحترام وصار يثق به ويعتمد عليه في كل شئ فكان يشاوره في اهم المصالح ويمثل ما يأمر به ويقبل نعمه بدون توقف وجعل له مرتبا عظيما فاحبه ولسي وظهر منه ما يدل على ذلك حيث انه الخ على الملك هنري بردمديته تورني الى ملك فرانسوا وحسن له ان يزوجه بنته مارية لابن فرنسيس وان يجيب هذا الملك فيما كان يطلبه منه وهو ملاقاته والاجتماع عليه ومن ذلك الوقت تجددت روابط اكية بين ديواني مملكة انكلترة ومملكة فرانسوا وكان فرنسيس يعتقد ان استماله الوزير ولسي اليه واستعطافه اياه من اهم الاشياء واكثرها نفعا فلم يرل يحافظ على ابقاء المحبة بينهم ما يظهر له غاية ما يمكن من الاحترام والاكرام فكان لا يخاطبه في مراسلاته الا بقوله الى والدنا ووصينا واولينا ومريتنا واما كرلوس فقام بنفسه غير عظيمة من تجديد ميثاق هذه المحبة لكنه كان له قرابة قريبة بهنري ملك انكلترة فرأى انه احق بحبته من الغير فبعد ان اخذ تاج مملكة قسطنطينة بقليل سعى في استعطاف ولسي واستمالته اليه ورتب له سنوية ثلاثة آلاف من الفرنكات (الفرنك اربعة قروش) وارل ما اهتم به كرلوس هو

مطلبه
مداولة الملك فرنسيس مع
الوزير ولسي

مطلبه
مودعة الايمبراطور كرلوس
للوزير ولسي

البحث عما يمنع به مقابلة ملك انكلترا مع ملك فرانس لا به كان يخشى عاقبتها حيث ان ملك انكلترا وملك فرانس كما شاين من الجائز انهما عند مقابلةهما تقع بينهما المحبة الا كيدة والمودة المتينة لاسيما وكانت طباعهما تقتضى ذلك فياخذ كل منهما بعقل صاحبه ولكن لم يمكن لكارلوس ان يمنع هذه المقابلة وبعد ان اعدت جميع الاشياء ومواد الاحتفال اللازمة لمقابلة هنرى وفرنسيس واحترس كل من ديوان فرانس الملوك وديوان انكلترا كل الاحتراس حتى لا يخشى على هذين الملكين من تلك المقابلة وعين زمانها ومكانها ولم يكن ذلك الا بعد مدة مستطيلة بسبب تجهيز لوازم الاحتفال واتخاذ وسائل الاحتراس المتقدم ذكرها ارسلت البرد والسعاة الى سائر الدواوين الملوكية ليدعوا منها الامراء للحضور بميدان السباق والعباب التورنوايس والممرامح التى ستحصل بين هنرى وفرنسيس وامراتهما الشوارية اى الفرسان وكان لكل من هنرى وفرنسيس محبة كبيرة فى مثل هذه المحافل فكان يصعب منعهما عن البراز بهذا المحفل العجيب المبتنع وعن الحظ والفخار الذى يحصل لهما منه لاسيما وكما يعلمان انهما سيظهران فيه بظهور الابهة والرونق فيصير لهما موقع عظيم فى قلوب الناس وكان للكردينال ولسى كذلك رغبة تامة فى اظهار بهجته بحضرة ارباب ديوانى هنرى وفرنسيس ليرى الملة الانكليزية والملة الفرنسية صولته العظيمة عند هنرى وفرنسيس فلما رأى كارلوس انه لا يمكنه منع مقابلة هذين الملكين اهتم بان يجعلها غير مجدبة بحيث لا يخشى عاقبتها ولا يتم لفرنسيس غرض منها ولا مأرب فبادر الى ملاقاته هنرى قبل ذهابه الى فرانس لملاقاة الملك فرنسيس ولاجل ان يستميل الملك هنرى ووزيره ولسى اظهر من الادب وشعائر التعلق والمداهنة اكثر مما فعله ملك فرانس وذلك انه لما سافر من ميناء قورون كما تقدم قصد انكلترا ورسا على مدينة دورس ولم يخش على نفسه من شئ اعتمدا على كرم الملك هنرى الناس ومروءته فتعجبت الملة الانكليزية من مجيء كارلوس الى انكلترا

عليه السلام

ذهاب كارلوس الى انكلترا

سنة ١٥٢٠

على حين غفلة ولكن كان الوزير ولسي يعلم سبب مجيئه وجميع مقاصده وذلك
انه حصلت من قبل هذا كره في هذا الشأن بين هذا الوزير وارباب ديوان
اسبانيا الملوكي فانحط الرأي على ان كرلوس يتوجه الى انكلترة ليزور
ملكها هنري وكان كرلوس اذا كاتب ولسي او خاطبه يقول المحب
الاعز و اضاف الى المبلغ الذي كان رتبته له اولاً سبعة آلاف من الدوقات
(نوع من النقود) وحين رسا كرلوس على دورس المتقدمة كان الملك
هنري بمدينة كنتويري قاصداً الذهاب الى مملكة فرانساً فلما بلغه
مجيء كرلوس اسرع بارسال وزيره ولسي اليه في مدينة دورس
وسر بهذا الخبر سروراً عطياً وتلقى كرلوس مع غاية الترحيب والاكرام
والتيجيل والاحترام وكان الزمن عزيزاً عند كرلوس فلم يمكث بانكلترة
الا اربعة ايام لكنه في هذه المدة القليلة عرف بنباهته وحزمه كيف يستميل
اليه ملك انكلترة ويرغب الوزير ولسي حتى اخذ بعقله ونقله من حزب
فرانساً وجعله في حربه وذلك ان هذا الوزير لم يكن مكتفياً بالمقام والثروة
والصولة والكلمة النافذة التي كانت له بل كان دائماً يبحث عن منصب
البابا الذي هو اعظم المناصب الدينية وحيث كان فرنسيس يعلم رغبته
في ذلك رأى ان وعده اياه باعائته على تحصيل هذا المنصب هو اقوى واسطة
في استمالته اليه فوعده بانه عند خلو كرسى البابا يبذل غاية جهده في اجلاسه
عليه وكان الامبراطور كرلوس اعظم من فرنسيس صولة وانفذ كلمة
في هذا الشأن فحين وعد ولسي بانه يعينه بجميع جهده على تحصيل منصب
البابا فرح ولسي كل الفرح وعدل عن العصبية لفرنسيس واخذ
يبذل غاية جهده في تجميع مقاصد كرلوس مع ان ما وعده به الامبراطور
كرلوس كان بعيداً الحصول جداً لان البابا ليون العاشر كان حينئذ
في عنفوان شبابه ولكن لم تتعقد مشاركة في ذلك الوقت بين هنري و كرلوس
واتما وعده هنري بانه بعد مقابلته للملك فرانساً يذهب اليه في البلاد
الواطية ويرزوه في نظير زيارته له

مطلبه

استمالة كرلوس للملك هنري

ووزيره ولسي

مقابلة هنري لفرنسيس
الاول في ٧ من شهر
سيزان سنة ١٥٢٠

ثم ان مقابلة هنري مع ملك فرنسا كانت في سهل متسع بين مدينة
غينه ومدينة ادروس وبهذا السهل اظهر كل من الملكين واتباعهما
ابهة وروعة عظيمة حتى سمي هذا السهل معسكر الجوخ المذهب لما كان به يومئذ
من الخلع المرصعة والحلل المزركشة ومكث الملكان مع بعضهما ثمانية عشر
يوما وفي تلك المدة كان الامراء ارباب ديوان فرنسا وديوان انكلترا
يدون ما يدهش العقل من العباب الفرسان والمحافل الظريفة وغيرها
من الملاعب البهية التي كان يمتاز بها ذلك الزمن وسلك فرنسيس مع هنري
في تلك المدة مسلك الادب وعامله المعاملة التي تستعطف القلوب فأثر ذلك
في هنري ومال الى فرنسيس الا ان الوزير ولسي اذهب بخداعه
ما كان قد رشح في قلبه من الهبة لفرنسيس ومحتة ايضا مقابله مع
الايبراطور كرلوس بمدينة غزاواينوس نعم ان كرلوس لم يقابل به مع
الروني والبهجة التي تلقاه بها فرنسيس قريبا من مدينة غينه لكنه
اعتنى بمصالحه السياسية اكثر من فرنسيس وفاقه في النجاح

في ١٩ من شهر تاموز

ما قام بنفس هنري من
عظم شوكته

ولما رأى هنري ان كلام كرلوس و فرنسيس كان يبحث عن استمالته
والتودد اليه وهما اعظم ملوك الافرنج ظن ان ذلك منهما اعتراف له بانه سيزان
التعادل بين الممالك الافرنجية ولم يزل هذا الظن يقوى في نفسه حتى كان
دائما يلهم بقوله من ساعدته ايقن بالنجاح وظفر بالمقصود وتمكن من نفسه
هذا الظن حين عرض عليه كرلوس ان يكون حكاينه وبين فرنسيس
في جميع الامور وادى شيئا يدل على صفاء باطن كرلوس وخلوص طويته اكثر من
كونه يتخذ من هو محب له ولخصمه على حد سواء حكما بينهما ولكن كان قد اخذ
بعقل الوزير ولسي فاتخاذ هنري حكاينه وبين خصمه كان في الواقع اعظم
الاشياء مخادعة واسوءها عاقبة لملك فرنسا كما علم ذلك مما حصل فيما بعد

ومع ان كرلوس كان يحب البلاد الواطية لانها اصل غرسه ومسقط رأسه
لم يكتف بها في تلك المدة مستطيلة بل بعد ان هناه ابناؤه ووطنه وفعلوا معه
ما يليق بمقامه من الاكرام والتجليل والاحترام سافر سريعا الى مدينة

تتويج كرلوس بالتاج
الايبراطوري

سنة ١٥٢٠

أكسلاشيلا ليلبس فيها تاج الإمبراطورية لأنه بموجب فرمان الذهب كانت هذه المدينة محل تتويج الإمبراطرة فالبس كرلوس بتلك المدينة تاج الإمبراطور شلمانبا بحضرة جمعية كبيرة لم يسبق مثلهما وسمى من ذلك الوقت شرلكان أي كرلوس الخامس وكان تتويجه مع الرونق والبهجة التي يعتنقها أهل ألمانيا في محافلهم العمومية لاسيما محافل الإمبراطرة

وبعد تولية الإمبراطور شرلكان بقليل تولى على الدولة العثمانية خصم صعب وخطر عليه وهو السلطان سليمان الفخر الذي فاق سلاطين الدولة العثمانية في الخصال الحميدة الخلية والمشروعات العظيمة وفاقهم أيضا في النجاح والظفر بأعدائه وكفى ذلك العصر فخرا أن وجد به أعظم الملوك الذين ظهروا إلى ذلك الوقت ييلاد أوروبا فلو كان السلطان سليمان والبابا ليون العاشر والإمبراطور شرلكان والملك فرنسيس الأول والملك هنري الثامن قد ظهروا في عصر مختلفه لكانت معارف كل واحد منهم تكفي في فخار العصر الذي ظهر فيه فبالك وقد ظهروا كلهم كالقواكب الساطعة في القرن السادس عشر فكان لهذا القرن من الرونق والبهجة ما لم يسبق لغيره من القرون فلم يحصل حرب بين فريقين منهم إلا وبادرا إلى ميدانه بقوى عظيمة ومعارف جسيمة فكانت إذا تعارضت قواهم وقرأ أئمتهم زاهاء على حد سواء فلا تفوق قريحة أحدهم ولا قواه العسكرية قريحة الآخر ولا قواه ونشأ عن ذلك حوادث جسيمة ووقائع عظيمة تثير الرغبة وتشوق النفوس إلى الاطلاع على تاريخ ذلك العصر ونشأ عنه أيضا منع ازدياد قوة أحدهم ولا الملوك على غيره وذلك من أهم الأشياء لأنه لو زادت شوكة أحدهم على الآخر بما أضرت ذلك بحرية أوروبا وترتب عليه شقاء البشر وسوء حظ العالم

مطلب
تولية السلطان سليمان
الفخر على كرسى الدولة
العثمانية
١ من بابا
٢ من أوستر
٣ من فرنسا
٤ من الملائكة

مطلب
أول شيء افتتح به الإمبراطور شرلكان تدبيره في إمبراطورية ألمانيا هو أنه أمر بعقد مشورة الديت أي مجلس العموم بمدينة وورمس في مدينة وورمس

سنة ١٥٢٠

مطلب

منشأ ما وقع في دين
النصرانية من النسخ

في ٦ من شهر كانون الثاني سنة ١٥٢١ وكتب في مراسلاته الى امراء المانيا
ان الغرض من عقد تلك المشورة المذاكرة في معرفة الوسائل التي بها يكون منع
تقدم الاراء الدينية الجديدة حيث انها خطيرة يخشى منها تعكير بلاد المانيا
واضرار نيران القتن فيها ويخشى منها نسخ دين آباؤهم واسلافهم

وكان شر لكان يعني بذلك المذاهب الدينية التي نشرها المشرع لوتير
واصحابه منذ (سنة ١٥١٧) فان هذه المذاهب كانت سببا فيما لحق دين
النصرانية من النسخ واتخذت بعض اوربا من اسر البابا وحكمه
واضعفت هذا الحكم في البعض الآخر حتى صار لاثبات له وترتب على ذلك
اتقلابات وتغيرات كانت اكثر تنوعا للنوع البشري واكثر من سائر التغيرات
التي حدثت منذ ظهر دين النصرانية فاذن ينبغي مزيد الالتفات الى معرفة
الحوادث التي كانت سببا في ظهور هذه المذاهب الدينية الجديدة ومعرفة
الاسباب التي نشأ عنها سرعة التقدم وقبولها فقول

قد اتفق محققو المؤرخين ممن تجل قريحته عن ارتكاب الخرافات واتباع
سبل البدع والسترهات على ان نجاح لوتير في مشروعاته انما هو محض
مقدرات الهية واحكام ربانية كيف لا وقد نسخ ديننا قديما متمكنا من قلوب
الناس منذ قرون خالية واعصر ماضية ومؤيدا باهل الشوكة والسطوة
وله من يدافع عنه ويذب عن شعائره مع القطنة والحزم يدين جديد يغايه ثمة
ونغاية ونجى هذا المشروع الجسيم الصعب من غير ان يكون له شوكة قوية حتى
يحمل الناس ويكرههم على قبوله فان الله عز وجل اذا تعلقت ارادته بشئ
ولو عده اذ كيان الناس من المستحيلات دبر امره بامهل الطرق وقضى بتنجيزه
وقد استدلل الناس على نصر الله عز وجل لدين النصرانية في عهد عيسى عليه
السلام بايات باهرة ومعجزات ظاهرة اثبتت ان هذا الدين حق صحيح لا ريب
فيه وبناء على ذلك لو فرض ان من نسخ دين النصرانية بما استظهره من المذاهب
الدينية ليس ملهما او منعهما عليه بفيض رحمانى او اودع سرا الهيا اخرجهم
عن طور البشر من بعض الوجوه نقول ان من العجيب الذي يعتد من خوارق

سنة ١٥٢٠

العادات كون الدهر بمقتضياته قد ساعد هؤلاء المستظهِرين المشرعين
حيث مهد العقول الى قبول مذاهبهم فظفروا بمسامهم مع ضعف شوكتهم
وسياستهم وانتصروا على اعدائهم مع انهم كانوا اصحاب شوكة وسطوة ونشروا
اعلام مذاهبهم ونمعا عن انفس اخصامهم فهذا يدل على ان القدير جل جلاله
كما انه هو الذي شرع دين النصرانية اقتضت حكمته ايضا ان يخرج عنه دين
جديد ويقل من حالة الضعف والخنول التي كان عليها في مبدء امره الى اقصى
درجات القوة والظهور

مطلب
ضعف اسباب الدين
الجديد في مبدء امره

واسباب هذه الحادثة العظيمة (اي تغيير الدين) كانت في مبدء امرها واهية
ضعيفة ولم تكن بحسب الظاهر الامر قبيل الصدفة والاتفاق وذلك ان البابا
ايون العاشر حين جلس على كرسى الكنيسة الرومانية لم يجد شيئا من
ايراداتها لانها كانت قد نفذت في المشروعات الكبيرة التي تعلقت بها آمال البابا
اسكندر السادس والبابا جاليوس الثاني اللذين كانا قبله على كرسى
الكنيسة وكان هو خياكرا بما بالطبع فلا يمكنه ان يسلك مسلك التوفير
والتعتير مع انه كان لا بد منه في اعادة خزائن الكنيسة الى ما كانت عليه
فكانت مصاريفه كل يوم في ازدياد لانه كان يريد ارتقاء عائلته ومحبة المباهاة
والتفاخر في امور معيشته ويعطى لارباب العلم والمعارف والقرائح والعوارف
العطايا الجزيلة ويصلهم بالصلوات الجميلة فلما رأى ان ايراد الكنيسة لا يكفي
في ذلك اخذ يبحث عما يكون به ازدياد تلك الايرادات من الوسائط والوسائل
واستعمل في ذلك ما يمكن اختراعه لقرائح القسوس التي لا تضاهى في هذا
المعى فكان من جملة تلك الوسائط ان اخترع هذا البابا طريقة بيع الغفران
وتدبير السيات (بمعنى ان من اقترف ذنبا يعترف به للبابا ويدفع له مبلغا
معلوم ما فيجب اوز عنه ويغفر ذنبه) وذلك انه على حسب الدين الروماني يقال
ان ما عمله القديسون البررة من الاعمال الصالحة يؤخذ منه ما يزيد على ما لا بد
منه في نجاتهم وسلامتهم ويضم الى حسنات سيدنا عيسى عليه السلام ودعواته
الصالحة للجنس البشري ويودع في كنز لا يعتريه فراغ ولا نفاد ولو استعار منه

مطلب
بيع الغفران الذي جدد
البابا ايون العاشر

جميع العباد واعطيت مقاليد هذا الكنز لمارى بطرس خليفة المسيح عليه السلام ثم توارثها عنه البابايت فيقتصونه متى شاؤوا فاذا اعطى احد النصارى للبابا الذى هو خليفة عيسى عليه السلام مقداراً من الاموال وسمع له البابا في نظير ذلك بشئ من هذه البرصكات غفرت خطاياهم وذنوبهم وكذلك اذا احب انقاذ روح ميت من العذاب ودفع المبلغ في نظير ذلك فان روح الميت تظهر من ذنوبها وتخلص من العذاب واول ما ظهر هذا الغفران فى القرن الحادى عشر وكان على يد البابا اوربان الثانى حيث كان يجعله جزاء لمن يحمل السلاح ويسير الى فتح ارض القدس واخذها من ايدى الاسلام ثم صار هذا الغفران يعطى لمن يحضر رجلاً يقاتل فى تلك الغزوات ثم توسع فيه حتى صار يعطى لمن يدفع مبلغاً من الدراهم يستعان به على تمييز بعض امور دينية امر بها البابا فلما حكم البابا جاليوس الثانى عم هذا الغفران وجعله لكل من بذل شيئاً من الدراهم لاجل بناء كنيسة ماري بطرس فى مدينة رومة ولما بذل ليون العاشر جهده بعد جاليوس فى تميم هذه الكنيسة الفاخرة الكثيرة المصاريف عمل بما عمل سلفه فى بيع الغفران ثم ان البرطه منتخب ميانسه ومطران مكديبورغ هو الذى انيط باذاعة هذا الغفران وجعل له فى نظير ذلك نصيب من ثمن تلك البضاعة فوكل البرطه المذكور راهباً من رهبان عيدا الاحدى قال له تنزيل باذاعة هذا الغفران فى بلاد سكس وكان هذا الراهب شرس الاخلاق الا انه كان جيد القريحة ممتازاً بالفصاحة التى تميل اليها القلوب العامة يراعى مقتضيات الاحوال وزيادة على ذلك اعانه رهبان طائفته فوفى بهذه الوظيفة على ما ينبغي ونجح فيها غاية النجاح لكنه سلك سبيل السفاهة والوقاحة فكان هو ورهبان طائفته يبالغون فى مدح الاسرار والبركات التى اودعها الله فى غفران الكنيسة وكانوا يبيعونها بنحو خمس حتى رجحت تجارتهم بين الاخلاط الذين يعتقدون ما يلقنون ويثقون بكل ما يسمعون وتجاوز هؤلاء الرهبان حدود الحياء والادب فى مخاطباتهم وسلوكهم واما لك تنفر منها القلوب وتشتر منها

سنة ١٥٢٠

النفوس حتى اغضبوا الناس ودنسوا خرقة القسوس واشتد غضب الملوك
والامراء والاشراف حيث رأوا ذهب اتباعهم ذاهبا الى كنز البابا ليون
العاشر ليصرفه مع الاسراف والتبذير وكان القديسون من النصارى يتأسفون
على ضلال العامة ويرثون لحالهم حيث كانت تعول على هذا الغفران وتهمل
في شعائر الدين وعلم العبادة وتعذر عن القضايا التي يبحث عليها دين النصرانية
حتى انتهى الحال أن صار جاهل الناس واعماهم بصيرة يتأذى من قبح سلوك
تنزيل واصحابه حيث انهم كانوا يتقنون في اللعب واللهو والسكر والمعاصي
الموجبة للعار والفضيحة جميع الاموال التي كانت ترد لهم من التجارة
في الغفران مع العامة التي باعقاداتها الباطلة واوهامها العاطلة لا تبخل
ببذل ما تكون به في السعادة الابدية والخيرات السرمدية وبالجملة فصار جميع
الناس فيما بعد يتمنون ابطال هذه التجارة المضرة بالجمعية والدين

مطلب
في الكلام على لوتير
ومناقبه

ثم ان المشرع مارطين لوتير رأى انه لا يجد فرصة اعظم من هذه لتنجيز ما ربه
وانه لا يمكن ان يصير عقول ابناء وطنه مستعدة لسماع مقالاتها اكثر مما كانت
عليه وقتئذ فاخذ يحدثهم في شأن فساد هذا الغفران ويبرهن لهم على انه باطل
لا اصل له ويبين قبح سلوك من كانوا يسمحون به وفساد عقائدهم وزيفهم
وفسقهم وكان لوتير المذكور قد ولد في مدينة اسلايان بملكة سكس
وكان اهله من ذوى الفاقة والفقر ومع ذلك تربى تربية جيدة وعلم من العلوم
وفي اثناء تعلمه اظهر امورا عديدة مما يدل على انه من ذوى النهى والقرائح
النادرة وكانت نفسه تميل بالطبع الى كل امر صعب تقصر دونه همم الرجال
وترغب في التقشف الذي يرهقه المرء الدنيا وزخارفها ويحب العزلة
والخمول والتورع فاعتكف في دير من اديار الطاقة او الرتبة الاوغسطينية
(هي رتبة من القسوس متمسكة بمذهب عابد شهير يرى ان ارواح القديسين
لا تصعد الى السماء الا بعد يوم الحساب حتى يعلم مالها وما عليها) وبذل اقاربها غاية
جهدهم في تحويله عن هذا المقصد فلم يمكنهم منعه عنه حيث كان يميل اليه
بالطبع فدخل الدير المذكور ولبس حلة اقسته فلم تمض مدة قليلة الا واكتسب

فيه شهرة عظيمة بالتقوى وبالخصيل والاجتهاد العجيب حيث كانت همته
لا تقترب اواخذ عن مدرسين عظام الفلسفة السكولاستيكية وعلم اللاهوت
السكولاستيكي (راجع سكولاستيكي في الاتحاف) وكان كل من هذين العالين
اذنالك كبحر زائر يغرق في لجة واسع القريحة وغزير العقل فبذهنه الثاقب
وفهمه الصائب امكنه ان يدرك اسرار دقائقها ويوقف على مكنون حقائقها
ولكن لما كان ذوقه سليما وذهنه حاداً مستقيماً تمكن من هذه المعارف ورأى
انها اعمى الحدوى وعرف انها من الامور الهزئية التي لا طائل تحتها
فعدل عنها بالكلية وسئمت منها نفسه واخذ يبحث في الكتاب المقدس عما هو
اقوى واكد منها في الاصول الدينية والعلمية فوجد نسخة من كتاب العهد
القديم والجديد كانت مهملة في كتبخانة الدير الذي كان به فاخذها وبذل جهده
في مطالعتها وتفرغ لها بالكلية واستمر على ذلك مع الرغبة الزائدة حتى انه بعد
مدة قليلة تهب منه سائر اقاربه حيث كانوا لم يتعودوا على اقتباس شئ في علم
اللاهوت من الكتاب المقدس وحصل له تقدم عظيم في هذا الامر الجديد
وازداد صيته وشهرته في المعارف والعبادة حتى ان الامير فريدريش منتخب
سكس لما انشأ مدرسة في مدينة ويتانبرغ التي كانت دار اقامته
اختاره من بين اقاربه وادخله بتلك المدرسة ليعلم بها اولا الفلسفة ثم علم
اللاهوت فوفي لوتير بمادعي اليه على وجه عجيب حتى كان يعتبرانه زينة
المدرسة ويهتبا

وكان لوتير ذا كلمة نافذة وشهرة عظيمة حين اخذ الراهب تتريل في اذاعة
الغفران بالبلاد التي حول مدينة ويتانبرغ وهو يعزو اليه خصوصيات
وفضائل بدعية خيالية قد اثرت تأثيراً قويا في عقول الناس بغير تلك البلاد
وصار لها في قلوبهم موقع عظيم ولما كان اهل اقليم سكس ليسوا اكثر
معارف من غيرهم من اهالي الاقاليم الالمانية حصل لهذا الراهب
عندهم في مبداء الامر نجاح عظيم حيث وجد فيه اناسا امنة كما وجد في غيره
وكان لوتير يتأذى ويتألم غاية الالم من زور من كانوا يبيعون الغفران

مطلب
تصدى لوتير لمنع بيع
الغفران

سنة ١٥٢٠

ويجتنبونهم وحق من كانوا يشترونه وسخافة عقولهم وكان بيع الغفران مبنياً على
 مذهب الشهير توماس داكين وغيره من العلماء السكولاستيكية وكان
 لوتير لا يثق بآراء هؤلاء العلماء ولا يعول على مذاهبهم لكونه قرأ الكتاب
 المقدس واتخذ دليلاً في حقائق علم اللاهوت فلم يجد فيه شاهداً يعضد بيع
 الغفران الذي هو من البدع المضرة المخلة بالمروءة والديانة وكان شديد الحمية
 فلم يمكنه أن يخفي رأيه ويكتم ما في ضميره وقد رأى أهل بلاده متوغلين في أودية
 الغفلة ضالين في عرصات الزيف والنفي فصعد على منبر الكنيسة الكبرى بمدينة
 ويتنبرغ وصار يقدح ويبالغ في فساد من كانوا يبيعون الغفران ويؤذيهم
 بلسان حاد ويأتى بسراهمين قاطعة جليلة تقضى بأن هذه الحادثة من البدع
 الفاسدة والأوهام الكاسدة وافهم الأهل أنه يخشى عليهم الاعتماد في نجاتهم
 على غير ما ذكره الله سبحانه وتعالى في كتابه المقدس * وحيث أن النفس تشوق
 لكل امر جديد وترغب فيه غاية الرغبة صارت آراء لوتير مطمع انظار
 الناس كافة لاسيما وكان له شهرة عظيمة من قبل وحين صعد للخطابة كان كأنه
 قدس عكاظ أو سحبان وأنزل فاختدش شعاع على ضلال من كانوا يذيعون الغفران
 ويبيعونه ويفقد هذا المذهب وينذر الناس بأنهم لا تسلم لهم عاقبة إن اعتمدوا
 في نجاتهم على غير ما هو منصوص في كتاب رب العالمين فحصر الأبواب
 بفصاحته واستولى على القلوب بيلاعته فلما رأى أن العامة قد جنحت إلى مذهبه
 واخذت تدرك أسرار ما ربه ثبتت قدمه وقوى عزمه فكتب في هذا الشأن
 إلى منتخب ما ينسب (وهي جزء من إقليم سكس) كان تحت حكم هذا
 المنتخب كما تقدم) وبالع في قمع سلوك الرهبان والاقسة الذين اتطعمهم بإذاعة
 الغفران ونشره بين الناس وفي تنفيذ آرائهم وعقائدهم ولكن كان هذا الكاهن
 يحب نجاح هؤلاء الرهبان فلم يفكر في قمعهم عن سلوكهم القبيح الذي تجاوزوا
 فيه الحدود وأول شيء اهتم به لوتير هو أنه اعتنى باستمالة عقول العلماء إليه
 ليوافقوه على آرائه واقترح لهذا الغرض خمسة وتسعين مسألة تتضمن
 آراءه في شأن الغفران ونشر هذه المسائل بين الناس لكن لم ينشرها في صورة

مطلب

نشر لوتير مسائل لأجل
إبطال بيع الغفران

مسائل يقينية مجزوم بها بل في صورة مواد نظرية قصده بنشرها المناظرة فيها حتى يعلم صحيحها من فاسدها ودعا العلماء الى نقض ما لا يستحسنونه منها اما بالمكاتبة او بالمشافهة وعين الايام التي جعلها لاجتماع العلماء عليه لاجل المذاكرة فيها ومع ذلك كله اظهر انه منقاد غاية الاتقياد لكنيسة رومة وانه مطيع لكل ما يحكم به البابا فحقت الايام التي اعدها لاجتماعهم من غير ان ينظم رله معارض ولا مناقض فعما قليل انتشرت تلك المسائل في جميع بلاد المانيا وقرنت في سائر ارجائها مع رغبة غريبة وهمة عجيبة وتعجب كل الناس من فرط جسارة لوتير التي اذته الى الشك في صحة ما اقتره البابا الذين هم عماد دين النصرانية والى القدح في عرض الرهبان الدومينيقيانية اي رهبان عيد الاحدمع انهم كانوا رؤساء محكمة التفتيش والاخصاص في امور الدين فكانوا سهايين يخشى بأسهم كافة الناس

ثم ان قسوس الطائفة الاوغسطينية الذين كان لوتير من زميرتهم كانوا مطيعين كل الطاعة لكنيسة رومة كغيرهم من قسوس الطوائف الدينية الاخرى ومع ذلك فلم يعارضوا لوتير ولم يتصدوا لمناقضة آرائه او منعه عن اذاعتها واشهارها بين الناس لانه كان له عندهم هيبة كبيرة وموقع عظيم بسبب معارفه واخلاقه الا انه كان الى ذلك الوقت يحترم احكام البابا احتراماً صادقا ولا يخفى ان المنافسة والبغضة الباطنية لا تقطع ابداً من بين طوائف قسوس الكنيسة الرومانية لعدم اقطاع طمع الرهبان وغيرتهم من بعضهم وبسبب ذلك حصل لقسوس الطائفة الاوغسطينية غاية السرور والفرح من قدح لوتير وزمه في قسوس الطائفة الدومينيقيانية وتشجيعه عليها لانهم كانوا اعداءهم وفرحوا عين رأوا ان ذلك يجر الى احتقار قسوس تلك الطائفة وبغضها عند سائر الاهالي واما منتخب سكس الذي كان وقتئذ اعقل امرآء المانيا وكان لوتير من رعاياه فلم يلحقه غم ولا غيظ من تصدى لوتير لنقض بيع العفران بل كان يعضد رأيه سرا ويود ان تكون المنازعة التي حصلت اذذاك بين القسوس في هذا المعنى سببا في تحقيق مظالم كنيسة رومة التي بذل

مطلب

تعضيد قسوس الطائفة
الاوغسطينية التي كان
لوتير من جلة اربابها رأيه
وتأييدهم لمذهبه

مطلب
فيما كتبه عدة من علماء
اللاهوت في مناقضة لوتير

الامراء جهدهم زمناطويلا في ابطالها ولم ينجحوا
وقد تصدى عدة من العلماء لمناقضة لوتير وبذلوا غاية جهدهم في تأييد
الاراء والمذاهب التي كانت اساسا لشوكه الكنيسة الرومانية ومنشأ ثروتها
وغناها فكتب الراهب تتريل رده على مسائل لوتير ونشره بمدينة
فرنكفورت التي على نهر اودير وكذلك العالم التيولوجي (اي اللاهوتي)
المسمى اكسيوس بذل وسعه في مناقضة اراء لوتير واما الراهب
بريورياس وهو احد رهبان الطائفة الدومينيكانية وكان رئيس المحكمة
ومفتش عموم ا قضية محكمة القصاص والتفتيش الدينية فقد كتب على
مسائل لوتير وشنع عليه كل التشنيع الا ان لوتير كان قد حسه في بيع
الغفران مبنيا على براهين قاطعة جليلة مستنبطة من العقل او مقتبسة من
الكتاب المقدس واما اخصامه فكانوا لا يحتجون عليه في ردهم الا بآراء العلماء
السكولاستيكية واوامر البابا والاصول القسيسية التي كانت موجودة
اذ الفكانت ادلتهم غير كافية واحتجاجاتهم غير شافية حتى ظهر للناس انهم
عاجزون عن الردوان مجادلهم مبنية على مجرد الاغراض النفسانية وصاروا
لا يثقون باقوالهم حيث رأوها مخالفة لما يقتضيه العقل والنقل وما أنت به
الشريعة النصرانية

مطلب
عدم اعتناء ديوان رومة
بمذهب لوتير في مبداء امره

واما ديوان رومة فلم يخش من ظهور مذهب لوتير وان كانت به بلاد
المانيا في اضطراب واتقلاب بل لم يعابها به اصلا وذلك ان البابا ايون العاشر
كان ذا تولع عظيم بالمسرات والفنون وكان دائماً مشغول الفكرة بمقاصد
سياسية جسيمة وكان لا يميل الى المجادلات التيولوجيكية اي اللاهوتية
وان لم يكن يحقرها لوفور عقله فحين وصلت اليه الاخبار بما صدر عن لوتير
في بلاد المانيا من التشنيع والقدح في الاصول الدينية لم يحمله ذلك على
الغضب بل عذبه من جملة المجادلات والمشاكلات السكولاستيكية حيث
رأى ان لوتير ليس الا راهبا من آحاد الرهبان المهملين الذين لا يعابهم رأى
رأيا في مسائل سكولاستيكية اخذ بعضه في جزء صغير من المانيا واتماسك

سنة ١٥٢٠

في عبارته مسلما غير مألوف حيث افرغها في قالب خشني غير مقبول هذا
ما ظنه البابا المذكور وكان لا يخطر بباله بل ولا يبال لوتير نفسه ان عاقبة
هذا الامر تضر بالكنيسة الرومانية لانه كان بعد المجادلة الحاصلة في هذا المعنى
بين الطائفة الاغورطينية والطائفة الدومينيكانية من جملة المجادلات التي تقع
عادة بين القسوس بسبب بغضهم وغيره بعضهم من بعض حتى ظهر منه انه
قد عزم على عدم التصدي لهذه المجادلة وصمم على ان يترك امرها للكل من
الطائفة الاوغسطينية والطائفة الدومينيكانية لتتذاكر فيها مع
ما في قلوبهم من العداوة لبعضهم

ولكن لما اغضب لوتير اخصامه بقدره فيما حرروه رداعليه وخطا اقوالهم
وما القوه في كل عبارة صاروا يلحون على البابا ويحثون ديوان رومة على
عقاب لوتير في نظير جرأته وجسارته الزائدة عن الحد لاسيما وكانت آراء
لوتير قد اثرت تأثيرا قويا في جميع الاقطار الألمانية فاستيقظ حيثث ديوان
رومة من غفلته واخذ يبحث عن كل وسيلة يسلم بها من عاقبة تلك الآراء
واضطر ليون العاشر نفسه الى البحث عما يدفع عن الكنيسة الرومانية سوء
عاقبة الآراء المذكورة حيث صارت من الامور الخطرة التي لا ينبغي اهمالها
والسكوت عنها فامر لوتير ان يحضر بعد ستين يوما الى مدينة رومة
في الديوان بين يدي العالم برورياس وكان من جملة من ردوا عليه وتصدوا
لتقنيده وتفض آرائه كما تقدم ولذلك وكله البابا بالنظر في آراء لوتير والحكم
عليه بما يراه مناسبا وكتب هذا البابا ايضا الى الامير منتخب سكس يترجاه
ان لا يتعرض لحماية رجل دنس ابناء النصرانية يبدعه وضلالاته وكتب لرئيس
الطائفة الاوغسطينية ان يزجر هذا الراهب السفیه الذي دنس الطائفة
الاوغسطينية باجمعها وعكر على الملة المسيحية في مائر الاقطار النصرانية
فلما رأى لوتير مراسلات البابا وعلم ان العالم الذي امامه البابا بالنظر في رأيه
والحكم عليه هو عدوه برورياس ادرك حقيقة الحال وعرف ما يقضى
به في شأنه اذا هو توجه الى رومة

مطلبه
تقدم آراء لوتير وانتشارها

مطلبه
امر البابا الصادر الى
لوتير بالحضور الى رومة

سنة ١٥٢٠

مطلب

امر البابا وكيله بان يحكم
على لوتير في ألمانيا

فلذلك بذل غاية جهده في عدم الذهاب الى رومة وطلب ان يحكم عليه
في بلاد ألمانيا بحضور جمعية خلية عن الاغراض وليست محلا للتهمة وكان
علماء مدرسة ويتايرغ يحبون لوتير ولا يستطيعون ان يلحقه ادنى
ضرر او اذى لما ان الطاقة الاوغسطينية كانت به في شرف ومهابة فكتبوا
للبابا يترجونه ان يعافى لوتير من الحضور الى مدينة رومة والتمسوا
منه ان يوكل في النظر في قضيته والحكم عليه بعض اناس من بلاد ألمانيا
يكونون من الثقة المشهورين بالمعارف وقد طلب ذلك ايضا الامير منتخب
سكس من وكيل البابا ومن مشورة العموم الألمانية التي كانت بمدينة
او كسبورغ وكان لوتير وقتئذ لا يقصد مناقضة احكام البابا ولا الخروج
عن شوكرته بل كان يجزم بان اصل هذه الشوكة سر الهى اودعه الله في البابا
فكتب الى ليون العاشر كتابا في قالب التضرع والابتهال والانقياد والامثال
ووعده انه يقبل اوامرهم من غير توقف فلبى دعوته وعافاه من الحضور الى مدينة
رومة وامر نائبه في ألمانيا ان يبحث عن حقيقة الحال ويحكم بما يستحسنه
وهذا النائب هو الكريستال كاتيجان احد ارباب الطاقة الدومينيكانية
وكان له شهرة عظيمة بين العلماء السكولاستيكية وكان قائما بخدمة الكنيسة
الرومانية على ما ينبغي ويحب تفعلها ويسعى بجميع جهده في تحصيل ما تكون
به فائدتها ومصلحتها

مطلب

حضور لوتير بين يدي
نائب البابا

وكان يمكن لوتير لاسباب مقبولة ان يأبى فصل دعواه بين يدي كاتيجان
لانه كان من جملة اعدائه الخطرين عليه الا انه لم يتوقف ابدا في الحضور بين
يدي كاتيجان المذكور حيث توجه فوراً الى مدينة او كسبورغ ليقابل
هذا النائب بعد ان اخذ من الامبراطور تذكرة الطريق فلتقاه كاتيجان
بالترحيب والاكرام والتجليل والاحترام واخذ اول يسلك معه سبيل اللين
والرفق ليرده عن آرائه لكنه لما رأى انه لا يلبق بمثله ان يتجاوز معه كانه قريب له
الزمه بموجب امر البابا ان يرجع عن آرائه الفاسدة التي اذاعها بين الناس
في شأن الغفران والقدح في الدين وان لا يتفوه بعد ذلك بمثله ولكن كان لوتير يعلم

سنة ١٥٢٠

مطلبه
جسارته في سلوكه

ان آراءه على منهج الحق لا خطأ فيها لاسيما وكانت مستحسنة مقبولة عند اعظم علماء ذلك العصر واكثرهم معرفة وديانة فتعجب من قول كاتيجيان حيث دعاه الى الرجوع عن آرائه قبل ان يبين له وجه فسادها وعدم صحتها مع انه كان يأمل قبل ذلك انه في محاورته مع هذا النائب العالم الغزير المعارف يسهل عليه ان يبرى نفسه مما اتهمه به اخصامه الذين هم ما بين جاهل لا يدرك خوى آرائه ومتحامل يريد اطفاء اضوائه فينكر الحق ولو حصص وظهر ويؤيد الباطل وان خفي واستتر فلما رأى ان كاتيجيان يسلك معه مسلك الامارة والعنفوان خاب امه فيه ويتس كل اليأس ولكن لم يرعو من تهديده له فقال للنائب مع ثبات جنانه وطلاقة لسانه ان ذمتي لا تأذن لي بالرجوع عن آراء هي الحق ولا محالة حيث لم يظهر فيها شيء يحملني على جردها بعد اقرارها ونشرها لاسيما ومحمد مثل هذا الامر يعد من الجبن ومما يسخط الله جل وعلا ويغضبه ثم افادانه لا يزال في طاعة الكنيسة والامتثال لاوامرها وانه لم يقصد بتلك الآراء اضرارها بل غرضه ان يعرض مسائله التي حررها على بعض العلماء الماهرين فيقضون فيها بما يرونه مناسبا ووعده بعد ذلك انه لا يكتب فيما بعد شيئا فيما يتعلق بالغفران لكن بشرط ان يسكت اخصامه ولا يتفوهوا بشيء في هذا الشأن فلم يعتن نائب البابا بقوله بل استمر على تهديده والزامه بالرجوع عن اعتقاده من غير ان يشترط شيئا قل او جل وهدده بانه يصير مطرودا الكنيسة رجمها محروما من نعمها ونعيمها ان لم يبادر بالاذعان ويمثل ما يأمر به وامر ان لا يدخل عنده مادام مصمما على عقيدته وظهور زيادة على ذلك مقتضيات اخرى يخشى منها على لوتير فخاف عليه احبابه وظنوا ان تذكرة الطريق التي اخذها من الابرار طور لا تكفي في حمايته من نائب البابا السدة حقه وغضبه منه فحملوه على الخروج سرا من مدينة او كسبورغ ليعود الى وطنه فقبل لوتير نصيحتهم الا انه قبل خروجه من تلك المدينة استعان بامر قد سبق بمثله وهو انه قرر حيث ان البابا لم يقف على حقيقة آرائه يريد فصل دعواه بين ايدى جمعية قسيسية عامة تفهم سرها فيظهر الحق من الباطل

مطلبه
وقع دعواه الى غير كاتيجيان

سنة ١٥٢٠

مطلبه

اعانة منتخب سكس

للاهاب لوتير

فغضب كاتيجان من هروب لوتير وكتب الى فريديريك منتخب
سكس يقسم عليه بمحبته لراحة الكنيسة وابقاء شوكة سيدها ان يقبض على
لوتير ويرسله اسيرا الى مدينة رومة او يطرده من بلاده وكان فريديريك
الى ذلك الوقت يدافع عن لوتير ويمانع عنه ولم تكن الاسباب الحاملة له على
ذلك اسبابا تيولوجية اى ناشئة عن ممارسته لعلم اللاهوت لان هذا الامير كان
لا يترنس ابد اللجالات التيولوجية والمحاورات اللاهوتية ولم يكن له
فيها رغبة اصلا وانما كان الباعث له على محاماة لوتير مجرد اسباب سياسية
كما تقدم وكان لا يظاھر بهابل ولا يقدّم عليها الا بعد الاحتراس التام وكان
لم يسمع قط وعظ لوتير ولم يقصر أشيا من مؤلفاته وعلى ما كان له من الشهرة
العظيمة يلاذ المانيا لم يحضره فريديريك اصلا ولم يقبله في منادسته لكن
لما طلب منه كاتيجان ان يتيه او يرسله اسيرا الى رومة رأى انه لا بد له
ان يسلك غير ما كان يسلكه أولا من المحافظة على عدم التظاهر في اعانة لوتير
وذلك لانه كان قد صرف مصاريف كثيرة في انشاء مدرسته واعتنى بها غاية
الاعتناء حتى صارت مهمة جدا عند جميع امراء المانيا وكان يعلم
ان بعد لوتير عنها يضر بشهرتها فتعلل بامور عديدة وأبى ان يقبل مادعاها
اليه الكردينال كاتيجان في حق لوتير واطهر انه لا يسلم ابدافيا يكون به
اضرار لوتير وانه يدافع عنه كل المدافعة هذا وكتب انه مع ذلك ملازم
اعتبار الكردينال كاتيجان وتعظيم البابا واحترامه

ثم ان تشديد الكردينال كاتيجان في الزام لوتير بالرجوع عن مذهبه
اغضب من وقتئذ من تمسك بمذهب لوتير المذكور حتى لامه على هذا التشديد
عدة من المؤلفين القاثوليكية ولكن كان لا يمكن للكردينال كاتيجان
ان يسلك مع لوتير خلاف ذلك وذلك ان قضاة رومة الذين طلب لوتير
اولا للحضور بين ايديهم لفصل دعواه كانوا على غاية من التشوق والرغبة
في تخطئة آرائه وافسادها حتى انهم قبل فراغ الستين يوما التي جعلها البابا
مهلة للوتير حكموا عليه بانه خارجي مبتدع بل وصفه البابا ايون نفسه

مطلبه

الاسباب التي حلت

كاتيجان على ان يسلك مع

لوتير ما سلكه أولا

سنة ١٥٢٠

في عدة من اوامره ومكاتباته بانه ليس الامن عداد الشبان الذين هم مطية
للمآثم والقواش او الارجل الا لا يعتد به وبناء على ذلك لم يكن ثم ما تسلم به
الكنيسة الرومانية من عاقبة مذهب لوتير وتبقى على شرفها واحترامها سوى
جبر هذا الرجل على العدول عن مذهبه واقرار به بانه صادر عن خطأ لاسيما
وكان من قواعد هذه الكنيسة ان لا تنسأهل في حكم من احكامها وانى لها
ذلك وقد حرمت على نفسها بادعائها العصمة عن الخطأ والزلل

ومع ذلك فكان لوتير في حالة خطيرة جدا بحيث لو كانت لغيره حرمت عليه
الامن والراحة وكان لا يظن ان فريديريخ يخاطر بنفسه في حمايته والممانعة عنه
لما انه كان صاحب رأى وتبديرو حزم واحتراس شهير فلا يعرض نفسه لعضب
الكنيسة وبطش البابا الذي محق بأسه وصولته بعض افراد من عظماء
ايمبراطرة المانيا واقوامهم شوكة وكان ايضا اذال اسباب اخرى تمنع لوتير
من انتظار الاعانة من فريديريخ وذلك انه كان يعلم ان الناس في ذال الوقت
يحترمون اوامر الكنيسة وينقادون لاحكامها ويخشون غضبها ويعلم ايضا
انه لاشئ اسهل من تهديد فريديريخ وتخويله وحمله على ان يسلم فيه ويحل
عنه لما ان اصل محاماته له كانت لعلل سياسية لا لكونه ممن سلب نفسه وقرا
موافاته على صحتها واقراها حتى يدافع عنه ولا يسأل ويكتفى ان يعلم ايضا انه
ان طرد من بلاد سكس لا يجده ملجأ آخر ولا مأوى بأوى اليه ويصير
عرصة لاذى كل حقود واجترأ كل حسود ومع انه كان يعلم انه في حالة خطيرة
تجلد كل التجلد ولم يظمر عليه رعب ولا فزع بل ما زال يبرهن على صحة آرائه
وحسن سلوكه واستقامته ويخطئ اخصامه وينسب آرائهم ونهج فهم آرائه
كما كان يفعله أولا

ولما رأى لوتير ان ديوان رومة لا يسلك معه سبيل الحق والاستقامة حيث حكم
عليه بدون تحقيق ينه من الفرق المبتدعة علم ان البابا ليون لا بد وان يعدر به
ويبحث عن انصراره ويلقيه الى التهلكة فبحث عما يقى به نفسه من نصب البابا
ولم يكن له في ذلك الا وسيلة واحدة وهي أن تلجأ لفصل دعواه بجنحة جمعية

مطلب
لما لة الخطرة التي كان
عليها لوتير

مطلب
جمعية عمومية من
القسوس

سنة ١٥٢٠

عمومية منعقدة من القسوس على سبيل النيابة عن الكنيسة القانولية
وما يخطط عليه الرأي فيها يكون العمل بمقتضاه لان حكمها حجة يوثق بها اكثر
من حكم البابا الذي هو فرد من جملة افراد الانسان وكل انسان قابل للخطا
فان ماري بطرس مع كونه اعظم البابات واكلمهم وقع في الخطا
غير مرة

مطلب
فرمان جديد لتأييد عادة
الغفران وتعضيدها

وبعد ذلك بقليل ظهران لوتير لم يخطئ فيما ظنه بدوان رومة وذلك انه
صدر من البابا فرمان تاريخه قبل تاريخ عرض لوتير يتضمن طلب عقد
جلس قسيسى عام لفصل دعواه ومدح الغفران بعبارة لم تسبق لاسلافه بل
ولا في اعصر الجهالة والحشونة وامر فيه جميع النصارى ان يعتقدوا صحة
الغفران ويعتبرونه شطرا من دين الكنيسة القانولية وذكر فيه ايضا انه يصح
بسمام غضبه كل من عضد واتبع مذهب من يقول بعدم صحة الغفران مع ان
مقتضيات الاحوال كانت وقتئذ تمنع التفوه بمثل ذلك وتستدعى حسن التدبير
والمواساة ولم يؤثر هذا فرمان في قلوب اصحاب لوتير بل اعتبروه من
الامور التى لا يمكن ان يتسلسلها وجه يؤيد شارعلوان البابا لم يأمر به الا لاجل
بقاء المحصولات = ثمرة الواردة عليه من بيع الغفران ومع ذلك فلولاموت
الامبراطور مكسيمليان لنفذه حكمه البابا على لوتير وضاع حته عند
معظم اهل المانيا لان هذا الامبراطور كان دائم الميل الى تنفيذ مقاصد
الكنيسة وتأييد احكامها لاسيما وكان البابا وقتئذ صاحب شوكة وصوله
عظيمة واوعده بانشرار من يتبع مذهب لوتير او يؤيده فبعد موت هذا
الامبراطور انتقل الى الامير فريدريك منتخب سكس ما كان من بلاد
الميا محكوما بالقوانين السكسونية فصار لوتير بذلك فى حق هذا الامير
ذى كان يافع عنه وبقية من حقد اعدائه وانشرارهم وصار على غاية من
الاسن والاطمئنان ومكث مذهب جاري بين الناس بدون حرج فى خلال المدة
التي كانت بين موت مكسيمليان وانتخاب شرلسكان امبراطورا بدلا عنه حتى صار
يأبى بعد مستقرا فى عدة محال وتمسك اس قلوب كثير من الناس وزيادة عن ذلك

مطلب
كون موت الامبراطور
مكسيمليان من الامور التى
اعانت لوتير

سنة ١٥٢٠

كان البابا ليون العاشر وقتئذ مشغولاً بشأن انتخاب الإمبراطور لكون ذلك أهم عنده من المجادلة التبوليجية حيث كان لا يدري فيها شيئاً ولا يمكنه أن يتبصر في عواقبها فلما رأى أن فريدريك يميل إلى حزب لوتير لم يدقق في دعواه خوفاً من أن يغضبه وهو ذو شوكة عظيمة وصولاً كبيرة في ديوان المنتخبين ولم يعجل بالحكم على لوتير بالكفر والخروج عن دين الكنيسة الصحيح مع أن لوتير كان له أعداء كثيرون لا يغفلون طرفة عين عن حث هذا البابا وتحريره على إيذاء لوتير واضرارته

مطلب
تأخير الحكم على لوتير

ولما كانت تلك الأسباب والمآرب السياسية قائمة بنفس البابا ليون العاشر حاول في أمر لوتير حتى مضت ثمانية عشر شهراً ولم يحكم عليه بشيء لاسيما وكان البابا يكره بطبعه كل مجادلة ومحاورة تسابق في ميدانها الاخصام ولكن في تلك المدة لم تنقطع مذاكرات رومة في شأن إنهاء هذا الأمر بالتالي هي أحسن وهذه المذاكرات عرف لوتير فساد ديوان رومة واختلاله وعلم أنه لا وجه إلى تحويل أربابه عن بدعهم وأوهاسهم الفاسدة وضلالهم في اعتقاداتهم الكاسدة وأنهم لا يتبعون الحق ولو ظهر بالبراهين الرادعة والأدلة القامعة حتى ظم عليه أنه داخله الشك في كون شوكة البابا من الأسرار الإلهية وحصل بمدينة ليسيك على رؤس الأشهاد مناظرة في هذه المسئلة بينه وبين العالم أكسيوس وكان لسعة علمه ودقة فهمه من أعلم اخصام لوتير واشدهم خطر اعليه ولكن انتهت هذه المناظرة كغيرها من المناظرات السكولاستيكية بدون أن يترتب عليها ثمرة ولم يلزم أحدهما الاخرجة بل بقي كل منهما على رأيه ولم ينهيا شيئاً في شأن المسئلة المذكورة

مطلب
الشيخ ييلاد السويصة

وكما أن بلاد سكس نفرت من دين الكنيسة الرومانية لكثرة جورها وظلمها كذلك بلاد السويصة حصل فيها مثل ذلك فان الأسباب بعينها أثارت في ذلك الزمن تقرير العتول ووجاهتهم على هتك حرمة دين تلك الكنيسة وذلك أن رهبان طائفة فرنسيس لما امروا بإذاعة بيع الغفران في بلاد السويصة سلكوا سبيل الاختلاس والظلم الذي أوجب بغض الرهبان الدومينيكانية

سنة ١٥٢٠

الى الاحدية في بلاد المانيا ومع ذلك فلم ير الواعلي تشريع الغفران بدون عائق حتى وصلوا الى مدينة زوريكة فلما ارادوا ان يذيعوا بها بيع الغفران برزاهم العالم زيوتفل ولم يكر دون لوتير في الجسارة والرغبة في سعادة النوع البشري فعارضهم وابى ان يقر هذا الامر الرديء الذي يسخط المولى ويضر بالعباد وكانت حكومة السويسة وقتئذ حكومة جمهورية فلم يكن زيوتفل كاونير مكبولا بقيود الحكم بل كان حرا مطلقا التصرف في حركاته وسكناته فمن ثم تتبع مقاصده مع ثبات القلب والجسارة على رؤس الاشهاد ولم يخش بأس احدوصم على هدم قواعد دين الكنيسة ومخواتره بالكلية فسر لوتير لذلك حيث وجد له ظهيرايؤيد مذهبه ويعضد آراءه وفرح فرحاشديدا من قبول هذا الراهب وانتشار آرائه الا ان اعداءه انتصروا عليه من وجه آخر في مدرسة كولونيا ومدرسة لوان حيث فند علماء هاتين المدرستين آراءه وحكموا عليها بانها خطأ محض

ولكن كان لوتير جسورا لا يخشى بأسا فلم يرزده تعصب اعدائه وتدقيقهم الاغصباو-ية فاخذ يقدح في دين الكنيسة ويفحص مع التدقيق عن اصوله ويفسدها واحد بعد واحد حتى زلزل القواعد المتينة التي تأسست عليها شوكة ديوان رزمة وثروتها فايقن البابا ليون العاشر انه لا يمكن ارجاع لوتير بالتي هي احسن هذا واخذ جماعة من الاحبار المتبحرين في المعارف يوافقون اعداء لوتير ويلومون البابا على حلمه واغصائه عن سفهه وجسارته مع قدحه في الكنيسة بكل منقصة ويتعجبون من كونه لم يغضب عليه ولم يحكم بكفره حتى يحرم من نعم الكنيسة الرومانية التي قدح فيها وهتك حرمتها مدة ثلاث سنوات وكانوا يقولون ان عظم شأن الكنيسة يقضي بعقاب هذا الرجل العقاب الشديد في نظير وقاحته ومسبته لها وان الامبراطور الجديد يعضد البابا ويكون نصيره وظميره ومن البعيد ان الامير فريدريق منتخب سكس يترك سبيل السياسة والحزم وما هو دأبه من الاحتراس والتبصر ويتصدى لحماية هذا الرجل ويعادى البابا والامبراطور وانعقدت في ذلك مشورة الكردينالات عدة

مطلب
جسارة لوتير وتقدم
مذهبه وازدياد قبول
آرائه

صفحة ١٥٢٠

مطلب

فرمان حرمان لوتير
والحكم بكفره وطرده عن
باب الكنيسة

مرات لتختبر هذه القضية وتقف على حقيقتها فصدر حكمها في شأنه على وجه
مقبول لا يمتثل نقضاً ولا ردافراً جمعوا القوانين ليبحثوا فيها عن صيغة حكم
صحيحة لا تقبل الخدش بوجه من الوجوه فلما كان اليوم الخامس عشر من شهر
حيزران (سنة ١٥٢٠) صدر في شأن لوتير فرمان الحرمان الذي كانت
عاقبته مشروومة على كنيسة رومة واستخرجوا من مؤلفات لوتير إحدى
واربعين مسألة حكمها واعليها بانها من عقائد الفرق الزائفة التي تترى بالمرءة
والانسانية وتنايد مكارم الاخلاق وكان هذا فرمان يتضمن ايضا تحريم
قراءة مؤلفات لوتير وان من تجاسر وقرأها حكم عليه ايضا بالحرمان
والطرده وفيه ايضا امر بان من عنده بعض نسخ من تاليفه يجب عليه ان يقدفها
في النار وبعد ستين يوماً ان يرجع لوتير عن مذهبه ويعترف على رؤوس
الاشهاد بان ذلك من الخطاء المحض ويحرق سائر كتبه يعتد من الفرق المبتدعة
ويحكم عليه بالحرمان حتى يصير مخذولاً ومدحوراً ويكون ممن استهوته
الشياطين فعدل عن الحق وحاد وضل عن سبيل الرشاد وكان في هذا فرمان
ايضاً امر لسائر الامراء ان يقبضوا عليه ويذيقوه من العذاب ما استوجبه
لنفسه بسبب ما ارتكبه من الموبقات والكبائر ولما انتشر هذا فرمان في بلاد
المانيا اضطربت الآراء وتعددت المذاهب فكانت آراء الناس تختلف
بحسب اختلاف البلاد والمحال فاما اعداء لوتير واخصامه ففرضوا
كل القرح ظناً بان هذا فرمان يكون به ابطال مذهبه ومحق اصحابه واما
احزاب لوتير فكان احترامهم للبابا كل يوم في التناقص فلما قرأوا فرمان
ازداد غضبهم وسخطوا على البابا بل في بعض المدن تصدى الاهالي لمنع اشاعة
هذا فرمان وفي بعض آخراسى من تصدى لاشاعته ومزق فرمان كل ممزق
وطئته الاقدام

مطلب

تأثير هذا فرمان في لوتير
في ١٧ من شهر تشرين
الثاني

ولم تقترهمة لوتير بهذا الحكم حيث كان يعلم من قبل انه لا يسلم منه وانه لا بد
من وقوعه فبعد ان رفع فصل دعواه الى مجلس قيسى عام كتب بعض
ملوك طيات ناقش بها فرمان الحرمان وكان يعلم ان البابا ليون قد سلك

سنة ١٥٢٠

في الحكم عليه من الجور والتعدي فقال على رؤوس الاشهاد ان هذا البابا هو
المسيح الذي نص على ظهوره كتاب العهد الجديد وصار يصفه بالظلم
والتعدي ويبالغ في ذمه والقبح فيه اكثر مما كان عليه اولاً وحرض جميع ملوك
الافرنج وامراءهم على القيام عليه والخروج عن طاعته حيث ان احكامه
لا تكسبهم الا العار والمذلة وصار يتمدح ويثخر على رؤوس الاشهاد بانه استوجب
غضب البابا في نظير جسارته على حماية حرية البشر ورغبته في حفظ السعادة
البشرية ولم يكتف في اظهار احتقاره للبابا بمجرد الخطابة والكلام بل لما رأى
في الفرمان الامر بحرق كتبه في رومة اراد ان يفعل في حق البابا مثل ما حكم
عليه به فجمع المدرسين والطلبة الذين كانوا وقتئذ بمدرسة ويتانبرغ حتى
صارت جمعية كبيرة ورمي في النار كتاب القانون الروماني واصحبه بفرمان
الحرمان وتأسي به في ذلك عدة من مدائن المانيا ثم ان الطريقة التي سلكها
في تركية نفسه وتحليل هذا الفعل وانه من قبيل الصواب كان فيها اساءة ادب
اكثر من الفعل نفسه وذلك لانه استخرج من القانون الروماني بعض مسائل
يستبعدها العقل تتضمن ان شوكة البابا فوق شوكة كل ملك وامير وحقير وخطير
ووضع على هذه المسائل شرحا بين فيه فسادها وبرهن على انه مع تداول الايام
يترتب عليها محق الحكومات الملكية ودمارها

هكذا كانت حالة مذهب لوتير حين دخول شرلكان في المانيا فلم يكن
احد من الامراء والملوك الى ذلك الوقت اتبع المذاهب الجديدة وعمل بها
ولم يكن حصل ادنى تغيير في صورة الدين ولا ادنى تعد على حقوق القسوس
واحكامهم وبالجملة فلم يكن انحط الرأي على ترجيح احد المذهبين على الآخر
فانه وان كانت نيران الجدل قد اضطربت بين الحزبين الا انه لم يحصل بت
ولا انتهاء في هذا المعنى بل كان كل من الفريقين يسأل ويجيب ويصاب ويصيب
وتتعارض الادلة فيسقط المعلول بسقوط العلة ومع ذلك فقد اثرت هذه المجادلة
في عقول الناس تأثيرا قويا وقل احترامهم لدين الكنيسة ورسومها وادركوا
ضعف الاوهام المسكاسة والبدع الفاسدة وبالجملة فلم ترل العقول من ذلك

مطلد

الحالة التي كان عليها الد
حين دخول شرلكان
في بلاد المانيا

سنة ١٥٢٠

الوقت تزداد قفنا واستيقاظا حتى وفرت من يومئذ اسباب القتل التي انتشرت
نيرانها فيما بعد ييلاد المانيا قتلزت ارجاؤها واضطربت كل الاضطراب
فكان الطلبة يأتون افواجا من سائر اقاليم الامبراطورية الى مدينة ويتا نبرغ
لاخذ عن لوتير قدسعى الى تلك المدينة الشهيرة ميلانتختون والحبر
كرستاد وغيرهما من المدرسين العظام واخذوا عن لوتير المذاهب الجديدة
وقلواها الى ابناء وطنهم فقلقوها عنهم مع الرغبة التامة التي تكون عادة للنفس
في كل امر جديد مرغوب فيه يعتقد ان صحته قطعية لا تنكر وكان ديوان
رومة في اثناء تلك الحوادث يحكمه رجل يعد من امهر الباباوات الذين حكموا
في الكنيسة الرومانية ومع ذلك فلم يبد هذا الديوان في تلك الواقعة ما اشتهر به
غير مرة ييلاد اوروبا من الحزم في تدبير مقاصده والعزم في تهيئها حيث
كان يتخذها الا فرج قدوة في حسن السياسة والتدبير وذلك ان لوتير حين
قدحه في بيع الغفران كان هنالك طريقان لوسلك البابا احدهما لافسد على
لوتير مشروعه ولوسلك الاخرى لسكن هيجانه واخذ لهيبه وكان يلزم بمجرد
عدوله عن الدين ان يبادر بالقبض عليه ويعامله بالتعزير والتعنيف حتى يرجع
او يحكم عليه بما يريح الكنيسة منه ولتبين هاتين الطريقتين فنقول لو قبض
على لوتير من مبدء الامر قبل تمكنه وهدد بغضب الكنيسة عليه وصدر في
حقه فرمان بالحرمان لجز هذا الفرمان الامير فريدريق منتخب سكس
ومنعه عن التصدي لحماية لوتير ومنع الاهالي ايضا عن اتباع مذهبه
بل وكان لوتير نفسه يلحقه العرب والفرع ولا يتجاسر على فعل شيء مما فعله
وكان اسمه لا يعرف الا بين الانام الا بكونه قد بذل جهده في امر ممدوح وهو
شروعه في محو مظالم ديوان رومة الا انه استعجل بهذا الشيء قبل اوانه
فعوقب بحرمانه والطريقة الاخرى التي كان ينبغي للبابا سلوكها هي انه كان
ينبغي له ان يظهر من مبدء الامر الغضب من قبض سلوك من كانوا اموريين
باشاعة بيع الغفران وانهم جاوزوا الحدود وفعلاوا اكثر مما يجب عليهم وكان ينبغي
له ايضا ان يمنع المجادلة على رؤوس الاشهاد في اي مسألة كانت من المسائل

مطلب
ملحوظات في شأن سلوك
ديوان رومة

الخلافة المشكلة لانه يخشى على الكنيسة من الجدال في تلك المسائل العويصة
اذا كان الى ذاك العصر لم يظهر من يقوم حقيقة بحل مشكلاتها وفك
معضلاتها وربما كان ذلك يمنع لوتير عن تقوية مذهبه وتوسيع دائرته ولولا
ان ديوان رومة شدد عليه والزمه بالبحث عما يدافع به عن نفسه لحدث
نيران مجادلاته وتلاشت شيا فشيأ اوبعدت عن اسماع الناس وانحصرت
في المدارس وضاعت بين المحاورات السكولاستيكية ولا يمكن لديوان رومة
ان يحاجه في هذه المسئلة من غير ان يضر بالكنيسة الرومانية في شيء
كالم يحصل لها ضرر بسبب غيرها فتكون كمسئلة حمل مريم عليها السلام من
حيث عدم الاضرار بالكنيسة حيث لم يترتب على ما وقع فيها من الاختلاف
بين قسوس طائفة فرنسيس وقسوس الطائفة الدومينيكانية ضرر
ولا اختلال وكذلك مسئلة عفو الله التي حصل الخلف فيها بين الطائفة
الجنسيناسية والطائفة اليسوعية ولكن كان البابا ليون يتردد بين هاتين
الطريقتين فضاعت منه ثمرتها حيث شدد على لوتير اكثر مما يلزم فعوضا
عن كونه يقمعه بهذا التشديد ويرده عن حقيقته لم يرده الا نصيبا وعنادا
وكان حلم البابا وصبره عليه واسمهاله في غير محله حيث استعان به لوتير على
نشر مذهبه من غير ان يخشى بأس الكنيسة وكان صدور فرمان الحرمان اخيرا
فلم يؤثر في عقول الناس ولم يكن له موقع في قلوبهم ولو صدر قبل الوقت الذي
صدر فيه لاثرت تأثيرا قويا وتم الغرض منه

ومن الغريب ان ديوان رومة لم يحكم سياسته ولم يتقن ادارته في هذا الامر
مع انه قل ان استوجب لنفسه لوما في سياساته اوقيل في حقه انه لا يعرف
مصلحة نفسه ولا من اين يוכל الكف واغرب من ذلك ما ابداه لوتير من الحزم
والتدبير في هذا الغرض فانه وان كان لادراية له بمواقع عواقب الامور بسبب
حبه طبعه وشدة خلقه احكم السياسة والادارة في اظم ارمذهبه ونشره حتى
نجحت مناعيه كل النجاح بحيث لو كانت بيد احد من ارباب السياسة المتكئين لما
نجحت اكثر من ذلك وحين تصدى لمناقضة الراهب تتريل في مبداء الامر كان

مطلب
سلوك لوتير

لا يظن ان عاقبة آرائه تصل الى هذه الدرجة في الاضرار بالكنيسة ونسخ دينها
ولو خطر حينئذ ياله هذا النسخ العام الذي صار فيما بعد يقتخر به لا تعدت
فرائده واضطربت من الفزع والخوف علمانية لا طاقة له على تجيزه لكونه
من المشروعات الصعبة التي تجل عن امثاله هذا وعلم الحقيقة لم ينطبع في قلبه
دفعه واحدة اي لم يكن له من الامور الدنية او الالهاسية بل كان عمرة
مطالعة وممارسته للعلوم بحيث لم يصل اليه الا بالتدريج وكان مذهب
الكنيسة الرومانية مرتبطة اجزاؤه ببعضها ارتباطا كليا حتى كان ظهور
الخطا في قاعدة واحدة يجتر الى الخطا في الباقي فكانه بناء هدم بعضه يؤدي
الى ارتجاج اساس بقية اجزائه بل ربما ترتب عليه هدمها بالكلي فلاجل
ان يزيل لوتير من عقول الناس ما كان قائما به من استحسان
بيع الغفران واقتراره اضطر الى البحث عن السبب الحقيقي الذي يكون به
براءة الانسان من خطايا وذنوبه والعفو عنه فيما جنى فلما علم هذا السبب
بنى عليه عدم لزوم الحج والاحتفالات والتضرع الى القديسين في الشفاعة
والتوسل بهم وعدم لزوم المواسم التي تعمل لاجلهم وبطلان الاعتراف
بالذنوب للقسوس مشافهة واستنبط منه ايضا انه ليس هنالك محل تطهر فيه
ارواح المذنبين لتستوفي ما استوجبته ذنوبها ومعاصيها وقد وصله بحجته عن
تخطئة هذه الامور وافسادها الى معرفة حقيقة القسوس الذين كانوا
متكذلين بتجيزها ورأى ان منشأ فسادهم انما هو غشاهم المفراط وتحريرهم
الزواج على انفسهم وتشديدهم كل التشديد في شأن المناسك الدينية والرسوم
الرهبانية وبناء على ذلك كان قريبا من ان يشك في كون شوكة البابا من
الاسرار الالهية حيث ان هذا البابا يبيع مثل تلك الامور الفاسدة الباطلة ويبدل
جده في تأييد تلك الاوهام العاطلة وبعد ان اثبت ذلك بنى عليه امر اجديدا
وهو انكاره عصمة البابا عن الوقوع في الخطا وصحة ما تحتكم به الكنيسة
والقسوس وغيرهم من امشاء الدين قائلا لا يتمسك الانسان الا بنص كتاب الله
الذي لا تغير ولا تبديل لكلماته فهذا هو الاقرب للصواب وعين الحقيقة وهو

سنة ١٥٢٠

قاعدة صحيحة تعرف بها الحقائق التيولوجيكية فلما كان لوتير يسلك على هذا المنوال البديع وبعضه امارا مبروريا على شئ نجح في مساعيه كل النجاح وحل بذلك في ذرى الفلاح حيث كان لا يعرض على الناس من اول وهلة ما توجه اسماعهم بان يكون مخالفا بالكلية لاهلهم القديمة او بعيدا عن اعتقاداتهم الراسخة في اذهانهم بل صار يلعب عقولهم وينقلهم من عقيدة الى اخرى من غير ان يشعروا بشئ تنفر منه نفوسهم فكان كلما استكشف شئاً جديداً تنشرح منه صدورهم وتقبله عقولهم بحيث تمتزج بهم كامتزاج الروح بالجسد ونشأ ايضاً عن سلوكه على هذا المنوال ان البابا ليون امله في اول الامر ولم يعتن بصنعه فامكنه ان ينشر مذهبه بين الناس وصار له موقع في قلوبهم قبل ان يتفطن احد الى ادراك عواقبه ولوتير من اول وهلة في القدح في الكنيسة الرومانية لبادرت الى الانتقام منه بغاية وسعها الا انه كان في مبدء امره غير مصمم على هذا المشروع حتى مكث زمناً طويلاً وهو يظهر للبابا كل الانقياد والطاعة ويحترم احكامه كل الاحترام بحيث كان لا يترأى عليه انه سيعصاه ذات يوم او يقدح فيه وينتقد احكامه ويرى فيها بطلان ما يمكنه ولذلك اهل البابا في مشروعه واغضى عنه فصار يسعى كل يوم في افيه ازدياد مذهبه واضاعة بجملة الكنيسة الرومانية ولم يشعر البابا وديوان رومة بان عاقبة مشروعه تضر بهم كل الضرر ولم يجشوا عما يسلمون به من تلك العاقبة السيئة الا بعد ان صار الداء عضالاً لا يتفعه دواء

نعم ان لوتير قد ساعده في تأييد مذهبه وتعضيده حسن سلوكه وتدبيره وقلة نبصر اخصامه ووقع ادارتهم لكن لا ينبغي ان نحصر اسباب تقدم مذهبه في هذين السببين بل كان ثم اسباب اخرى اعانتها اتم اعانتها حيث ان عدة من الاحبار الماهرين كانوا قد كتبوا قبل وجوده بزمان طويل في التشنيع على الكنيسة وسلوكها اسلكه في القدح في احكامها وتشديد آرائها ورسومها وبرهنوا على ذلك بمثل البراهين التي نمسك بها فقد ظهر في القرن الثاني عشر الحبر ولدوس وفي القرن الرابع عشر الشهير وكليف وفي القرن

مطلب
الاسباب التي اعانت
تقدم الفسخ

سنة ١٥٢٠

الخامس عشر الماهر الحاذق حنا عوس وكلهم ينسوا ضلال
الكنيسة الرومانية وزيفها مع الجسارة التامة واقاموا على بطلانها
وتحطتها براهين جليلة تجل عما يتوهم في اهل اعصر الجهالات التي كان
هؤلاء الاحبار موجودين بها الا ان جميع مشروعاتهم في شأن النسخ لم تنجح
وناب سعيهم فيما لانها كانت في غير ايمانها وقبل اوانها فلم تكن في تلك الاعصر
الحشوية الا كاشعة ضعيفة من وراء حجاب فلم يمكنها ان تمزق الغيوم الكثيفة
التي كانت مخيمة على الكنيسة الرومانية فعما قليل ذهب ضوءها وانكشف
نورها وعلى فرض ان مذهب هؤلاء الاحبار القديسين كان له موقع في قلوب
الناس وكان له تأثير في البلاد التي انتشر بها فكان تأثيره ضعيفا ودائره ضيقة
بمعنى انه لم يتمكن ولم يتسبب به كثير من الناس لان معظم الاسباب التي اعانت
لوتير على تأييد مذهبه وانتشاره كان مفقودا في عصر هؤلاء الاحبار او كان
قليل التأثير والجدوى في مثل ذلك العصر بخلاف مذهب لوتير فظهر في ابله
حيث كان الوقت وقت شدة واضطراب فوجدت ثم مقتضيات احوال كثيرة
اعانتها على تميم مقاصده وتنجيز اغراضه ومشروعاته

هذا وقد حصل في الدين نزاع كبير وشقاق كثير مكث زمنا طويلا حيث
استغرق القرن الرابع عشر وبعض الخامس عشر فاورث الكنيسة العار
والامتهان وقل احترام الناس للبابا وذلك ان اثنين او ثلاثة من البابايات كانوا
يطوفون في آن واحد بلاد اوروبا ويتلقون لمن يريدون استمالته من الملوك
ويظلمون البلاد التي كانت تحت حكمهم ويحكمون بالكفر على من خرج عن
طاعتهم فكل ذلك جر الى تمزيق عرض البابايات والى احتقارهم واحتقار
مناصبهم حتى قهرت منهم القلوب وانكر الناس عصمتهم عن الخطاء والزلل
ولما كان كل فريق من المتشاحنين يرفع دعواه الى محكمة اللاييك (اي
الامراء) اخذ اللاييك يعدون ان حكمهم لاحكم فوقه وبالغوا في ذلك
حتى صاروا ينتخبون من شاؤوا من القسوس ويجعلونه باباوا زدادا احتقارهم
لكنيسة رومة بسبب الاوامر التي صدرت في شأنها من المشاور القسيسية

مطلب

الشقاق الطويل الذي
حصل مدة القرن الرابع
عشر

سنة ١٥٢٠

التي انعقدت بمدينة قونستنس ومدينة باله وكبرت جسارة هؤلاء
اللايينك وعظمت شوكتهم حتى كانوا يعزلون من شاؤوا ويولون من شاؤوا من
البابايات فعمل الناس من ذلك انه يوجد في رتب الكنيسة رتبة اعلام من رتبة البابا
التي كانت قبل ذلك معتبرة انها اعلام مراتب الكنيسة واعظمها شوكة
وصولة

وقبل ان يبرأ الجرح الذي اصبحت به شوكة البابا بسبب افتيات اللايينك
تولى البابا اسكندر السادس ثم جاليوس الثاني وكانا لا يوفيان
بحقوق العصبة القيسية وان كانا ماهرين بالنسبة الى حسن تأدية
الاحكام الملكية فظهر منهما ما اكسب الكنيسة الرومانية عارا على عارها
في جميع الاقطار النصرانية اما اسكندر السادس فكان فاسدا لاخلق غير
مستقيم الحال في معيشته وادارة نفسه وكان ذا خداع ومكر ظلوما غشوما
جبارا في ادارة المملكة فعند هذه الاسباب من الطوائف الجبارين الذين
دنسوا نوع البشر واما الثاني فكان خاليا عن الشهوات القبيحة المشؤومة التي
اوقعت سلفه اسكندر السادس في الخطايا العظيمة والذنوب الجسيمة التي تنفر
منها النفوس الكريمة لكن كان طمعه فوق كل نهاية وحرصه لا يقف عند حد
وغاية فكان لا يحترم حقوق من له الفضل عليه وينتهك حرمان الادب
والحشمة اذا كانت مراعاتها تؤدي الى تعطيل مقاصده وافساد ما ربه فكان
يعسر على الانسان ان يعتقد ان اسرار دين النصرانية الذي يحزن
على الاحسان والمروءة قد اودعت في قلب الجاحد اسكندر والسفيه
جاليوس ومن ثم كانت آراء من ارادوا جعل احكام الجمعية القيسية
العمومية فوق احكام البابا في ايامها حالة محل القول هذا وكان ايمبراطور
المانيا وملوك فرانس في جدال وقتال مع ديوان رومة فاغضوا
عماصد من رعاياهم في حق هذين الظالمين من الدم والقذح والمسبة فدار على
اللسن من وقتئذ سب البابايات وذهمهم فلذا لم يغضب احد من لوتير واتباعه
حين قذفوا كنيسة رومة وبالغوا في ذمها والاستهزاء بها

مطلب
في الكلام على البابا
اسكندر السادس وال
جاليوس الثاني

ثم ان هذا الظلم الشديد المفروض لم يكن خاصا بالبابا الذي هو رئيس الكنيسة لان اغلب كبار القسوس على الاطلاق كانوا من عائلات الاشراف والاعيان ولم يؤثر في دخول في خرقه القسوس الاطمعهم في الوصول الى ذرى المناصب العالية والتمتع بارزاقها الواسعة فكانوا يملون بالكلية ما تقتضيه وظائفهم القسيسية من الواجبات ويتبعون اهواءهم ويركنون الى ارتكاب الرذائل التي هي من عادة ارباب الثروة والدعة واما صغارهم فكانت فاقهم تمنعهم من التماسي بكبارهم في الرفاهية والزينة لكنهم لتوغلهم في الجهالة والمفساد وافرأطهم في الموبقات والآثام كان الناس يحقرونهم كما كانوا يفضون بكبارهم وهناك امر صعب مخالف للطبع البشري وهو ايجاب رهبانية تلك الخسرقة ومنع تزوجهم فقد ترتب عليه من المفساد والفسق ما تقصر عنه العبارة حتى انه في عدة محال من الامبراطورية الالمانية لزم ان يؤذن للقسوس بالاجتماع بالخطيات ومرافقة الاجنبيات لقيامهم بمقام الزوجات بل وامروا بذلك فعالجة داء الرهبانية بدواء مخالف لدين النصرانية يدل دلالة قوية على كثرة مفساد القسوس وفسادهم وقتئذ وقبل القرن السادس عشر بمدة طويلة تظهر عدة من ثقات المؤلفين المشاهير كتبوا في هذا الشأن فيبينوا فساد اخلاق تلك الخسرقة ووصفوها باوصاف يستبعدها العقل في عصرنا هذا وبالجملة ففسادهم اغضب الناس كافة واورثهم من الخزي والعار ما لا مزيد عليه وایس هذا المجرد كون مثل تلك الاخلاق الفاسدة لا تليق بوظائفهم المحترمة بل لانهم كانوا في الاصل من رعاع الناس وسفلتهم ثم ارتقوا من خفيض الفاقة وعدم الاعتبار الى اوج العلا والفخار وصاروا بما كان من الغنى والثروة فكان اللاييك يتأثرون منهم كل التأثر ولا يفضون عن هفواتهم كغيرهم من القسوس العريقة في النسب المتاصلين في الثروة ولما كان حسدهم لهؤلاء اشد من حسدهم للآخرين كان قد حسم فيهم ايضا اشد واعظم فيبناء على ذلك كان لا احب على الناس من سماع قدح لوتير ودمه في القسوس فكان كل من اصغى اليه وجد في ملحوظاته في هذا المعنى براهين واضحة واردة صحيحة ترى

سنة ١٥٢٠

مطلب

سهولة نيل الانسان العفو
فيما جناه على نفسه كقتل
او غيره

ان ذمه لهذه الخرقه صاف محلا

وقد ازدادت مفاسد القسوس حتى جاوزت الحدود لما انه كان يسهل عليهم
كالعادة نيل الغفران مما يجنونه من القبائح وبذلك صارت شوكة القضاة
والحكام المدنية واهية في جميع دول أوروبا حتى كادت تنعدم بالكلية لانه
لما كان الحكم حيثئذ على الوجه السابق قبيح الترتيب ردىء الادارة اضطر هؤلاء
القضاة الى ان يسلكوا في احكامهم طريقة التساهل وعدم التدقيق في اقامة
شعائر العدل والانصاف حتى كانوا يتجاوزون عن الفواحش والكبائر
بواسطة دفع مغارم عيقتها القواني ولما كان ديوان رومة دائما يبحث
عما يكون به ازدياد ايراد الكنيسة الرومانية اتسع هذا العادة وادخل تلك
المغارم في المصالح الدينية حتى صار يعفو عن كل مذهب يدفع المغارم المذكورة
وحيث ان كفارة الكبائر يدفع هذا المقدار من المال كان موجودا من قبل وكان
الناس متعودين عليه لم يتفروا منه حين اتخذ ديوان رومة وسيلة
في ازدياد ايراداته ولذلك صارت تلك العادة عامة بين الافرنج كافة حتى انه
لاجل منع ما يمكن ان يتطرق اليها من الغش والتدليس صنف قضاة رومة
كتابا كتبه ريفنامة محتويا على تعيين المقدار اللازم في كفارة كل جنابة
بخصوصها فكانت كفارة القتل اذا وقع من الشماس دفع مغرم قدره عشرون
ريالا وكان يمكن لكل من الاساقفة ورؤساء الاديان ان يقتل النفس بشرط
ان يدفع للبسايا ثمانمائة من الفرنكات وذلك الف ومائتان من القروش وكان
ايضا يجوز لكل قسيس ان يسلك سبيل الفساد وينهمك على المحارم والمآثم
بشرط ان يدفع ثلث المبلغ المذكور وطالماعنى عن جنابة عظيمة
او ارتكب كبيرة نادرة الوقوع بل ولا تخطر الايصال القساق الجبائرين الحاليين
عن المروءة والانسانية في نظير دفعه مغارم يسيرة هينة ولكن لما حسنت
الاحكام في دواوين الامراء واللايك وصارت تجرى على منهج الاصول
الدينية والادبية ظهر للناس ان هذه العادة التي كانت لاديوان رومة في تكفير
الخطايا والذنوب مخلة بالديانة والادب وانها منشأ ضلالات القسوس وعدم

مطلب
سعة ثروة الكنيسة
الرومانية وزيادة اموالها
عن الحد

مطلب
فرط غنى الكنيسة وظلمها
في المانيا

اتباعهم نهج العدل والاستقامة
وربما كان يمكن الاغضاء عن فساد اخلاق القسوس لولم يغتروا بكثرة اموالهم
وسعة ثروتهم وشوكتهم حتى صاروا يظلمون بقية طوائف الالهالي ويعاملونهم
اسوء المعاملة ومن المعلوم ان دأب اولى البدع الفاسدة والاولها هو الكاسدة
الميل الى الزينة والمباهاة وفرط السخاء على من يعتقدون حرمتهم بل يرون
ان ما يفعلونه في حقهم قليل لا يفي بما يجب لهم عليهم حتى يرقوهم الى اوج الغنى
والثروة والشوكة فهذا هو منشأ ثروة كنيسة رومة ونفوذ كلمتها في سائر بلاد
اوروبا حتى شمت منها طائفة اللايك مع ان كرمهم المفرط واسرافهم
كان هو السبب في ذلك

واعظم ظلم القسوس كان ببلاد المانيا ولذلك ترى ان الالمانيين مع
شدة ميلهم الى عوايدهم القديمة كانوا مستعدين اكثر من غيرهم من الملل
الاخرجية لاتباع من يشيرونهم بطلب الحرية وانخلوص من اسر الكنيسة
ففي اثناء المشاجرات والمنازعات التي مكثت مدة مستطيلة بين الالمانيين
والبابايات في شأن التقليد بالمناصب والوظائف هل هو حق البابا او حق
الالمانيين وفي مدة الحروب التي تسببت عن هذه المشاجرات انضم اغلب
كهنة المانيا الاقوياء الشوكة الى حزب البابا وكانوا في مدة عصيانهم على
الالمانيين يغلبون على ايرادانه ويحوزونها لانفسهم بالقهر والغلبة وافتاتوا
ايضا على احكامه الخاصة به فيما يتعلق بامرئياتهم وبعد انعقاد الصلح استمروا على
حفظ ما كانوا غصبوه كأن طول مدة وضع اليد عليه بمحض التعدي جعله حقا
شرعيا لهم وكانت شوكة الالمانيين ضعيفة بحيث لا يمكنهم
ان يسترجعوا ما غصبه منهم هؤلاء الكهنة فاضطروا الى ان ينزلوا لهم عن جميع
الارضى الواسعة التي غصبوها منهم لتكون التزاما لهم فصار الكهنة من وقتئذ
يتمتعون بجميع المزايا والخصوصيات التي كان يتمتع بها الاشراف
والبارونات بموجب المذهب الاتزامي ومن ثم صار معظم الاساقفة ورؤساء
الاديار ملوكا قسوسا وصارت طبائعهم واخلاقهم كطبائع دواوين امراء

سنة ١٥٢٠

مطلب
تغلب القسوس على بعض
الاراضى

اللاييك لا كطبايع القسيسين الذين من دأبهم العفة والديانة والزهد في زهرة
الحياة الدنيا

وزيادة على ذلك كانت حكومة المانيا مضطربة لاستقرار على حال وكانت
الحروب لاتنقطع منها ابدافا كان ذلك القسوس على تحصيل غناهم وازدياد
شوكتهم وفي مدة الحروب التي كانت بها بلاد المانيا في اسوء الاحوال
لم يسلم من ظلم الاكابر والاعيان واهوال الحرب الاراضى الكنيسة والتزامات
القسوس لان الناس وقتئذ كانوا يحترمون القسوس كل الاحترام ويخشون
ان يحكموا بالحرمان والكفر على من يتعدى على اراضيهم لانهم كانوا دائما
يعاقبون باللعن والطرده من تعدي على املاكهم ولذلك اضطرت عدة من
الملزمين الى ان ينزلوا عن اراضيهم للقسوس ثم يرجعوها فتكون تحت ايديهم
على انها من التزامات الكنيسة وانما فعلوا ذلك لانهم كانوا بعد صيرورتهم بذلك
في حى الكنيسة واندراجهم في زمرة اتباعها يصيرون في أمن عظيم لا يمكنهم
تحصيله بمحض قواهم وشوكتهم

ولما ترتب على ذلك كثرة اتباع الكنيسة تقوت شوكة القسوس وصار لهم صولة
عظيمة لاسيما وكانت الاراضى التي يعطيها صاحبها لغيره على سبيل
الالتزام ترجع اليه غالبا بموجب الرسوم الموجودة اذ ذلك في شأن الاقطاعات
الموجلة فعمما قليل كثرت اراضى القسوس واتسعت دائرة التزاماتهم

مطلب
من ايا القسوس الذاتية

وكان اعتناء القسوس بتحصيل الامن لانفسهم اكثر من اعتنائهم بتحصيله
لاملاكهم واراضيهم فكان نجاحهم فيه اعظم وذلك ان الانسان عند دخوله
في خرقة القسيسين كان ينصب له موكب واحتفال عظيم ثم بعد دخوله فيها
وعده من زمرة اصحابها يمتاز عن بقية طوائف الاهالى في الملابس والمعيشة
وتثبت له من ايا وخصوصيات لا يشركه فيها غيره من النصارى فصار
القسوس بذلك محترمين كل الاحترام وكان كلما ازدادت الاوهام والبدع ازداد
اعتقاد الناس فيهم واعتبروهم كأنهم خلق آخر غير اللاييك الذين هم مطية
الخطايا والمعاصى فاذن لا ينبغي معاملة لهم كمعاملة الناس ولا الحكم عليهم

بموجب القوانين المرتبة لكافة الناس ومن فعل ذلك معهم فقد أثم أئمة عظميا
وبعد ان كانت معافاتهم من الاحكام المدنية اولا ليست الاعلى سبيل التفضل
والاكرام طلبوا ان تصير لهم من جملة حقوقهم الذاتية التي لا يمكن نزعها منهم
ولا انفصالها عنهم وايدهم في ذلك البابا والاوامر الصادرة من المشاور
القسيسية واقروهم عليه ايضا اعظم الامبراطرة فكان الانسان مادام موصوفا
بوصف القسيسية محترم الذات لا يجري عليه شيء من الاحكام المرتبة ولا يقضى
عليه بين يدي قاض من القضاة الا بعد عزله وانسلاخه من الطائفة القسيسية
وكان عزل القسيس من خصوصيات المشاور القسيسية فكان اذا ارتكب
قسيس ذنبالا يعاقب غالباً بما جنى لان صاحب الحق كان اذا اراد خلاص
حقه من احد القسيسين يلزمه مصاريف واسعة حتى يتوصل الى عزل خصمه
وقل ان امكنه الفوز بعزله بعد المشقة والعناء ولذلك عهدان كثيران اشرار
الناس كان يدخل في خرقهم لمجرد التمتع بتلك المزية العظيمة ولينجو من العقاب
الذي استحقه بسبب الذنوب والمفاسد الكبيرة التي ارتكبوها وطالماتشكي
اشراف المانيا من كون هؤلاء القديسين الاشرار ائمة ادخلوا في خرقه
القسوس ليتخلصوا من القتل الذي وجب عليهم بما جنوه حيث ان الواحد
منهم بعد دخوله في تلك الطائفة لا يلحقه ادنى ضرر ولو كان قبل ذلك فعل
ما فعل ويفهم مما كتبه الاشراف في تشكيهم من هذا الامر انهم كانوا يتضررون
كذلك من معافاة القسوس من الاحكام السياسية ويعتدونها من
المزايا التي تضر بالناس وتعين على فساد اخلاق القسوس وتريد في طغيانهم
وبغيهم

وكما كان القسوس يبذلون غاية جهدهم في اثبات مزايهم كانوا يتعدون ايضا
على مزاي اللايك حيث زعموا ان جميع الدعاوى المتعلقة بالنكاح والوصايا
والزباه واثبات كون الولد متولدا من حلال او حرام وكذلك ما يتعلق بالارادات
القسيسية كل ذلك من الامور الخاصة بالدين فلا يجوز فصلها في محاكم
اخرى غير المحاكم القسيسية ولم يكتفوا بتعليمهم على هذا الامر الذي يدخل تحته

مطلب
تغلب القسوس على
الاحكام المدنية

سنة ١٥٢٠

نصف الخصامات والدعاوى التي تقع بين الاهالى حتى تحيلوا وجعلوا سائر
الدعاوى انما تقام في محاكمهم ودواوينهم وحيث ان ذلك العصر كان عصر
جهالات ومعارفه اليسيرة مقصورة على طائفة القسوس كانت معارف
القضاة من القسيسين فوق معارف قضاة اللايك حتى ان الناس في مبداء
الامر ظنوا ان مصلحة حالهم تقتضى ان يساعدوا القسوس ويعينوهم على
توسيع دائرته فتاواهم واحكامهم لانهم كانوا يثقون بهم اكثر من الاخرين
من طائفة اللايك لما كانوا يرونه فيهم من كثرة المعارف بالنسبة لقضاة
اللايك وترتب على ميل الناس للقسيسين ان صارت احكام اللايك
تضمحل شيئا فشيئا حتى كادت تنعدم بالكليّة وكان ذلك ايضا من جملة الاسباب
التي اعانت على ازدياد شوكة القسيسين حيث اتسعت دائرته ايراداتهم بما كان
يرداهم من فصل الدعاوى

مطلب
خوف الناس من
القسيسين

وكان الناس حينئذ يخشون بأس الكنيسة ويخافون غضبها لان الحرمان لم يكن
الغرض منه بحسب الاصل الا ابتداء طهارة الكنيسة وازهاق الرجس عنها
فكان لا يقع الحكم به الا في صورة ما اذا اريد تطهير الجمعية النصرانية من كل
فاسق عنيد له عقائد زائفة تجعل عيشته بين الناس موجبة لتدنيس دين
النصرانية ولكن توسع فيه القسيسون فيما بعد حتى جعلوه آلة يستعينون بها
على ازدياد شوكتهم الدينيوية فكانوا يحكمون به على الانسان في نظير اشياء
هيينة لا ترى بمرورة ولا انسانية فكان كل من احتقر شيئا من احكامهم
ولو في الامور المدنية المحضة يحكم عليه بالحرمان وتسلب منه جميع المزايا
النصرانية ويحرم من الحقوق الثابتة لانباء وطنه بل ومن حقوق كل انسان
من الجمعية من حيث كونه انسانا ونباء على ذلك كان الناس يخشون عاقبة
الحرمان فكنّت تراهم على اختلاف احوالهم يتقادون لاوامر القسوس
ويعتدلون احكامهم لا فرق بين صغير وكبير وحقير وخطير

مطلب
تحيل القسوس في تحصيل
الوسايط التي يامنون بها
على ما اثبتوه لا تقسمهم من
الحقوق والمزايا

وكما ان القسوس سلكوا سبل التحيل والمهارة فيما يكون به ازدياد ثروتهم وغناهم
وتفوق كلتهم لم يهملوا كذلك في تحصيل الوساطات التي يامنون على بقاء تلك

الثروة لهم حتى لا تنقل عن خرقهم على مدا الايام فاعلنوا ان اراضي الكنيسة
واملاكها لا تباع ولا تشري ولا ترهن ولا تنقل الى ملك غيرها باى وجه كان
لانهم موقوفه لوجه الله تعالى ومن المعلوم ان الاموال التى تكون دائما
في الزيادة من غير ان يضيع منها شئ تباع في الكثرة اقصى الدرجات ولا يكون لها
حد تقف عنده فموجب الحسابات التى حررت في المانيا وجدين ايدى
القسوس ما يزيد على نصف اموال الملة وكانت هذه النسبة تختلف باختلاف
الممالك ولكن كانت اموال القسوس في كل محل قد بلغت مبلغا مزيدا عليه
وايضا كانت اراضيهم الواسعة معافاة مما كان مفروضا على املاك اللاييك
من الخراج والجبايات ففي بلاد المانيا كان القسيسون معافين من سائر
انواع الجرائم وكان اذا طرأت عوارض جسيمة غير المعتادة واعطى القسيسون
شياء للدولة لتستعين به يكون ذلك بمحض تفضلهم واحسانهم ولا حق للحاكم المدني
في الزامهم بذلك بل ولا في مجرد التماسه منهم وبسبب هذه الاشياء التى لا يرضاها
عاقل كان على اللاييك في المانيا جميع ائقال الجرائم والمغارم وكان
القسوس معافين من ذلك كله ولا يجب عليهم شئ مما لا بد منه في اعانة الدولة
والمدافعة عنهم انهم كانوا اغنى الناس واكثرهم عقارا واملاكا

ومع ان اهالى الجمعية الجرمانية كانوا يتضررون من مزاي القسوس وسعة
ثروتهم تقول انه لو كانت تلك المزاي بين ايدى قسوس قاطنين ببلاد المانيا
لماتضروا منها بهذه المشابة وذلك لانهم لو كانوا قاطنين بها لما طغوا وتمردوا
لكثرة اموالهم ولما بغوا وجاوزوا الحدود بسبب الحقوق التى كانت ثابتة لهم
الا ان اساقفة رومة كان لهم من مبدء الامر دعوى عريضة لم يصدر مثلها
عن النفوس الطماعه وهى انهم كبار رؤساء دين النصرانية وانهم معصومون
عن الخطاء والزال وكانوا يسلكون سبل الخداعة والسياسة من غير ان تقرر
لهم همة او تتمدعهم العوائق الجمة ويغتمون كل فرصة لاحت لهم من جهل
الاهالى وقتئذ ومن بدع بعض الملوك واضطرا رابعض الاخر فلم يزالوا كذلك
حتى توصلوا الى النجاح في تلك الدعوى وان كانت مخالفة للعقل والمصلحة

مطلب
القسوس الذين كانوا
بألمانيا كان اغلبهم اجنبيا
منها

سنة ١٥٢٠

العامه فكان القسوس في بلاد المانيا مطلق التصرف اكثر من غيرها حيث كانوا يتقون اعظم ايمراطرتها او يعزلونهم متى شاؤا وكانوا يوقعون الفتنة بينهم وبين وزراءهم ورعاياهم بل واولادهم حتى يقوموا عليهم ويخرجوا عن طاعتهم وفي اثناء هذه الفتن والمنازعات كان الباباوات لا يغفلون عن توسيع دائرة مزاياتهم وكانوا يلبون من طائفة اللايك والامراء اعظم خصوصياتهم وحقوقهم وبالجملة فبلاد المانيا حصل لها غاية المشقة والتعب من شدة ظلم هؤلاء القسوس الاجانب وفرض طمعهم الذي جاوز الحد

مطلب
كان قسوس المانيا
ينصهم البابا

وفي اثناء الفتن والتقلابات التي حصلت بتلك البلاد تغلب باباوات رومة على حق اقطاع الاراضي فكان ذلك سببا آخر في تقوية شوكتهم الدنيوية وازديادها وكان ايمبراطرة المانيا وامراؤها قبل ذلك بزمن طويل يتمتعون بهذا الحق فكانت به سطوتهم ساطعة وايراداتهم واسعة فلما اغتصبه منهم الباباوات صارت السطوة لهم حتى كان يمكنهم ان يملأوا الايمراطورية من اتباعهم واشرافاتهم فكانت ترى في كل اقليم اناسا كثيرين قد تعودوا على عدم الطاعة للايمبراطرة وصاروا يتقادون للكنيسة الرومانية وفي جميع البلاد ان كانوا يعطون الاقطاعات الواسعة النفيسة للغرباء لالاها الى فكانت خزائن ممالك اوروبا تنفذ في تزيين ديوان رومة وزخرفته وازداد عتو القسوس وبعيهم حتى ان البدع المميرة والاهام التي كانت تحمل الناس في تلك الاعصر الجاهلية على احترام القسوس لم تمنع نفور الناس من ظلم القسيسين ومجاوزتهم الحدود فقد اكثر اهل المانيا الشكاوى وعيل صبرهم حتى خشي الباباوات ان تكون عاقبة ذلك مشؤومة عليهم فسادلوا ورضوا بالنزول عن بعض حقوقهم واكتفوا بحق اقطاع الاراضي التي تمكث بدون مالك مدة ستة اشهر من السنة وتركوا ما عدا ذلك لامراء والسادات يتصرفون فيه كيف شاؤا

مطلب
الوسائط التي استعملت
لتضييق دائرة شوكة
الباباوات ولم يكن لها ثمره

ولكن لم يمكن ديوان رومة مدة الا ووجد له وسائط يتخلص بها من هذا

الامر الذي ضاقت به دائرة شوكتهم وذلك انه كان ثم عادة قديمة تشكى منها
الناس غير مرة وهي ان البابا كان له في كل بلدة بعض اراض مخصوصة
لا يقطعها الا هو فبعد ان ضاقت شوكتهم من الجبهة السابقة جعلوا تلك
العادة مطمح انظارهم وتوسعوا فيها حتى جاوزت حدودها القديمة فجعلوا
من جملة ما صدقاتها جميع الاقطاعات التي يملكها الكريستالات وارباب
الوظائف ديوان رومة الذين كان لا يحصى لهم عدد وجميع ما انفصل من
اقطاعات القسوس الذين يموتون في مدينة رومة او يموتون بالبعد عنها
بمسافة اربعين ميلا سواء كان الميت ذاهبا اليها او آيضا منها وكان يدخل تحتها
ايضا جميع الاقطاعات التي تبقى خالية بعد انتقال مالكيها الى محل آخر وكذلك
اقطاعات اخرى لا حصر لانواعها وبالجملة فالبابا جاليوس الثاني والبابا
ليون العاشر توسعا في ذلك بقدر ما امكنهما حتى ان اغلب الاراضي التي
اقطعتها لم تكن من جملة ما هو مقرر في الشروط على وجه الصراحة وتعللا
بانهما بقيا لانفسهما في المذهب والنية حق الاختصاص بهذه الاقطاعات
مع ان حق ابقاء الاختصاص ذهنا ونية كان وقتئذ لا يعمل به الا في شأن
الاقطاعات التي تكون خالية عن الولي او المالك عند عقدية الاختصاص
فلاجل ان يتخلص البابا من ذلك ويكونوا مطلقا التصرف في شأن
الاقطاعات كما كانوا اولا جددوا امر اخر سموه بالانعامات المترتبة ان تكون
محلولة وهو ان يكون لهم الحق في تعيين من يكون له الاستيلاء على ارض عند
خلوها من المالك فهذه الوسطة صارت الايمراطورية اللمانية مشحونة
بقسوس لا يتقادون الا لاديوان رومة ولا يميلون الى حزب غير حزبه بسبب تلك
الاقطاعات المترتبة التي لا يكون الحق فيها سواء وحرم الامر آتانيا من اغلب
مزاياتهم وصارت حقوق امرآء اللايك عرضة للزوال ولا تقع لهم
وبما سلكه القسوس في هذا الشأن من الطرق العجيبة ازداد بغضهم عند الناس
وسئمت منهم النفوس وجاوزت اطماعهم ومظالمهم الحدود حتى صار يضرب
المثل بديوان رومة في ذلك اذ كان هذا الديوان يبيع الاقطاعات بجمرة على

مطلب

بيع ديوان رومة
للاقطاعات

سنة ١٥٢٠

رؤوس الاشهاد حتى صار التجار يشتررون من مرتقة البابا اراضي البرشيات
الامانية بمجمله ويبيعونها مفرقة فيكسبون فيها مكسبا عظيما وكان الاختيار
يتضرون من هذه الفعاليات التي هي بيع الدين بالدنيا ولا تليق بالاقسة حيث
انهم عماد دين النصرانية كما ان اهل الدول وارباب السياسات كانوا يتأسفون
كل الاسف على ما يعرض للدول من الخسارة بسبب تلك التجارة التي كانت
تذهب باموالها الى الدولة الرومانية

وبالمجمله فالمبالغ التي كان يأخذها ديوان رومة من جميع البلدان التي تحت
حكمه كانت جسيمة جدا بحيث لا يستغرب قهرا الناس من ضرب مغارم اخرى
عليهم زيادة على ذلك وان كانت قليلة جدا ما لم تكن ناشئة عن ضرورة ظاهرة
جلية وذلك لان كل قسيس اخذ ارضا كان يدفع للبابا ايرادا في السنة
الاولى فكان يحصل من ذلك مبالغ جسيمة ومقادير عظيمة وزيادة على ذلك
كان البابا يطلب دأتم من القسوس مبالغ اخرى على سبيل التبرع وكان له
العشر في محصولاتهم متعللا بأنه يصرفها في الحرب مع المسلمين مع ان ذلك
لم يكن يخطر له ببال فاذا تأمل الانسان في تلك الابواب التي كان يأتي منها ايراد
ديوان مدينة رومة علم عظم المبالغ والكميات الجسيمة التي كانت تحوزها
تلك المدينة

هذا ويمكن للانسان ان يستدل بذلك كله على فساد اخلاق القسوس وفسوط
غناهم وثروتهم وعظم من اياهم وشوكتهم قبل تظاھر لوتير بنقض دين
الكنيسة ويستدل ايضا على ظلم الباباوات واجحافهم بالنصارى وعلى اعتبار
الناس لهم في اوائل القرن السادس عشر ولا يخفى اني لم اقل هذه الاشياء
المتقدمة عن مؤلفي ذلك العصر الذين كانوا يقدحون في الكنيسة ويناقشون
امورها حتى يتوهم ان ذلك من قبيل المبالغة لما ان هؤلاء المؤلفين كانوا يريدون
دمار الكنيسة فبالغوا في ذمها وتعدا خطاياها ومفاسد احكامها وانما
استنبطتها من مواد صحيحة يعتمد عليها فاستخرجتها من دفاتر مشاور الديوت
الامانية ومن تقارير شركواها حيث يوجد في تلك الدفاتر جميع المظالم التي

مطلب
كان ديوان رومة
يستغرق اموال سائر
الدول ويحوزها

مطلب
مجموع نتائج هذه الاسباب
السابقة

سنة ١٥٢٠

كانت تشكي منها الايمراطورية وتطلب ازالها لاسيما وكانت تلك المظالم
مذكورة بعبارات باردة تدل على انها خالية عن المبالغة والاطراء حيث
ان عباراتها ليست عبارات المتحامل فاذا علم الانسان ان هذه المشاور مع
صولها ونفوذ كلمتها اذ ذلك كانت تشكي من هذه المظالم وتطلب ازالها اعتقد
ان الاهالي كانوا يتشكون اكثر من ذلك وكادت ترهق نفوسهم من ظلم
القسوس

مطلب
استعداد الناس
وصلاحيتهم لاتباع
مذهب لوتير

ولما كانت العقول حينئذ بهذه المثابة وكان الناس يحبون التخلص من اسر
ديوان رومة كان لوتير متيقنا النجاح في مشروعه فبعد ان انسر بهم ظلم
هذا الديوان كل الانصار ومكثوا زمنا طويلا وهم في كرب شديد من ظلم
القسوس وبغيم فرحوا كل الفرح بتلك الفرصة التي تنقذهم من هذا الظلم
فن تم استحضرت الاراء والمذاهب الجديدة وقبلت مع غاية الفرح والسرور واما
قليل انتشرت في سائر اقاليم المانيا نعم ان حمية لوتير وما سلكه من الطرق
في نشر مذهبه وذهم من لم يتابعه عليه اوجبت له اللوم في العصر التي تهذبت
فيها الاخلاق وعدت من المثالب التي ترزى بعرضه ولكن لم تنفر منها النفوس
في عصره بل انشروا منها الصدور لان الناس وقتئذ كانوا في كرب عظيم
من ظلم البابا وفساد الاخلاق القيسية التي كان لوتير يريد
اصلاحها

فلم تنفر نفوسهم مما ذكره في مؤلفاته من اساءتهم والقبح فيهم ولا من سخريته
واستهزائه بهم حتى كان في بعض الاحيان يمزج الجسد بالهزل لانه في تلك
العصر الحسنية كان الناس في مجادلاتهم مع بعضهم لا يتجنبون المسبة
والفحش بل كانوا يأتون بالهزل في كل مقام جليل وكان ذلك من الاسباب
الاكيدة التي اعانتها على افهام الناس ضلالات البابا ومظالم القسيسين التي
نشرت منها القلوب وحملت الناس على التخلي عن حزب الكنيسة

مطلب
اختراع فن الطبع واعانتها
على تقدم النسخ

وقد انضم الى هذه الاسباب المستمدة من نفس هذا المشروع ومن مقتضيات
الاحوال اذ ذلك اسباب اخرى اجنبية استفاد منها لوتير فواتد جلية

لم تيسر لمن سبقه في التصدي لخطئة الكنيسة الرومانية فن اقوى هذه
الاسباب الاجنبية واعظمها نفعها اختراع فن الطبع الذي كان موجودا من
قبله بنصف قرن وذلك ان هذا الفن النفيس كان نفعه عجيبا حيث سهل به
اكتساب العلوم وانتشارها على وجه عجيب فانتشرت به في اقرب وقت
مواقف لوتير يبلاد الافرنج باسرها ولولا هذا الفن لما وصلت هذه
المؤلفات الى البلاد البعيدة الامع غاية البطي وربما كان لا يترتب عليها ثمرة
اذ كانت المؤلفات لا يقرؤها الا العلماء والاغنياء لانه قبل اختراع فن الطبع
كان لا ييسر اغنياء تحصيل الكتب لغلوها وندرتها واما مؤلفات
لوتير فكثرت بايدي الناس وقرأها الغني والفقير والجليل والحقير وكان لوتير
يعرض عليهم مذهبه بصورة الاستفهام عن آرائهم هل يوافقون عليه ام لا
فاغتروا بكونه جعلهم حكايينه وبين اخصامه وبحجثوا في اصول الدين واحكام
الكنيسة ورفضوا ما لم تستحسنه عقولهم وانما كانوا مكرهين على اتباعه
واعتقاده من غير ان يعرفوا اصله ولا كيفية استمداده من الدين
وقد حصل في ذلك الزمن ايضا احياء علم الادب فكان من الاسباب الطارئة
التي اعانت لوتير كل الاعانة على تقدم مذهبه وذلك ان الناس اشتغلوا
بمطالعة كتب قدماء مصنفى اليونانيين واللاطينيين فعرفوا منها اللطائف
التي تؤدب الانسان وتهذب ذوقه وطبعه واستيقظت بذلك العقول وخرجت
من غياهب الغفلة بعد ان مكثت فيها عدة قرون فترى للناس حينئذ على حين
غفلة ما كذا التفكير والتعقل التي كانت فقدت منهم ولما فتحت لهم تلك الابواب
وانضحت لهم السبل اخذت عقولهم تجول في كل مادة من غير ان تخشى
الجولان فيها حيث ظهرت لهم معالمها وانضحت لهم مسالكها فصاروا
لا يخشون التسك بالمذهب الجديد حيث كانت الافكار تزن كل مادة وتعرف
غنى من سميتها وتميز هجائها من هجينها وصار الناس يرغبون كل الرغبة في كل امر
جديد ويعتبرون فضل مجده فبالك اذا كان في مادة شريفة كمادة الدين
فلذا لم يفزعوا من لوتير حين تجامر على كشف الغطاء عن ضلالات الكنيسة

مطلب
اعانة علم الاداب على تقدم
النسخ

الباطلة وترها تم العاطلة بل حصل لهم غاية السرور من جسارته واعانوه على
تتيم مقصده نعم لم يكن قلم لوتير في التأليف سيالا ولا عباراته عذبة منسجمة
الا انه بذل جهده في احياء الادب القديمة وتوسيع دائرته فانه لما كان
يعرف ان الانسان لا يمكنه كشف امر الكتاب المقدس ولا الوقوف على
دقائقه الا بعد التمكن من العلوم الادبية تفرغ بكلية لمعرفة اللغة اليونانية
والعبرانية حتى صار له في هاتين اللغتين الحظ الاوفر وقد نجح عدة من تلامذته
في تلك العلوم فبحا عظيما منهم الشهير ميكنختون ثم ان جملة الرهبان
الذين توقفوا في مذهب لوتير وتصددوا لابطاله وتخططته بذلوا جهدهم
في منع دخول العلوم الادبية ببلاد المانيا حيث قالوا ان ما هو واقع من
قبول الناس لمذهب لوتير انما هو من جملة ما ترتب على تقدم تلك العلوم
فن ثم كانت هي ومذهب لوتير معتبرين كأنهما امران متلازمان لا يترك
احدهما عن الآخر وكان لهما في كل بلدة مساعد ومعايد وبالجمل فبمعرفة
الادب فاق الناسخون اخصامهم حتى كانوا يهجمونهم ويلزمونهم الجحفة في كل
مادة جادلوه فيها وذلك ان الناسخين كان لهم سعة اطلاع ومن يثبتات ويمكن
وذهن ثاقب له اقتدار على الجولان في المواد العريضة وكانت عبارات تأليفهم
تأخذ بجامع القلوب لرقها وعذوبتها واشتمالها على الملح الادبية والذمكات
المستحسنة فكان يسهل عليهم الختام الرهبان حيث كانوا وقتئذ جاهلين
لا معرفة لهم بعلم الميزان فلا يحسنون اقامة برهان ولا تركيب قياس بل كانوا
يأتون بعبارات ركيكة مستعجنة تمجها الاسماع فلم يكن لهم اقتدار على تعصيد
ضلالات الكنيسة التي لم يمكن لمن تصدى من نجباء المتأخرين لتأييدها ان يستقروا
عيوبها مع انهم اعظم منهم علما وحزما

فلما انتشرت العلوم الادبية في بلاد اوربوا وانسلت العقول من احوال الغفلة
صار الناس يفحصون عن كل شيء ويرغبون في معرفة اصوله وفروعه فاعان
ذلك كثيرا على تقدم النسخ ونجاحه وتوسيع دائرته حتى ان عدة اناس كانوا
قبل ذلك لا يرغبون في نجاح لوتير اعانوه على مشروعه اتم الاعانة وحسنوا

للناس قبول مذهبه واتباعه بل ظهر لاغلب ذوى العقول الذين اجتهدوا
في العلوم الادبية القديمة في اواخر القرن الخامس عشر واول ثل القرن السادس
عشر فساد عدة من اصول الكنيسة وقواعدها فعرفوا ان ما اقامه الرهبان
والقسوس على تأييد تلك القواعد لا يقوم دليلا على ذلك مع انه لم يكن لهم
غرض في نسخ دين الكنيسة

فصار هؤلاء العلماء يقدحون في عدة من احكام الكنيسة ويخطئون كثيرا
من اصولها ويحتقرون جملة القسوس الذين كانوا يعضدون بها وآل امرهم
ان صاروا يسخرون من تلك الاصول التي هي مبنية على الخطاء والضلال
ويشنعون بها على الكنيسة فحسن تشنيعهم هذا لعقول الناس ذم لوتير
وقدحه في الكنيسة واضاع من قلوبهم احترامهم لاختصاص لوتير وقدم
ذلك سائر الاقطار لاسيما اقطار بلاد المانيا فانه لما شرع اهلها في احياء علوم
الآداب القديمة وكان قسوسها اجمل من قسوس البلاد الاخرى تصدوا لمنع
هذا المقصد وبذلوا في تعطيله غاية جهدهم غير ان المتولعين باحياء تلك العلوم
جدوا في ايداء هؤلاء القسوس ودمهم والوقوع في اعراضهم بكل كريمة
فطالما شنع الشهير روتلين والماهر هوتان وغيرهما عن احيوا
الآداب في بلاد المانيا على الكنيسة الرومانية وتجاوزها الحد في المفاصد
وبالغوا في ذلك حتى ان مؤلفاتهم لم تكن في هذا المعنى دون مؤلفات لوتير

ومما ترتب على علوم الآداب ايضا ان الشهير آيراسم كان يقذف الكنيسة
احياءا ويبين ضلالاتها ويطري في ذم جهالة القسوس ورذائلهم وكان
له في اول ثل القرن السادس عشر شهرة عظيمة وكلمة نافذة ببلاد اوروبا
فلذا كان الناس ككافة يرغبون في مؤلفاته وتنشر صدورهم بمطالعتها
حتى ان ما ترتب عليها من الثمرات حري بالذكر هنا حيث انه من اعظم الاسباب
الاكيدة التي نجيح بها لوتير فتقول ان آيراسم اعتمد من مبدء امره
للدخول في الكنيسة فدرس من صغره علوم القسوس حتى فاق احبار
عصره في الفحص عن اسرار العلوم التيولوجيكية اى علوم اللاهوت

سنة ١٥٢٠

واستكشف بذهنه الثاقب وفهمه الصائب واتساع دائرته علمه مقدار اجما
من ضلالات الكنيسة الرومانية وبدعها في المعاملات والعبادات وانكر بعض
هذه الضلالات بادلة قاطعة البسها حل فصاحته الساطعة وشنع على البعض
الاخر ورماه بنبال الاستهزاء والذم وكان يحسن الرمي في هذا المعنى حتى اثر قوله
في قلوب الناس تأثيرا قويا وبالجمله فقد عثر هذا الحبر الشهير على العقائد الفاسدة
والعواید السكاسدة التي كانت في كنيسة رومة وشرع لوتير في محوها
ونسخها وشنع عليها ذلك الماهر كل التشنيع قبل لوتير ولم يفته منها الا القليل
النادر فلما اخذ لوتير في القدح في تلك الكنيسة وافساد قواعدھا اجابه
ايراسم بالتهويل وسعى في تجديد المحبة بينه وبين عدته من اصحاب لوتير
واحرابه وبذل كل جهده في ذم اخصامه وقمع اعدائه واستحسن آراءه على
رؤوس الاشهاد واعانه على قهر الاحبار الذين كانوا يدرسون بالمدارس العلوم
التيولوجيكية وشنع على القسوس الذين كانوا يعظون الناس ويحثونهم
على اتباع مذهب الكنيسة الذي يوجب المضرة والمعزة واعانه ايضا تم الاعانة
على استمالة عقول الناس الى مطالعة الانجيل واتخاذة قدوة يرشدھم الى
حقيقة دين النصرانية وتحريضهم ان لا يعملوا الا بمناص عليه من العقائد
والاحكام

ولكن كان ثم عدة اسباب منعت ايراسم عن اقتفاء اثر لوتير في النسخ
وتلك الاسباب هي انه لم يكن عنده جسارة حتى يخاطر بنفسه مثل لوتير بل
كان شديد الخوف والفرع مجردا عن ثبات الجنان الذي به يتأني للانسان
ان يفهم اخطار مثل هذا المشروع الجسيم وهو نسخ شيء من قواعد هذا الدين
الذي كان متمكنا من قلوب الناس ومتسلطنا عليها حتى صار لامنائه اعنى
القسوس سلطنة كبيرة على جميع البشر وصار اجلالهم من الامور الواجبة
على كل انسان لاسيما وكان ايراسم المذكور يطبع الاكابر وارباب المناصب
ولا يردلهم امر او ذلك لاسباب منها انه كان يخشى ان يجردوه عما انعموا به عليه
من المرتبات والمزايا ومنها انه كان يحب دوام الصلح والراحة ويبغض التعكير

والفتن فكان لا يرضى ان يتصدى لنقض دين الكنيسة الرومانية لعله بما يترتب عليه من الشقاق بل كان يأمل انه مع الرقى والملاطفة وطول الزمن يمكن ازالة مظالم الكنيسة وضلالاتها ومحو مفسادها شيأ فشيأ وبالجملة فكانت مقتضيات الاحوال اذذاك تحمله على العدول عما صدر منه في مبدء الامر من التشذيع على الكنيسة حتى صار اشبه بمصلح بين لوتير واخصامه لا يظهره بأخذ بناصره فيما شرع فيه من النسخ لكن وان عدل ايراسم عن مذهبه الاول وصار من جملة من يلوم لوتير على جسارته وجهيته حتى لزمه فيما بعد ان يؤلف كتابا شنع فيه على لوتير الا انه كان في الواقع حليفه وظهره في نزاله في ميدان المنازعة مع كنيسة رومة كما انه كان اول من فتح له ابواب هذا الحرب ومهد له سبله فهو الذي غرس اول زرع و لوتير عاناه واعتنى به حتى طابت ثمرته فغناها فسخرية ايراسم من الكنيسة ونكاته اللطيفة في التشذيع عليها هي التي مهدت السبل للوتير في ذمها والتشذيع عليها على رؤوس الاشهاد كما يشهد بذلك احزاب الكنيسة الرومانية ممن كان معاصرا لايراسم وذلك لا يخفى على من قرأ تاريخ ذلك العصر وعرفه حق المعرفة ولا يخفى اني فيما ذكرته من الاحوال التي اعانت لوتير وحسنت مذهبه للعقول واعيت اخصامه واعداءه لم اعرض لذكر شيء من المناقشات في شأن قواعد الكنيسة الرومانية ولم ابرهن على ان هذه القواعد مخالفة لفحوى دين النصرانية وانها لا اصل لها في العقل ولا في الكتاب المقدس بل ولا في رسوم الكنيسة بحسب الاصل بل تركت ذلك لمؤرخي القسيسين لانه من خصوصياتهم ولكن اذا نظر الانسان الى هذه الاشياء المكتسبة من الدين ونظر ايضا الى الاسباب السياسية التي كانت موجودة وقتئذ لا يذنب في له ان يستغرب ما نشأ عن هذين الامرين على حين غفلة من التأثير في عقول الناس وذلك ان عصري لوتير كانوا على شدة القرب من محل الواقعة فلم يتحنوا الاسبابها مع التؤدة والتأني لما داخلمهم من مزيد التعجب من امرها وسرعة نجاحها او كان لهم فيها مصلحة وغرض فلم يمكنهم ان يقفوا على حقيقة تلك الاسباب

سنة ١٥٢١

واشكّل على بعضهم سرعة انتشار مذهب لوتير فعّد ذلك من الاتفاقات العجيبة التي صارت بها عقول الناس مستعدة لقبول هذا المذهب والحق ان نجاح لوتير في ذلك انما نشأ عن عدة اسباب معلومة اعانته حق الاعانة على تميم مقصده هذا ونأمل ان ماذكرناه في بيان هذه الحادثة الغريبة المهمة ومعرفة اسبابها لا يعتمد من باب الاقتضاب المجرد عن الفائدة ولنرجع الى موضوع تاريخنا الاصل فنقول

لما انعقدت مشورة الديت بمدينة وورمس طالبت مدة المذاكرة كما هو العادة في المشاور العمومية من البطي والتدقيق ومكث اربابها مدة طويلة في وضع قوانين داخلية لضبط الايمبراطورية وربطها واشتوافيها للمجلس الايمبراطوري ان تكون له الكلمة العليا في الحكم وان يكون المرجع اليه وجعلوا صورة مستحسنة لاقامة الدعاوى به حيث ابدلوا طريقها الاولى بطريقة اخرى احكم منها واتقن وجتدوا مجلسا يقال له مجلس النيابة او المعاونة اعدوا لمساعدة الامير فرديناند على تدبير امور الايمبراطورية مدة غيبة اخيه الايمبراطور شريكان لانه لكثرة ممالكه ومصالحه كان لا يمكنه ان يستمر على الاقامة بالمانيا ثم تفاوضوا في شأن الدين وكان هناك اسباب تدعو الايمبراطور شريكان الى حماية لوتير واعانته على تميم مقصده ولولا طنانه لكان له في المانيا اراض واملاك كثيرة ولولم يكن له من الالتزامات سوى الجفالك الموجودة بها والامس التيجان سوى تاج الايمبراطورية لكان ذلك كافيا في حله على اعانة لوتير وحمايته حيث انه كان يدافع عن الخصوصيات التي مكنت ايمبراطرة المانيا يدافعون عنها من بابات رومة زمن اطويل اغيرانه لما كان الملك فرسيس ملك فرانس يسعي دأما في اضراره وتعطيل مصالحه الجأته الضرورة ان يسلك في مقاصده مسلكا اوسع مما يسلكه امير من امراء المانيا فلم يجسر على اعانة لوتير وحمايته لما رأى ان ذلك يضر بمصالحه في غير بلاد المانيا ورأى انه لا بد له من استماله قلب البابا والتودد اليه فاساء لوتير واغلظ عليه طنانا ذلك اعظم واسطة

مطلب
مذاكرة مشورة
الديت بمدينة وورمس
سنة ١٥٢١

سنة ١٥٢١

في استمالة البابا الى حربه فمن ثم كان لا يبعد ان يسلم لقسوس ألمانيا فيما طلبوه من ارباب مشورة الديت من الحكم بقتل لوتير على الفور حيث ان البابا طرده وحبسكم عليه بالحرمان وعده من الفرق المبتدعة المحذولين المطرودين عن باب الكنيسة المحرومين من نعمها الا انه لما ظهر لارباب مشورة الديت ان هذا من محض الظلم والتعدي انحط رأيهم على ان يدعوا لوتير اليهم ليسألوه هل هو باق الى الآن على آرائه واعتقاداته التي اوجبت له غضب الكنيسة او يرجع عنها ومحاماً بجناياه بالتوبة فاعطاه الامبراطور شرلكان تذكرة الطريق وكذلك جميع الامرآ الذين يلزمه ان يمر بيلادهم عند ذهابه الى المشورة المذكورة وكتب له شرلكان ان يأتي الى مشورة الديت بدون تراخ ولا يخشى اساءة احداً ابداً في مجرد وصول الامر الى لوتير تأهب للسفر ولم يتوقف اصلاً وسافر معه رسول الامبراطور وتذكرة الطريق حتى وصل الى مدينة وورمس التي كانت منعقدة بها الشورى وكان كل من قابله في الطريق من احبائه يتذكرة ما وقع للعالم حنا هوس وكان مثل لوتير في الذنب وكان معه ايضا تذكرة طريق من الامبراطور فلم تنفعه فصاروا يحذرونه وينصحونه ان لا يذهب الى مشورة الديت ويلقى بنفسه الى التهلكة لكنه كان ثابت الجنان فاسكتهم بقوله اني مطلوب الى وورمس وها انما اذهب اليها باسم الله فلا ابالي ولو تحزب علي من هؤلاء الشياطين ما يبلغ قدره عدد الحجر والحصى

ولما دخل مدينة وورمس تلقاه اهلها بالاكرام والتبجيل بحيث لو كان غرضه من التشنيع على الكنيسة مجرد التفاخر بين الناس وحب المحمدة والشهرة لكان ما حصل له في هذه المدينة كافياً في جزائه على سعيه واجتهاده وذلك انه احدثق به من الناس المتشوقين لرؤيته اكثر ممن اجتمع منهم حول الامبراطور شرلكان حين دخوله تلك المدينة مع الموكب والاحتفال وكان يتردد اليه الناس كثيراً حتى كان المحل الذي نزل به يمتلي كل يوم من الامرآ والاعيان واحسنوا معاملته واحترموا احترام من له اقتدار على

مطلب

الزام لوتير بالحضور الى مشورة الديت

في ٦ من شهر اذار

مطلب

دخوله بمدينة وورمس

سنة ١٥٢١

الحام الخصم والزاه الحجة ولا شك ان مثل هذا الاحترام من اولى الفضل
العظام اشرف والخسر للانسان مما يستوجب به معلوم مقامه وشرف منصبه
او بحسبه ونسبه لما انه يكون صادرا عن صدق نية وخلص طوية ولما حضر
لوتير في مشورة الديت سلك مع اربابهم سلك الحشمة والادب واطهر فيها
ما يدل على ثبات جنانه وعلو شأنه حيث اعترف انه تجاوز في مؤلفاته الحد
واطرى في تشفيعه على الكنيسة لكنه قال لا التحول عن آرائى ولا ارجع عن
مذهبي الا اذا اقيمت لى ادلة قاطعة وبراهين ساطعة على بطلانها وخطائها
وابى ان يقبل من البراهين الا ما كان مستنبطا من كلام الله ونصوص
الانجيل

فلما لم يتفق معه التهديد ولا التحذير وابتى ان يرجع عن مقصده عرض بعض
القسوس على ارباب الديت ان يتأسوا بجمعية قونستنة القيسية
ويبادروا بقتل هذا المبتدع ويريجوا منه الكنيسة قبل ان يفتر من ايديهم
فلم يسمع ارباب المشورة قول هذا البعض لما رأوا ان ذلك يخل بمروءة اهل
المانيا ويكسبهم العار حيث كان معه منهم ورقة الامان وكان الايمبراطور
شر لكان ايضا لا يحب ان يذنس مبادئ حكمه بمثل هذه الفعلة الذميمة
خلوا سبيله وانطلق آمن مطمئنا الا انه بعد اذ تمحاله من مدينة وورمس
بعض ايام صدر امر باسم الايمبراطور ومشورة الديت ان لوتير قد
استحق القتل وهو مذموم مخذول يجب تجريده عن سائر المزايا التي يتمتع بها
بوصف كونه من رعايا الايمبراطورية ولا يجوز لاحد من الامراء ان يدخله
في حمام بل يجب عليهم ان يقبضوا عليه بعد فراغ الاجل المسمى في ورقة الامان
التي معه ولكن لم يجز العمل على مقتضى هذا الامر وذلك لسببين احدهما
ان الايمبراطور عرضت له اشغال كثيرة لما حصل اذ ذاك من التعكيرات والفتن
في اسبانيا والحروب التي وقعت في ايطاليا وملكة البلاد الواطية
وثانيهما هو ان الامير فريدرىق منتخب سكس كان يحب لوتير محبة
صادقة ويبدل جهده في محاماته والذب عنه فتحيل في انقاده من ذلك

فى ٢٦ من شهر نيسان
مطلب

الامر الصادر بالقبض
على لوتير

مطلب
القبض على لوتير واخواته
عن اعدائه في وارنيسبورغ

باحتراسات مبنية على الحزم وسداد الرأي وذلك ان لوتير عند رجوعه
من مدينة وورمس مر بقرب مدينة ألتستين في اقليم نورنجه
فخرج عليه من اجهة هنالك جماعة من الخيالة متفكرة فاحتاطت به وبجماعته
وكان فريدريك هو الذي اخفاهم بهذا المحل لذلك الغرض فبعد ان صرف
الخيالة من كان مع لوتير اخذوه واتوا به الى وارتنبورغ وهي قلعة قريبة
من الاجسة التي قبضوا عليه فيها فامر فريدريك حالا بان يعطى له
كل ما يحتاج اليه وان يجاب في كل ما يطلبه الا انهم ضيقوا عليه باخفائه
في محل مجهول من هذا القصر لئلا يطلع عليه احد ومكث على تلك الحالة حتى
تغيرت احوال اوروبا وخذت نار حقد أعدائه وكانت مدة مكثه في هذا المحل
تسعة اشهر وكان يسميه البتوس وفي هذه التسمية اشارة لطيفة لان البتوس
اسم للجزيرة التي نفي فيها الخواري ماري يوحنا ولم يرزل في تلك المدة بعض
مذهبه ويؤيد آراءه ويبرهن على بطلان مذهب اخصامه مع الحية والذدة
التي كان عليها قبل ذلك وكتب في هذا المعنى عدة تأليف ونشرها
بين الناس فاحيت ميت عزم اصحابه واعادت لهم همهم بعد قنورها الغيبته
عن اعينهم

مطلب
تقدم مذهب

ولم يرزل مذهب في عزلة اخذ في التقدم والانتشار حتى تمكن من عقول
الناس في اغاب مدائن سكس وفي ذلك الزمن تقوت قلوب قسوس الطائفة
الاوغوسطينية الذين كانوا بمدينة ويتانبرغ بسبب قبول مذهب لوتير
في الاونيورسيتة (مجمع العلماء ومنبع الاحبار) وتصدى فريدريك لحمايته
لانه كان ظهيره ونصيره في الباطن وشرعوا في احداث امر جديد في كيفية
العبادة فأبطلوا اقامة صلوات القديس الصغير واشركوا طائفة الاليين
في كل من نوعي القديس الكبير والصغير وكان لوتير يسلي في سجنه بما يبلغه
من الاخبار في شأن اجتهد اصحابه ونجاحهم وتقدم مذهب في وطنه الا انه
حصل في اثناء ذلك حادثان نعصتا عليه عيشه حيث رأى انهما مانعتان من
انتشار مذهب في مملكتي فرانسا و انكلترا اللتين هما اعظم ممالك

مطلب

الامر الصادر من

اونيورسيتة باريس

يطلان مذهب لوتير

مطلب

صنف الملك هنري الثامن

ملك الانكليز تأليفا يفسد

ويتقض به مذهب لوتير

اوروبا شوكة وصوله الاولى هي ان جمعية العلوم بباريس حكمت بطلان
مذهبه وصدر منها فرمان في هذا الشأن علمه الخاس والعام وكانت هذه
الجمعية المسماة الاونيورسيتة اقدم واعظم مجامع العلماء والاحبار
التي كانت زاهية زاهرة اذ ذاك يلاذ الافرنج والحادثة الثانية هي ان الملك
هنري الثامن ملك الانكليز صنف كتابا يصدد الرد على كتاب لوتير الذي
العه في اسر بابل وكان والده هذا الملك الشاب كثير الظن والوسوسة فخشي
ان يقف ولده على مصالح الدولة فيغدر به فشغله عن ذلك بتعلم الآداب فلما تولى
على انكثرة لم يزل باقيا على الرغبة في المطالعة والاجتهاد اكثر مما كان يظن
فيه بالنظر لما فيه من الحدة الغريزية والميل الى الشهوات النفسانية وكان
يحب ان يكون له خرف في كل شيء ويحب الكنيسة الرومانية حباجا لاسما وكان
في غيظ شديد من لوتير على ما وقع منه من القدرح والذم في حق المؤلف
توماس داكين وكان هنري يحبه كثيرا فرأى انه لا يكفيه ان يستعمل
شوكته الملوكية في ابطال مذهب لوتير وتفنيد آرائه واقواله بل عزم
على محاربته بيواتر البراهين السكولاستيكية وصوارم الحجج والادلة
التبولوجيكية فنشر في هذا المعنى مؤلفا سماه بالامرار السبعة وقد صار
الآن نسيانها كغيره من التأليف الجدلية التي تزول بزوال مقتضياتها
وهو مع ذلك لا تنكر دقته بل تشهد لمؤلفه بالفضل في المحاورات والمجادلات
وقد حمل التلق ندما موصاه على الاطراء والمبالغة في مدح هذا الكتاب
حتى وصفوه بانه جمع من درر المعارف والعلوم ما يقضى بتجبر الملك هنري
الثامن وسعة اطلاعه وفضله على غيره من المؤلفين في العلوم الادبية كما فضلهم
في الرتبة والمقام وقدم الكتاب المذكور للبابا في احتفال عظيم حضره
الكردينالات وغيرهم فتكلم البابا في شأن هذا الكتاب مع الاحترام التام
حتى كانه يتكلم في شأن كتاب صادر عن الهام الهسي اوفيض رباني
ولقب مؤلفه بحامي حى الدين ليريه ان الكنيسة تثني عليه وتشكره
على سعيه المبرور وهو مدافعتة عنها ولا يمكن لم يثبت هذا اللقب

سنة ١٥٢١

مطلب
رد لوتير

لم يهرى الثامن زمانا طويلا في عقول من لقبوه به بل بقي خلفائه وان تخلفوا
وعدلوا عن العقائد التي استحق هري الثامن بتأييدها وتعضيدها ان يلقب
بهذا اللقب ولما كان لوتير لا يخشى باس جمعية احبار باريس ولا بطش
ملك انكلترا بادربنشر ملحوظات تتضمن الرد على الفرمان الصادر من الجمعية
المذكورة وعلى كتاب هري وقد سلك في عباراتها مسلك الخشونة والقدح
حتى كأنه انما كان يرد على احقر اخصامه واصغرهم ولم تنفر نفوس اهل ذلك
العصر من جرأته ووقاحته في هذا الشأن بل عدت ذلك برهانا جديدا على
ثبات جنانه ولما كان ابطال هذا الميدان كلهم مشهورين وممتازين كانت
مجادلاتهم مطمح نظر الخاص والعام وكانت عقول الافرنج اذ ذاك قد تعودت
على الابداع والاختراع وكانت براهين اصحاب المذاهب الجديدة اكيدة جليلة
لا تقبل ردا حتى لم يتمكن القسوس ولا الملوك من تقضها بل كان يظهر لها كل يوم
انصار وازحزاب حتى في مملكتي فرنسا و انكلترا

مطلب

حالة المصالح بين شرلكان
والملك فرنسيس الاول

وكان الامبراطور شرلكان يود كثيرا ان يمنع تقدم مذهب لوتير الا انه
مدة انعقاد مشورة الديت بمدينة وورمس كان مشغولا بامور اخرى
اهم من امر لوتير تستدعي مزيد الالتفات اليها فلم يأل جهدا في تدبيرها
وذلك ان الحرب كان قريب الوقوع بينه وبين فرنسيس في مملكة نوار
والبلاد الواطية وبلاد ايطاليا فكان يلزمه ان يسلك سبل النشاط
والسياسة لمنع وقوع هذا الحرب بالكيفية او يحترس بما ينقذه من اخطاره
ان لم يمكنه منعه لكن كانت مقتضيات الاحوال اذ ذاك تلزم الامبراطور بترجيح
الامر الاول وهو منع وقوع الحرب لان بلاد اسبانيا كانت حينئذ فريسة
للقن والحروب الداخلية ولم يكن له في ايطاليا حليف يثق به ويعول عليه وكان
رعاياه في البلاد الواطية يخافون من معاداة الفرنسيين لما حصل لهم قبل
ذلك غير مرة من الضنك والكساد في التجارة بسبب معاداتهم لهم وريادة على
ذلك كان الوزير شيورة مدة وزارته يبذل غاية جهده في ابقاء الصلح بين
الامبراطور والملك فرنسيس فهذه الاسباب لم يجعل الامبراطور شرلكان

سنة ١٥٢١

باشهار الحرب بل كان يحاول ابقاء الصلح بينه وبين الفرنساوية الا ان الملك
فرنسيس ووزراءه كانوا لا يميلون الى الصلح لان فرنسيس كان يعلم ان الصلح
لا يمكن دوامه بينه وبين الامبراطور وانه لا يمكن التآلف بين قلوبهم الاختلاف
اغرائهم ما ولما صرتهما وشدة طمعهما وكان له عدة امور يطمع بها في الظهور
على خصمه اذا جاء بالهجوم قبل ان يستعد للمدافعة والمقاومة وهي
ان مملكة فرانس كانت وقتئذ ملتزمة الاجراء لامنافسة بين اهلها خالية
عن الفتن الداخلية والحروب الاهلية وكان الملك فيها يكاد ان يكون مطلق
التصرف وكان اهلها يميلون الى الحرب ويحبون ملوكهم حباً جما ولا شك انه
بهذه المثابة كان لهم اقتدار اعظم من دول الامبراطور شريكاً نعم ان دول
الامبراطور كانت اوسع من مملكة فرانس الا انها كانت في شقاق لا ينقطع
وقت لا تمتنع فكان بعضهم يعصى على الوزراء وكانت شوكة الامبراطور فيها
اضعف من شوكة خصمه فرنسيس في دوله

واما الملوك الذين كان لهم اقتدار على سكين نيران هذا الحرب او على اطفائها
بالكلية ففهم من اهمل في ذلك ومنهم من قواها ووجد في انصرامها وكان الملك
هنري الثامن يظهر انه يريد الاصلاح بينهما حتى اتخذاه حكما
يعرضان عليه جميع امورهما ومع ذلك فلم يكن خليعا عن الاغراض مع ان ذلك
لازم للحكم وذلك ان وزيره واسى بخداعه ومكره اوجب بغضته للملك
فرانس فكان هنري بضم سر اتيران الشقاق التي كان يلزمه اطفائها
وكان مصمما على ضم الجيوش الانكليزية الى جيوش الامبراطور لقتال
الفرنساوية وانما كان ينتظر لذلك فرصة او سببا مقبولا يتعلل به ويستند
اليه

واما البابا ليون فكان سعيه في ابتغاء الفشل بين الامبراطور والملك
فرنسيس الاول على وجه اظهر واغوى تأييداً مما سلكه الملك هنري الثامن
مع ان الواجب عليه بالنظر لكونه اباً النصرارى كفاة وبالنظر لمصالحه
الخصوصية حيث انه ملك ايطاليا ان يكون محافظاً على الامن العام

مطلب

انضمام هنري الثامن
ملك انكلترا للامبراطور

مطلب

تردد ايمون بين الحزبين

وان يتجنب كل ما يترتب عليه فساد المذهب السياسي الذي لم يكن نشره
في إيطاليا الا بعد المشاق والتعب الشديد وسفكت من اجله دماء كثيرة
وقد ادرك من مبدئه الامر انه لا يليق به الا اتباع هذا السبيل فبجهد استواء
شرلكان على الكرسي الامبراطوري صمم هذا البابا على ان يكون حكما بينه
وبين خصمه فرنسيس وان يداهن كلامهما على حدة من غير ان يجتد معه
علائق الفتاكيدة ولو استمر البابا ليون على سلوك هذا الطريق لاسكنه ان
يتقذ بلاد أوروبا من المصائب التي كان يخشى منها عليها الا انه كان جسورا
طماعا وكان في عنقه ان شبابه فكان يريد ان يشهر يامه بواقعة مهمة جسيمة
لا سيما وقد كانت أخذت منه حيفتة ودوقية برمه ودوقية بليزنسة فكان
جزعا قلقا يود ان يظهر من درن الخزي والعار الذي لحقه بسبب اخذ هاتين
الدوقيتين منه وكان في حنق شديد من كونه يرى الاجانب يأتون من خلف
جبال الپه ويحكمون بلاد إيطاليا حتى ان الايطاليين اقتداء
باهل جمهورية قدماء الرومانيين كانوا يسمون هؤلاء المتغلبين باسم المتبربرين
وكان البابا يؤمل انه بمساعدته لاحد الملوك المتقدمين اعني شرلكان
والملك فرنسيس على تجريد الآخر من البلاد التي يملكها في إيطاليا
يمكنه ان يتوصل فيما بعد الى طرد الغالب من بلاده ويثبت له مثل البابا
جاليوس الثاني الفخر بكونه انتقذ بلاد إيطاليا من الرق والاستعباد واعاد
لها السعادة التي كانت تتمتع بها قبل اغارة الملك كرلوس الثامن حين كانت
كل دولة يحكمها ملك من اهلها وتعمل بشرائعها وقوانينها التي رتبها لنفسها
ولم تكن دخلت تحت حكم الاجانب ومع ان هذا الامل كان من قبيل الهوس
والتسولات النفسية التي لا طائل تحتم واقعه عليه اصحاب العقول والنهي
والطمع من الايطاليين حتى مكثوا معظم القرن السادس عشر وهم يجعلون
هذا المقصد مطمح نظرهم في كل مشروع هم وابنتيمه وتنجيزه فكانوا يعلنون
انفسهم بالاماني والباطيل ويطمعون انهم لا تقاينهم فن السياسة والتدبير
والخداع والمكر يمكنهم ان يغلبوا اعداءهم المتبربرين وان كانوا اكثر منهم قوة

وشجاعة واغتر ليون ايضا بهذه الاماني حتى انه وان كان يميل بطبعه الى الصلح والرفاهية والتتبع بالراحة يادر الى تعكير اوروبا وواقع نفسه في حرب خطر مع عزم كبير يكاد يكون مساويا لعزم جاليوس الثاني الذي كان ذا طيش وحية لا تقترله هممة من الحرب

ولكن كان ليون مخيرا بين ان يكون مع من شاء من هذين الملكين ويتضم الى حزبه وكان كل منهما يرغب في استعطافه واستمالته اليه ويسعى في ذلك بجميع وسعه وطاقته فكث مدة وهو يتردد بين الجانبين ثم عقد معاهدة مع الملك فرنسيس كان الغرض منها اخذ مملكة نابلي واقتسامها وكانت هذه المملكة بأيدي الایمپراطور شرلکان والظاهر ان البابا لما كان يعهده في الملك فرنسيس من النشاط والمهارة والجسارة اعتقد انه ان ساعده برعاياه الايطاليين الذين هم موصوفون بتلك الاوصاف يظفر بالایمپراطور شرلکان لبطي مشاوره في بن الامور وكثرة ترددها وبذلك يسهل عليه ان يتغلب على نابلي لانها منعزلة من ممالك الایمپراطور بعيدة عنها رديئة التحصين لا تستطيع المدافعة عن نفسها فكانت دائما عرضة لان تكون غنيمة لمن شن الغارة عليها ولكن عما قيل تخلى هذا البابا عن حزب فرنسيس واخذ يتداول مع الایمپراطور سررا ولا يعلم سبب ذلك هل هو كون ملك فرانسوا ظهر منه ما يدل على كونه غير واثق بالبابا فخاب امله فيه ورأى ان معاهدته معه لا تجدي نفعا وانه من مبدء الامر لم يعقد معه هذه المعاهدة الا ليتوصل بها الى التمكن من المداولة مع الایمپراطور شرلکان او انه رأى فيما بعد ان معاهدته مع الایمپراطور اوفق به من المعاهدة مع فرنسيس او انه احب الایمپراطور و مال اليه بسبب انه شرف الكنيسة بعقبائه لوتير ومنع الناس عن مطالعة كتبه

هذا وكان الامير حنا منويل نديم الملك فيليبش ابى شرلکان قد اخرج من السجن بعد موت الملك فرديناند وكان صاحب سياسة وحزم حتى انه افسد على الملك فرديناند جميع ما كان يديره من المقاصد والامور السياسية

مطلب

المشارطة المنعقدة بين

البابا والایمپراطور

سنة ٥٢١ د

في ٨ من شهر ايار

فارسله الامبراطور شرلكان الى ديوان رومة لما كان يعلم انه لا احد اعظم منه اقتدارا على استعطاف البابا واستمالته الى حزبه فقوض له امر المداولة مع البابا واخفى هذا الخبر عن الامير شيوره لانه كان يحاول منع وقوع الحرب بين الامبراطور وملكة فرانسفا فلوعلم هذه المداولة لافسدها وصارت سدى ولذلك انعقدت المعاهدة في اقرب وقت بين البابا والامبراطور التي حصل عليها الاتفاق وكانت تلك المعاهدة اساسا للشوكة العظيمة التي اكتسبها شرلكان في ايطاليا وكانت موادها الاصلية سبعة الاولى ان الامبراطور والبابا يضمنان عساكرهما الى بعضهم ليتردا الفرنسية من دوقية ميلان ويعطياها الى ابن الملك لوي زلوسور وهو الامير فرنسيس سفورس وكان قاطنا في طرنته منذ غصبت البلاد من اخيه مكسيميليان وكان الغاصب لها ملك فرانسفا الثانية ان ترد الى الكنيسة دوقية برمه ودوقية بليزنسه الثالثة ان الامبراطور يعين البابا على اخذ اقليم فراره الرابعة ان يراد في الخراج السنوي الذي كانت تدفعه نابلي لكنيسة رومة الخامسة ان الامبراطور يدخل في حواء عائلة المديسيس السادسة ان يجعل للكردينال دوميديسيس عشرة آلاف من الدوقات على مطرانية طليطلة السابعة ان يعطى ما يساوي هذا المبلغ من الاراضي في مملكة نابلي للامير اسكندر وهو ابن الامير لورنت دوميديسيس من الزناء

مطلب
موت شيوره وزير
الامبراطور ونديمه

فلما علم الوزير شيوره بهذه المعاهدة العظيمة ولم يكن له دخل فيها يقن بضياغ الكلمة التي كانت له على تلميذه شرلكان الى ذلك الوقت حيث كان قبل ذلك لا يفعل شيئا الا باستشارته فحصل له غم شديد لاسيما وكان يعلم انه سينشأ عن الحرب مع مملكة فرانسفا مصائب كبيرة واهوال كثيرة فيقال ان غمه عجل بهلاكه فمات بعد هذا الخبر بياوم قلائل والظاهر ان هذا ليس الامن موضوعات المؤرخين الذين يحبون ان ينسبوا الى الاسباب غير العادية جميع ما يقع لامشاهير الممتازين من الناس حتى انهم ينسبون امر انهم وموتهم

الى اسباب سياسية مع ان تلك الاسباب في الغالب انما تنغص على الانسان عيشه ولا مدخل لها في تقصير اجله وغاية ما يقال ان موت هذا الوزير مؤدب شر لكان في وقت كثرت احواله وخطوبه بمنع الناس من الطمع في اماكن منع الحرب بين الامبراطور ومملكة فرانسوا ولم يتأسف شر لكان على موته حيث كان يضيق عليه ويمنع عن تجهيز مقاصده لانه كان متعودا على الطاعة والامتثال اليه من صغره فكان لا يمكنه ان يفعل شيئا بدون رأيه واستشارته وكان ذلك لا يليق وقتئذ بمقامه ولا يستنه فلما انتقدته المنية منه ظهرت قناس قسريحتته ونمت قواه العقلية ولاح عليه الفلاح حتى ابدى في مشاوره وتجهيز مشروعاته من الحزم والاصابة فوق ما كان يؤمله فيه اهل عصره واستوجب به مدح الاجيال التي اتت بعده

وبينما كان البابا والامبراطور يستعدان للهجوم على دوقية ميلان بموجب المعاهدة التي انعقدت بينهما سرتا اذ وقع الحرب في مملكة اخرى وذلك ان اولاد حنادلبرطه ملك نوار طلبوا عدة مرات من الامبراطور ان يردهم مملكة ابيهم حسبما هو مقرّر في المشاركة المنعقدة بمدينة نوايون على يد الملك فرنسيس وكانوا كلما طلبوا من الامبراطور ذلك يحاولهم ويتعلل بامور عديدة فرأى الملك فرنسيس انه يجب عليه اعانة هذه العائلة الملوكية التي افرغ عليها الدهر نكباته وكانت ظواهر الاحوال وقتئذ تقضي بمساعدته في هذا المشروع لان الامبراطور شر لكان كان بعيدا عن مملكة نوار والجيش التي كانت بهادعت لتسكين الفتنة التي كانت حاصلة حيثئذ في اسبانيا لاسبانيا ومن كان من اهل هذه المملكة في غيظ من شر لكان كان يلج على فرنسيس ان يتغلب على مملكة نوار ويفيده ان معظم سكانها ينتظرون اعانته ليقوموا على حزب الامبراطور ويدخلوا في حزب عائلته ملوكهم الاقدمين هذا وكان الملك فرنسيس يحاول ان لا يغضب الامبراطور وملك انكلاطرة فجمع العساكر وابتدأ الحرب باسم هنري دلبوطه لاسباسمه وكانت قيادة الجيش للامير اندرودوفواكس دولسبار وكان شابا لا تجربة عنده بامور الحرب والقتال

الطلب
بدء الحرب في مملكة نوار

مطلب
تقدم الفرنساوية
وظفرهم

وانما قلد هذا المنصب المهم لانه كان حايضا صادقا لملك هنري دلبوطه
لاسيما وكان اخا لعشيقة فرنسيس وهي القوتيسة شاتوبريان فلما دخل
هذا الامير مملكة نوار ولم يجدها جيشا مستعدا لمقاومته تغلب عليها
كاهم في ايام قليلة ولم يعقه في سيره الا قلعة بيلون الا ان المباني التي كان
الوزير اكرمينيس اخذ في تجديد هال تحصين هذه القلعة لم تكن تمت فقاومت
مقاومة قليلة كانت لا تستحق الذكر في التاريخ لو لم يكن جرح بها الامير
ايناس دولوايوله جرحا خطرا فكث هذا الامير مدة طويلة وهو يعالج وكان
يتسلى في تلك المدة بقراءة مناقب القديسين فحصل نهام وقع عظيم في نفسه
واثرت في عقله تأثيرا قويا لاسيما وكان بالطبع يميل الى الحماسة وكان صاحب
طمع وجسارة فاخذته الحمية والغيرة واراد ان يساوي في الفخار قديسي
الكنيسة الرومانية لما قام بنفسه من العجب بعد قراءة مناقبهم مع ان هذه
المناقب مخترعة لا اصل لها ولم يكن هنالك من القديسين من اتصف بها وبناء
على ذلك تصدى الامير المذكور لامور هوسية كانت عاقبتها انشاء الجمعية
او الطائفة العيسوية التي صارت احسن الطوائف القيسية واعظمها
سياسة وادارة وان اشرفت بالنوع البشري اكثر من غيرها كما فعتة ايضا كثر
من غيرها

مطلب
دخول الفرنساوية
في مملكة قسطنطينية

ولوا كثر الامير اسبار بعد اخذ قلعة بيلون بكونه يحترس بقدر
الامكان حتى يأمن على حفظ فتوحه لسكان من الجائزان تبقى مملكة نوار
مع الفرنساوية لانه لطيشه جاوز حدود تلك المملكة ووضع الحصار امام
لوغرونيو وهي مدينة صغيرة من مملكة قسطنطينية لاسيما وكان الملك
فرنسيس يفرح اذا نالت رماحه اولاح فبحاحه فلما علم بنصرة الفرنساوية
بعث يحرض الامير اسبار حتى هم بهذا المشروع الخطيرا واخذ يحاصر
مدائن مملكة قسطنطينية وكان اهالي هذه المملكة الى ذلك الوقت لا يفكرون
فيما وقع من الفرنساوية بمملكة نوار ولكن لما اخذوا في حصار مدائن
مملكتهم استيقظوا من غفلتهم وتهيأوا للمدافعة بجميع جهدهم هذا وكانت

نيران الفتن باسبانيا قد خدث فانضم اهل اسبانيا الى اهل قسطنطينية
ليدافعوا عن وطنهم وكان فريق منهم يقصد بقتال الفرنسيين ان يحرموا الحق
من المعزة في تقاعده وتكاسله في مبدء الامر وكان قصد الفريق الآخر
ان يثبت لنفسه الفخار بطرد اعداء الامبراطور كما ثبت له الفخار بكونه قد قمع
نفوس رعاياه الخارجين عن طاعته فجاءت جيوش اسبانيا بغتة
وانضمت الى اهل مدينة لوغرونو فاضطر قائد الجيوش الفرنسيين الى
ترك مشروعه والخطب ورفع الحصار عن المدينة المذكورة وركن الى القرار
بجيشه فتبعه جيش اسبانيا وصار يطرده ويهجم عليه مع الشدة والقوة
ولعدم تبصر هذا الامير وقله رأيه لم يفر الى قلعة بيلون حتى يأمن من
اعدائه ولم يصبر حتى تصل اليه العساكر التي كانت مبعوثه لاعانته بل رجع
وهجم على جيش اسبانيا وكان اكبر من جيشه واشتد القتال بين الفريقين
وكان لسبار لا يحسن ادارة العساكر فمزم في اقرب وقت واسر هو
واعيان ضباطه واخذ اهل اسبانيا مملكة نوار في زمن اقل مما لزم
للفرنساوية في التغلب عليها

مطلب
هزم الفرنسيين وطردتهم
من مملكة نوار

وكان الملك فرنسيس يحاول ليبرهن على ان امارته على مملكة نوار من
باب العدل والانصاف لانها كانت باسم هنري دلبوطه وكان يبحث
من جهة اخرى عن حجة يتعلل بها بالهجوم على اراني الامبراطور شرلكان
وذلك ان الامير روبرت دولا مير ملتزم اقليم بولون وهو اقليم صغير
مستقل بنفسه على ضواحي اقليم لوكرمبورغ واطليم شمبانيا خرج
عن طاعة الامبراطور شرلكان ودخل في حى ملك فرانسوا وادعى
ان المشورة الاولى هي المشورة العليا للامبراطورية (واما فتانت على حقوقه
ومنعته من قضائه وحكمه في التزاماته فاشار عليه من يشق به ان يبعث رسولا
الى الامبراطور يطلب الحرب معه من شدة غيظه وحقه سمع قوله وبعث الى
الامبراطور رسولا في هذا الشأن فتعجب شرلكان من وقاحته وجزم انه
لا يقدم على مثل ذلك من نفسه بل لابد وان يكون ملك فرانسوا وعده بالاعانة

مطلب
ابتداء الحرب في مملكة
البلاد الواطية

سنة ١٥٢١

في هذا المشروع وقد ظهر بعد ذلك بقليل ان ما فهمه الإمبراطور في محله لان الأمير روبير جمع سرا من فرانسوا جيشا برضا الملك فرنسيس وان كان في الظاهر يترأى انه لم يأمر بذلك وسار الأمير روبير مع هذا الجيش حتى دخل اقليم لوكسمبورغ فبعد أن خرب السهول وضع الحصار امام قلعة ورطون فاخذ شرلكان يتشكى من ذلك ويبدى ان فيه هتك حرمة الصلح المنعقد بينه وبين ملك فرانسوا وطلب من ملك انكثرة هنري الثامن ان يوجه جيوشه الى قتال ملك فرانسوا حيث انه بموجب المشاركة المنعقدة في لوندرة (سنة ١٥١٨) تعهد بان يكون عدوا لمن يبدى بالتعدى من الفريقين وانه ينضم الى الفريق المتعدى عليه لقتال المتعدى فزعم الملك فرنسيس انه ليس كفيلا ولا ضامنا للأمير روبير حتى يطالب بما يفعله وان هذا الأمير اشهر الحرب مع الإمبراطور باسمه ولمصلحة نفسه وان دخول فرنساوية في عسكر الأمير روبير لم يكن عن ارادته بل كان على خلاف اوامره ولكن لم يلتفت ملك انكثرة الى هذه الحجة ولم يقبل منه صرفا ولا عدلا فرأى فرنسيس انه لا ينبغي له ان يغضب ملك انكثرة لان غضبه يفسد عليه ما ربه فبعث الى روبير يأمره ان يسرح العساكر ويحلى سبيلهم

ومع ذلك جمع الإمبراطور جيشا لينتقم من روبير في نظيره وفاقته وكان قدر هذا الجيش عشرين الفا وكان قائده القوتة ناسو فانقض به على ارض روبير وفي ظرف ايام قليلة تغلب على سائر مدنه وقلاعها مع اقلعة سيدان وبعد أن أرا ما انه لا قدرة له على غضب الإمبراطور ولا طاقة له على العصيان والخروج عليه توجه الى ضواحي مملكة فرانسوا لان الإمبراطور شرلكان كان جازما بان ملك انكثرة يؤثره على الملك فرنسيس فكان لا يخشى العواقب مثله وامر ناسو بمحاصرة مدينة موزون وكان يحافظون هذه المدينة اهل فشل وجبن فاضطر حكم دارها الى التسليم بعد مقاومة قليلة وبعد ذلك حاصر الأمير ناسو مدينة ميزير ولم تكن حصينة منيعة الا انها

مطلب
محاصرة جيش الإمبراطور
لمدينة ميزير

سنة ١٥٢١

بسبب وضعها لتغلب عليها جيش الايمبراطور لسهل عليه ان يدخل اقليم
شيمانيا ولودخل هذا الاقليم لسهل عليه الجولان في داخل فرانسَا لانه كان
لا يوجد حينئذ هذا الاقليم مدن حصينة لها اقتدار على صده ومنعه ولكن
لقيام حظ فرانسَا كان الملك فرنسيس يعلم اهمية هذه المدينة فلما رأى
انه يخشى عليها من العدو وسلمها للامير بيار وكان بطلاهما مامتمازا بين اهل
عصره ومعروفا عندهم بالشجاعة وشرف العرض حتى لقبوه بهذا اللقب
وهو الامير المنزه عن الخوف والملامة لانه كان ذا عزم عجيب وتجلد غريب
في الهجاء وكان صاحب عرض شريف ومزاج لطيف وكان حائزا لاعظم
اخلاق ابطال الشواربية القديمة وكان ذا دها ونهى مستكملا لساير صفات
الابطال وفحول الرجال كما يشهد بذلك ما وقع منه غير مرة في المداغعة عن
ميزير حيث انه بعزمه وحزمه طالت مدة المحاصرة حتى اضطرت عساكر
الايمبراطور الى رفع الحصار بعد ان فقد منهم انا من كثيرين وركب الملك
فرنسيس حينئذ في جيش عظيم واسترجع مدينة موزون ثم سار بجيشه
الى مملكة البلاد الواطية وتغلب منها على عدة قلاع ومدائن هينة لكنه في هذه
المرّة بلغ حدا لا فراط في الاحتراس حتى ضاعت منه فرصة عظيمة لاحتماله
وهي انه كان يمكنه ان يقطع الطريق يقرب مدينة والنسين على الجيش
الايمبراطوري وهو آخذ في الفرار ووقع منه امر آخر اعظم من ذلك اضرت به
عاقبته كل الضرر وهو انه اغضب سر عسكره الامير بوربون حيث اعطى
للدوق دالنسون قيادة مقدمة الجيش مع ان هذه الوظيفة الشريفة
كانت من وظائف الامير بوربون ومعدودة من جملة خصوصيات
منصبه

مطلب
رفع الحصار

وفي مدة هذا الحرب كان بمدينة كالس جمعية من الوزراء منعقدة لقطع
الحرب بالتي هي احسن وكان ملك انكلترا هنري الثامن هو الواسطة في ذلك
والمصلح بين الفريقين ولو كان باطنه موافقا لظاهره لحسنت عاقبة المداولة التي
حصلت بتلك الجمعية وترتب عليها غاية ما يؤمل في الاصلاح بين فرنسيس

مطلب
انعقاد جمعية الوزراء بمدينة
كالس ونوسط ملك انكلترا
في ذلك

والإمبراطور إلا أن الملك هنري فوض هذا الأمر لوزيره ولسى فافسده
واضاع ثمرته لأن هذا الوزير كانت آماله دائمة عاقبة باخدمته منصب البابا وكان
ذلك غاية أمله ونهاية مرامه فكان أحب شيء إليه اعانة الإمبراطور لأن هذا
الأمر كان يبرمه وكان هذا الوزير لا يخفى اغراضه مع الإمبراطور حتى أن الملك
فرنسيس كان لا يرضاه واسطة لولم يكن يخشى بأسه لأنه كان من طبعه
الحرص على الانتقام من خصمه ولو بعد حين فكث أرباب الجمعية مدة مستطيلة
وهم يبحثون عن بدأ بالحرب من الفريقين هل هو الإمبراطور أو الملك
فرنسيس وكان الوزير ولسى يدقق في معرفة البادى ليثبت أن فرنسيس
هو الذي بدأ لأنه ان ثبت ذلك أمكنه بسبب المشاركة المنعقدة في لوندرة
أن يبنى عليه صحة المشاركات التي تنعقد فيما بعد بين ملك اسكترة
والإمبراطور ووقعت المفاوضة بعد ذلك في شأن الشروط التي يمكن اتمام الصلح
بها إلا أن ما طلبه الإمبراطور دل على أنه لا يميل إلى الصلح أبدا وأنه كان معتددا
على الوزير ولسى وجازما بأنه يستحسن كل ما طلبه ويقره عليه فطلب
الإمبراطور أن ترد له دوقية بورغونيا وهو إقليم يمكن بواسطته أن يدخل
فرانسا وطلب أيضا أنه لا يكون لملك فرانس امارة على إقليم
الفلانك ولا على إقليم ارنوارة مع أن ذلك كان ثابتا لهما من قديم الزمان
واقره أباه واسلافه بل واقره هو أيضا في المشاركة المنعقدة بمدينة نوايون
فلم يرض فرنسيس بهذه الشروط واستنكف أن يقبلها والواقع أن كل ملك
كريم شريف النفس لا تطيق نفسه أن يقبل مثل هذه الشروط ولو بعد هزيمة
وتدمير عساكره غير أن الإمبراطور وعد ملك فرانس بأمور أخرى أحسن
واصوب من الأولى وهي أن يرد مملكة نوار إلى ملكها الأحق بها وأن يأمر
برفع الحصار عن مدينة تورنه وبناء على ذلك تمت مذاكرة الجمعية
بدون ثمرة ولا جدوى وإنما كانت ثمرتها يقع الغسل والتنافر بين الفريقين
مع أنه كان التصدم منها التأليف بينهما

وفي اثناء المذاكرة بتلك الجمعية السابقة سافر الوزير ولسى إلى مدينة

مطلب
اصاعة ثمرة المداولة

مطلب

عصبة الإمبراطور وهنري
ملك اسكترة على الملك
فرنسيس

ابروجه ليقابل الايمبراطور متعللا بان الايمبراطور نفسه يمكن ان يتساهل في الشروط ويرضى بما لم ترض به وزرأؤه وكان الايمبراطور يعلم ان هذا الوزير يعجب بنفسه ويحب الزينة والظهور فقلقه في احتفال عظيم واكرمه غاية الاكرام كأنه ملك انكلترة ولكن لما قابل به ولسى لم يسع في عقد مشاركة الصلح بينه وبين ملك فرنسا بل عقد معه باسم ملك انكلترة مشاركة بها ~~يكونان~~ عصبية على الملك فرنسيس وكان مضمون هذه المشاركة ان الايمبراطور يهجم على مملكة فرنسا من جهة اسبانيا والملك هنري يهجم عليها من جهة بيكارديه ومع كل منهما اربعون الفا وان الايمبراطور يتزوج بالاميرة مارية بنت الملك هنري ووارثته في بلاده ودوله حيث لم يكن له وقتئذ غيرها ولم يجد الملك هنري اصلا يبني عليه صحة تلك العصبية التي كانت في حد ذاتها من محض الظلم والعدوان وتضر بمصالحه السياسية الا كونه استند على بند من المشاركة المنعقدة في لوندرة كان مضمونه انه يجب على ملك انكلترة ان يحارب من تعدى من الفريقين سواء كان الايمبراطور او الملك فرنسيس وحيث ثبت ان فرنسيس هو المتعدى اتخذ ملك انكلترة تعديده عليه بنى عليها صحة تعصبه مع الايمبراطور وابتدى سببا آخر هو ان الملك فرنسيس رضى برجوع الدوق دلباني الى مملكة ايقوسيا مع انه كان رئيس عصبية تبحث عن اضرار هنري الثامن ملك انكلترة هذا وكان لهنري المذكور ما ربح اخرى حسنت له الدخول في حزب احد الفريقين وذلك انه كان يومئذ في عنفوان شبابه متولعا بالظهور والمعالي فرأى ان المنفعة التي تعود على رعاياه من تخليه عن كل من الحزبين والشرف الذي يعود عليه من بقاءه حكما عادلا بينهما ليس كبير شي بالنظر للفخر الذي يحصل للايمبراطور شريكا والملك فرنسيس من قيادة الجيوش وفتح الاقاليم والبلدان فكان لا يمكنه ان يمكث مدة مستطيلة من غير ان يكون له دخل بين الفريقين فبمجرد ما تصدى لهذا الغرض رأى من اوجه عديدة ان معاهدته مع الايمبراطور اوفق له وانفع من معاهدته الملك فرنسيس وذلك

سنة ١٥٢١

انه لم يكن له شبهة حق في شئ من دول الامبراطور لاسيما وكان موقع اغلبها يمنع
الاغارة عليها الامع المشقة العظيمة والفسادة الجسيمة بخلاف مملكة فرانس
فكان اغلب اقاليمها البحرية قد مكثت زمنا طويلا في ايدي ملوك انكلترة
حتى ان هؤلاء الملوك كانوا الى ذلك الوقت يدعون ان لهم الحق في تاج مملكة
فرانس لاسيما وكانت مدينة كالس بيد الملك هنري فيها كان يسهل
عليه ان يدخل في بعض اقاليم فرانس ويرجع في امن واطمئنان اذا عانده
الدهر ولم تسعفه المقادير وكان يقوم بنفسه ان الامبراطور اذا هجم على فرانس
من جهة وهجم هو عليها من جهة اخرى لا يجدي في تلك الجهة من يقاومه وكان
يعتقد ان الله تعالى كتب له ان يكون له الفخر بكونه يضيف ثانيا الى مملكة
انكلترة جميع البلاد التي كان يملكها اسلافه في الاراضي القارية من اوربا
وكان الوزير ولسي يقوى عنده تلك الاماني ويحسنها له حيث كانت تعينه
على تهيم ما ربه القائمة بنفسه لاسيما وكانت بغضة الانكليز لفرنسا وية متوارثة
من جيل الى جيل ومن نسل الى نسل فلم يستقبحوا من ملكهم عزمه على الحرب
مع مملكة فرانس

هذا وكانت العصبية المنعقدة بين البابا والامبراطور قد ترتب عليها امور جسيمة
وحوادث عظيمة في بلاد ايطاليا ونتج عنها كون بلاد لمبرديا اعظم
مبادي الحرب واكبرها * وكان بين اخلاق الفرنسي وية واخلاق الايطاليين
مباينة كلية حتى ان الايطاليين لم ينفروا ابدا من حكم الاجانب كما نفروا من
حكم الفرنسي وية وكان سكان اهل النمسا وعدم طيش اهل اسبانيا
يلايمان طبع الايطاليين اكثر من طبع الفرنسي وية لان الايطاليين يميلون
بالطبع الى سلوك طرق التكليف في معاملته الغير ويراعون نوااميس الادب
ورسوم المجالس ومن طبعهم الغيرة والحمية بخلاف الفرنسي وية فعندهم
من البشاشة والخفة لا يكتفون شيئا ولا يراعون تلك النوااميس ولكن لما تولى
الملك لويز الثاني عشر على فرانس وكان مذهب الاخلاق عدلا
في احكامه اعطى اهل ميلان مزايا وخصوصيات اعظم مما كانوا يتمتعون به

مطلب

وقوع الحرب في ايطاليا

سنة ١٥٢١

في عهد ملوكهم فامكنه بذلك ان يضعف حقدهم للفرنساوية ويؤلف بينهم
واما الملك فرنسيس فانه لما استرجع هذه الدوقية لم يقتف اثر لوزير الثاني
عشر فانه وان كان حلياً لا يحب ان يظلم رعاياه الا انه كان يأتمن اخصاصه ويشق
بهم كل الوثوق فكان لا يلتفت الى سلوك من يوليه الحكم على العباد فن ثم
ارتكبوا عدة مظالم تأبها النفوس الشريفة فبذلك وقع التنافر بين الايطاليين
والفرنساوية

سامة اهل دوقية ميلان
من حكومة فرنساوية

وكان الملك فرنسيس قد قلده حكومة دوقية ميلان للامير
اوديندوفوا كس مارشال لوتريك وهو اخو مدام شاتوبريان وكان
من اهل الخبرة والتجارب ذاشهرة عظيمة الا انه كان متكبراً جباراً طماعاً
لا يقبل نصيحة ولا يستطيع ان يعارضه احد فيما يفعل فباساءته وظلمه اغضب
اهل ميلان وفرت نفوسهم منه وذلك انه نفي عدة من اكابرهم واشتد ظلمه
لهم حتى اضطر بقية الاكابر الى المهاجرة من البلاد ليأمنوا على انفسهم وكان
من هاجر منهم الشهير جيروم مورون وكيل قنصلير دوقية ميلان وكان
له اقتدار غريب على ايقاع الفتن والاقدام على المشروعات الجسيمة لاسيما
وكان ذلك العصر عصراً قتي وتحرز بات وكانت الاحوال وقتئذ تقتضي ذلك
خصوصاً في هذه الدوقية فانه كان لا تخمد فيها نيران الفتن والشقاق وكان
جيروم مورون قد خان الامير مكسيميليان ومع ذلك التجأ بعد مهاجرته الى
اخيه الامير فرنسيس سفورس ولما ادرك مورون المذكور ان البابا
يريد الهجوم على دوقية ميلان لطرد فرنساوية منها مع ان المشاركة
المنعقدة بين البابا والامبراطور في هذا الشأن كانت لم تشع بين الناس عرض
للبابا باسم فرنسيس سفورس انه يريد ان يهجم بغتة على عدة من قلاع
ميلان ومدائنهم مع بقية الاعيان المنفيين لانهم لبغضتهم للفرنساوية ومحبتهم
لعائلته ملوكهم الاقدمين كانوا مستعدين لاقتحام الاخطار والاهوال حتى
يتكفوا من طرد فرنساوية من دوقية ميلان فلما وقف البابا ليون
على قصد مورون استحسنته وصار يحثه ويحثه على تجهيزه بل واعطاه

سنة ١٥٧١
في ٢٤ من شهر حزيران

امبلغا جسيما يستعين به على ذلك ولكن طرأت احوال افسدت ما هموا به
فاذن البابا لانفيين الذين كانوا مجتمعين لاجل هذا الغرض ان يذهبوا الى
مدينة رنجيو وكانت تلك المدينة وقتئذ من مدائن الكنيسة وكان
المارشال دوفوا كس يحكم في ميلان مدة غيبة اخيه فاعتقد انه
يمكنه القبض على هؤلاء المنفيين الذين هم اعداء الملك فرنسيس في دوقية
ميلان ويسهل عليه ذلك بسبب اجتماعهم في محل واحد فخاطرت نفسه
ودخل اراضي الكنيسة وهجم على مدينة رنجيو وكان حكمه دار هذه المدينة
اذذاك هو المؤرخ غيساردين الشهير فليسياسه وحسن سلوكه صد المارشال
دوفوا كس وجبره على العدول عن مشروعه والتحول عن تلك المدينة على
وجه يرزى به فلما وقف البابا ليون على هذا الخبر سر غاية السرور واتخذ
حجة مستحسنه في فسخ الصلح بينه وبين ملكة فرانسوا وعقد فوراً مشورة
الكردينالات وعرض عليهم شكواه من اغارة ملك فرانسوا على بلاده ومدح
لهم كثير في الايمبراطور ومحبة لالكنيسة واستدل على ذلك بما فعله ذلك
الايمبراطور مع لوتير الذي هو عدو الكنيسة وعرض عليهم انه لانه وامن
بلاده يلزم ان يضم عساكره الى عساكر الايمبراطور اقتتال الفرنسيين وانه
لا توجد واسطة اخرى يؤمن بها على دول الكنيسة وارضها وعقد حينئذ
مشارطة في هذا الشأن مع الامير حنامنويل وزير الايمبراطور
شرلكان حتى كأن تلك المشارطة لم تنعقد بينهم منذ عدة شهور وحكم البابا
بالحرمان على المارشال دوفوا كس في نظير هجومه على حرم الكنيسة
وهتك حرمتها

مطلب
تخاصم البابا مع الملك
فرنسيس

مطلب
الحرب في دوقية ميلان

وكان البابا ليون وقتئذ قد جهز المهمات واستعد للحرب حيث استأجر
جيشاً عظيماً من اهل السويد ولكن ابطأت جيوش الايمبراطور في مجيئها
من نابلي و ألمانيا حتى مضى نصف فصل الخريف قبل ان يصلوا الى
ميدان الحرب وكان قائدها الشهير بروسير كولون وكان انشط جنرالات
ايطاليا واسهرهم وكان اكثره تجاربه وحرمة احق من غيره بمقاومة

الفرنساوية وفي أثناء ذلك كان المارشال دوفواكس يرسل ملك فرنسا
بريداً بعد بريد يخبره أنه عرضة للاخطار والخطوب ولكن كان بعض عساكر
الملك فرنسيس مشغولاً في البلاد الواطية وكان البعض الآخر مجتهداً في تغور
اسبانيا وكان هو نفسه لا يتربى الهجوم على بلاده التي بمملكة
إيطاليا فعند وقوفه على هذا الخبر بعث رسالاً إلى السويسيين المتعاهدين
معهم ليطلب منهم عساكر وصدور منه أمر إلى الأمير لوتريك أن يذهب إلى
دوقية ميلان ليقوم بحكمها غير أن هذا الأمير كان يعلم ما هنا من الإهمال
وعدم التدبير في إدارة خزائن الملك فرنسيس وكان يعلم أن العساكر لحقهم
في ميلان ما تقصر عنه العبارة من المشاق الفادحة لعدم صرف ما هيأته
ففي السفر إذا أعطى ثلاثمائة ألف (ريال) فوعده الملك فرنسيس
وأمره لويرة دوسبوه وكذلك سمبلانسي مباشرة الخزينة أنه بمجرد وصوله
إلى ميلان يجد هنا ذلك المبلغ فاعتمد لوتريك على قواهم وسافر إلى
ميلان ولكن من سوء حظ فرنسا كان من دأب الملكة لويرة أم الملك
فرنسيس الخيانة والشره وكانت تؤثر ما ربهما وشهواتها النفسانية على كل شيء
ولوترتب على ذلك ما ترتب من المضار والمقاسد وكان لها كلمة نافذة عند ابنها
ولا يستطيع مخالفتها لأنها ربهته واعتنت به في صغره لاسيما وكانت ذات
معارف غزيرة وسياسة شهيرة وكانت مصممة على أن لا تفي بوعداتها إلى
لوتريك لأنه لكبره وشممه كان لا يوالها ولا يراعي مرضاتها وإن كان يحادثها
في شأن ما وقع له من الأمور الغربية الغزالية والنوادر العشقية فلا جل
أن تنقم منه هذه الملكة أرادت حرمانه من الفخر الذي يثبت له بعدا فعتته عن
دوقية ميلان وظفره بالأعداء فآخذت المبلغ الذي وعده به واعدته لخصوص
مصاريفها

ومع حرمان لوتريك من هذا المبلغ الذي كان يعينه أتم الاعانة وكان ضروريا
من أجله وجد وسائط أخرى أمكنه بها أن يجمع جيشاً عظيماً وإن كان أقل
عدد من جيش المتعاهدين ودبر أمر المدافعة على أحسن وجه يلائم الحالة التي

مطلب
ظفر العساكر
الامبراطورية

كان عليهم ان كان يتجنب ملاقاته صفوف الاعداء وانما كان يحمل عليهم مع
عساكره الخفيفة وينهب مساكنهم ويقطع عنهم الذخائر والازاد ويصدّهم عن كل
قلعة ارادوا الهجوم عليها او يساعداهما على منعهم فبحسن سلوكه وحزمه
اخر ظفر عساكر الامبراطور واعى البابا حيث انه الى ذلك الوقت هو الذى
كانت عليه جميع مصاريف الحرب تقريبا واعى الامبراطور ايضا
لان ايرادات اسبانيا كانت قد نفذت مدة الفتن التى حصلت بها وكان
يلزمه القيام بمصاريف الجيش العظيم الذى كان يملكه البلاد الواطية
لحفظها ومحاماتها ولكن فى انشاء ذلك طرأت عوارض اوقعت لوتريك
فى الارتباك والخلل واودت بملكته فرانسسا الى سوء الحظ والشقاوة
وذلك انه كان يوجد فى الجيش الفرنساوى اثنا عشر الفامن السويسيين
كانوا يخدمون فى عساكر الجمهورية السويسية التى كانت وقتئذ متعاهدة
مع مملكة فرانسسا وكان بموجب القانون الذى رتبته دول جمهورية
السويسية لا يجوز للعساكر السويسيين ان يدخلوا فى خدمة الامبراطور
او الملك فرنسيس ولا شك ان ذلك موافق لحسن السياسة وشعائر المروءة
الا ان حب الكسب اخرج فى بعض الاحيان الى اهمال هذا القانون فرخص
لبعض افراد فى الدخول فى خدمة من احبوا من الفريقين ولكن لم يكن ذلك
تحت الوية الجمهورية بل كان تحت الوية بعض ضباط مخصوصين وكان
لكرديشال دوسيون كلمة نافذة بين ابناء وطنه وكان يبغض مملكة فرانسسا
فاستأذن ان يجمع عساكر من السويسية فاجيب لذلك وجمع اثني عشر الفامن
السويسيين ليضمهم الى جيش المتعاهدين (الامبراطور والبابا) فلما رأت
دول جمهورية السويسية انه قد انضم الى الملتين المتحاربتين كثير
من العساكر السويسيين وانه سيدمر بعضهم بعضا وكانت تعلم ان ذلك يورثها
العار بين الدول بعثت رسلا الى العساكر السويسية ليتخلوا عن الفريقين
ويعودوا الى وطنهم فاما الرسل الذين بعثوا الى جيش الامبراطور والبابا
فرشاهم الكرديشال دوسيون فلم يوصلوا الامر الذى معهم الى العساكر

السويسيين الذين كانوا في ذلك الجيش واما البرد الذين بعثوا الى جيش
فرنسيس فوصلوا الامر الذي كان معهم الى العساكر السويسية الذين كانوا
في هذا الجيش وكانوا قد شتموا من طول الحرب وكنت قواهم لاسيما وكانت
ماهياتهم لا تصرف لهم فبمجرد وصول الامر اليهم بادروا بالطاعة والامتثال
وما سلكه معهم لوتريك من الترغيب تارة والتهديد اخرى لم يجدد قسما فلما
تخلوا عنه وكان مدارقوة جيشه عليهم لم يتجاسر على مقاومة المتعاهدين
فرجع الى مدينة ميلان ونزل بعساكره على شواطئ نهر آدا ولم يجد
حيلة الا منع الاعداء عن عبور هذا النهر وهي حيلة ضعيفة هينة قل
أن نجحت او نفعت مع سرعسكر ما هرذى خبرة ودراية كالشهير كولون
الذي كان سرعسكر جيش البابا فلذا اجتاز كولون المذكور هذا النهر مع
مهارة لوتريك ونباهته ولم يخسر في ذلك الا خسارة هينة فعند ذلك
اضطر لوتريك الى دخول مدينة ميلان وغلق ابوابها فهم حينئذ
جيش الايمبراطور والبابا يحصار هذه المدينة فجأ منها رجل مجهول الى الامير
مورون سرعسكر جيش الايمبراطور واخبره بأنه ان قرب بجيشه ليلا من
المدينة فتح له حزب الجبابرة اي حزب الايمبراطور بابا من ابوابها ثم انطلق
لوقته ولم يظهر ثانيا حتى يفخر بهذا الصنيع او يطلب مكافأة في نظيره وكان
الجنرال كولون لا يحب المخاطرة في المشروعات ومع ذلك امر الملتزم
بسكر ان يتوجه بالقراية الاسبانيولية الى المدينة وتبعه هو بنفسه مع
بقية الجيش فاجاء الليل الاوصل الملتزم المذكور الى الباب الروماني على
ضواحي المدينة ونزل بغتة على العساكر الفرنسية الذين كانوا هناك فعند ذلك
فر عساكر التحصينات القريبة من الباب المذكور وصار الملتزم بسكر
يتغلب على كل محل تركته العساكر الفرنسية وية ولم يزل سائر ارجحة المدينة
مع غاية الاحتراس والثبات حتى تغلب عليهم من غير أن يسفك في ذلك دماء
كثيرة بل لم يجد من يقاومه او يصده حتى حصل التعجب لكل من الفريقين من
هذه الواقعة وسرعة نجاحهم على هذا الوجه وبمجرد ما تغلبوا على المدينة

مطلب
تغلب جيش الايمبراطور
على مدينة ميلان

سنة ١٥٢١

فرالجنرال لوترين الى ارض البنادقة مع بقايا جيشه وتأسست سائر
مدائن دوقية ميلان بالتحت فسلت جيش البابا والامبراطور وانضمت
مدينة برون ومدينة بليرن الى دونا الكيسة وضاع من الفرنسية
جميع البلاد التي فتحوها في بلاد لومبردية ولم يبق لهم منها سوى مدينة
كريمون وقاعة ميلان وبعض قلاع اخرى صغيرة

مطلـ

موت البابا ليون العاشر

ولما بلغ البابا ليون اخبار هذه النصر العظيمة كاد يطير فرحا حتى ذكر
بعض المؤرخين انه لفرط سروره لحقته حتى شديدة واهملها في مبدء امرها
فتبكت منه حتى مات بها في اثنين من شهر كانون الاول وكان في ايام شبابه
فرحا بظفره ونفخاره وبموته انحلت روابط المتعاهدين ونشبت بينهم قتل كل
من الكردينال دوسيون والكردينال دوميديسيس الجيش وذهبوا
ليحضروا ديوان الكردينالية لاجل انتخاب بابا بدلا عن البابا ليون ودعيت
العساكر السويسيون الى بلادهم وتفرق باقي العساكر المستأجرة لعدم صرف
ما هيأتهم فلم يبق في دوقية ميلان من يدافع عنها الا العساكر الاسبانية
وبعض عساكر من المانيا في خدمة الامبراطور فكانت ذلك فرصة عظيمة
للجنرال لوترين في اخذ دوقية ميلان الا انه لم يكن عنده رجال ولا مال
فلم يكنه ان يغتنم من هذه الفرصة ما كان يوده نعم انه هجم على دوقية ميلان
عند صرات الا انه لم يبلغ مرامه لتيقظ الجنرال مورون وحسن سلوك
الجنرال كولون وهجم ايضا على مدينة برون مع الهممة والثبات فلم ينجح
ايضا بسبب سياسة الشهير غيساردين وشهامته

سنة ١٥٢٢

ثم انه حصل الشقاق وانتفاقم بين الكردينالات في مشورة الكردينالية
المنعقدة بعد موت ليون العاشر لا انتخاب من يكون بابا بدلا عنه فسلت
الكردينالات في هذا الشأن جميع طرق الحيل التي يقدر على اقتراحها رجال
شيوخا على الاساقس وشيوخا في المخادعات وتجدد بهاء عقولهم عند المحاورة
في غرض جسيم مهم ككاج البابا فلم يذكر في هذا الديوان اسم الكردينال واسي
(وزير ملك انكلترا) مع انه ذكر الامبراطور حينئذ بذلك وكان قبل ذلك وعده

أن يعينه في نيل هذا المنصب وانحط رأى خمسة عشر من ارباب ديوان
الكردينالية على اعطاء هذا التاج للكردينال جاليوس دوميديس
وهو من اقارب البابا ليون وكان اعظم الكردينالات امتيارا واعتبارا
لثروته ومعارفه وتجاريه وتعوده على ادارة الامور الجسيمة والمصالح المهمة
العظيمة وكان من اصول ديوان الكردينالية ان هذا القدير يكتفي في منع غير من
انحط عليه الرأي ولكن لا يكتفي في انتخاب انسان وتقليده بمنصب البابا
فتم نصب على جاليوس سائر الشيوخ من الكردينالات ولم يرضوا بجعله
بابا الا انه لم تنفق كلمتهم على غيره وبينما كان ارباب الديوان يتنازعون ويتعبون
بعضهم بالمحاورة والمجادلة ويرشوا بعضهم بعضا اذ خرج الكردينال
جاليوس دوميديس ذات يوم في الصباح مع حزبه من الكردينالات
وذهبوا الى مجلس الانتخاب وكان على حسب العادة وقتئذ ينعقد كل يوم
واعطوا رأيهم بان الذي يتولى بابا هو الكردينال ادريان دوريك وكان
اذا لم يحكم في اسبانيا نيابة عن الامبراطور ولم يكن غرضهم من اتفاقهم
على تولية هذا الرجل الاجنبي منهم الا ان يجدوا زمنا يكفيهم في اخذ اهبتهم
واستعدادهم لتنفيذ ما ربههم لكن حصل خلاف ما انتمروه ووافقهم فواربقية
الكردينالات على هذا الرأي ونجحوا هم انفسهم غاية العجب وكذلك سائر
اهالي اوروبا من تولية رجل غريب لا تعرفه اهالي ايطاليا بل
ولا يعرفه احد من انحط رأيهم عليه ويجعل بالكلية اخلاق الامة التي دعي
الى ان يملك بزمام حكومتها ويجعل منافعها وماتة تضيق مصالحها لاسيما
وكانت توليه على كرسى البابا في وقت صعب فكان لا يتصور ان يعطى هذا
المنصب الا لمن يفوق بفراسته ودرايته سائر العصاة الكردينالية ولما خرج
الكردينالات من الديوان في زفاف واحتفال سخط عليهم الاهالي في نظير
انتخابهم لهذا الغريب وعجز الكردينالات انفسهم عن ابيد كروال ذلك وجهها
الاقوام ان ذلك الهام من روح القدس والصواب ان يقال ان ذلك الهام
من الامير حنمانويل فانه مراعاة لمصلحة سيده الامبراطور شرلكان

مطلب
انتخاب ادريان للبابا

في ٩ من شهر كانون الثاني

سنة ١٥٢٢

هو الذي الجأهم بتحويله ومكره الى انتخاب هذا الرجل لانه من رعايا الامبراطور
وكان صادقا في خدمته فصنع ذلك مراعاة لمصلحة نفسه وحبا في الامبراطور
واقرار له بالشكر لما اعدق عليه به من الخيرات الجليلة واسبغه عليه من النعم
الجزيلة

وبارتقاء ادریان الى كرسي البابا ازدادت شوكة الامبراطور وصار لتدبيره
وادارته في مما السكه رونق جديد ومما يدل على عظم شوكته حيث ذو علوشانه
هو انه كافأ ادریان الذي كان مؤدبه مكافأة عظيمة حيث جعله بابا كنيسة
رومة وهو الذي رقام ايضا قبل ذلك ورفعته الى اوج المعالي حتى جعله
حاكما على اسبانيا نيابة عنه فحصل للملك فرنسيس من ذلك غيرة
عظيمة حملته على ان يبذل غاية جهده في التغلب على دوقية ميلان نانيا
وحيث كان خروج العساكر السويسيين من جيشه هو منشأ ضياع هذه
الدوقية رأى اهل السويسية انه يجب عليهم ان يعينوا ملك فرنسا
ثانيا في اخذها لطيب نفسه من الاساءة التي فرطت منهم في حقه وهو اخذ
عساكرهم منه فاذنوا له ان يأخذ من بلادهم اثني عشر الف رجل يستعين
بهم في مشروعه فلما وصل هؤلاء العساكر الى الجنرال لوزريك وكان الملك
فرنسيس قد ارسل اليه ايضا مبلغا هينا من الاموال رأى انه يمكنه ان يحارب
الاعداء ويشاومهم فهاجم عليهم واخذ منهم عدة قلاع وتقدم جهة التخت
وكان جيش المتعاهدين لا يمكنه في تلك المرة ان يمنع جيش فرنساوية
الا ان الجنرال مورون بحيلة وخداعه تمكنه ان يتفرق قوس اهل ميلان
من حكم فرنساوية حتى اعانوه عليهم حتى الاعانة واعطوه امدادات كثيرة
ومع ذلك كان جيش فرنساوية كسيل العرم لا يأتي على شيء الا اخذه حتى
كان لا يمكن الجنرال كولون ان يثبت في المحطة الحصينة التي عسكر بها
قريبا من مدينة بيكول وكان يضطر الى تسريح عساكره لعدم الاموال
الا ان العساكر السويسيين الذين كانوا مع فرنساوية فعلوا ما كانوا فعلوه
اول مرة وتحالوا عن فرنساوية عند الشدة

مطلا

ابتداء الحروب نانيا
في دوقية ميلان

مطلبه

انهزام الفرنسيين
في دواحة يكر

وطالما عذر السويسيون بالحزب الذين هم منه اذ كانوا اهل سفه ووقاحة
لا يدومون على حيله واحدة فكان احبا بهم بخشون غدرهم كما كان اعداؤهم
يهابونهم لشجاعتهم وبراعتهم في الفنون العسكرية وانما تخلوا عن الفرنسية
في هذه المرة لانهم كانوا في خدمة فرانسوا عدة اشهر ولم يصرف لهم
ما هيأ لهم فاخذوا يتشكون من ذلك ويظهرون السامية والقلق فبعث اليهم
من مملكة فرانسوا مبلغ ليصرف عليهم وكان يحفره سرية من الخيالة
الا ان الجنرال مورون كان متيقظا لا يغفل عن حركات الفرنسيين ابدا
ولا يخفى عليه امر من امورهم فوضع عساكره على الطريق الذي يأتي منه هذا
الملغ واحكم وضعهم حتى لم يمكن للخيالة الذين كانوا يحفرونه ان يمروا بهم فلما
وقف السويسيون على هذا الخبر عيل صبرهم فاجتمعوا كلهم ضباطا وانصارا
وطالبوا من الجنرال لوتريك ان يعطي لهم ما هيأ لهم او يعدهم بان يتوجه
بهم في غداة الاعداء صباحا وان لم يفعل احد هذين الامرين تخلوا عنه
حالا وذهبوا الى حال سبيلهم ولم يصغوا لقول لوتريك حين عرض عليهم
انه لا يمكنه بوجه من الوجود ان يوفهم حقهم وانه لا يليق التوجه للاعداء
الاعداء التحصين معسكرهم حيث كان محكم الوضع من اعلاه وزادوا احكامه
بالتحصينات التي جددوها فيه فلامرته في الهجوم عليهم بل هم الغالبون بدون
مربية الا ان السويسين كانوا لا يعقلون وكانوا يرون ان شجاعتهم تكفي في ازالة
كل عائق وتظمهم على كل مانع فالجوا عليه كل السلاح والتمزوا ان يكونوا
في مقدمة الجيش ليكونوا اول من يحمل على الاعداء فلما رأى الجنرال لوتريك
شدة عنادهم وانه لا يمكن ردهم عما صمموا عليه قبل ذلك منهم مؤملا
ان تسعف حادثة من الحوادث لاتفاقية التي تطرأ على حين غفلة لاسيما
في الحرب فعساه ان ينجح به في هذا المشروع واقعد عهد تخف الظنون وايضا
كان يعلم ان الانهزام لا يضربه اكثر من تخلي السويسين عنه اذ كانوا على
النصف من جيشه وفي صبيحة اليوم الثاني كان السويسيون اول من برز الى
ميدان الحرب وجعلوا على معسكر الاعداء وكان محصنا من سائر جهاته محاطا

في شهر ايار

سنة ١٥٤٢

بالطواحي والمدافع ومستعدا للملاقاة لعدو ففترت عليهم المدافع من جهة
المعسكر ضربا شديدا فقتلوا أمامها ولم يتأخروا عن السير حتى تصل اليهم
مدافع الفرنسيساوية بل هجموا على تحصينات معسكر الاعداء بقلوب نابته
لا تفزعها اخطار ولا تفجعها احوال وانكن مع ما ابذوه من الشجاعة الغريبة
والشهامة العجيبة التي تقف دونها العقول ولا تصدر الاعان الابطال وانحول
واعانهم الفرنسيساوية كل الاعانة هلك منهم اشجع ضباطهم واحسن عساكرهم
ورأوا انه لا يمكنهم الجولان في معسكر الاعداء فسرجمعوا على اعقابهم
سطوردين لا مغلوبين حيث انهم عند الرجعة لم يراوا باقين على غاية من الترتيب
والانتظام ولم يمكن للاعداء ان يشنتوا عليهم او يوقعوهم في الخلل
والارتباك

فلما كان اليوم الثاني سافر السويسيون الذين نجوا من واقعة بيكون الى
بلادهم فعند ذلك رأى الجنرال لوتريك انه لا يمكنه مقاومة الاعداء فرجع
الى مملكة فرنسا بعد أن وضع محافظين في قلعة كريمون وبعض قلاع
اخرى وكما لم يمكنها المقاومة بل سلمت الى الجنرال كولون ما عدا قلعة
كريمون المذكورة

وكان للفرنساوية ارض عظيمة في بلاد ايطاليا غير دوقية ميلان وهي
ارض جنويرة فكان يسهل على الملك فرنسيس ان يأخذ دوقية ميلان
الا ان الجنرال كولون لما نظر باعدائه غير مرة صار يستحق كل خطب
ويستسهل كل صعب فعزم على اخذ بلاد جنويرة لاسيما وكان يحشه على
ذلك حزب الادورني الذي كان عدوا للغريغورين وكانوا تحت حماية
الفرنساوية فلذا كان له بلاد جنويرة الكلمة النافذة فاخذ كولون
المذكور البلاد مع غاية السهولة كما تغلب على دوقية ميلان وتمكنت فيها
صولة الحزب الادورني وحكومة الامبراطور من غير معارضة
ولاسفلندم

ولاشك ان هذه المصائب المتوالية قد اودعت في باطن الملك فرنسيس الاما

مطلد

طرد الفرنسيساوية من
دوقية ميلان

مطلد

اخذ جنويرة سن
الفرنساوية

مطلد

اشهار الملك هنري الثامن
للحرب مع ملكه فرنسا
في ٢٩ من شهر ايار

سنة ١٥٢٢

شديدة واحزاناً كبيرة ازدادت شدتها حين اتى اليه في اثناء تلك المدة على حين غفلة رسول من طرف ملك انكلتره بصدد طلب الحرب عن لسان هذا الملك وكان منشأ ذلك هو المشاركة المنة مقدمة في مدينة بروجه بين الامبراطور والوزير ولسى وكانت الى ذاك الوقت خفية لم يقف لها احد على جليلة فتعجب الملك فرنسيس من ذلك كل العجب حيث انه كان يبذل جهده في استعطاف ملك انكلتره واستماله وزيره ولسى ومع ذلك قابل الرسول بالترحيب والاحترام ولاطفه واكرمه كل الاكرام ثم اخذاه بيته واستعدت بامور جسيمة ليدفع عن نفسه هذا الملك ولم يزل على عناده مصمماً على مراده الذي كان يضره للامبراطور وحيث كانت خزائنه قد نفدت في الحروب السابقة وفيما صرفه من المبالغ الجسيمة على نفسه في اللعب واللهو واضطر الى ارتكاب امور غير عادية لتحصيل المبالغ اللازمة له فاخترع مناصب جديدة في الدولة وعرضها للبيع وباع الجفالك والاراضي الملوكية وضرب على الاهالى مغارم زائدة عن الحد واخذ يمحضر يحامن خالص الفضة كان الملك لويز الحادى عشر لكثرة ديانتة قد وضعه حول قبر القديس سنت مارطين وبهذه الوسائط امكنه ان يجمع جيشاً كبيراً ويحصن جميع المدن التى على ضواحي مملكته تحصيناً عظيماً

مطلب
ذهاب الامبراطور الى
انكلتره

هذا ولم يهمل الامبراطور شيئاً يجب به لنفسه كل فائدة لاحتماله من الملك هنرى فقد حصل انه لما رأى اذذاك قيام حظه واقبال الدهر عليه وان مصالحه تسوق له الذهاب الى اسبانيا وكان ذهابه اليها مما لا بد منه فارادوه ومتوجه اليها ان يمر بمملكة انكلتره ليقابل الملك هنرى ولم يكن قصده بذلك مجرد تآكيد روابط المحبة بينهما وتحريره على الاستمرار في الحرب مع فرنسا وية بل كان قصده ان يأخذ بخاطر الوزير ولسى حتى تطيب نفسه وينسى ما لحقه من الخنق والغيبظ بسبب ما كان يؤمله من اخذ منصب البابا وكان الامبراطور قد وعده بالاعانة على تحصيله فلما مات البابا لم يوفه الامبراطور بما وعده به بل ولم يكن له ذكر في ديوان السكرتارية الذى انعقد

(المقالة الثانية)

١٠٤٧

بتاريخ الامبراطور شرلكان

سنة ١٠٤٢

لهذا الشأن وقد فجع الامبراطور شرلكان وزاد فجاحه عما كان يؤمله وذلك انه لما نزل بانكلتره تلقاه الملك هنري بحسب ما يليق بمقام الامبراطورية لاسيما وكان الامبراطور قبل ذلك قد اظهر له الاحترام التام في كل فرصة لاحت له في هذا المعنى فبعد ان اكرمه هنري كل الاكرام وافقه على جميع مقاصده ووعده بتتبعها معه واما الوزير ولسي فلما كان يعلم ان ادريان لطعنه في السن لا تطول مدة اقامته على كرسي البابا نسي غمه او اخفاه لاسيما وزاد الامبراطور في المرتبات التي كان جعلها له قبل ذلك ووعده بانه سيعينه على اخذ منصب البابا فصار ولسي من وقتئذ يبذل جهده في خدمة الامبراطور ليكون اهلا للانعامات التي انعم عليه بها وليجعله على ان يعينه اتم اعانة في نيل هذا المنصب ولما كانت مله الانكليز تقسم مع ملكها حظه ونفخاره حصل لها غاية المسرة والانشراح من اتيان الامبراطور له واعتماده عليه حيث جعل الامير سوري الانكليزي سر عسكر جيوشه البحرية ولم تكن رغبتها اقل من رغبة ملكها في اتمام الحرب مع مملكة فرنسا

ولاجل ان يتحقق الامبراطور شرلكان قبل ارتحاله عن انكلتره من رغبة الملّة الانكليزية في تنفيذ ما ربه سافر الامير سوري الى فرنسا بالسفن التي كانت متجهزة اذ ذاك وخرب نواحي بلاد نورمنديّة ثم نزل ابريطانيا ونهب مدينة مورلكس وحرقتها وكذلك بعض مدن اخرى اصغر منها وبعد هذه الاغارات الصغيرة التي كان اذلالها للفرنساوية اكثر من اضرارها بالتدمير والتخريب لبلادهم رجع هذا الامير الى كاس واخذ الجيش الانكليزي الكبير وكان ستة عشر الفا وضمه الى الجيش الفلانكي الذي كان يقوده القوتة بوران ودخل بالجيشين في اقليم سيكرديّة وكان الجيش الذي جمعه الملك فرنسيس اقل عددا من مجموع هذين الجيشين الا ان فرنساوية بممارستهم للحروب الطويلة التي حصلت قبل ذلك بينهم وبين الانكليز غرّفوا امكايد الانكليز حق المعرفة وعلموا الطسرق التي يمكنهم بها

مطلب

دخول الانكليز في ارض
فرنسا

سنة ١٥٢٢

مدافعهم عن بلادهم فكانت النكبات قد علمتهم ان لا يحاربوا الانكليز صفا
وان لا يجملوا بقتالهم بل يحاولونهم ويمهلونهم لانه كلما طالت مدة الحرب
مع الانكليز عظمت ثمرته لاعدائهم وانقرض جيش الانكليز شيئا فشيئا وعلمتهم
ايضا ان يجعلوا محافظين على القلاع التي يمكنهم المقاومة وان ينجأوهم في جميع
حركاتهم ويقطعوا عنهم الزاد والذخا^ر وان يحملوا على طلائع عساكرهم
وان لا يعزلوا عن الانارة عاينهم في كل وقت مع جم غفير من الخيالة وقد سلك
معهم هذا المنوال الدوق واندوم وكان اذذاك رئيس جيش فرنساوية
فنجح غاية النجاح حتى ان القوتنة سوري لم يمكنه ان يتغلب على شيء من
المدائن الكبيرة المهمة بل اضطر الى الرجوع بعد ان نقص جيشه نقصا يذنا
لشدة ملاحقه من المشاق والم^كايد وقلة الزاد وما هلك منه في عدة
مصادمات حصلت بينه وبين فرنساوية وكان الجيش فرنساوي فيها
هو الغالب

وكان ذلك آخر الواقعة الثانية من هذا الحرب الذي كان اعظم الحروب التي
حصلت الى ذلك الوقت ببلاد اوروبا نعم قد ضاع من الملك فرنسيس جميع
البلاد التي كانت له بايطاليا وكان السبب في ضياعها حقد امه للجنرال
لوزريك وطمع جنزاله للناس وتخلي العساكر الاجنبية التي كان يستأجرها
ومع ذلك فنقول ان الدول التي كانت منحزبة عليه لم يمكنها ان تأخذ شيئا من
دوله الوراثة بل كانت ايمان توجه او تهجم نراها حصينة متينة مستعدة لمقاومتها
حق المقاومة

وبينما كان ملوك النصرانية يضعف بعضهم قوى بعض ويدمرون عساكرهم
في الحروب اذ دخل السلطان سليمان الفاضل ببلاد المجار في جيش
جرار وحاصر مدينة بلعراة وكانت اعظم المدائن والثغور الحصينة التي
تحمي مملكة المجار من جيش الدولة العثمانية ومع ذلك سلمت في اسرع وقت
وتولى عليها السلطان المذكور فلما نجح في هذا الحرب تقوى قلبه ووجه
جيوشه المنصورة الى جزيرة رودس وكان فيها حينئذ طائفة الخيالة

مطلب
فتح السلطان سليمان
جزيرة رودس

المسماة سنت چان دو چوريرالم اي انصار بيت المقدس وهجم على تلك
الجزيرة بسواد عظيم من تلك الجيوش الكبيرة التي لا يعجز عن جمعها ملوك
آسيا الذين هم مطلقو التصرف في رعاياهم حيث اغار عليها بما تاتي الف رجل
ومعه دونة تحتوى على اربعمائة سفينة حربية وحاصرت تحت جزيرة رودس
ولم يكن فيه من العساكر الالسة آلاف وستمائة من خيالة وفاق الشواربية
وكان رئيسهم الشهير وليردوليل آدم وكان لحزمه ومهارته وعزمه
وشجاعته جدير بابتكاليات الرياسة في مثل هذا الوقت الذي كان كثير الخطوب
والاهوال فبمجرد ما بلغه ان السلطان سليمان عزم على اخذ جزيرة رودس
ليرسل بردها الى ملوك النصرانية يطلب منهم المدد والاعانة على عدو الملة المسيحية
وكان جميع هؤلاء الملوك يعلمون ان تلك الجزيرة هي حصنهم ببلاد المشرق
وان شجاعته من كان بها من خيالة الشواربية هي اعظم سور يمكن اقامته لحماية
بلادهم من جيوش الاسلام ومع ذلك لم يسهقوه بالاعانة واغرب من ذلك
ان البابا اديان حث القرييين المتشاحنين مع الحمية التي يقتضيها كونه
ابا النصراني كافة ورئيس كنيستهم على ان ينسبوا ما بينهم من العداوة والبغضاء
وان يتفقوا جميعا حتى يمنعوا جيوش الاسلام من تدمير طائفة بيت المقدس التي
هي نخر ابناء النصرانية ولكن كانت البغضة بينهما قد تمكنت فلم يؤثر فيهما
وعظ ولا تحريض ولم يلتفتوا الى الاخطار التي كانت بلاد اوروبا عرضة
لها ولم تأخذهم ارفة لتضرع الرئيس وليردوليل آدم ولا لالحاح البابا
ادريان عليهم ابل قطعوا النظر عن جزيرة رودس وتركها لالسلطان
سليمان يفعل بها ما شاء وبعد ان ابدى الرئيس وليردوليل آدم في هذه
المحاصرة التي مكثت ستة اشهر العجب العجيب واظهر هو وجماعته من الشهامة
والعزم والتجلد والحزم ما لا يتصوره الفكر ولا يحصره الذكرو ثبت امام المسلمين
في عدة مصادمات وعارضهم اينما توجهوا بهمة عجيبة غلبت كثرة المسلمين
شجاعته واضطر الى التسليم لكنه لم يسلم في المدينة الاعلى وجهه اوجب له
الشرف والفخار حيث لم يتركها الا بعد ان صارت اطلالا ليس فيها ما يستد الرمح

حتى ان السلطان تعجب من شجاعته كل العجب فلذلك احترمه غاية الاحترام واجابه فيما طلبه من الشروط واما الایمپراطور شرلکان والملك فرنسيس فلما لحقهما من المعزة والحزى حيث كانا سببا في حصول تلك الخسارة لابناء النصرانية اخذ كل منهما يبرى نفسه ويوجه اللوم على صاحبه ولكن الافرنج ينسبون ذلك لهما معا لان منشأه هو الحرب الذي كان واقعا بينهما لمجرد اطماعهما واغراضهما النفسانية وفي نظير ذلك انهم الایمپراطور شرلکان على امرآء تلك الطائفة بجزيرة مالطة وصارت من ذلك الوقت دار اقامتهم وهم الى الآن باقون فيها على شجاعتهم القديمة وبغضتهم للمسلمين وان كانوا قد انحطوا عن العهد القديم بهجة وشوكة

انتهت المقالة الثانية

المقالة الثالثة من اتحاد ملوك الزمان بتاريخ الایمپراطور شرلکان

ثم ان الایمپراطور شرلکان بعد ان شفي غليله وحظى بمرامه من ايقاع الحرب بين مملكتي فرانس و انكلترة ودع الملك هنرى وسافر من انكلترة حتى وصل الى اسبانيا في ١٧ من شهر حزيران وكانت نيران الفتن قد اخذت تسكن واخذ الاهالى يستظلون بظلال الامن والاطمئنان وشرعت المملكة في اصلاح ما حصل فيها من القلق والفساد بسبب الحرب الداخلى الذي اضر بها وافسد حالها مدة غيبة الایمپراطور عنها وقد اخرجنا الى هذا كرم منشأ هذا الحرب وسبب اتساع دائرته لانه لا رابطة بينه وبين الحوادث الاخرى التي كانت وقتئذ حاصلة في بلاد اوربا فنقول

ان الاهالى بمجرد ما بلغهم ان مشورة القورطس المنعقدة في مدينة غاليسة قد سمعت للایمپراطور بمبلغ من الدراهم على سبيل التسرع مع انه لم يجيبهم في شئ من الامور التي تشكو اليها منها غضبوا وغضبوا شديدا ونفرت نفوسهم كافة وكان اهل مدينة طليطلة بموجب ما كانوا يتمتعون به من المزايا العظيمة والخصوصيات الجسمية يرون في انفسهم انهم حافظة على حرية الجمعيات البلدية في مملكة قسطنطية فلما اعطت مشورة القورطس للایمپراطور المبلغ

مطلبه
الحروب المدنية التي
وقعت في مملكة قسطنطية

مطلبه
قيام اهل طليطلة

سنة ١٥٢٢

المتقدم ولم تعباء بخالفة رسل تلك المدينة اشتد حنق الطاميليين وظهروا
العصيان لاسيما و كان اعطاء هذا المبلغ للامبراطور مما يخالف القوانين
والاصول المبنية عليها احكام المملكة وتغلبوا على الابواب المحصنة من المدينة
وهجموا على القلعة مع عزم متين وجهدهم مكين فاضطر حكامها الى التسليم
فلما انحوا في هذا المشروع قويت قلوبهم واجفوا بكل من توهموا فيه انه
من احباب الدولة واحزابها وجردوهم عن وظائفهم ومناصبهم ورتبوا
فيما بينهم نوحا من الحكومة الادمية وجعلوا اربابها وكلاء اتخبوهم من
خواريات المدينة وجمعوا ما يلزم من العساكر للمدافعة عن انفسهم من اهل
الدولة وبطش الملك وكان اعظم رؤساء الاهالي في هذه الفتنة هو الامير حنا
دوباديلة بكر حاكم قسطنطينية وكان شابا ذا افقة وشجاعة عجيبة وكان له
من الطمع والمعارف ما يعلو به المرء في مثل تلك الحروب المدنية اقرانه ويرتقى به
في درجات الصولة والشوكة اعلى مكانة

وكذلك اهل مدينة سيفغوية كان لغضبهم وغيظهم عواقب شنيعة وكان
تورديز يلاس احدر سلام بمشورة القورطس في تلك المرة الاخيرة قد وافق
من انحط رأيهم من ارباب تلك المشورة على اعطاء المبلغ المتقدم للامبراطور
وكان رجلا جسورا لا يخشى بأس احد فلما رجع من المشورة جمع اهل المدينة
في الكنيسة الكبرى على حسب عادتهم وقص عليهم ما فعله في المشورة فبعجز
سماعهم انه اقر اربابهم على تسيرهم للامبراطور بالمبلغ السابق غضبوا كل
الغضب لاسيما حين تجاسر على نصوب هذا الفعل الذي كانوا يرونه من باب
الخطاء الذي لا عذر لمرتكبه وباع منهم الغضب أن عمدوا الى ابواب الكنيسة
فكسروها وقبضوا عليه وصاروا يسحبونه على الارض في ارقعة المدينة
ويلعنونه ويسبونونه حتى وصلوا به على تلك الحالة الشنيعة الى الميدان الذي
يقتل فيه كل من استحق القتل فخرج رئيس الكنيسة وجمع اهلان في احتفال
وبأيديهم القربان المقدس فاصدين تسكين غضب الاهالي فرادوهم الا غيظا
وحنقا وكانوا كلما مروا به على دير يخرج رهبانه ويتضرعون للاهالي

مطلب

قيام اهل مدينة سيفغويه

سنة ١٥٢٢

ويلتمسون منهم العفو عنه او تركه حتى يعترف بذنوبه وخطاياهم وينال
الغفران لكن لم يجد ذلك شيأ بل صاحوا حينئذ قائلين لا يبرىء من خان وطنه
سوى يد الجلاذ ثم سجدوا على الارض مع غاية القسوة حتى زهقت روحه وهو
بين ايديهم فاخذوا جثته وعلقوها في المشنقة العامة وجعلوا رأسه الى
اسفل

وقد غضب كذلك اهالي مدينتي بوغوس و زاموره وعدة مدائن اخرى
وارادوا ان ينتقموا من رسلهم الذين كانوا في مشورة القورطس غير ان هؤلاء
الرسل لما بلغهم ما صنع بسبي الحظ تورديزيبلاس هربوا الوقتهم فخرق الالهالي
الثماثيل المصنوعة على صورهم وهدموا بيوتهم من اساسها والقوا في النار
جميع امتعتهم واثاثهم وكان ذلك عاقبة غضب الالهالي على هؤلاء الناس الذين
اتهموا بانهم خافوا الحرية العامة ولم تطمع نفس احد من الالهالي ان يأخذ
شيأ من امتعتهم مع انها كانت محتوية على كثير من الاشياء النفيسة

وكان ادريان اذذاك نائباً عن الملك في بلاد اسبانيا وكان قد جعل
دار اقامته مدينة والادوليدة فلما بلغه وقوع هذه الفتن امر فوراً بجمع
ارباب مشورته ليتذاكروا فيما يكون به تسكين تلك الفتن ونشر لواء الأمن
والاطمئنان بين الناس فوقع الخلف بين ارباب هذه المشورة فقال بعضهم
يلزم استعمال القوة والقسوة لاجل اطفاء نيران تلك الفتن قبل ان يتسع الخرق
على الراقع وقال آخرون يجب سلوك سبيل الرفق ولين الجانب لان غضب
الالهالي في محله من بعض الوجوه وابدوا انه لا يليق معاملتهم بمحض القوة
والقهر لان ذلك يجزى الى خطر عظيم فانه ربما ازداد عصيانهم وكبر طغيانهم
وكان رئيس المشورة مطران غرناطة فاستحسن الرأي الاول وكان رجلاً
مشهوراً اذا كلمه نافذة الا انه كان فيه حدة وحمية وصدق عليه الوزير ادريان
لفرط حرصه على تأييد صولة سيده الامبراطور شارل كان وابقاء دولته
ولو عمل على مقتضى طبعه من شدة الخوف والرغبة والاحتباس لما وقع
منه ذلك وصدر منه امر الى قاض من قضاة الملك يقال له رونكيلو ان

مطلب

الوسايط التي استعملها
ادريان في معاقبته

في ٥ من شهر حزيران
سنة ١٥٢٠

سنة ١٥٢٢

يسافر حالاً الى مدينة سيغوية التي بدأت بنشر العصيان والقيام ليحكم على المذنبين بما تقتضيه القوانين ووجه خلقه طائفة كبيرة من العساكر وكان اهل هذه المدينة يعرفون طبع هذا القاضي حق المعرفة فادركوا انه سلك في معاملتهم مسلك الشدة والقسوة فاخذوا اهبتهم وحملوا اسلحتهم وغلقوا ابواب المدينة في وجهه فغضب من ذلك وحكم بانهم عاصون واهدر دماءهم وتغلب مع عساكره على طرق المدينة ومنافذها فظن انهم سيضطرون الى التسليم في اقرب وقت لفقد الزاد من عندهم وعدم الجالب لكنهم مع ذلك دافعوا عن انفسهم حق المدافعة حتى اتاهم الامير بادية من مدينة طليطلة بطائفة كبيرة من العساكر قصدت القاضي المذكور ووجت عليه حملة منكرة فاجلته الى القرار واخذت جميع ما كان معه من المهمات والذخائر الحربية

مطلب

طرد عساكره في مدينة سيغوية

مطلب

طرد عساكره في مدينة مدينة دلكمبو

وبعد هذه المزيمة صدر امر من اديان الى اتواندوفونسيكة وكان الايمراطور شرلكان قد ولاه سر عسكر الجيوش الاسبانية لانه يجمع جيشاً عظيماً يحاصر مدينة سيغوية محاصرة مستكملة الاركان والشروط وكان الوزير الكريمنيس قد جعل في مدينة مدينة دلكمبو مخزناً كبيراً وملاً بأنواع المهمات الحربية فاراد السر عسكر فونسيكة ان يأخذ منه ما يلزم له في تلك المحاصرة فلم يسلم له اهالي مدينة مدينة دلكمبو في ذلك ولم يستطيعوا ان يأخذوا شيئاً لاهل الانباء وطهم حيث ان هذه الاسلحة معدة لتدمير اعداء مملكتهم من الاجانب ولما كان فونسيكة لا يمكنه ان يتخذوا امر اديان بدون هذه المهمات عزم على التغلب على مخزنها بمحض القوة والقهر فاستعد سكانها للمدافعة وهجم على المدينة بكل ما في وسعه فلاقاه السكان بقلب لا يفرع وجنان لا يجزع وثبتوا امام عساكره فلما يئس فونسيكة من الظفر بهم ورأى انه لا يمكنه التغلب على المدينة امر بوضع النار في بعض بيوت منها حتى يترك السكان الاسوار ويستغلوا بانقاذ عائلاتهم وامته ثم من الحريق فيسهل عليه اخذ المدينة لكن خابت آماله فانهم

في ٢١ من شهر راب

سنة ١٥٢٢

لم يلتفتوا الى النار بل ازداد غضبهم منه ولم يراوا يقاتلونه حتى هزموه وطرده
بالسكينة هذا وكانت النار لم تزل تنقل من زقاق الى آخر وتوسع في المدينة حتى
كادت تجعلها رمادا وكانت هذه المدينة اذ ذاك من اعظم مدائن اسبانيا
واكبر مخازن المحصولات الخارجة من فبriques مدينة سيغونية وغيرها من
المدائن الكبيرة وكانت مخازنهم اوقتئذ مشحونة بالبضائع المعدة للبيع في سوقها
لان زمنه قد قرب فاحترقت جميع هذه البضائع وكانت خسارة المملكة بذلك
عظيمة وكان اهالي مملكة قسطيلة منذ زمن طويل قد نسوا احوال
الحروب المدنية فاشتد غضبهم حتى كنت تخال ان بهم جنة وصار فونسيكة
مبغوضا عند الناس كافة وسموه محرق وطنه وعدوه والى ذلك الوقت كان سكان
مدينة والادوليدة متقادين لالامبراطور فلم يخرجوا عن طاعته وكان
يمنعهم من ذلك حضور اديان بين اظهروهم لكن لما رأوا ما فعله فونسيكة
بمدينة مدينة دالكمبو اظهروا انهم لا يستطيعون السكوت على ذلك وانبأ
وطنهم في اكبر المصائب فبادروا الى اسلحتهم لما قام بهم كغيرهم من الحمية
الغضبية وحرقوا بيت فونسيكة وانتخبوا قضاة غير القضاة الذين كانوا
موجودين اذ ذاك وجعلوا عليهم ضباطا ومكثوا يحافظون
اسوار مدينة حتى كأن العدو واقف على ابوابها

ومن المعلوم ان الكردينال اديان كان من اهل الفضائل والعفة خاليا عن
الاغراض ولو كانت المملكة حينئذ خالية عن الفتن والتعصبات لاسكنه
ان يحكمها بطريقة مستحسنة توجب له المدح والثناء الا انه لم يكن مستكما
للسجاعة والمهارة التي كانت تستدعيها مقتضيات الاحوال اذ ذاك فلما علم انه
لا يمكنه اطفاء نيران الفتن بطريق القوة والقهر اخذ يسلك مع الاهالي مسلك
اللين والرفق ليستعطفهم ويسكن غيظهم ويثبت عندهم ان السر عسكر
فونسيكة قد جاوز الحد فيما امر به وانه يعني نفسه قد لحقه غم شديد من القبال
القبحة التي ارتكبها هذا السر عسكر ولكن لما كان هذا الاستعطف ناشئا عن
عجزه وعدم اقتداره لم ير ذا العاصين الا طغيا وابتغيا فامر بعد ذلك بقليل

مطلب

تسريح الكردينال
ادريان للعساكر

سنة ١٥٢٢

السر عسكر فونسيكة ان يرجع من الجهة التي كان فيها وسرح العساكر
لانه كان لا يمكنه ان يدفع لهم ماهياتهم لما ان خزائن المملكة
كانت قد نفذت باختلاس الوزراء الفلنكيين وكانت المدائن الكبيرة لم تزل
متعصبة عليه فلم انها لا تساعد اذ في مساعدة ولا تعطيه شيأ من الاموال
يستعين به وترك الاهالي يفعلون ما بدا لهم حتى لم يبق له عندهم من الشوكه
والصوله سوى خيالها

مطلب
مقاصد الجمعيات البلدية
في مملكة قسطنطينة ودعواها

ولم يكن خروج تلك الجمعيات البلدية من قبيل الغضب الوقتي الذي يطرأ على
امة مثلاً حتى اذا خمدت ناره نرجع الى طاعة حكامها بل كان مبنياً على ما رُب
جسمية ومقاصد مهمة عظيمة وهي ابطال عدة مظالم كانت موجودة
بالمملكة اذ ذلك واقامة دعائم الحرية العمومية على اساس متين بحيث
لا يعتريه فيما بعد ترزل ولا اضطراب ولا شك ان هذه المقاصد حرية بما بذله
الاهالي في شأنهم من الجذوالاجتهاد ومنشأ ذلك هو ان الحكومة الاتزامية
في بلاد اسبانيا كانت حينئذ تلايم الحرية اكثر مما في غيرها من ممالك
اوروبا وكان السبب الاصل في ذلك هو كثرة المدائن المسرة بتلك المملكة
كما نهناعليه فياسق وهو الذي اعان اكثر من غيره على تلطيف الحكومة
الاتزامية في هذه المملكة واطعفت شدة قوانينها وسهل صعوبة احكامها
وجعل تلك الحكومة في بلاد اسبانيا اعدل والطف مما كان في غيرها
من الممالك الافرنجية فكان سكان كل مدينة وجاها واحداً كبيراً له من اياجة
وخصوصيات مهمة وكانوا معافين من الرق والتبعية وكان لهم مدخل عظيم
في التشريع ووضع القوانين وكانوا يمكن من الفنون والصنائع التي بدونها
لا يستقيم حال اي مدينة كانت وكانوا على غاية من الغنى والثروة اعظم
تجاراتهم واتساع دائرتهم وبالجملة فكانوا احراراً مستقلين بانفسهم ليسوا
اتباعاً لغيرهم ولذلك كانوا حذرة على الاستقلال وانصار الحرية العمومية
لا سيما وكانت حكومتهم لا اخاينة مبنية على شعائر الحكومة الديمقراطية
والحكومة الجمهورية فكانت الحرية عزيزة عندهم بحيث لا تسوق لهم

سنة ١٥٢٢

انفسهم ان يقرطوا فيها في تغريط ولا ريب ان الحكومة اذا كانت بهذه المثابة تكون الحرية عزيزة عند اهلها ولو كان حاكمها مطلقا لتصرف ولذا كانت عادة وكلاء الاهالى بيلاذ اسبانيا انهم متى حضروا مشورة انقورطس التي هي مشورة العموم يناقضون الملك فيما لم يستحسنوه من مشروعاته ومقاصده ويعارضون الاشراف والاعيان حتى لا يلحق الاهالى ضرر من ظلمهم وجورهم وكانوا دائما يجنحون الى ما فيه توسيع دائرة مزايا الاهالى وخصوصياتهم ويبذلون جهدهم في محو المضار التي كانت باقية من شعائر الحكومة الارستوقراطية اى الالتزامية ولم يكتفوا بانهم كانوا من اعظم الطوائف في الدولة بل كانوا يطلبون ان يكونوا اقواها شوكة

وكان يظهر لهم اذ ذاك ان مقتضيات الاحوال تعيينهم اتم الاعانة على تنجيز مشروعاتهم التي كانوا عازمين عليها الان ملكهم وهو الامبراطور شاركان كان حينئذ بعيد عنهم وكان قد نزع حبه واعتباره من قلوب رعاياه لقبح سلوكه وزيارته فلما تمت نفوس الاهالى من عدة مظالم حلت بهم من طرف الحكام شهرروا السلاح واخذوا في العصيان وان كانوا يدبروا امره من قبل وكان غضبهم شديدا بحيث كان يمكن ان يفضى بهم الى مجاوزة كل حد وغاية لاسيما وكانت الخزينة الملوكية قد نفدت اموالها وكانت المملكة خالية من العساكر والجيوش وكانت الحكومة بيد رجل اجنبي ليس عنده من المعارف ما يكفي في انعام باعباء المملكة وان كان صاحب فضائل وخصال حميدة واول شيء فعله الامير باذيلة وبقية رؤساء العصبة الذين كانوا يلتفتون كل الالتفات الى ما تقتضيه الاحوال اذ ذاك حتى لا يضيعوا ما يلوح لهم من القربى هو انهم جددوا بين العصاة نوع معاهدة به امكنهم ان يتموا امورهم بدون اختلال واختلاف وان يكون مسمع نظرهم واحدا وحيث ان الاسباب التي حلت المدائن على الخروج والعصيان كانت واحدة بل وكانت تلك المدائن ترى نفسها انها وفاق ممتاز عن بقية الرعايا امكن للامبراطور باذيلة وغيره من بقية رؤساء العصبة ان يبلغ امرهم بدون مشقة وتعين لهذا الشأن مشورة عامة في مدينة اوبلة وحضرها

مطلب
معاهدة الجمعيات البلدية
المشورة بالمعاهدة
او العصبة المقدسة

رسل المدائن التي كان لها الحق في ارسال وكلاء بمشورة القورطس وتحالفوا جميعا على ان يحبوا او يمتنعوا على خدمة ملكهم وحماية من اياهم قوتهم وخصوصيات طائفتهم وتسموا من وقتئذ باسم المعاهدة المقدسة واخذوا يتذاكرون في شأن مصالح الاهالي وما ينبغي ابطاله من المظالم التي كانت موجودة اذ ذاك بمملكته فكان اول شيء افتتحو به مذاكراتهم هو عدم اقرار الاجنبي على نيابة مملكتهم قائلين ان ذلك مخالف لاصول المملكة وانخط الرأي على ان يبعثوا الى الوزير اديان وكان هو النائب وقتئذ رسلا من طرفهم يأمرونه بالنزول عن الكرسي الملوكي وان لا يتشبث من الآن فصاعدا بشيء من امور الدولة لانهم لا يقررونه على ذلك ولا حق له بدون اقرارهم

مطلب
قبضهم على الملكة حاته ام
الايمبراطور شرلكان
٢٩ من شهر آب

وبينما كانوا يأخذون اهبتهم لتنجيز هذه المهمة اذ حصل ان الامير ياديله بت امر مشروع جسميم هو من اعظم المشروعات فائدة في اعانتهم على تسليم ما ربههم وذلك ان هذا الامير بعد ان انقضى مدينة سيغوية توجه الى مدينة تورديز يلاس وكانت بها الملكة حاته منذ مات زوجها فيليبش وكانت دائما ما بين احزان واشجان وتقترح اجفان فبذل هذا الامير جهده واعانه السكان حتى دخل تلك المدينة وقبض على الملكة حاته وكان الوزير اديان قد اهمل في حفظها حتى تكون آمنة من مثل هذا الامر فبمجرد دخول الامير المذكور هذه المدينة ذهب لزيارة الملكة فلما تمثل بين يديها مع الاحترام والادب التام الذي كانت توجبه على بعض افراد كانت تأذن لهم بالدخول عندها قص عليها قصصا لا الحالة المحزنة التي حلت برعاياها القسطليليين تحت حكم ولدها شرلكان لانه لصغر سنه وقلة تجاربه واختباره للامور جعل عليهم وزراء من الاجانب شددوا عليهم كل التشديد واساءوا لهم كل الاساءة حتى ستمت نفوسهم وضاعت عليهم الارض بما رحبت فاظهروا العصيان وشهروا السلاح ليدافعوا عن حرية بلادهم فلما سمعت الملكة ذلك انتعشت كأنها افاقت من عتها وتحسرت على سوء حال رعاياها واخبرته بانها الى الان لم يبلغها موت ابيها فردت تند ولا ما حل

برعاياها من الضنك فاذن لالوم عليها ولكنها من الا ن فصاعداتهم باصلاح
تلك المقاسد ومحقق تلك المظالم والمساكيد وكان آخر كلامهم معه أن قالت
حافظ ايها الامير على فعل ما فيه المصلحة العامة للرعايا وكان ياديله بصدق
عاجلا بما يلائم بغيته ويوافق منيته فاعتقد انه عاد اليها علة لها لا محالة واخبر
بذلك رسل العملات اي وكلاء المملكة ودعاهم الى المجيء الى مدينة
تورديز يلاس ليعقدوا مشورتهم بها في مجرد ما وقف الوكلاء على هذا الخبر
ذهبوا الى تلك المدينة وتحولات الدعاوى اليها وتلقت الملكة على وجه حسن
تقرير عرضته عليها العصابة المقدسة يتضمن تضرع تلك العصابة اليها ان تأخذ
بعنان المملكة فرضيت حانة بذلك وكانت علامة رضاهما انها اذنت لوكلاء
المملكة أن يقبلوا يد هابل وحضرت ايضا ملعب التورنو اس الذي نصب
لهذا الشأن وظهر عليها كل السرور من رؤية هذا الملعب لاسيما وكانوا لاجل
شرح صدرها قد اظهروا فيه فنونا عجيبة وفروعا مرغوبة غريبة لكنها بعد
ذلك بقليل عادت الى عتمها واختلال عقلها ولم يمكن بوجه من الوجوه
ان يستيلمها احد الى وضع امضائها على شئ من مصالح الدولة

فاخذت حينئذ العصابة المقدسة تخفي هذا الخبر واستترت على ادارة المملكة
باسم الملكة حانة لان اهل قسطنطينة كانوا يحبونها احبا جما لما كان لهم
من المحبة الصادقة في امها الملكة ايرانية في مجرد ما بلغ الاهالي ان الملكة
حانة رضيت باخذ عنان المملكة ظهرت عليهم علامات الانشراح والفرح
وزال عنهم بذلك كل هم وترح ولما اعتقدوا انها افاقت حقيقة من عتمها
وخبها زعموا ان الله سبحانه وتعالى لم يقض بذلك الا لكونه اراد انقاذ المملكة
من ظلم الاجانب ولما رأت هذه العصابة انه قد صار لها شهرة عظيمة وصولة
جسيمة باظهارها انها تحكم الدولة باسم الملكة حانة طلبت من اديان ان
يتخلى عن نيابة المملكة ولا يتشبت بشئ من امور الدولة وارسلت كذلك ياديله
الى مدينة والادوايدة ومعه سرية عظيمة من العساكر وامرته ان يقبض
على كل من كان باقيا في هذه المدينة من ارباب المشورة الملوكية ويحضره معه الى

مطابق
ادارة المملكة باسمها

(المقالة الثالثة)

بتاريخ الإمبراطور شرلكان ١٥٩

سنة ١٥٢٢

مطلب
تأسف الإمبراطور ونعمه

مدينة نورديز بلاس ويأتى معه أيضا باختام المملكة ودفاترها ودفاتر الخزينة
فحين وصول باديله الى مدينة والادوليدة رحب به اهلها وتلقوه كأنه
منجى الوطن وحاميه وفعل باديله كما امره الا انه اذن للوزير ادريان
بالاقامة في مدينة والادوليدة كأحد الناس

وكان الإمبراطور حينئذ يلاذ بالظن وكانت تأتيه الاخبار بكل ما يحصل
في بلاد اسبانيا وعرف حقيقة الخطاء الذى ارتكبه وزرأوه بكونهم مكثوا
زمن طويلا وهم يحتقرون تشكى اهل قسطيلة ولا يقبلون منهم سرفا
ولا عدلا فكان في حيرة كبيرة وغم عظيم حيث كان يرى ان تلك المملكة التى هى
اعظم ممالكه واصل شوكته ووصلته كادت تخرج عن طاعته وتقع
في المصائب العظيمة والاهوال الجسيمة التى تنشأ عن الحروب الداخلية والفتن
المدنية زكان من الممكن ان حضوره يسكن تلك الفتن ويمنع تلك المصائب الا انه
كان لا يمكنه حينئذ ان يرجع الى اسبانيا خوفا من ان يضع منه التاج
الإمبراطورى لانه اذا غاب يسهل على خصمه فرنسيس الاول ان يتم
مقاصده ويفوز باغراضه فرأى انه لا يمكنه ادخال اهل قسطيلة تحت
الطاعة الا باحدا من امان يستميلهم بالعطايا ويسلك معهم مسلك الرفق
واللين او يأخذهم بالتهرو ومحض القوة لكنه لم يصمم على واحد منهما بعينه بل
صار يتردد بينهما حتى ظهر له ان الاوفق ان يتبع الامر الاول ليعلم ما يترتب عليه
وان يتأهب في اثناء ذلك ويستعد للامر الثانى اذا لم ينتج الاول فكتب لسائر
مدن قسطيلة عبارات عذبة رقيقة يعدهم فيها بعطايا جزيلة ومن ايا جليلية
اذا هم القوا السلاح واقلعوا عن العصيان ووعدهم انه لا يطلب من المدائن
التي لم تعص المغرم الذى انخط عليه الراى في مشورة العموم المنعقدة اخيرا
وكذلك جميع المدائن التى ترجع الى الطاعة وتترك التثبث بالعصيان والقيام
والترزم انه من الان فصاعدا لا يولى اجنبيا على مملكة قسطيلة ولا يعطى
مناصبها الا لاهلها وكتب ايضا الى المترسين والاشراف يحثهم على الجد
والاجتهاد في المدافعة عن حقوقهم وحقوق الملك من تعدى الجمعيات البلدية

مطلب
مادبره في شأن العاصين

سنة ١٥٢٢

ودعواها واقام مع الوزير ادريان اثنين آخرين في نيابة المملكة وهما
الاميرال الاكبر (قبودان باشا) فديق هنريكي والامير انيغودويلاسكو
سر عسكر قسطنطينة وكل من هذين الاميرين كان له معارف غزيرة وصوله
كبيرة وعين لهم اصولا يعملون عليها ورخص لهم ان يسلكوا سبيل القهر
والغلبة في تأييد الشوكه الملوكة ان ازداد العاصون بغيا وعتوا ولم يتفع معهم
الاخذ بالرفق واللين والمعاملة بالتي هي احسن

ولاشك ان المزايا والاقطاعات التي سمحت نفسه حيثئذ باعطائها كانت تكفي
في ارضاء خواطر الاهالي لو فعل ذلك حين سافر من اسبانيا ولكنه فعله
في غير وقته فلم ينشأ عنه ثمرة وذلك ان جميع الاهالي اقرروا العصبة المقدسة وكانوا
ظهيراً لها وكانت قد قويت همة تلك العصبة وازداد عزمها بما حصل لهم من
النجاح في مشروعاتها لاسيما وكانت لا ترى للدولة عساكر وجنودا قادرين على
رفعها ومنعها عن تيجيز مقاصدها فارادت حيثئذ ان ترفع مظالم الدولة وتمنع
الاجحاف بحق الاهالي فكتبت مئة وهي فخر تقريرها مستملا على تلك المظالم
التي تريد رفعها وعلى جميع الاصول والقوانين التي رأت ان ترتيبها لازم في اثبات
مزايي الجمعيات البلدية وتعويض حقوقها وكان هذا التقرير مؤلفا من عدة بنود
تخص ارباب الدولة ودواوين الادارة والتدبير فهو يفيدنا مقاصد العصبة
المقدسة افادة اصح واأكده من معايينة المؤرخين الاسبانيولين المتأخرين
لانهم كانوا في عصر جرت العادة فيه ان المؤلف اذا اراد تدوين تاريخ امته وقبيلة
عاصية يطري فيما حصل منها ويصف افعالها واطوارها بكل كريمة ويبالغ
في الاسباب التي حلتها على الخروج والعصيان فهو لا يذكر شيأ على
حقيقته * وصوره هذا التقرير انه صدر بمقدمة طويلة مشتله على المصائب
الكبيرة والاهوال الكثيرة التي كان يكابدوها الاهالي وعلى اختلال حكومة اهل
الدولة وفسادها وفتح ادارتهم الذي هو السبب في جميع تلك المصائب ثم بين
ان الاهالي قد تحملوا ما لا طاقة لهم عليه حتى عيّل صبرهم ورأوا ان مصلحة
انفسهم ومصلحة وطنهم توجب عليهم ان يجتمعوا كلهم ويتفقوا جميعا على تدبير

مطلب

تقرر بالعصبة المقدسة
المستل على شكواهم
والمنظالم التي يريدون
رفعها عنهم

سنة ٥٢٢ هـ

امر موافق مستحسن يحق اتباعه فيه علونه ويأمنون به على انفسهم وعلى بقاء
القوانين المبنية عليها مملكتهم وصونهم عن الخلل والفساد فكتبوا ان الملك يجب
عليه ان يرجع الى ملكة اسبانيا ويجعلها دار اقامته كسلفه من الملوك
الذين حكموا على تلك المملكة ولا يجوز له ان يتزوج الا برضاء مشورة وكلاء
المملكة وانه ان اضطر بموجب مقتضيات الاحوال الى الغيبة عن المملكة
لا يجعل نيابته في يد احد من الاجانب الذين ليسوا من اهلها وان تقايد
الكرد ينال ادريان بهذا المنصب لم يقره الاهالي بل عزلوه منه وانه يجب
على الملك عند رجوعه الى اسبانيا ان لا يصحب معه احد من الاجانب
سواء كان فلنكيكا او غير فلنكيكا وان لا يدخل ابداعسا كمن الغرباء في المملكة
باى وجه كان ولا باى علة كانت وان غير اهل اسبانيا لا يجوز ان يعطى
لهم منصب او وظيفة في الدولة او في الكنيسة وانه لا يجوز اندراج احد من
الغرباء في جريدة السكان المتاصلين بحيث يعد منهم وتعطى له الوثيقة اللازمة
لذلك ولا يجوز من الا فضاء ان تكون سكنى العساكر مجانا وان لا يسكن
بيت الملك بالعساكر الا لمدة ستة ايام بشرط ان يكون ذلك وقت سفر الديوان
الملوكي وجميع الفرد والغرامات ترجع الى ما كانت عليه حين موت الملكة
ايراييلة ويجب ان ترد سائر الاشياء التي خرجت من ايراد الملك ومن الخفالك
والاراضي الملوكية بعد موت هذه الملكة سواء كان خروج هذه الاشياء
وانتقالها يبيع او تبرع او غير ذلك ويجب ابطال سائر المناصب والوظائف
التي حدثت بعد وفاتها وان لا يؤخذ من اقليم جليقية المسيحية غائصة
الاغانات التي رضىت بها مشورة وكلاء المملكة وان كل مدينة من الار
فضاء اتبعث في كل مشورة عموم تنعقد وكيلا ينوب عن طائفة القسوس
ووكيلا ينوب عن طائفة الاشراف ووكيلا ينوب عن طائفة الاهالي وكل
من هؤلاء الوكلاء الثلاثة تنتخبه طائفته ولا مدخل للديوان مباشرة
او بواسطة في انتخاب هؤلاء الوكلاء ولا يجوز لاحد من ارباب مشورة العموم
ان يقبل وطيفة او مرتبا يعطى له او لاحد من اقاربه من طرف الملك ومن خالف

ذلك عوقب بالقتل وضبطت جميع امواله لجانب الديوان ولكن يجب على كل مدينة او جمعية بلدية ان تدفع لو كيلها ما يليق بمصاريفه مدة اقامته بمشورة العموم ويلزم ان مشورة العموم تجتمع في كل ثلاث سنوات مرة فاكثر سواء دعاها الملك او لم يدعها واذا انعقدت تلك المشورة ثم تذاكرت في شأن المصالح العامة ابتدأت في النظر هل عمل فيها بمقتضى هذا التقرير ام لا ويلزم الرجوع في كل مكافأة اعطيت او استعطي لارباب مشورة وكلاء اقليم جليقية ولا يجوز ان يخرج من مملكة اسبانيا ذهب ولا فضة ولا حلي ومن اخرج شيئا من ذلك كان عقابه القتل ويعين للقضاة شئ معلوم حتى لا يأخذوا شيئا من المغارم التي تضرب على المذنبين ولا من اموال اصحاب الجنايات الكبيرة التي تضبط اموالهم وتضم لجانب الديوان وكل ما وقع التبرع به من الاموال من المتهمين فهو باطل ما لم يكن تبرعهم به قبل الحكم عليهم وكل مزية تبنت للاشراف في اى زمن كان يجب الرجوع فيها متى كانت تضرب بالجمعيات لبلدية ولا يجوز من الا ان فصاعدا ان تعطى حكومة المدن للاشراف ويجب ان يضرب على اراضيهم جميع ما يضرب على اراضي الجمعيات البلدية من العوايد والجرائم العمومية ويجب ايضا البحث عن كيفية سلوك كل من انيط بادارة الاراضى والاملاك المملوكية الوراثة من وقت استيلاء الملك فردينند على الكرسي وان لم يعين الملك في ظرف ثلاثين يوما لهذا الشأن اما سايصلحون كان مشورة لعموم الحق في تعيين من يصلح ولا يجوز اذاعة الغفران ولا الوعظ به في المملكة الا بعد ان تبحث مشورة العموم عن الاسباب المبنى عليها هذا الامر وتجري ما تستحسنه وجميع النقود التي تحصل من بيع الغفران تصرف في المحاربة مع المسلمين اعداء دين النصرانية وكل قسيس لا يمكنه في ابرشيته ستة اشهر من كل سنة يحرم من ايراده المدة التي غابها والقضاة قسيسون واتباعهم لا يطلبون الا قدر المبلغ الذي يدفع في دواوين الالايك وحيث ان مطران طليطلة الا ان اجنبي وجب عزله واعطاء منصبه لواحد من اهل قسطنطينة ويجب على الملك ان يقترب جميع ما فعله العصبة المقدسة ويعتد نصحه واللامه

سنة ١٥١٢

باسرها وان يعفو عما ارتكبه المدائن لفرط غيرتها على حقوقها لان له اصلا
صحيحا وان يحلف انه يفعل بموجب هذه البنود ولا يتعداها ولا يحاول ابدا
ابطالها ولا يتساهل وانه لا يتضرع ابدا الى البابا او الى قسيس آخر ياخذ له
في الخنث في هذا المين ليخلص من وزره بحيث لا يكون مطالبه

فهذه هي البنود الاصلية التي احتوى عليها هذا التقرير الذي قدمته العصبة
المقدسة للملكها شركان وحيث ان القوانين والرسوم الالتزامية كانت
في الاصل متحدة في سائر الممالك الا فرنجية كانت الحكومات المبنية على اصول
المذهب الالتزامي تميل الى ما رتب واحدة تقريبا للقوانين التي كان اهل
قسطيلة حينئذ يسعون في انشائها بميلاتهم كانت تخالف قليلا القوانين
التي اهتمت بانشاء الملل الاخرى عند منازعاتها ومجادلاتها مع ملوكها
في شان الحرية فالنظام التي تشكت منها الجمعيات البلدية في بلاد انكلترا
حين تنازعت مع امرآء عيلة ستوارالملوكية والقوانين التي رتبها تلك الجمعيات
لا بطلان هذه النظام هي اقرب شها بالاصول والقوانين التي كانت العصبة
المقدسة حينئذ تدقق في طلب انشائها بمملكة اسبانيا الان اهل اسبانيا
كانوا من ذلك الوقت يعرفون للحرية والاستقلال قيمة عالية واهمية عالية
وكان اهم في السياسة مجال عظيم ودائرة واسعة لم يصل اليها الانكلترا لابعدهم
بقرن كامل

ومع ذلك فالظواهر ان النسخ لما اشتهر بين اهل قسطيلة واشرب في قلوبهم
حبه ولم يمكن للدولة ان تمنعهم عن اتباعه تجاوز الحدود حتى حمل العصبة
المقدسة على ان تطلب انشاء امور جديدة عادت عليها بالضرر والسوء حيث
نفرت منها قلوب الطوائف الاخرى وسبب ذلك هو ان الجمعيات البلدية
مادامت لا تطلب الا ابطال النظام الناشئة عن عدم اختبار الملك وقلة
تجاربه اصغر سنه او عن طمع الوزراء الاجبيين وعدم حسن ادارتهم كان
الاشراف لا يتصدون لها ولا يعارضونها بل كانوا يساعدها في مشروعاتها
ومن لم يكن يساعدها منهم كان يغضى عما تفعله ولكن بمجرد ما اخذت تلك

مطلب

تولع تلك العصبة بالحرية
وغيرتها عليها

مطلب

سبب تدبر طققة
الاشراف

سنة ١٥٢٢

الجمعيات في خدش مزايلا اشراف غضبوا كل الغضب وعرفوا حق المعرفة
ان اعمال العصابة المقدسة تجر الى ابطال شوكة الاشراف كما تجر الى تضيق
مزايلا الملك نعم وان كان الاشراف في حلق عظيم من تولية الكردي نال ادريان
نائباعن الملك في المملكة الا ان هذا الحق تناقص منذ اشرك الایمراطور
مع ادريان في منصب النيابة الاميرين المشهورين المتقدمين وهما
سر عسكر البروسر عسكر البحر لاسيما ورأى الاشراف ان اتساع دائرة مزايلا
الملك لا يحيط بقدرهم كدعوى الاهالي العريضة الزائدة عن الحد فعزموا على
ان يعطوا للملك الامدادات التي كان يطلبها واخذوا في جمع اتباعهم لتنفيذ
هذا المقصد هذا وكانت العصابة في جزع وقلق وهي في انتظار جواب الملك عن
مضمون التقرير الذي بعثته لتعرضه عليه مع رسل مخصوصين من طرفها
فبمجرد ما اخذ الرسل التقرير يسافروا بدون تراخ ولا مهلة الى بلاد المانيا
الا انهم وهم في انشاء سفرهم جاتهم النصائح من عدة جهات انهم ان ظهروا
في الايوان الایمراطوري ببلاد المانيا يخشى عليهم ان يكونوا عرضة
للهلاك فامسكوا عن السفر وبعثوا يخبرون العصابة بذلك فلما وصل هذا الخبر
الى العصابة اشتد غضبها حتى جاوزت حدود ما يوجبها الحزم والكياسة واصالة
الرأى وحسن السياسة

فلما سمعت انه يخشى على الرسل المبعوثين من طرفها الى الملك تعجبت كل العجب
حيث لم يسبق في العادة ان احدا من ملوك قسطنطينية أبي ان يسمع شكوى
وعاياه ورأت ان ذلك هو الظلم الذي لم يسمع بمثله ولا طاقة على تحمله وعلمت انه
لا يتقذها من هذا الظلم الشنيع الا السلاح وهو الذي به يمكن ان تبعد عن الملك
سائر الغرباء الذين كانوا محدقين به حيث انهم لم يكتفوا بسلب اموال المملكة
بل بعد ان اكوا اموالها وافسدوا حالها ارادوا ان يمنعوا اهلها عن الذهاب
الى الملك ولا يكون لهم من الوصول اليه حتى يبتثروا اليه شكواهم ويدينوا له الجهة
التي يحصل لهم منها الضرر ومن وقتئذ اختلفت آراء ارباب العصابة فتم من
شد في العمل بموجب رأي كان قيل به قبل ذلك وهو ان شر كان

مطلبه
عدم تجاسر رسل العصابة
على عرض التقرير الذي
هم مبعوثون به الى الملك
في ٢٠ من تشرين الاول

سنة ١٥٢٢

مادامت امه في قيد الحياة لا يثبت له لقب الملوكية على قسطنطينة ولا يجري له امر عليها وان اقراره على هذين الامرين لم يكن مبنيا الا على ظن ان الملكة حاتمة امه لا اقتدار لها اصلا على القيام بادارة المملكة ومنهم من راي انها تزوج بامير كبرى وارث ملوك نابلي الذين هم من عائلة اراغون الملوكية ليعينها في الادارة وكان الملك فرديناند قد اذنت على اجداد هذا الامير وتغلب على ملكهم ووضع هذا الامير في السجن فلم يرل مسجوننا حتى حصلت تلك الفتنة ورأى الجميع انهم قد اخطأوا في كونهم املوا ان الملك سينصفهم ويثبت لهم حريتهم وفي كونهم اقتسروا على عرض تقرير يتضمن شكواهم وانحط رأيهم على انه يجب الخروج عن الطاعة وان يجمعوا سائر قواهم ليحاربوا كلاما من حزب الملك والاشراف ولا يفرطوا في حريتهم

مطلب
مباررة العصبة المقدسة

٢٣ من شهر تشرين الثاني

وبرز من الاهالي في ميدان الحرب عشرون الف رجل الا انه حصل بينهم منازعة كبيرة في شأن من تكون له رئاسة الجيش وكان الاهالي والعساكر يحبون الامير باديلة فاتفقوا على انه هو الجدير بشرف هذا المنصب ولكن كان هناك امير آخر من ذوى الحسب والنسب وهو الامير پدروجيرون ابن القوتة اوروتة البكرى وكان هذا الامير قد غضب من الامبراطور شرلكان فانضم الى حزب الجمعيات البلدية فقتل له باديلة عن هذا المنصب نظرا الى جلالة قدره وعراقته في الحسب والنسب الملازمة للمنصب المذكور لاسيما وكان هناك جماعة من ارباب العصبة يغارون من باديلة لميل الاهالي اليه وملاطفته اياهم فلا جعل اعاظته اقتضى رأيهم تولية پدروجيرون فعما قليل حين حلت بهم المصائب وخسروا خسرا كبيرا عرفوا انه ليس اهلا لهذا المنصب حيث لم يكن جامعا لما يلزمه من التجارب والشجاعة والمعارف والبراعة

مطلب
تسلح النبواب والاشراف

واما نبواب المملكة فاجعلوا مدينة ريوزيكو موعدا لاجتماع عساكرهم وكان هؤلاء العساكر يدون عساكر الجمعيات البلدية عددا الا انهم كانوا يشوقونهم في الشجاعة والمهارة والقنون الحربية وذلك ان النبواب اخذوا

من ملكة نوار العساكر المشاة القديمة فجمعوا منها وجاها عظيميا وكان
اعظم قواهم الخيالة حيث كان فرسانهم مؤلفين من الاشراف والبيكرزادات
المتعودين على الحرب العارفين باصوله وفروعه وكافوا بمكان من الشجاعة
بمعنى انهم كانوا حائزين لتلك الصفة التي امتاز بها وجاه الاشراف في ذلك
العصر واما مشاة العصابة المقدسة فكانت كناية عن اخلاط من الاهالي
والصنائعية لا معرفة لهم باستعمال السلاح ولا يحسنون النرب وكانت
خيالتهم اقليلة ومتجمعة من اخلاط من رعايا الناس لا امام لهم باصول
الخيالة ولم يسبق لهم ركوب الخيل وكما كان هنالك يربون بعديدين عساكر الجيشين
كان هنالك ايضا فرق كبير في الادارة والمعارف بين سرعسكر حزب الملك
وسرعسكر حزب الاهالي لان جيش الملك كان رئيسه القوتة هارو ابن الامير
تيعرد وديلاكو البكري سرعسكر الجيوش البرية القسطنطينية وكان هذا
القوتة لكثرة تجاربه ومزيد اختباره له اقتدار عظيم ورأى سديد قويم يحل
كل مشكل وينفض كل معضل

فتوجه الامير جيرون بجيشه الى مدينة ريوزيكو وتغلب على ما حوالها
من اقربى والطرق فظن انهم ان احزاب الملك بعد سد تلك الطرق عليهم ينظرون
عاجلا الى التسليم لعدم الزاد وانهم ان قاتلوا يهزمون ويلحقهم الضرر
والخسران لانهم لم يجمعوا سائر عساكرهم ولكن كان يلزم لهذا الامير ان يكون
عنده من المعارف اكثر مما كان عليه كما كان عساكره كان يلزم لهم من التجلد
والضبط والربط اكثر مما كانوا عليه حتى يثبت لهم النجاح في هذا التدبير واما
القوتة هارو فانه ادخل في المدينة بدون كبير مشقة امداد اعظيما من
بساتر قراقولات الامير جيرون فلما تبين جيرون المذكور من
التغلب على تلك المدينة توجه سريعا الى ويلاندية وهي مدينة تنسب الى
سرعسكر الجيوش البرية المتقدمة وكانت اعظم المخازن المودعة بها ذخائر
العدو وكان هذا الامر المبني على عدم الحزم وقلة السياسة سببا في فتح
طريق لاجراء الملك الى مدينة نورديز بلاس حيث وصل بهم اليها القوتة

مطلب

عدم حرم سرعسكر
العصابة وهزيمته

سنة ١٥٢٢
من شهر كانون الاول

هارو ليلا مع غايبة السرعة من غير أن يشعر بهم احد وهجم على المدينة المذكورة وكان جيرون لم يترك من المحافظين غير الای من القسوس بجهه الاسقف زاسورا ودخلها بالقهر والعلبة وقت الفجر بعد أن قاومه محافظوها مع التجلد والثبات وقبض على الملكة واسرعت من ارباب العصبة واسترجع خاتم الدولة الكبير وغيره من العلامات الملوكية

فكان خطر هذا الامر شديدا على العصبة حيث ترتب عليه ضياع ما كان لهم من الصولة والشهرة باظهارها انها لا تعمل الا باوامر الملكة وانضم الاشراف الى حزب الملك واتوا اليه بجميع اتباعهم وعساكرهم وكانوا الى ذلك الوقت لم يميلوا الى احد من الفريقين فسلطن الاسقف والحزن على جميع من كان من احزاب الجمعيات البلدية وارداد غيظهم باسائة طنهم في رئيسهم جيرون حيث اتهموه بانه هو الذي سلم للاعداء في مدينة نورديريلاس والظاهر انه بريء من ذلك لان نجاح احزاب الملك انما كان من سوء ادارته لا من خيائته ولكنه لم يبق على ما كان له من الصولة ونفوذا لكافة في قومه فرآى انه مضطر الى النزول عن رياسة العساكر والعزلة عن الناس في قصر من قصوره ففعل ذلك

ثم ان من نجاح ارباب العصبة في مدينة نورديريلاس قرأ الى مدينة ولادوايدة ومكثت العصبة زمنا طويلا تبحث عن اناس تقيمهم مقام من اسر منهم فانتخبوا جماعة من بينهم قلدوهم بالادارة العليا وكان جيشهم يزداد كل يوم بمن كان يأتيهم من العساكر من سائر اقطار المملكة فلما عظم هذا الجيش توجه الى مدينة والادوايدة وكانوا قد جعلوا الامير باديلة سر عساكرهم وعادت للعسكر قوتهم وشهامتهم ونسي حزب الجمعيات البلدية جميع ما حل بهم من المصائب والشدائد واستروا على قوتهم الاصلية في المدافعة عن حرية الوطن واظهروا البغضاء للذين كانوا يظلمونهم ويهتكون حرمة حقوقهم

مطلب
نصيب العصبة على رايها
الاول

واعظم ما كان يوجب الحيرة لتلك العصابة هو طريق تحصيل الدراهم اللازمة
لصرف ماهيات العساكر لان الفلمنكيين كانوا قد نقلوا الى خارج المملكة مبلغا
جسيما من النقود المتعامل بها وما كان يؤخذ في زمن الصلح من المغارم كان
قليل جدا وكانت محصولاتهم تتناقص يوما نيوما لان الحرب عطل تجارتهم
على اختلاف فروعها وكانوا يخشون ضمير الاهالي وقرتهم اذا هم ضربوا عليهم
مغارم جديدة لم يسكنوا متعودين عليها في هذا الوقت الا انه كان للامير
باديلة زوجة من الاشراف يقال لها الاميرة مارية باشيكو وكانت ذات
معارف وكان امرها غريبا في الطمع والشره الا انها كانت تميل كل الميل
الى حزب العصابة فبذلت جهدها حتى اخرجته من تلك الورطة على احسن
حال وذلك انها كانت ذات جسارة كبيرة وكانت سالمة مما انطبع عليه النساء
من الاوهام الباطلة والبدع العاطلة فصعدت على اخذ النفائس التي كانت
بكنيسة مدينة طليطلة لاجل الزخرفة والزينة من ذهب وفضة وغير ذلك
الا انها رأت ان ذلك ربما يفرق قوس الاهالي وواجب سخطهم وغضبهم لانه
بظاهره من الماثم الكبيرة وربما اغضبت الناس كافة فسلكت في ذلك
مسلك المداينة والحداع لتسلم من غضب الاهالي اولومهم وذلك انها ذهبت
مع خدمها وحشمها في محفل عظيم الى الكنيسة وهي تبكي وتضرب صدرها هي
وسائر اتباعها حتى وصلوا الى الكنيسة وهم على هذه الحالة وعليهم ثياب
الحزن فلما دخلوا الكنيسة خرّوا ساجدين وطلبوا العفو والغفران من القديسين
الذين بهذه الكنيسة فنجت بتلك الحيلة الاميرة من غضب الناس ولم يحكموا عليها
بالكفر في نظير هذه الفعلة بل رأوا انها انما فعلت ذلك للضرورة وللضرورة
احكاموا وابتعدوا ان محبتها للوطن هي التي الجأتها الى ارتكاب هذا الامر
الغريب ومما قوي ذلك عندهم ما ظهرته من الحزن والغم وهي ذاهبة الى
الكنيسة بهذه الوساطة حصلت العصابة بمبالغ جسيمة اعانتها في الاعانة وكان
ايضا ثواب الملك في حيرة عظيمة في شأن تحصيل الدراهم اللازمة لماهيات
عساكر الحزب الملوكي ومصاريفهم لان ايرادات الملك كان قد اخذ بعضهم

سنة ١٥٤٤

مطلب —
ضياع الزمن من العصبة
لاشتغالها بالمدأولة مع
الإشراف

الفلنكيون والبعض الآخر تهيتهم الجمعيات البلدية فاضطروا إلى أخذ حلي
الملكة وما كان عند الإشراف من آنية الفضة وغيرها ليضربوها تقودا
فلما نفذت اقترضوا من ملك اللبرقوعال مبلغا آخر وتصر فوافيه
وكان يترأى من الإشراف أنهم لا يريدون أن يقع الحرب بينهم وبين العصبة فانهم
كانوا يوافقون الجمعيات البلدية على كراهة الفلنكيين فكانوا يقررون أمورا كثيرة
مما ذكرته تلك الجمعيات في تقريرها وكانوا يرون أن مقتضيات الأحوال
اذ ذلك تعينهم أتم الإعانة على إبطال ما كان في المملكة من قديم الزمان من المظالم
بل وتعينهم أيضا على إنشاء قوانين جديدة يترتب عليها إصلاح حال الدولة
وانتظام أمورها وانما كانوا يخشون أن يحصل بينهم وبين الجمعيات البلدية
حرب لأن خرقة الإشراف وخرقة تلك الجمعيات كانتا منوطتين بالتشريع
ووضع القوانين فان وقع بينهما حرب واضعف بعضهما قوى بعض اتخذ الملك
ذلك فرصة في خفضهم ما واضعاف شوكتهم وبذلك تقوى الشوكة الملوكية
عليها وتبطل استقلال الإشراف وتفتت على من أيا الجمعيات البلدية ولما كان
الإشراف لهذه الأسباب يرغبون في أن يكونوا مع العصبة على قلب رجل
واحد كان النواب يجثون آباء الليل وأطراف النهار عن عقد الصلح بينهم وبين
تلك العصبة ومكثوا مدة الحرب وهم لا يودون إلا الصلح ويتمنون حصول حادثة
تساعدهم عليه ومما يدل على ذلك أن الشروط التي طلبوها من العصبة كانت
مقبولة ولو تساهلت تلك العصبة فيما كان يفرض بالشوكة الملوكية إلى الضعف
والاضمحلال أو ينابذ حقوق الإشراف من المواد التي ذكرتها في التقرير
لوعدهم النواب بحمل الإمبراطور على قبول ما عدا ذلك من المواد الأخرى
ولو فرض أنه يأبى ذلك لالحاح بعض وزرائه عليه في عدم قبولها لالتزم عدة
من الإشراف بإعانة العصبة على الزام الإمبراطور بقبولها
ولكن لما كانت العصبة لا تخلو من القشل والشقاق لم يتذاكر أربابها مع بعضهم
حتى يجمعوا أمرهم على شيء مقبول يكون ناشئا عن الحزم وسداد الرأي
وذلك أن أغلب المدن التي دخلت في هذه العصبة كانت تغار من بعضها

كل الغيرة ولا تثق ببعضها لما انها كان لها ما آرب دينية ناشئة عن الطمع
والشهوة فلذا امكن لسر عسكر البرية بتفوز كلمته ومواعيده ان يفصل اهل
مدينة بورغوس عن حزب العصبة كما امكن لبعض بيكرادات من
الاشراف ان يفصلوا عن تلك العصبة مدنا اخرى صغيرة هذا ولم يكن في الجمعيات
البلدية من له من شرف النفس والمعارف ما يكتفي في ادارة مصالح حزب العصبة
على ما ينبغي نعم وان كان الامير ياديه سر عسكرها جامعا لصفات الحميدة
التي تحبب فيه الاهالي وتستميلهم اليه الا ان ذلك نفسه كان سببا في عدم
امانته عند بعض الاعيان الذين انضموا الى حزب العصبة فكانوا منه دأتما
على حذرو كان هنالك امر آخر وهو ان الاهالي لما رأوا ما حصل من الامير
جيرون من الزلل وسوء الادارة صاروا لا يأتمنون احدا من الاشراف الذين
كانوا قد انضموا اليه فبناء على ذلك لم تكن افعال العصبة كلها سوى اقدام
واجحام وضياع فرص قيسة بالتردد وتكرار الاستفهام وكان اربابها لا يتقون
بعضهم وكان منشأ ذلك هو انه لم يكن فيهم من يقوم بتدبير هذا الامر فبعد
مذاكرات عديدة في شأن الشروط التي كان يطلبها النواب اى رؤساء حزب
الملك طمس على قلوب الجمعيات البلدية فعميت بصائرهم عن الحق وضلت عن
الهدى لما كان في قلوبهم من الحقد والبغضة للاشراف فقطعوا علائق الصلح
وسخروا وثائق النصيح وابوا الا العناد والمعاداة مع الاشراف ولم يكفهم ذلك
بل هددوهم بسلب الاراضى والعقارات الملوكية قائلين انهم اختلسوها هم
واسلافهم فيلزم منهم ان ياتي الى الخفالك الملوكية ودققوا غاية التدقيق في هذا
الامر مع انه في الواقع يترتب عليه اعدام الحرية التي كان الغرض من سعيهم وبذل
جهدهم انما هو محاماتها والذب عنها ووجه ترتب ذلك عليه هو انه لو حصل
لاستقل ملوك قسطنطينة بانفسهم وصاروا مطلقى التصرف في الرعايا فكان
نشكى العصبة من ظلم الوزراء الاجانب واختلاسهم دون تشكيهم من سعة اموال
الاشراف وازدياد شكوكهم فكأنها كانت ترى انه لا يقع بينها وبين الامبراطور
صلح صحيح الا اذا اعطته ما يابدى الاشراف من الاراضى والالتزامات

سنة ١٠٢٢

مطلب

غرور العصبية بسبب
نجاحها في بعض وقائع
هينة

غزة شهر اذار سنة ١٠٢١

مطلب

عدم سداد رأى العصبية

ثم ان العصبية لما رأت ان سر عسكرها الامير ياديله قد نجح في بعض وقائع
هينة واستولى على بعض مدن صغيرة اغترت بذلك وسلكت مسلكها المتقدم
معتمدة على شجاعة عساكرها فكانت متيقنة انه لا يعسر عليها
الظفر بحزب الملك فبينما كان الجيش فرحا بهذا النجاح اذ حاصر الامير ياديله
مدينة طورلوياتون حرصا على عدم ضياع هذه الفرصة النفيسة من
انسراح صدور العساكر للقتال وكانت هذه المدينة اعظم المدن التي اتار عليها
الى ذلك الوقت واكثرها حصونا وكان بها من المحافظين عدد كاف ومع ذلك
فحقها الامير المذكور عنوة وسلب اموالها بعد ان قاومه اهلها مقاومة عجيبة
وساءلهم سر عسكر البحرية وهو من نواب الملك ولوسار الامير ياديله
بجيشه بعد هذه النصر الى مدينة تورديز يلاس التي هي معسكر احزاب
الملك لظفر بهم لدهشتهم من حميته وكثرة نجاحه لاسيما ولم يكن عندهم اذذاك
من العساكر من يكفي للمصادمة والقتال لكن منع من هذا الامر العظيم تردد
العصبية وعدم سداد رأىها ولما لم يمكنها فيما بعد ان تستمر على الحرب او تعقد
الصلح عرض عليها النواب شروطا جديدة لعقد الصلح فرضيت بهدنة قليلة
المدة وكانت قبل ذلك تأبى الا ما شرعت فيه وبينما هي تضع الزمن في مذاكرات
لا جدوى لها اذ خرج من جيش ياديله جم غفير من العساكر وفروا
بما اغتفوه من مدينة طورلوياتون لانهم لم يكونوا متعودين على قوانين
الضبط والربط والتربية العسكرية وتعب بعضهم من طول مدة الحرب فهرب
ووجد سر عسكر البرية فسحبة يجمع فيها عساكره ويتأهب للقتال فجمع
العسكر بمدينة برغوس وبمجرد انقضاء الهدنة انضم بعسكره الى عساكر
القوتة هارو وان كان ياديله بذل مجهوده في منع اجتماع هذين الفريقين
وبادر كل من الجنرالين بالتوجه الى مدينة طورلوياتون فلم يجسر ياديله
على القتال لضعف جيشه بهروب العساكر المتقدمة فقصده مدينة طورو
ليلتجئ بها ولو امكنه ذلك لاسلم مما كان يخشاه من الاخطار لان القرى ساوية كانوا
اذذاك مشتغلين بالاغارة على مملكة نوار وكان يلزم النواب ان يرسلوا سرية

سنة ١٥٢٢

٢٣ من شهر نيسان

مطلب

هجوم الاشراف على

جيش العصابة

من العساكر الى تلك المملكة فبذلك يختل نظامهم ولكن كان القوتنة هارو يعلم ان فراره يضربهم ضررا شديدا فبادر بالمسير مع خياله وادركه قريبا من مدينة وبلا لار وحل عليه من غير ان ينتظر محبي عساكر المشاة وكان جيش ياديلة حيث قد قد همته واعتراه التعب والنصب من شدة جريه وسرعة سيره لاجل الاتجاء حتى كأن ذلك فرار وهروب وقد لحقه القوتنة هارو بالخيالة في مرج مزروع وكانت الارض اذ ذاك وحلا لانه كان نزل بها مطر غزير فصارت عساكر ياديلة كلما سارت تغوص في الوحل الى ركبها وبذلك صاروا عرضة لنار بعض مدافع كانت مع الخيالة فهذه المقتضيات فترت هممة عساكره لاسيما وكانوا غير متعودين على الحرب فلم يتجاسروا على مصادمة عدوهم ولا مقاومة ادى مقاومة بل ركنوا الى الفرار وهم على غاية من الاختلال وايدى ياديلة من الشجاعة والعزم ما تقصر عنه العبارة طمعا في جمع شملهم والتثامنهم فلم يجد ذلك نفعا لان الفزع تمكن منهم بحيث صاروا لا يسمعون له قولا ولا يلتفتون الى نصحه وترغيه ولا يعاؤون بتهديده وترهيبه فلما لم يجد ذلك ثمرة رأى ان الموت خير له من الحياة بعد هذه الواقعة المشؤمة وبعد تدمير حربه فاقض بنفسه على الاعداء عوجال بين صفوفهم فخرج وسقط من فوق جواده واخذ اسيرا واسر معه اكابر ضباطه واما العساكر فانهم بمجرد ما القوا سلاحهم عفا عنهم الاشراف حلما منهم وكرما وخلصوا سيدهم من غير ان يسيؤهم ادى اساءة

مطلب

هزم الاشراف لجيش

العصابة

مطلب

قتل ياديلة

ولما كان اعداء الامير ياديلة يبغضونه بغضا شديدا لم يملوه اصلا بل حكموا عليه في ثاني يوم بضرب عنقه ولم يقيموا له دعوى التحقيق على حسب الرسوم الجارية بل رأوا ان شهرة اسمه بما فعل وقيامه على رؤوس الاشهاد يكنى في عدم اقامة الدعوى وارسل الى نطع الدم هو واثمان آخران وهما الامير حنا براوو والامير فرنسيس ملدوناده وكان احدهما رئيس عساكر سيفغوية والاخر رئيس عساكر سلنكة ولم يفزع ياديلة عند القتل بل اظهر رغبة التجلد والاطمئنان حتى ان الامير حنا براوو الذي قتل معه لما

سنة ١٥٢٢

صار يسخط حين سمع الناس يقولون عليه انه خائن قال له الامير ياديله كان ينبغي لك البارحة ان تظهر شجاعة البيكزادات والامر آءواما الآن فينبغي ان تصبر على قضاء الله ولا تفرع مما حل بك حتى تموت نصرانيا متمسكا بدينك وقد اسهل الامير ياديله حتى كتب كتابا لزوجته وكتابا لجمعية مدينة طليطلة التي هي اصل غرسه ومسقط رأسه وكان الكتاب الاقل يدل على شفقتة ومحبتة لزوجته وعلى ثبات جنانه وعلو همته وذكر في الكتاب الاخر ما يدل على فرحه بموته شهيدا في خدمة وطنه وبعد ان كتب هذين الكتابين امتثل لقضاء الله ومدعنه للجلاد هذا وقد لام عليه في سلوكه على الوجه المتقدم اغلب مؤرخي اسبانيا المتأخرين لان الحكومة والشوكة الملوكية في عصرهم كانتا على خلاف ما كانتا عليه في عصر ياديله فلم ينصفوه ولم يشكروه على ما كان له من الفضائل في هذا المعنى ولا شك ان ذلك منهم اما تساهل او خوف فوصفوه بما يدنس سيرته وحاولوا ان يفهموا الناس انه غير جدير بان يرثي لحاله مع ان ذلك الامر قل أن يجلت به نفس كريمة على انسان جليل القدر وقع في مثل تلك المصيبة

وقد تمت واقعة ويلالار بالنصرة والظفر لاجراب الملك وقمت لهم ايضا ابواب مدينة ولادوليدة وكانت اعظم المداثر المتعاهدة قوة واكثرها عزما فعاملها التواب بالرفق واللين واكرموا اهلها حتى ان مدينة دلكمبو ومدينة سيغوية وعدة مداثر اخرى تأست بتلك المدينة وعلمت الى التواب فعند ذلك وقع انفشل والشقاق بين ارباب العصبة وانحل نظامها وهذا اقوى دليل على عدم حرم رؤسائها وربما استدل بذلك على انه كان هناك امور خفية اوجبت هذا الشقاق بينهم حيث اختل نظامهم في اقرب مدة مع ان عصبتهم لم تكن مبنية على اسباب هيينة بل كانت اسبابها قوية اكيمة حتى دخل فيها جميع الاهالي ومكثت مدة حتى ثبتت وتمكنت وجتدت طريقا منتظما في ادارة الحكومة ومما يؤيد ذلك انه حصل بعد ذلك بايام قليلة ان سرية عظيمة من عساكر الملك الذين انتصروا على عساكر العصبة ارسلت الى

مطلب
انحلال حزب العصبة

سنة ١٥٢٢

مطلب
مدافعة زوجة بادية عن
مدينة طليطلة مع القوة
والثبات

مملكة توار لمنع جيش فرنساوية الذي كان حينئذ يشن الغارة عليها ومع ذلك فلم يقو عزم جمعيات مملكة قسطنطينية ولم تفرح بهذه الفرصة النفيسة وتبادر الى نيل المزايا والحقوق التي كانت اقوات تبذل غاية المهمة في طلبها

هذا وينبغي ان نستثنى من تلك المدائن مدينة طليطلة فانها لم تنزل باقية على قصد هاسبب تحريض الاميرة مارية باشيكو زوجة بادية والحاكمها لان تلك الاميرة لم تستول عليها الا حزان بعد موت زوجها ولم تشتغل بالبسكاه والخيب حيث تعلم انه لا جدوى لذلك بل تأهبت للاخذ بشار زوجها من اعدائه حتى تتم الغرض الذي قتل من اجله وكان الاهالي يحترمون بها اما لان النساء ضعيفات بالطمع اولانها كانت ذات شجاعة عظيمة وقلب ثابت ومعارف وعوارف فكانت القلوب تميل اليها وترثي لحالها في مصايبها بفقد زوجها لاسيما وكان موته في خدمة وطنه فكان متى ذكر اسمه قرن بالاحترام والتجليل فصارت تلك المرأة بين الاهالي الصولة والشوكة التي كان يتمتع بها زوجها امد حيانته وقد اظهرت هي ايضا في سلوكها وافعالها من الحزم والعزم ما جعلها اهلا لاحترام الناس لها ووقوفهم بها وذلك انها كتبت لسر عسكر فرنساوية الذي كان بمملكة توار ان يشن الغارة على مملكة قسطنطينية ووعدته بالاعانة وكتبت ايضا لمدائن قسطنطينية تحرضها على القتال وتعيد لها همتها بعد الفتور وجعت عساكر جديدة وطلبت من القسوس مبلغا جسيما من الاموال لتصرفه على العساكر وامرت ان يحمل العساكر تمثال المسيح على هيئته مصلوبا بدلا عن البيارق والاعلام حتى كأنها تقابل اعداء دين النصرانية (لان صورة عيسى عليه السلام مصلوبا انما تحمل عوضا عن البيارق امام عساكر النصرانية في قتال مله اجنبية عدوة لدين النصرانية) وكانت تطوف ازقة طليطلة ومعها ابنا صغيرا كب على بغلة وعليه ثياب الحزن وامامه راية مرسوم عليها صورة قتل ابيه بادية فتمثل هذه الحيل والمخادعات التي دبرتها امكنها ان تهيج تلك المدينة على القيام

سنة ١٥٢٢

وتقوى همهم فعميت بصائرهم عن ادراك الخطر الذي يكونون عرضة له
ان تصدوا وواحد هم لمعارضة الشوكة الملوكية وبناء على ذلك مكثوا مدة على
القيام والخروج عن الطاعة حتى انه في مدة ما كان جيش الملك مشته فلابالقتال
في مملكة نوار لم يمكن للنواب أن يدخلوا المدينة المذكورة تحت الطاعة
وانما اقتصروا على بذل جهدهم في اضعاف شوكة الاميرة مارية وصولاتها
بين الاهالي وفي البحث عن استعطافها واستمالتها بما عيّد من خرفة وبعثوا
اليها اخاهما ملتزم موندوجار ليستعطفها كي ترجع عما هي عليه فلم يجد
ذلك فعا فرجعت طائفة من جيش الملك بعد أن خرج الفرنساوية مطرودين
من مملكة نوار الى قسطنطية وحاصروا مدينة طليطلة ولكن لم يؤثر
ذلك في الاميرة مارية ولم تقتر به همته بل دافعت عن المدينة مع شجاعة
غريبة وجسارة عجيبية وهزم عساكرها حزب الملك غير مرة ولم تزل بهذه المثابة
حتى قام عليها القسوس حين بلغهم موت غليوم دوكرواه وكان اذ ذلك
مطران طليطلة ولا يخفى أن القسوس كانوا في حنق شديد من تلك الاميرة
لانها سلبت اموالهم كما ان شكواهم من الايمبراطور شرلكان كان سببها
انه اعطى منصب المطرانية المتقدمة لقسيس اجنبي لا يعزى لهم ولا لبلادهم
فلامات غليوم دوكرواه وجعل الايمبراطور شرلكان في هذا المنصب
قسيسا من اهالي قسطنطية زال المسبب بازالة سببه وسكن غيظ القسوس
وغضبهم على الايمبراطور حتى انهم ادخلوا في عقول اهالي طليطلة ان الاميرة
مارية لولا محسرها وشعبيتها لما اخذت بعقول الناس وصار لها كلمة نافذة
بينهم وزعموا ان لها صاحباً من الشياطين يأتيها دائماً على صورة جارية
فهى لاتفعل شيئاً الا عن لسان هذا الشيطان فصدمهم اهل المدينة في ذلك
وكانوا قد سئموا من طول المحاصرة ويئسوا كل اليأس من أن يعينهم اهل
المدائن الاخرى التي كانت اولامتعاهدة معهم فأروا انه لا بد لهم من الصلح
وابطال الحرب لانه يقضى بمديتهم الى الخراب والدمار فقاموا على تلك
الاميرة وطردها من المدينة ودخلوا تحت طاعة حزب الملك فانتقلت الاميرة

سنة ١٥٢٢

٢٦ من شهر تشرين الاول

مطلب
النتائج المضرّة التي
نشأت عن هذا الحرب
المدني

الى القلعة ومكثت اربعة اشهر كواهل وهي تدافع عنها مع عزم قوي
وشجاعة عجيبة فلما انجزتها الضرورة ولم يبق لها حيلة ولا وسيلة فحلت
وخرجت متكررة فاصدة مملكة البرتوغال لتلق باهلها هنالك

فبعجز دهر و بهابادرت القلعة بالتسليم وانتشرت اعلام الصلح والاطمئنان
في مملكة قسطنطينة ولم ينشأ عن هذا المشروع الخطر الذي همت به الجمعيات
البلدية الا ما ينشأ عادة عما هو من هذا القبيل في المشروعات التي لا تنجح حيث
لم يترتب عليه الا اتساع دائرة الشوكة الملوكية وتقويتها على التدرج مع انه
لم يكن الغرض منه الا تضيقها واضعافها ولم تزل مشورة القرطس
معدودة من ارباب الحل والعقد في التشريع ووضع القوانين بمملكة قسطنطينة
وصارت تنعقد كلما احتاج الملك الى جمع اموال من الاهالي ولكنها لم تبق
على ما كانت عليه اولا من سلوك طريق الحزم والاحتراس وانصاف الملة
فيما تشكى منه قبل اجابة الملك فيما يطلبه من الاموال بل ركزت الى الملك
واخذت في مراعاته وموالياته حيث بدأت باعطائه ما كان يطلبه من الامداد
فلما حظى منها باغراضه وفاز بما ربه لم يأذن لها ان تبحث عما يكون في الحكومة
من المظالم لتبطلها ولا تنتفض شيأ يعوده نفسه بالضرر على الشوكة الملوكية
وصارت المزايال التي كانت للمدن سابقا تنقص شيأ فشيأ حتى ضاقت
داثرتها وتلاشت بالكلية ومن يومئذ اخذت التجارة في التناقص
والاضمحلال ونقصت ثروة المدن وعددا هاهنا عما كان اولا وقدت ما كان لها
في مشورة القرطس من الشوكة ونفوذ الكلمة

وبينما كان الحرب الدخلي يخرب مملكة قسطنطينة اذ حصل في مملكة
بلنسية قتل اشد من قتل قسطنطينة مزقت تلك المملكة كل ممزق وذلك
ان العصابة التي انعقدت في مدينة بلنسية (سنة ١٥٢٠) وكانت تسمى
معاهدة جرمانادة اى معاهدة الاخوان استمرت على حالها بعد ان سافر
الامبراطور شارل كان من اسبانيا وكانت تتعلل بانها تدافع عن
السواحل ارباب الصيال الذين كانوا يأتون من بلاد الغرب فاخطأ الامبراطور

مطلب
لزيادة العصيان في مملكة
بلنسية

في اذنه لم ياذل ذلك حيث انها من وقتئذ تقوت وأبت أن تلقى السلاح ولكن كان الغرض الاصلي لاهل بلنسية من عصيانهم وتشكيهم فيما يخص منع الملك من الاقتيات على حقوقهم ومن اياهم دون ما كانوا مصممين عليه من قمع الاشراف ومنع مظالمهم ولذلك كان بغضهم في هذه الفتنة للاشراف وقيامهم عليهم اشد مما في قلوبهم من الحق على الملك فبمجرد ما صدر لهم الاذن بان يبقوا على حمل السلاح للتعلل السابق وهو حماية السواحل صاروا يتقنون حتى عرفوا من انفسهم ان لهم شوكة قوية فلم يتفكروا الا في الانتقام ممن كان يظلمهم فطردوا الاشراف من اغلب المدن ونهبوا ديارهم وخرّبوا اراضيهم واناروا على قصورهم ثم اتخبوا ثلاثة عشر رجلا من الجمعيات التجارية التي كانت بمدينة بلنسية وكانت عدتها ثلاث عشرة فاخذوا من كل جمعية رجلا وفوضوا لهم امر ادارة الحكومة فاصدين بذلك نسخ القوانين القديمة او تحسينها وترتيب طريقة مستحسنة في اجراء الاحكام والقوانين على جميع الناس بالسوية من غير اغراض ولا مراعاة مقام بحيث لا يفرق بين خطير وحقير فبذلك يقرب الناس من النسوية التي كانوا عليها من اصل الفطرة

فبذلك اضطر الاشراف الى حمل السلاح ليدافعوا عن انفسهم ووقع الحرب بين الفريقين وبلغ من الشدة ما يندأ عادة عن بغض الامة وحقد ها لمن يظلمها وعن غضب الاشراف اذا انتهك الاهالي حرمتهم وارادوا اذلالهم وخفضهم وحيث انه لم يدخل في معاهدة جرمانادة احد من الاعيان ذوي الحسب والنسب ولا ممن تربى تربية حسنة كان رؤساء مشاورها من جهلة الصنائعية الذين لا معارف لهم ولا شئ ان مثل هؤلاء الرؤساء لا يمكنهم ان يستميلوا قلوب الامة التي كانت اذذاك في حمية شديدة كالجنون الاعمى فاقفتم لها واطمهارهم القسوة والبغضاء في حق اعدائهم لان مثل هؤلاء الناس لا يعرفون القوانين المرتبة عند الملل المتدنة لتخفيف الغضب الذي يعثر بها اذا حصل الحرب بينها وبين عدوها ولو فرض ان تلك القوانين كانت معروفة

لهم لما علموا بمقتضاها ولا التفتوا اليها ولذلك لم يكن هناك امر قبيح
يرزى بالمرودة ويخل بالانسانية الا ارتكبها اهالى بلنسية في ذلك
الحرب

وكان الامبراطور وقتئذ مشغولا بتسكين قسطنطينية التي كان يخشى
منها على ضياع شوكتها ومن اياه لم يمكنه أن يلتفت كل الالتفات الى قسطنطينية
بلنسية بل ترك الاشراف بتلك المملكة يدافعون عن انفسهم على قدر طاقتهم
وكان القونتة موليطو نائب الملك هو قائد العساكر التي جمعها الاشراف
من اتباعهم فكثت معاهدة جرمانة على الحرب سنتي ١٥٢٠
و ١٥٢١ مع قوة وثبات يجمل عما كان يخطر بالبال من مثل هؤلاء الجنود
الذين لا معرفة لهم بالعسكرية وكان رؤساؤهم مثلهم اي ليسوا اهل
فضل ولا معرفة كما تقدم ومع ذلك هزمت معاهدة جرمانة جنود
الاشراف في عدة وقائع شديدة وان لم يكن لها كبير جدوى حتى صدقتم عن
المدائن التي ارادوا شن الغارة عليها غير ان الاشراف لم يعرفهم بالفتن
العسكرية وتعود عساكرهم على الحروب ومشاقها كانت لهم النصرة
في اغلب الوقائع ولم تزل عصابة الاشراف على تلك الحالة حتى انتصر النواب
في قسطنطينية بمدينة ويلالار على الامير باديلة وارسلوا الى بلنسية
فرقة من العساكر الخيالة لاعتهم فبجرت وصول هذا المدد اليهم فاقوا
على اعدائهم حتى انهم بعد مدة قليلة شنتوا عساكر المعاهدة وابادوها بالكلية
وقتل رؤساؤهم من غير حكم ولا اقامة دعوى بعد ان اذيقوا من العذاب
والاهانة ما يقترحه العدو لعدوه وبعد ذلك رجعت حكومة مملكة
بلنسية الى ما كانت عليه اولا

وشوهه ايضا في مملكة اراغونيا علامات الغم والفتن التي كانت في غيرها
من ممالك اسبانيا الا ان الوزير حنا لانوزة الذي كان وقتئذ نائب
الملك فيها عرف بحزمه وسداد رأيه ان يطفي نيران الفتنة قبل اشتعالها ولكن
لم يحصل مثل ذلك في جزيرة مايورقة لان الاسباب التي ترتبت عليها

مطلب

علامات الفتن في مملكة

اراغونيا

مطلب

الفتنة الكبيرة التي حصلت

في جزيرة مايورقة في ١٩

من شهر اذار سنة ١٥٢١

سنة ١٥٢٢

الفتن في مملكة بلنسية كانت بعينها في تلك الجزيرة ونشأ عنها فتنة كبيرة وذلك ان اهلها كانت قد ستمت قسوسهم من ظلم الاشراف وعيل صبرهم من جورهم فهموا بالعصيان وعزلوا نائب الملك وطردوه من الجزيرة وذبحوا كل من وقع في ايديهم من الاشراف واستمروا على العصيان والخروج وكان طغيانهم فوق كل حد ونهاية فلزم مكابدة المشاق الفادحة لادخالهم تحت الطاعة وبالجملة فلم يمكن قمعهم الا بعد ان سكنت الفتن في سائر ممالك اسبانيا وانتشرت رايات الصلح والاطمئنان في سائر اقطارها

واذا تأمل الانسان ما كان واقعا في ممالك اسبانيا من الفتن العامة ونظر الى الاسباب التي دعت اهلها الى الخروج والعصيان وعلم ان مقصدهم من ذلك انما هو ازالة المظالم من بلادهم تعجب من كون اهل هذه الممالك في تلك الفتن لم يحزموا رأيهم في سلوكهم ولم يجمعوا امرهم حتى تتفق كلمتهم ويكونوا على قلب رجل واحد لانهم لو جمعوا جيوشهم مع بعضها واتفقوا على امر واحد لثم لهم الظفر ونجحوا اكثر من ذلك فانه لو كانت تلك العصبية مليئة اي مركبة من سائر الملة لاحترمها الاهل وخشى الملك بأمها وكان لا يمكن للامبراطور شراكان ان يقاوم جيوشهم اذا انضمت الى بعضها بل يضطر الى قبول الشروط التي كان يلزمه بها رئيس تلك العصبية ولكن كان هنالك اسباب منعت من اتفاق اهل اسبانيا مع بعضهم وسلوكهم على منوال واحد وهي ان ممالك اسبانيا وان كانت تحت حكم ملك واحد كانت تغار من بعضها فلم يحصل اتفاق بين اهلها لاسيما وبغضاؤهم القديمة كانت لم تزل قائمة بنفوسهم وكانوا يحقدون على بعضهم حقد اعظيا بسبب الاساءة التي كانوا فعلوها سابقا مع بعضهم فكان ذلك داعيا لاختلافهم وعدم وثوقهم ببعضهم وراى اهل كل مملكة ان مكابدة وحدهم لمشاق الحرب اولي ا لهم من ان يتضرعوا لاهل مملكة اخرى ليعينوهم وزيادة على ذلك كانت صورة الحكومة في كل مملكة من ممالك اسبانيا مبينة بالكلية للاخرى وكان اهل كل مملكة منها يطلبون امورا مختلفة فكان يعسر اتفاقهم واجتماعهم على امر واحد

مطلب
الاسباب التي منعت من
اتفاق اهل اسبانيا

سنة ١٥٢٢

فلولا هذا التفاقم لما حفظ الايمبراطور شرلكان تيجان ممالك اسبانيا لانه لما كانت كل مملكة من تلك الممالك بمعزل عن غيرها في المقاصد والاغراض كانت عاقبة امرها أن اضطرت كلها الى التسليم والدخول تحت الطاعة

ولما حضر الايمبراطور شرلكان الى اسبانيا استولى الخوف والرعب على قلوب رعاياه الذين كانوا عصوه وخرجوا عن طاعته لكنه ابدى من الحلم ما دخل في قلوبهم الا من والاطمئنان وصرف عنهم الهموم والاحزان وذلك انه لم يقتل من اهل قسطنطينة الا عشرين نفسا وان كان اغلبهم في تلك الفتنة الكبيرة قد ارتكب ما يستحق به القتل والدمار نعم ان ارباب ديوانه خشوه على ان يظهر من القسوة اكثر من ذلك الا انه ابى ان يسفك دماء رعاياه على ايدى الجلادين بل اعلن بانه عفا عما سلف وانه لا يلتفت الى ما حصل من اول الفتنة الى آخرها ولم يستثن من ذلك الا ثمانين نفسا عين اسماءهم بل ولم يكن مصمما على قتل هؤلاء الثمانين وانما كان قصده من بيان اسمائهم زجر غيرهم وقعه ومما يؤيد ذلك ان بعض خاصته المعتبرين عرض عليه ان يعترفه محل شخص من اكابر هؤلاء الثمانين الذين اهدر دماءهم فاجابه الملك بجواب حسن لا يصدر الا عن ذوى الحلم والكرم حيث قال له اني لا اخشى من هذا الرجل في شيء واما هو فله اسباب بها يخشى بأسى وبطشى ويحذر ملاقاتي فكان الاحسن لك والاصوب ان تذهب اليه وتخبره بانى هنالا أن تعرفنى المحل الذى هو فيه وزيادة على هذا الحلم الذى لا يصدر الا عن النفوس الشريفة حاذر مدة اقامته في قسطنطينة أن يفعل ما يوجب غضب اهلها ونفورهم وتخلق باخلاقهم وتعلم لغتهم وواقعهم على آرائهم وعوايدهم حتى صار له في قلوبهم منزلة لم تكن للملك قبله ولو كان من الملة الاسبانيولية واعانوه كل الاعانة في جميع مشروعاته وكان مدقهم معه اعظم معين له على تحصيل ما ربه وعلوشانه

ولما وصل الايمبراطور شرلكان الى اسبانيا خرج منها اديان وسافر الى ايطاليا ليكث في منصبه الجديد وهو منصب البابا كما تقدم ذكره

مطلب

بحزم الايمبراطور في سلوكه وحلمه على من عصاه من الرعايا

٢٨ من شهر تشرين الاول

مطلب

سفر اديان الى مدينة رومة وعدم تلقيه فيها مع الترحيب والاكرام

سنة ١٥٢٢

وكان الرومانيون ينتظرون مجيئه مع غايه الشوق الا انه لما وصل اليهم وعما ينوه
 ظهرت عليهم علامات النغم والخيرة لانهم كانوا متعودين على أن يروا ملوكهم
 وپاياتهم في ابتهاج عظيم وروثق كبير فاستحقروا ادريان حين رأوه شحضا
 هراما متواضعا متشفا في ملبوسه متخلقا باخلاق الزهد محتقرا ملايس الزينة
 والرفاهية لا يحب التصنع وبالجملة فكان خاليا عن تحسين الهيئة والجمالة
 الظاهرية التي يكون بها الذوى المراتب والمناصب العليا وقع وهيبة في قلوب
 العامة وتعجبوا من ذلك غاية العجب حيث لم يعهدوا في پاياتهم السابقين تلك
 الحالة الرثة فاين ذلك من ابهة جالوس الثاني ومظهر ليون العاشر
 وقد تعجب القسوس ايضا من ادارته وسياسته حيث اعترف ان كلا من كنيسة
 رومة ودیوانها لا يخلو من المفساد وتأسف على ذلك كل الاسف واخذ يصلح
 حال الكنيسة والديوان ويظهرهما من تلك المفساد التي لا تليق بهما ولم يظهر
 منه انه يريد رفع عائلته واسابها الثروة والغنى حتى انه لا فراطه في التشديد
 ردا لاراضى التي كان اخذها البايات قبله بطريق الظلم والاختلاس فرد الى
 الامير فرنسيس ماري دوقية اوريان التي كان اغتصبها منه البايا ليون
 العاشر وارجع الى دوق فرارة عدة مدائن كانت اخذت منه ظلما وعدوانا
 واضيفت الى اراضى الكنيسة ولما كان قسوس رومة غير متعودين على
 مثل هذه العدالة ولم يعهدوا في احد من پاياتهم السابقين انه سلك على منهج الحق
 والاستقامة رأوا ان هذه الفعال ادلة واضحة على ضعفه وعدم خبرته ودرأته
 بالتجارب لاسيما وكان ادريان يرتبك غالبا في المشاورات والمصالح لمعلمه
 بأسرار سياستهم ودسائسها ولانه كان لا يعول عليهم ولا يثق بهم لغاية التنافر
 بين اخلاقهم واخلاقه لانهم كانوا اهل خبث ومكر ومخادعة ومحاولة في ادارة
 المصالح وهذا ما ينما انطبع عليه من طيب النفس وخلوص الطوية فكان
 لا يعرف المكر والخداع الذي كانوا يتباهون به فدخل في وهم الناس
 انه ضعيف الرأي سخيف العقل ولم يزل هذا الوهم يزاد يوما بعد يوم حتى
 صار رعاياه يحتقرونه ولا يعباون بسياسته وادارته كما يخشرونه عند

رؤية ذاته

ومع ذلك فبذل أدريان غاية جهده في تسكين قنن أوروبا واطهر في هذا الشأن من الانصاف وعدم الغرض والميل الى غير الحق ما يلايم مقامه من حيث كونه ابا النصارى كافة ومن العجب انه لم ينجح الى مساعده الامبراطور شريك كان وان كانت له السيادة عليه بل بذل جهده في ايقاع الصلح بينه وبين الملك فرنسيس والتأليف بين قلوبهما حتى يكوونا على قلب رجل واحد ويكونا معاً على السلطان سليمان الذي بعد اخذه لجزيرة رودس صار يخشى منه على سائر بلاد الافرنج لـكن هذا المشروع كان فوق طاقته لان حسن الطوية وخلوص النية لا يكفيان في التأليف بين ملكين لهما اغراض وما رب مختلفة ولا في ابطال الحروب التي اوجبتها بينهما العداوة والبغضاء بل كان يلزم لذلك ان يكون فوقهما في المعارف والمهارة حتى يظفر بمرامه ولم تكن رغبة دول ايطاليا في حصول الصلح اقل من رغبة البابا ادريان وكان وقتئذ الجيش الامبراطوري الذي تحت قيادة الامير كولون باقيا على اصله لم يسترح من عساكره احد ولكن بسبب نقاد الاموال التي كانت ترد للامبراطور من بلاد اسبانيا و نابلي ومملكة البلاد الواطية اوصرفها في امور اخرى كانت مصاريف هذا الجيش من مأكولات وماهيات مرتبة على اهل ايطاليا فكان من عساكره قسم عظيم نارلا بارانسي الكنيسة ولاجل مصاريفهم كان نائب الملك في مملكة نابلي يضرب في كل شهر مغارم على اهل فلورنسة وميلانة وجنوية ودوقية لوقة تشكى هؤلاء الناس وتظلموا من تلك المغارم واخذوا ينتظرون فرصة تعينهم على التخلص منها ولم يصبروا لخوفهم من غضب الامبراطور وبطشه او لخشيتهم بأس هذا الجيش

ولكن قد حصل انه بالحاح البابا ادريان وحنه ونشره فرمانا يحرض فيه ملوك الافرنج على ابطال الحرب وعقد المدة بينهم بثلاث سنوات بعث الامبراطور وملك انكلترا وملك فرانسوا الى رسالهم بديوان رومة

خطابا

سنة ١٥٢٢

مطلب

بذل ادريان جهده في تسكين قنن أوروبا ونشر رايات الصلح بها

سنة ١٥٢٣

مطلب

عصبة جديدة مع الامبراطور على ملك فرنسا

سنة ١٥٢٣

في ٢٨ من شهر حزيران

خطاباتهم مفوضون في هذا العرص فيبينما كان هؤلاء الرسل يذكرون في هذا
الشان ان كل من الملوك انذ كورين يجهز لوازم الحرب ومهمات و كان اهل
البساقفة الى ذال الوقت باقين على المعاهدة مع الملك فرنسيس فلما رأوا
ان مصالحهم ببلاد ايطاليا قد تعطلت تخلوا عنه وتعصبوا مع الامبراطور
عليه وايضا لما كان نائب الملك في نابلي لم يرزل يلج على البابا اديان
وكان من اصدقائه ومن ابنا وطنه حتى افهمه ان الموجب لعدم الصلح انما هو
طمع نفس ملك فرنسا فجح اديان ثانيا الى حرب الامبراطور وتبعته
سائر دول ايطاليا فرأى الملك فرنسيس ان كل الناس قد تخلوا عنه
ولم يبق له نصير ولا ظهير يعينه على مقاومة اعدائه الذين كانت جيوشهم تهدد
بلاده من جميع الجهات

ولاشك انه يتراءى يبادى الرأي ان مثل تلك العصبية العظيمة تحمل فرنسيس
على ان يقتدر على حماية بلاده والذب عنها رياس من الدخول في مملكة
ايطاليا ثانيا لياخذ بلاده التي تغلب عليها الامبراطور شرلكان ولكن
كان من دأب هذا الملك انه يساهل جدا في الامور العادية ويقوى عزمه
ويثبت ثبوت الابطال لنكبات الدهر واخطاره وينداركها حتى لا تحمل به
او يقتحمها مع الثبات كيف لا وقد جمع في هذه المرة جيشا عظيما قبل ان يأخذ
اعداء واهبتهم له عمل ما عزموا عليه لانه كان له على رعاياه مودة لم تكن
للامبراطور شرلكان ولا لملك هنرى في مما لكهما فكان لا يمكنهما
ان يأخذا امدادا من رعاياهما الا عن رضا ارباب مجلس البرلمان وكان
لا يعطى لهما عادة الامبالغ قليلة بل ولا يحصلان هذه المبالغ الا بعد توقف
الرعايا وتضجرهم مدة مستطيلة بخلاف فرنسيس فكان يسوغ له
ان يضرب على رعاياه مغارم جسيمة ويحصلها منهم في اقرب وقت وبناء على
ذلك سلك في هذه الواقعة كما سلك في غيرها من الوقائع السابقة حيث شرع
جيشه في السير قبل ان تجتمع عساكر العدو ولما كان يعلم انه يفوق اعداءه
من هذه الحينية توجه بنفسه مع الجيش الى دوقية ميلان مؤملا انه بذلك

مطلب

الاحتراسات التي

استعملها فرنسيس

ليقاوم اعداءه ويسلم من

مكرهم

مطلب

ضياغ فائدة احتراساته
بسبب كشف الفتنة التي
كان الدوق يوربون سر
عسكر البرية يضر نارهها

سرا

مطلب

مناقب هذا الامير

مطلب

اسباب غمه

يفسد على الاميراطور مادبره ولا يخفى انه بهذه الطريقة كان يخشى منه على
اعدائه وكان يظفر بمرامه لولم تغمه العوائق الاتية وهي انه حين كانت
طليعة جيشه على ابواب مدينة آيون وهو يقفوا اثرها مع الفرقة الثانية
من العساكر بلغه انه قد ظهر في المملكة فتنة مهولة تفضي بها
الى الخراب فاضطر الى الاياب لوقته ورجع عن نيته

وكان مشير هذه الفتنة الخطرة هو الامير كركوس دوق دى يوربون
سر العسكر البرية بمملكة فرانسا وكان عريقا في الاصل ذا حسب ونسب
شهير وثروة واسعة وكان له اهل من تبتة اكبر اهل المملكة واعظمهم شوكة وصوله
كما كان اشهرهم في المعارف والفضل وكان ذا رأى سديد وحزم مصيب
في المشاور والحروب وكان مهيا باحترما بسبب ما قام به من المنافع العظيمة
والخدم الجسيمة للدولة وكان يراحم الملك في عدة صفات كاتولع بالحرب
والامتياز في الرياضات الجسمية والحركات البدنية وكثسا ويهمل في السن
لا سيما وكانت بينهم حجة القرابة فترتب على ذلك ان الملك كان يحبه محبة خاصة
الا ان الاميرة لويرة ام الملك فرنسيس كانت تبغض العائلة البوربونيه
بغضا شديدا ولم يكن لذلك سبب الا محبة الاميرة اندو بريطانيا زوجة
الملك لويز الثاني عشر لتلك العائلة وكانت لويرة تذكره
اندو بريطانيا هذه كراهة شديدة ولما كان الملك فرنسيس يتأثر بما تتأثر به
امه قام به من افعال دوق دى يوربون غيرة لا تليق به فلم يكافئه حق
المكافأة على ما كابد من المشاق في واقعة مارينان وما بذله فيها من الجهد
والاجتهاد واستدعاه ايضا من دوقية ميلان التي كان حاكما فيها لاسباب واهية
فلما حضر فابله بوجه لا يلائم ما ابداه في هذا المنصب الخطر من الحزم وسداد
الرأى واوقف مرتبته بدون سبب قوى يقتضى ذلك وفي واقعة سنة ١٥٢١ انة
كما تقدم جبهه الملك وخذله بمحضرة العساكر وعزله من قيادة طليعة الجيش
وولى عليها دوق دالتسون فتحمل اولا هذه الفحال مع ما لم يكن يعهد فيه
من الصبر لانتفته وكبره لا سيما وكان يعلم ان مقامه وما وفي به من الخدم العظيمة

في المملكة يجلب عن ذلك ثم ضاق به الحال وعيل صبره لاساآت شتى فتعلقت
آماله بالانتقام فاحتجب عن ديوان الملك واخذ يكتب كاتب بعض وزراء
الامبراطور شرلسكان

وفي انشاء ذلك ماتت زوجته دوق بوربون ولم تعقب ذرية وكانت الاميرة
لويرة حينئذ قد بلغت ستا واربعين سنة ومع ذلك لم تنزل تتصالي وتعشق
كما كانت تبغض وتحقق فبدلت بغضها للدوق بوربون بالمحبة وكان دقيق
العقل حسن الصورة فعزمت على الزواج به وان كان لاسبية بينهما وبينه
في السن وكان من الحمازان يصل هذا الدوق بعشق هذه المرأة التي كانت كلمتها
بافذة على ابنها وعلى مملكة فرانسسا بتنامها الى اعظم ثروة تعلقت بها آمال
طامع لكنه ابى زواجها امالا انه لم يكن مستعدا للعدول عن الكرامة الى المحبة
في اقرب وقت اولانه امته بكف ان يخفى البغضة ويظهر المحبة لمرأة طالما اساءته
قبل ذلك طالما وعده واما ولم ياب الزواج على وجه مستحسن بل احتجبه بالسحرية
والذم خلقتها وحقها فاعتباط من فسيحتها وعدم احترامها واستهانت
محبتها كراهة وصعمت على اهلاكه

وافقت على هذا الامر مع انجليير دوبرات وكل قد ارتقى الى هذا المنصب
الخليل بكونه بحس بمعارفه وعراة علمه بالاحكام والقوانين حيث كان يحيد
ويهان طرين الصواب لا عراضه فدوا طنه اقيت على الدوق بوربون
دعوى فقد بها جميع الاموال والاملاك التي تنسب للعائلة البوربونيه
فادعى الملك بعضهم لانها كانت من الخلالك الملوكية والبعض الاخر ادعته
الاميرة لويرة لانها كانت اقرب وارث للدوق الهالكه وكانت دعوى
كل منهما باطله ولكن لا لحاج هذه الاميرة ونفود كلمتها وتحميل دوبرات
وتزوير امكنهم ما ان يأخذ من القضاة حجة تمنع الحكم بالجور على اموال
لعائلة البوربونيه ولما كان هذا الحكم مبنيا على الزور والبهتان اوقع الدوق
بوربون في القنوط والياس وحمل على البحث عن ايقاع الفتنة المتقدم ذكرها
فاخذ يكتب ديوان الامبراطور شرلسكان في هذا العرش وكان قرباغ منه

مطلب
مكتباته السرية مع
الامبراطور

الحقد منتهاه حتى كتب للإمبراطور انه يعترف له بأنه ملكه وسيده وانه يعينه
على الاستيلاء على مملكة فرانسفا فاخبر الإمبراطور بذلك هنري ملك
انكتره واتفق معه على اجابة بوربون ووعداه بمواعيد عظيمة ليبقى على
ما صمم عليه فوعد الإمبراطور ان يزوجه باخته اليونوره وكانت اولاً تحت
ملك البورتغال ثم تأييت وان يحجزها ويصدقها بما يليق بالملك وعقد له
باب مخصوص في المشاركة المنعقدة بين الملك هنري والإمبراطور وحاصله
انهما اتفقا على ان يعطياه قوتية برونسة وقوتية دوفينة ويلقباه
ملكاً عليهما والتزم الإمبراطور ان يدخل مملكة فرانسفا من جبال البرنات
وتكفل الملك هنري ان يجمع على اقليم بيكرديت مع عساكر الفلنك ووقع
الاتفاق بينهما ايضا على ان يجمع من بلاد المانيا اثني عشر الفاتكون
مصاريفها عليهما ويرسلاها الى بورغونيا لتكون مرددا واعانة للدوق
بوربون مع ستة آلاف تعهد هو بجمعها من احبابه واتباعه وابقى ايقاع
هذه الفتنة حتى يسافر ملك فرانسفا مع جيشه الى بلاد ايطاليا لان
المملكة حينئذ لا تجد من يدافع عنها فبعد أن سافر فرنسيس وتباعده عن
مملكته اشرفت على الخراب والدمار

ولكن لو فور حفظ تلك المملكة لم يخف سر هذه الفتنة وان حوفظ على كتمانها
بقدر الامكان ولم يخبر بها الا قليل ممن كان يعتمد على امانته ووثوقه وذلك
ان بعض الخدم الذين كانوا بيت الدوق بوربون كانوا يلاحظونه ملاحظة
كافية لانهم كانوا يرون انه يستخونهم فاخبر اثنان منهم الملك فرنسيس
بالمكاتبة السرية التي كانت منذ عدة اشهر بين سيدهم والقوتية روكس
وهو من بيكرادات الفلنك وكان الإمبراطور شراً كان يثق به ويعهد فيه
الصداقة الا ان الملك فرنسيس كان يستبعد أن الدوق بوربون يفضي به
الجبن الى التسليم في المملكة للاعداء لاسيما وهو من اقاربه ومن العائلة
الملوكية فسافر لوقته الى مدينة مولان وكان الدوق بوربون
قد تعرض فيها ولازم الفراش حتى لا يذهب معه الى بلاد ايطاليا فلما وصل

مطلبه
كشف الفتنة وظهورها

سنة ١٥٢٣

في شهر ايلول

مطلب

التجاء الدوق بوربون لبلاد
ايطاليا

مطلب

اغارة فرنساوية على بلاد
ميلان

الملك الى هذه المدينة عرض على الدوق ما اخبر به خلف له انه بريء من تلك
التهمة ولم يظهر للملك منه ادنى شئ يدل على صحتها واخبر الملك انه آخذ في مبادئ
الصحة وانه عما قليل يلحق الجيش ببلاد ايطاليا وكان الملك فرنسيس
طبيب الباطن خالص الطوية قاغتر بزخرف هذا القول حكما على بواطن الغير
بما انطبع عليه من طبيب النفس وسلامة الباطن فبقى على ما يعمده فيه من
الصداقة وجرم براءته حتى انه لم يرض بالقبض عليه مع الحاح العقلاء من
خاصته وارباب ديوانه وتوجه الى مدينة ليون كانه لا يخشى شئاً ثم سافر
الدوق بوربون بعده مظهرا انه يريد ان يلحق الملك لكنه ولى وجهه الى الشمال
واجتاز الرون وبعد ما كبده من المشاق الكثيرة والاطار الكبيرة فاز بنفسه
ووصل الى بلاد ايطاليا وكان الملك فرنسيس حين اخبر بفراره ارسل
خلفه اناسا لالقبض عليه فلم يلحقوه فقدم حيث لا يتفقه الندم

فعند ذلك اخذ الملك فرنسيس محسّترس بجميع ما في وسعه ليسلم من عاقبة
هذا الخطاء الذي جلبه لنفسه فوضع عساكر وخفراء في جميع القلاع التي
كانت باراضى الدوق بوربون وقبض على جميع الاشراف والبيكرادات
الذين توهم فيهم انهم من ارباب العصبة وحيث لم يمكنه ان يعرف الغرض من
تلك العصبة ولا اغراض الرعايا خشي ان يغيب عن المملكة فينشأ فيها
حادثة ممولة وعدل عن السفر مع الجيش الى بلاد ايطاليا

ومع ذلك لم يرجع عما عزم عليه من التغلب على دوقية ميلان بل جعل
الامير بونيويطة على الجيش عوضا عنه وامره بالسير الى ايطاليا وكانت
عدة هذا الجيش ثلاثين الفا ولم يؤثر هذا الامر على غيره لمعرفته بالعسكرة حيث
لم يكن له من الصفات اللازمة لكل سرعسكر الا الشجاعة وهى ادنى الصفات
في هذا المعنى واكثرها وجودا وانما ذال لقوفاته على ارباب ديوان فرانسوا
الملوكى بحسن اطواره ولطف حركاته ودقة ذهنه وفصاحة كلامه وسحر بيانه
وحلاوة لسانه وكان الملك فرنسيس يخاطب ارباب ديوانه ويسامرهم
اناء الليل واطراف النهار فانشرح صدره من لطائف هذا الامير وبيع نكاته

حتى كان يخصه بمزيد الاعتبار والمراعاة وزيادة على ذلك كان الامير المذكور
عدو للدوق بوربون فلم ير الملك من يعتمد عليه في الرياسة على الجيش
الا هذا الامير

وكان المنوط بالمداخلة عن دوقية ميلان هو الامير كولون الذي كان
فتحها واخذها من الفرنسيين غير انه لم يكن معه من العساكر من يقوم بمقاومة
هذا الجيش الجرار ولم يكن عنده ما يفي بما هيأت عساكره وزيادة على ذلك
كانت عساكره كل يوم في النقصان بسبب الامراض والهروب فهذا هو الذي
جعله على الاهمال في الاحتراسات اللازمة لامن تلك الدوقية وحمايتها من
الاعداء فاقصر على كونه يجتهد في منع جيش الفرنسيين عن اجتياز نهر
تيران وطن انه ينجح في ذلك كانه نسي ما حصل له في واقعة مع الامير لوتريك
من اجتيازه لهذا النهر مع غاية السهولة فخاب سعيه كما خاب سعي لوتريك
المذكور واجتاز الامير بونيويطة النهر بدون مشقة من مخاضة رآها
خالية عن الحصون وعن يقوم بالمداخلة عنها فعند ذلك توجه عساكر
الامبراطور الى مدينة ميلان عازمين على تركها متى وصل عساكر
الفرنسيين الى ابوابها الا ان الامير بونيويطة اهمل ولم يبادر بالمسير جهة
المدينة ولا يعلم لذلك سبب غير ان المؤلف عيشاردين ذكر انه حصل له نوع
اختلال منعه عن السير اليها فكتب به ثلاثة ايام او اربعة واضاع بذلك الفرصة
النفيسة التي ابداهاله الدهر وذلك انه في انشاء تلك المدة افاق اهل ميلان
من فزعهم واخذوا اهبتهم للمداخلة وكان كولون اذ ذاك قد بلغ حد الثمانين
ومع ذلك كان نشطا ماهر او كان بمعية الامير مورون وهو عدو مبين
للفرنسيين فاشتغل بالاموال والنهار في اصلاح ما افسده الاعداء من الحصون
والاستحكامات وجعل ما يلزم من الذخائر والزاد وجند الجنود من سائر البلاد
التي حوله فلم يصل الفرنسيون الى المدينة حتى صارت قوية حصينة
قادرة على مكابدة المحاصرات فهجم عليها الامير بونيويطة عدة مرات
بلا ثمرة بل تعبت عساكره من هذا الهجوم اكثر من عساكر اعدائهم ولم يزل

سنة ١٥٢٣

بمضى هذا الفصل

مطلب
موت البابا اديان
السادس

كذلك حتى اشتد البرد فاضطر الى الاحتجاب في مساكن الشتاء حتى
وفي اثناء ذلك مات البابا اديان ففرح الالهالي بموته كل الفرح لانهم كانوا
يبغضونه ويحتفرونه حتى انهم في الليلة التي اعقبت موته زينوا بابا كاليل
الازهار بيت الطبيب الذي كان يعالجه وكتبوا عليه هذه العبارة (محبى
وطنه) وبجزم موته اخذ الكردينال دوميديسيس يجتدد دعواه في اخذ
منصب البابا ودخل مجلس الكردينالات مؤملا انه ينجح في ذلك وكان الالهالي
يجز مون بجاحه لان الإمبراطور كان يعينه كل الاعانة وكان لهذا
الكردينال كلمة نافذة ونشاط غريب في التحيل وكان بالغالغاية في انواع
المكر والخداع المشحونة بها المجالس القسيسية ومع ذلك عارضه اخصامه
فكث مجلس الكردينالات خمسين يوما وهو يتذاكر فيمن يتولى منصب
البابا وبعد ذلك كله غلبهم الكردينال المذكور وازال كل عائق وطهر على كل
مانع وانتخب بابا وتقلد حكومة الكنيسة وسمى كليمان السابع واقر الناس
كافة هذا الانتخاب لانهم كانوا يؤملون كل الخير في هذا الرجل الذي كان
بمعارفه وتجاريه العظيمة في المصالح يرويه قادرا على حفظ دين الكنيسة
وصيانيته من مذهب لوتير وعلى ادارة مصالح الكنيسة السياسية مع
الحزم الذي كانت تقتضيه الاحوال اذذاك وزيادة على ذلك كان له اقتدار على
جعل الدول القسيسية محترمة كل الاحترام لما كان له من الشوكة في فلورنسة
واغنى عائلته وسعة ثروتها

مطلب
انتخاب كليمان السابع
في ٢٨ من شهر تشرين
الثاني

مطلب
عدم نجاح الكردينال
ولسي في نيل منصب البابا
نجمه وحقه

هذا وكان الكردينال ولسي يطمع في نيل منصب البابا ولم تفر همته
بعدم نجاحه في الانتخاب الاول اى حين انتخب البابا اديان فكان
يطمع انه ينجح في تلك المرة وكتب الملك هنرى الى الإمبراطور يذكره
ما وعد به الكردينال المذكور من اعانتته على نيل منصب البابا والطهر
الكردينال ولسي في الحاحه ما يليق بعظم المنصب الذي كان يتطلبه وكتب
لوكلاثة في مدينة رومة امرا قطعيا بانهم لا يتركون شيئا يلزم صرفه

في الهدايا والرشوة الا صرفوه ولا وعدا الا وعدوا به لاجل نجاحه في هذا
المأرب ولكن لم يتصد الا إمبراطور شرلسكان لاعانتته في هذا الامر ولا يعلم
لاى شئ كان يعده قبل ذلك فهل كان وعده اياه من قبيل الاماني الباطلة التي
كان مصمما على عدم الوفاء بها اولانه رأى حينئذ انه من عدم الحزم والرأى
أن يتصدى لانتخابه وان كان حقه في ذلك ايسر دون حق الكردينال
دوميديسيس ولا مانع من كون الكردينال لم يتصدوا لانتخابه خشية
ان يجز ذلك لغضب الرومانيين لانه كان اجنبيا منهم لاسيا وكان غضبهم من
البابا ادريان المتوفى لم يزل من اذهانهم فبعد أن بذل الكردينال ولسى
غاية جهده خاب سعيه ولحقه غم عظيم حيث رأى ان من تولى على كرسي الكنيسة
صغير السن عظيم البنية سليم الصحة فلم يبق له رجاء بسليبه ويخفف آلامه واحرانه
بل ولم يبق له رجاء الفسحة في عمره حتى يموت البابا المتولى ويسعى في تحصيل
امنيته ولما خاب سعيه في تلك المرة ايضا لم انه لا يوثق بكلام الإمبراطور وانه
ليس من اهل الوفاء واضطربت في قلبه نيران الحقد والغضب التي يكون مثلها
في قلب كل متكبر خاب امه وغشه غيره وكان البابا كليمان يعرف ان دأبه
الحقد وانما رال انتقام ففعل معه اشياء لطيفة ليسليه ويريل غيظه فجعله
نائباعنه في بلاد انكلتر مدة حياته وجعل له التصرف المطلق فيها حتى
كانه بابا تلك المملكة ولكن لما لم يغز الكردينال ولسى بمنصب البابا
في تلك المرة غضب على الإمبراطور شرلسكان وانقضت الاسباب التي كانت
تربطهما ببعض وصار هذا الكردينال من ذلك الوقت لا يتفكر
الا في الانتقام من الإمبراطور شرلسكان ولكن لزمه ان يخفى هذا القصد
عن سيده الملك هنرى حتى تساعد الاحوال على اخراجه من معاهدة
الإمبراطور وابقاع الفشل والشقاق بينهما ولذلك لم يظهر ما يدل على نومه بل كان
اذا تكلم امام الخاصة او العامة يسدى انه حصل له غاية السرور من تولية
الكردينال كليمان على منصب البابا

وقد وفى الملك هنرى مدة الحرب بجميع ما التزم به في معاهدته مع الإمبراطور

مطلبه

رب هنرى في بلاد فرنسا

سنة ١٥٢٣

على ملك فرنسا غير ان حربه لم يكن على وجه السرعة كما كان يؤمله وذلك
انه لا سرافه في ايراداته كان لا يجدها غالباً ما يحتاج اليه من الدراهم وكانت
حينئذ طريقة الحروب في بلاد اوربا مبانة للطريقة التي كانت جارية
قبل ذلك فان العساكر بعد أن كانت تجتمع مع السرعة وكان اكل جماعة
رئيس مخصوص وكانوا جميعاً يتبعون اميرهم في الحروب ولا يمكنون فيه
الا ايام معدودة ومصاريفهم على انفسهم تغير الحال في عصر هنري
فكان يلزم لجمع العساكر مصاريف واسعة وتجعل لهم ماهيات جسيمة
ولم يكن الامر كالسابق من ان افریقين المتحاربين كانا يجزعا من طول
الحرب فينهيهانه بمحاذنة يثبت فيها الظفر لمن تساعد المقادير لاسيما وكانت
المدائن اذ ذاك غير حصينة من واقعة واحدة كان ينبت الامر ويظهر الغالب
من المغلوب ويرجع البارونات مع اتباعهم الى اشغالهم اليومية بل كانت
المدائن في عصر هنري حصينة محكمة المباني وفيها من يدافع عنها مع
القوة والعزم فبعد أن كان فن الحرب سهلاً بسيطاً صار فناً مشكلاً كثيراً
اللوازم وبناء على ذلك كانت تطول مدة الحروب ولا ينتهي القتال الا بعد
المشاق القادحة فازدادت بذلك مصاريف الحروب حتى سئم الاهالي منها
حيث لم يـكـو وامتعودوا الى دفع مغارم خفيفة لا تضربهم فكان ذلك
مبدأ للتغيير والشح الذي اتخذته ارباب الجمعيات المشاور الانكليزية دينا ودينا
ولم يمكن للملك هنري مع صولاته وشوكته ان يرددهم عنه لكنه لما طلب
لاجل هذا الحرب اسداد امان الجمعيات البلدية وابت ان تعطيه استعانة عليها
بمزية كانت ثابتة للملوك انكثرة حينئذ وهي انهم لهم التصرف المطلق
في رعاياهم بهذه الوساطة حصل ما كان يحتاج اليه من الدراهم ولكن لم يكن
ذلك الا بعد مدة ستة طيلة حتى انه مضى معظم فصل الشتاء قبل أن يبرز جيشه
الى ميدان الحرب مع سرعسكره الدوق سوفولك وبعد تجهيز جميع اللوازم
سار السرعسكر المذكور بالجيش ونهجه الى طائفة عظيمة من عساكر
الفلمنك ونوجه الى اقليم يسكارديا وكان لا يوجد فيها من يدافع عنها

٢٠ شهر ايلول

سنة ١٥٢٣

لان الملك فرنسيس حينئذ كان لا يلتفت اليها وانما كان مرامه ان يستولى
ثانيا على دوقية ميلان فلم يرل الدوق سوفولك سائرا بدون عائق حتى
وصل الى شواطئ نهر الوارة بعينها عن مدينة باريس بسبعة فراسخ
فخرج اهل هذه المدينة وداخلهم الخوف والرعب الا ان الملك كان حينئذ بمدينة
ليون فامرسل اليه سرية من العساكر فغن مهارة ضباط الفرنساوية ونشاطهم
لم يمهلوا العدو لاليل ولا نهارا حتى اجلأوا الانكليز الى الرجوع لاسيما وكانوا
في شدة الشتاء ونقد الزاد منهم وكان حكمدار تلك السرية الامير لاتريموي
فجاز الفخار حيث دفع مع شزيمة قليلة من العساكر جيشا جرارا واجلاه من
ارض فرانسسا مخذولا وانهمز ايضا عساكر الایمراطور في بورغونيا
وفي غيابة وان كان الملك فرنسيس لاهماله لم يحصن هذين الاقليمين
على ما ينبغي لكن شجاعة جنرالاته سدت مسدما فاته من انتبه في العواقب
فطردوا العساكر الالمانية التي هجمت على اقليم بورغونيا
والعساكر الاسبانية التي هجمت على اقليم غيابة وخسرت خسرا نا
كبيرا

مطلب
اتهاء الحرب

وبذلك انتهت واقعة ١٥٢٣ التي ساعدت المقادير فيها فرنسيس وثبت له
الظفر والنجاح حتى صار له موقع عظيم في قلوب الافرنج واعترفوا له بقوة الشوكة
والصولة كيف وقد كشف فتنة مهولة ودمر اهلها وجبر من دبرها وهو
الدوق بوربون على الخروج من المملكة حقيرا ذليلا لم يتبعه احد من خدمه
وحشمه وافسد على العصبية القوية التي تحزبت عليه سائر مقاصدها
واغراضها وعرف كيف يدافع عن دوله وكان العدو قد هجم عليها من ثلاث
جهات مختلفة وزيادة على ذلك ظفر جيشه الذي كان حينئذ يلاذ ايطاليا
حيث استولى على نصف دوقية ميلان وان كان ذلك دون ما كان يؤمل
منه لزيادة عدده عن عساكر العدو

سنة ١٥٢٤

مطلب

رأى البابا الجديد في ٢٧
من شهر سباط

سنة ١٥٢٣

مطلب
مبادرة جيش الامبراطور
الى الحرب

مطلب
تأخير الحرب بسبب مكر
العساكر وامتناعهم عن
السير الى العدو

مطلب
اضطرار الفرنساوية الى
ترك دوقية ميلان

وصحمت المتعاهدون في بلاد ايطاليا على بذل جهدهم في طرد الامير
بونيو بطة مع جيشه من الجزء الذي كان تغلب عليه في دوقية ميلان
وهي البلاد التي خلف نهر تيزان الا ان البابا كليمان وان كان قبل
توليته في زمن كل من البابا ليون والبابا اديان يظهر البغضاء
للفرنساوية صار ينظر بعين الغيرة والحسد الى تموشوكه الامبراطور وازديادها
فابي ان يقر كغيره ممن سبقه من الباباات العصبة المتحزبة على ملك الفرنساوية
ونسي بغضته لهم وبذل جهده في الاصلاح بين الفريقين ولكن خاب سعيه
في ذلك لان المتعاهدين جمعوا جيشا عظيما وارسلوه الى دوقية ميلان
في اول شهر اذار وبعد موت الامير كولون تقلد رئاسة هذا الجيش الوزير
لانواي الذي كان نائب الملك في نابلي لكن انيط بعمليات الحروب الجسيمة
الدوق دي بوربون والممتاز بسكير لان هذا الملتزم كان انشط الجنرالات
الامانية واعظمهم في المهارة والحدق واما الدوق دي بوربون فكان
لا غاظته من الملك فرنسيس يذل جميع مجهوداته لاسيما وكان يعرف طبع
الجنرالات الفرنساوية وعساكرهم ويعرف قوتهم وضعفهم فكان له اقتدار
عظيم على احكام ادارة الجيش الا انه كان هناك عوائق اخرى وهي
ان الامبراطور كان لا يمكنه تحصيل الدراهم اللازمة لتجهيز المشروعات الجسيمة
التي ازم عليها فلما اراد الجنرالات ان يتوجهوا بالعساكر الى العدو امتنعوا عن
السير الا اذا صرفت لهم ماهية عدة اشهر كانت باقية لهم فاخذ الضباط
يهتدونهم تارة ويخادعونهم اخرى ولم يجد ذلك نقعا بل استمروا على تصميمهم
وعزموا على نهب دوقية ميلان ان لم يجابوا بالمطلوبهم ولكن كان للامير
مورون كلمة نافذة في هذه الدوقية التي هي وطنه فاخذ من اهلها المبلغ اللازم
لدفع ماهيات العساكر وبعد ان صرفت لهم ماهياتهم توجهوا للقضاء
على العدو

ولم يكن مع الامير بونيو بطة من العساكر من يكفيه لمقاومة جيوش عدوه
وزيادة على ذلك لم يكن له كبير معرفة بالفتن العسكارية كغيره من جنرالات

الاعداء فحصلت عدة مصادمات ذكرها على حقيقتها مؤرخو ذلك العصر ولا حاجة الى ايرادها هنا لانها بمنزلة عن غرضنا فلا تتوقف عليها الفائدة ولا تشوق اليها النفس وبعد تلك المصادمات العديدة اضطر الامير بونيويطة الى ترك محطة نفيسة كان قد نزل بها قريبا من مدينة بياغراستة ولولم يرحل عن هذه المحطة لاعتته كثيرا على الاعداء فبعد ارتحاله بقليل اختل نظام جيشه لعدم حسن ادارته ولقوة العدو ولانهم كانوا يحملون على جيشه حملة منكروية وبددون شمله بضرب النار ويحاولون أن لا يصادموه وهو مصطفى منتظم وزيادة على ذلك كان للامير بونيويطة ستة آلاف من عساكر السويسيين بالبعد عنه بمرحلة فلما كتب لهم أن يحضروا اليه عصوه وابوا اللعوق بجيشه فاضطر الى الالتجاء والفرار الى فرانسسا وكان سبيله وادي اوسته فواصل الى شواطئ نهر سيديسية عازما على اجتيازها الا وظهر الدوق دي بوربون والامير يسكير مع طليعة جيش اليمبراطور واثقنا على مؤخر جيشه فثبت بونيويطة امامها وابدى العجب العجيب حتى جرح جرحا بليغا جبره على ترك ميدان الحرب فسلم ساقه الجيش للفارس بيار وكان شجاعا من الابطال الا انه لعدم تعلقه لم يصل الى الرياسة استقلالاً على جيش ولكن كان يعول عليه في الخطوب الجسيمة وينشط بالوظائف المهمة التي توقع غيره في الحيرة والارتباك فسار امام الخيالة ولا في الاعداء مع الثبات وقوة الجنان وتأسى به العساكر فحملوا على العدو وحمله صادقة فامكنه بذلك ان يسهل الالتجاء على بقية الجيش الا انه جرح جرحا قاتلا فلم يمكنه ان يثبت على ظهر جواده فامر بعض اتباعه ان يسندوه الى شجرة ويجعل وجهه مقابلا لاعداء ورفع سيفه بيده عوضا عن الصليب وصار ينظر الى مقبضه ويدعو الله تعالى حتى مات على هذه الهيئة التي زادهما شرفا في ديانته وشجاعته وكان الدوق دي بوربون امام عساكر الاعداء فلما وجدته قبل موته على هذه الحالة رثى حاله واطمأنت له التأسف والتعسر فاجابه بيار بهذه العبارة لا ينبغي التأسف على مثلي اذ انا امووت شريف العرض في تأدية ما يجب علي وانما ينبغي

مطلب

موت الفارس بيار وانهزم
جيش الفرنسيين

سنة ١٥٢٣

التأسف على شقاوة من خان ملكه ووطنه ونقض عهده * ومزبه ايضا الملتزم
بسكر ومدح فضائله وتأسف على فقدده واطهر له من الشفقة غاية ما يؤمل
من عدو كرم النفس واراد ان يتقله من محله فرأى ان في نقله مشقة وخطرا
فأبقاه بهذا المحل ونصب له فيه خيمة وابقى عنده اناسا يقومون بخدمته
ومعالجته لكن لم تنفعه المعالجة بل مات في ميدان الحرب كآبائه واجداده
منذ عدة اجيال فاخذ الامير بسكر جسمه وصبره وارسله الى اثاربه فانظر
كيف كانوا في تلك الاعصر يحترمون صاحب المعارف في العسكرية حتى
ان دوق ساوية امر بان كل مدينة من اراضيهم تتر بها جمعة الفارس يسار
يجب عليها ان تؤدى له من التشرىف ما يجب اداؤه لجنارات الملوك ولما وصل
الى وطنه وهو اقليم دوفينه صنع له فيها محافل عظيمة وشيع جنازته سائر
الناس على اختلاف حرقم ومراتبهم

وسار بونيويطة الى فرانسا مع من بقى من جيشه وفي هذا الحرب التصير
المدة جرد الملك فرنسيس عن سائر اراضي بلاد ايطاليا ولم يبق له
فيها ولي ولا نصير

مطلب
تقدم النسخ في بلاد المانيا

وحين كانت نيران الحرب مشتعلة في عدة من ممالك الافرنج بسبب معاداة
الامبراطور شرلسكان والملك فرنسيس لبعض كانت بلاد المانيا
في صلح عظيم وراحة تامة تعين على تقدم اسحق في الدين واتساع دائرته * حتى
مدهما كان لوتير محتجا في قدس وارتمورغ حصل ارجلا من تلامذته
يسمى كركوستاد كان قد شرب من مشربه وان كان دونه في الحزم والسياسة
فذل جهده وادخل في اعتقاد العامة امورا باطلة واوهاما عاطلة تصير بمذهب
لوتير وغيره واشربت في قلوبهم مواعطه حتى عصوا في عدة قرى من دوقية
سكس وخرّبوا الكنائس وكسروا صور القديسين التي كانت تلك الكنائس
محفوظة بها ولا شك ان مثل هذه الفعال كانت تغضب الامير فريدريق
منتخب سكس الذي كان يدافع عن لوتير في حماه ولولم يكن منعها على
وجه السرعة لكفت في اتصاله وتحليه عن حرب لوتير لان هذا الامير

سنة ١٥٢٣

في ٢٦ من شهر اذار
سنة ١٥٢٢

مطلب

ترجمة لوتير الكتاب المقدس

المنتخب كان يحاذرهما امكن ان لا يغضب الايمراطور وغيره من الملوك الذين كانوا قاطنين بتأييد المذاهب الدينية القديمة ولما كان لوتير يعرف ان ذلك يكون به عرصة للخطر ويؤدي الى اضراره وتعطيل مذهبه خرج فورا من القصر المذكور من غير ان يستأذن الامير فريدريش ورجع الى مدينة ويتيمبرغ وبمساعدة الاقدار كان الناس يحترمون لوتير كل الاحترام ويهابونه حتى انه بمجرد وصوله الى العاصمين سكنوا واقلعوا عن الفعّال القبيحة التي ارتكبوها وزعموا انه لم يحثهم على ذلك احد من البشر وانما سمعوا صوت ملك يناديهم ويأمرهم به

وقبل ان يخرج لوتير من ملجئه كان قد شرع في ترجمة الكتاب المقدس (كتاب العهد القديم والجديد) باللغة الالمانية ومثل هذا كان مشروعا صعبا لكنه رآه مهما جدا ويعينه حق الاعانة على مقصوده فصمم على ترجمته ولم يكثر بصعوبته ولا شك انه كان مستكملا لجميع الصفات التي بها يكون النجاح في مثل هذا المشروع الصعب وذلك انه كان له الملم في الجملة باللغات المشرقية وكان له معرفة غزيرة بالكتب المقدسة وانشأت الاحبار الماهمين وكان يعرف لغة وطنه (اللغة الالمانية) حق المعرفة وكان انشاؤه فيها بليغا نظريا لا تعلوه بلاغة في تلك اللغة وان كان انشاؤه في اللغة اللاطينية صعبا ركيكا تسأم منه النفوس فلكثرة اجتهاده ومواظبته واعانة تلميذه ميانتون وغيره من تلامذته النجباء تم جزأ من كتاب العهد الجديد سنة ١٥٢٢ وكانت اذاعة ترجمة هذا الجزء اكثر ضررا الكنيسة رومة من سائر

الكتب التي فيها لوتير في هذا المعنى وذلك ان الناس على اختلاف مناصبهم وحرفهم قرؤوه واعتنوا بقراءته كل الاعناء وتعجبوا حين رأوا ان دين عيسى عليه السلام في الاصل مخالف بالكلية لدين الكنيسة الرومانية ومناقض لسن الباباوات الذين يزعمون انهم خلفاء عيسى عليه السلام وحفظة امرار دينه وحيث كان يوجد في الانجيل قواعد الدين ظن الناس ان كل انسان له اقتدار على تطبيق تلك الاصول والاحكام الدينية وعلى البحث في مذاهب

سنة ١٥٢٤

مطلب
ابطال المواسم والمحافل
الدينية في عدة مدائن

الوصايط التي استعملها
ادريان ايمع تقدم مذهب
لوتير

الكنيسة ومعركة ما هو موافق منها لدين المسيح وما يخالفه فلما رأى احراب
لوتير قبول الناس لترجمته اقتدوا به في ذلك وترجموا الكتاب المقدس بعبارات
يفهمها الخاص والعام ونشروا ترجمته في سائر الاقطار الافرنجية

وحصل في انشاء ذلك ان مدينة نورمبرغ ومدينة فرنسفورت
ومدينة همبورغ وعدة مدائن اخرى كبيرة من بلاد المانيا قد اتبعت
الدين الجديد وابطلت بامر ولايتها القديس وغيره من المناسك الدينية التي
كانت تأمر بها كنيسة رومة وقام كل من الامير منتخب برندبورغ
ودوق برونسويك ودوق لونبورغ وامير انهلته بحماية مذهب
لوتير وتعظيمه وامروا باتباعه في سائر اراضي دولهم

فصار ارباب ديوان رومة في غم شديد بسبب هذه المصيبة التي كانت كل يوم
في نمو وازدياد وكان البابا اديان بمجرد وصوله الى ايطاليا قد اعتنى
بتحصيل ما يكون به دواء هذا الداء فجمع مشورة الكardinالات ائذا كرمهم
في هذا الشأن وكان اديان متمكنا من علم اللاهوت الاسكولاستيكي
وامتاز فيه من صغره وكان هذا العلم اصلا في شهرته وفلاحه فلم يزل يحبه ويذب
عنه حتى كان لا يفرق بين الكفر وبين قدح لوتير في العلماء الاسكولاستيكيين
لا سيما قدحه في العالم نومه آين لان آراء هذا العالم كانت تطهر له
واضحة مبينة على براهين وادلة قوية لا يمكن نقضها فكان رأيه انه لا يناقض
تلك الآراء ولا يشك في صحتها الا من طمس على بصره وبصيرته وضل في اودية
الجهالة او كان دأبه انه يكتم الحق وان اعتقده وبالجمله فما كان احد من البابايات
يدافع عن مذهب الكنيسة كالبابا اديان فان البابا ليون العاشر كان
يدافع عن مذهب الكنيسة القديم لمجرد انه كان يخشى على الكنيسة الضرر
ان حصل في مذهبها تغيير وتبدل واما البابا اديان فكان يعضد هذا
المذهب القديم ويؤيد في الاستدلال على صحته بجميع ما يقدر عليه علماء
اللاهوت الاسكولاستيكي من جدل وعناد غير انه لما كان من طبعه الورع
والزهد وكان منزها عن جميع افاسد التي كانت حينئذ بدويان رومة

سنة ١٥٢٤

في تشرين الثاني

سنة ١٥٢٢

كان يعترف ان ديوان رومة مشحون بالمفاسد وكان يسخط باطناء على ارباب هذا الديوان بقدر ما كان يسخط عليهم احزاب لوتير ومما يدل على ذلك الفرمان الذي ارسله الى مشورة الدييئة التي انعقدت بمدينة نورمبرغ والامور التي اوصى بها القيس شيريفانو حين ارسله الى تلك المشورة لينوب عنه فيها من جهة شنع في هذا الفرمان على آراء لوتير تشديعا لم يسبق قبله من البابا ليون العاشر ووبخ فيه امرآه المانيا على كونهم يحملوا من هذا المبتدع ان ينشر بين الناس آراءه المضرة واهملوا في اجراء امر الايمبراطور الصادر الى مشورة الدييئة المنعقدة في مدينة ورمس وامرهم ان يحرقوا لوتير ان لم يبادر بالاقلاع عن اعتزاله وضلاله وان لا يعملوا له لانه في ابناء النصرانية كعضو قد شل من بدن ولا حرج في ازالته وقطعه كما فعل موسى عليه السلام حين قتل الراض دانان والراض آبيرون وكما قتل الحواريون المعتزل أنانياس والكافر سافيرة وكما قتل ايضا بعض الملوك والامراء ابناءهم لهذا السبب * ومن جهة اخرى اعترف في هذا الفرمان ان فساد حال ديوان رومة هو السبب في ايفاع الكنيسة في تلك المصائب ووعدبانه سيبذل غاية جهده في ازالة تلك المظالم والمفاسد بقدر ما تسوغه له مقتضيات الاحوال وترجي من امرآه المانيا ان يعينوه في اجراء ما يكون به ازالة الاعتزال الموجود في بلادهم

فبعد ان قرأ ارباب مشورة الدييئة فرمان البابا اتوا عليه في نظير محبته للكنيسة وشكروه على حسن مقاصده واعتذروا له عن عدم اجراء امر الايمبراطور الذي صدر لهم في مدينة ورمس بكونهم لم يسئل عليهم ذلك لكثرة احزاب لوتير وانصاره وبان ديوان رومة كان مبغضا عند الرعايا لشدة ظلمه وعدوانه فلذا كان اجراء ذلك الامر خطرا جدا بل كان من قبيل المستحيلات وايدوا انه يلزم الان اتخاذ احتراسات جديدة قوية لتفاء غليل اهل المانيا مما يتشكون منه حيث ان شكواهم في محملها اكونها مؤسسة على مظالم كبيرة لا تطاق كما سيعلمه البابا باطلاعه على الجدول الذي سيعرضه

مطلب

استدعاء مشورة الدييئة المنعقدة في نورمبرغ بان تعقد مشورة قيسية عامة لتتناكر في ازالة اسباب الاعتزال

(المقالة الثالثة)

* بتاريخ الإمبراطور شرلكان ١٩٩

سنة ٥٢٤

عليه ارباب مشورة الديتة فكان راي ارباب هذه المشورة ان لا دواء يصلح لهذا الداء ويعيد الكنيسة الى قوتها الاولى الا جمع مشورة قسيسية عامة وبناء على ذلك اشاروا على البابا ان يستأذن الامبراطور ويجمع في اقرب وقت تلك المشورة في احدى المدائن الكبيرة ببلاد المانيا وكل من كان له حق في الحضور بتلك المشورة يأتي اليها آمنًا مطمئنًا ويبدى رأيه كيف شاء والا فيخشى على الدين القديم من الضياع

مطلب
تحيل نائب البابا ومحاولة
لاجل منع انعقاد تلك
المشورة القسيسية

ولكن لما كان نائب البابا اروغ منه واكثر نباهة واعرف بمقاصد ديوان رومة وآراءه السياسية فزع حين سمع انهم يريدون جمع مشورة قسيسية عامة لانه كان يعلم انه من الخطر للكنيسة والبابا ان تجمع تلك المشورة في ذلك الزمن اذ كان اغلب الناس حينئذ يعضون البابا وينكرون حكمه عليهم وقل عندهم احترامه واخذوا يخرجون عن طاعته فاستعمل جميع ما في طاقته من التحيل والخداع ليحمل ارباب مشورة الديتة على مطاردة لوتير ويتركوا مقصدهم من عقد تلك المشورة العامة ببلاد المانيا ولكن حيث ادرك ارباب الديتة ان نائب البابا يريد بذلك مراعاة مقاصد ديوان رومة لا المحافظة على ابقاء الراحة في الامبراطورية ولا على ابقاء الكنيسة الرومانية طاهرة منزهة عن الدنس والارجاس لم يتحولوا عن مقصدهم واستمروا على تحرير جدول يتضمن شكواهم ليعرضوه على البابا ولما خاف نائب البابا ان يوكوه بحمل هذا الجدول ليوصله الى ديوان رومة وهو لا يحب ان يتقل الى الديوان مثل هذا الخبر المشؤم عجل بالخروج من مدينة نورمبرغ ولم يستأذنهم

مطلب
عرض مشورة الديتة
على البابا جدولا مشتملا
على مائة شكوى

فخبروا امرآء الاهالي ارباب المشورة جدولا مشهورا في تواريخ المانيا يشتمل على مائة مادة يتشكون منها ويعدونها من مظالم ديوان رومة واما امرآء القسوس الذين كانوا بتلك المشورة فاقصروا على عدم المعارضة في هذا الشأن لانهم رأوا انه لا يليق بهم استحسان ذلك والرضاء به ولا يخفى ان اغلب هذه الشكاوى كان غير ما ذكر في الجدول الذي حرر في عهد الامبراطور

سنة ١٥٢٤

مكسييليان ولا نذكرها هنا تفصيلا خوفا لاطالة وانما نقول انهم تشكوا من المبالغ التي كانت تضرب على العفو والبراءة والغفران ومن المصاريف الكثيرة التي كان يفرمها من اقيمت له دعوى في ديوان رومة ومن منزلة كانت للقسوس من انهم لا تجرى عليهم الاحكام المدنية كسائر الاهالي ومن الحيل والمخادعات التي كان يستعملها قضاة القسوس ليطلعوا على سائر الدعاوى المدنية ومن قبح سلوك معظم القسيسين وفساد اخلاقهم ومن عدة امور اخرى مستقجة قد ذكرنا اغلبها في ضمن الاشياء التي اعانت على تقدم مذهب لوتير وقبول ارائه بين الناس وختم الامر آ هذا الجدول بقولهم ان لم يبادر البابا بازالة هذه الاشياء الذميمة المضرة فلا صبر لنا بعد ذلك بل نبذل في انقاذ انفسنا منها جميع ما يبسر الله تعالى لنا من القوة والطاقة

ومع ان نائب البابا الخ على ارباب الديانة ان يطاردوا لوتير واحزابه ويضيقوا عليهم كل التضيق صدر منهم امر كسائر اهالي الايمراطورية ان يبقوا على ما هم عليه حتى تجتمع المشورة القسيسية العامة ولا ينبغي نشر شيء من العقائد والمذاهب الجديدة يكون مخالفا للمذاهب الكنيسة حتى تنعقد تلك المشورة القسيسية وتحكم بما تستصوبه وصدر ايضا امر بان سائر الخطباء والوعاظ لا يتصدون في خطبهم لذكر شيء من الامور الغامضة الجدلية وانما يقتصرون على ذكر حقائق الدين كما هي لمجرد افادة العامة

وكان لاحزاب لوتير قمع عظيم وقائدة كبيرة من هذه الاوامر الصادرة من مشورة الديانة وذلك انها تدل اوضح دلالة على الفساد الموجود في ديوان رومة وتدل ايضا على ان المغارم التي كانت تضربها القسوس على الناس كانت زائدة عن الحد لا تطبقها الا نفس وكان لهم في فرمان البابا ما يدل على صحة قدحهم ونشذيعهم على الكنيسة بالنظر لالامر الاول وهو فساد ديوان رومة واما الثاني وهو ضرب المغارم المتجاوزة للحد فاقره وكلاء الجمعية الجرمانية في مشورة الديانة وكان انصار المذهب الجديد في تلك المشورة اكثر عددا من انصار الدين القديم واقوى منهم بأسا وشوكة وجعلوا

مطابق
حاصل ما انقحطت عليه
الاراء في مشورة الديانة
في ٦ من شهر اذار
سنة ١٥٢٣

سنة ١٥٢٤

المظالم التي كان لوتير يشنع بها على الكنيسة الرومانية من جهة الامور التي كانت اها الى الإمبراطورية تنسكى منها فذلك صار لوتير واصحابه في سائر المؤلفات الجدلوية التي نشروها بعد ذلك بين الناس يستدلون بقول البابا اديان والمائة شكوى التي حررها ارباب مشورة الديتة على صحة ما كانوا يقولونه في اختلال ديوان رومة وطلم القسوس وطمعهم

مطلبه
ما كان يلام اديان على فعله

واما اهل رومة فرأوا ان سلوك اديان بهذه المثابة مما يدل على حقه وعدم حزمه لان ارباب ديوان رومة كانوا قد طبعوا على مثل خست دواوين البسايات وتعودوا على اتخاذ قعهم نصب اعينهم في سائر افعالهم ولا يراعون عدالة ولا حقا فتعجبوا كل العجب من البابا اديان حيث عدل عن نهج الحزم الذي كان يتبعه البسايات قبله واعترف بان الكنيسة لا تخلو عن الخلل والفساد واعجب من ذلك انه كان يستعين بأراء اناس كان حقه ان يأمرهم بما شاء لان يستشيرهم في اموره فكان ارباب هذا الديوان يخشون ان يستند لوتير واحزابه على قول اديان فلا يزالون على اعتزالهم وعنادهم وربما أدى ذلك الى ضعف شوكة البسايات وترتب عليه سد الابواب التي تأتي منها ايرادات القسوس واموالهم فلذا كانوا يحاولون منع اديان عن التغيير والتبديل الذي كان يريد احداثه في الكنيسة الرومانية فكان في تعب شديد من جهتين مختلفتين الاولى عناد لوتير والاخرى قبح سلوك اهل ايطاليا وفساد اخلاقهم وطالما تأسف على زمن قضاه في رئاسة دير لوان وان كان هذا المنصب دون منصبه الا ان لانه كان به في راحة تامة لا يرى ما ينقص عليه عيشه وينعه عن تجميع مقاصده الحسنى

مطلبه
الاحتراسات التي اتخذها
كليمان لابطال مذهب
لوتير

واما البابا كليمان السابع الذي تولى بعد موت اديان فكان يفوقه في السياسة وفي الحكم بقدر ما كان اديان يفوقه في حسن الاخلاق وصفاء النية فكان كبقية البسايات يكره انعقاد مشورة قسيسية كل الكراهة خصوصا وكان لم يول منصب البابا الا بطريق غير موافقة للتواين فكان يخشى من

سنة ١٥٢٤

انعقاد تلك المشورة لانهار بما نازعت في توليته فلاجل أن يخرج من تلك الحيرة التي اوقعه فيها عدم حزم اديان الذي كان قبله لزمه ان يحاول كل المحاولة في اجابة اهل المانيا عن الامرين اللذين كانوا يطلبونهما اعني انعقاد المشورة القيسية وازالة المظالم والمقاسد من ديوان رومة فانتخب رجلا حاذقا فطنا وبهته ليكون نائباعنه في مشورة الديتة التي انعقدت ثانيا في مدينة نورمبرغ وهو الكردينال كبيجه الذي كان البابا قبل كلمان يتوضون له الامر في انهاء مصالح جسيمة بجهة وبت امور صعبة مهمة وكان يوفي بها حق التوفية

فلما حل الكردينال كبيجه بمشورة الديتة لم يتعرض لذكر ما حصل في المشورة السابقة بل وعظ الناس بخطبة طويلة موضوعها تحريض ارباب المشورة على اجراء الامر الصادر من الايمبراطور الى المشورة التي انعقدت بمدينة ورمس لانه لا يمكن منع اعتزال لوتير الابهذا الامر فاجابه ارباب المشورة بانهم يريدون أولا ان يعرفوا رأى البابا في شأن ما عرضوه عليه وهو طلب عقد المشورة القيسية وازالة المظالم التي ذكروها في تقريرهم فحاولهم أن لا يجيبهم عن الغرض الاول وهو عقد المشورة القيسية حيث اجابهم بكلام مجمل مبهم وهو ان غرض البابا البحث عما فيه المصلحة للكنيسة الرومانية واما الغرض الثاني وهو ازالة المظالم المذكورة في تقريرهم فاجاب عنه بان التقرير لم يصل الى رومة الابدع موت البابا اديان وبناء على ذلك فهو لم يعرض على البابا الجديد حتى يظهر رأيه في هذا الغرض ولكن قال امام ارباب المشورة ان هذا التقرير الذي ارسل الى البابا يشتمل على مواد فيها اساءة ادب في حقه وان ارباب المشورة قد اساءوا الادب ايضا في حق الكنيسة الرومانية حيث امروا بنشر تلك المواد بين الناس وختم كلامه بطلبه منهم ان يضية واعلى لوتير واتباعه كل التضييق ووافقه على هذا رأى رسول الايمبراطور وافاد ان الايمبراطور يريد تشریف الكنيسة وابقاءها محترمة مججلة ومع ذلك فكان حاصل مذاكرات هذه المشورة عين ما انحطت

مطلب

مداولة نائب البابا

في مشورة الديتة

المنعقدة ثانيا بمدينة

نورمبرغ في شهر سبباط

سنة ١٥٢٤

(المقالة الرابعة)

٢٠٣

بتاريخ الايمبراطور شرلكان

سنة ١٥٢٤

الا رآء في المشورة المنعقدة قبلها ولم يزد عليه شئ من التشديد والتضييق على لوتير ولا على اتباعه واحزابه وقبل أن يخرج الكرد ينال كبيجة من بلاد المانيا نشر بين الناس بعض قوانين لطيفة كان غرضه منها استعطفهم واستماله قلوبهم لان هذه القوانين كان فيها ازالة بعض اشياء من المظالم والمقاسد التي كان يرتكبها اسافل القسوس ولكن كانت قليلة فلم تشف غليل اتباع لوتير ولم تجد قعيا في تسكين غيظ الناس لان هذا الكرد ينال بفعله ذلك كأنه انما قطع بعض فروع من شجرة خبيثة الاصل كان اهل المانيا يريدون قلعها واستئصالها من جذرها

(المقالة الرابعة)

من اتخاف ملوك الزمان

بتاريخ الايمبراطور شرلكان

كان اهل ايطاليا يجزمون بانه بعد ان هزم الامم الفرنسية وطردتهم من دوقية ميلان ومن اراضي جمهورية جنوية لابتدئ من انقطاع الحرب بين الايمبراطور شرلكان والملك فرنسيس ولما رأوا انه لم يبق في ايطاليا بعد طرد الفرنسية منها ملك ذو شوكة وقوة يمكنه ان يقاوم الايمبراطور صاروا يخشون من ازدياد قواه ونمو شوكرته واخذوا يبذلون غاية جهدهم في ايقاع الصلح بين الفريقين وكان السبب الاصل الذي دعاهم الى المعاهدة مع الايمبراطور هو أن يردوا الى الامير سفورس بلاده الوراثة فلما بلغوا هذا العرض لاحت منهم علامات تدل على انهم لا يريدون من الا ان فصاعدا اعانة الايمبراطور على خصمه الملك فرنسيس وانه قد حصل لهم باطنا غير من ظفر الايمبراطور وازدياد شوكرته وصولته لاسيما البابا كليمان فانه كان يخاف كثيرا من طمع الايمبراطور وبذل غاية جهده في ان يغرس في قلبه حب القناعة وترك الطمع وان يستميله الى الصلح كما استدل على ذلك بمراسلته التي حررها للايمبراطور وبكلام رسله الذين بعثهم اليه لم ذا العرض

مطلب
آراء دول ايطاليا في شأن
مصلح الايمبراطور
شرلكان والملك فرنسيس

تصميم شرلكان على
الهجوم على مملكة فرنسا

ولكن لنجاح الايمبراطور وشدة طمعه وتحريض الدوق دي بوربون اياه
لانه كان يريد الانتقام لنفسه لم يلتفت الى قول كليمان بل اظهر انه صمم على
الحرب وانه لا يمكن ان يرجع عن نيته وانه سيامر جيشه بان يسير من جبال
البنة ليهجم على اقليم برونسة لانه غير حصين وحاول ارباب الخبرة والتجارب
من وزراء انه ان يحولوه عن هذا القصد ويبدوا له انه صعب عليه لقله عساكره
وقساد امواله فلم يجد ذلك شياً لانه كان يؤمل ان ملك انكلترة سيعينه اتم اعانة
وزيادته على ذلك كان الدوق دي بوربون يعد به بانه بمجرد دخول جيشه
في فرنسا يضم اليه طائفة كبيرة من احزابه واصحابه الذين كانوا في قلق
عظيم من طرده من المملكة وبعده عنهم فلذا استمر شرلكان مصمماً على
مقصده ولا يدري انه في غرور واماني باطلا وقد التزم الملك هنري ان يدفع
مائة الف دوق (نوع من النقود) على سبيل الاعانة مدة اول شهر من الحرب
وبعد هذا الشهر يكون مخيراً بين امرين اما ان يستمر على دفع هذا المبلغ
في كل شهر او يهجم على اقليم بيكردي مع جيش عظيم قبل فراغ شهر تموز
والتزم الايمبراطور ان يهجم قبل فراغ الشهر المذكور على اقليم غيننة مع
طائفة كبيرة من العساكر فاذا نتج رد الى الدوق دي بوربون جميع اراضيه
المسلوبة منه وولاه ملكاً على اقليم برونسة ويكون تحت سيادة الملك
هنري لانه هو الاحق بالملك على فرنسا

ولم يحصل من هذه الامور كلها الا شيء واحد وهو الهجوم على اقليم برونسة
لان شرلكان لم تفرهمته ولم يرجع عن هذا القصد وان كان الدوق دي
بوربون لم يراع الاحوال اذ ذاك وابي ان يكون تحت سيادة الملك هنري
وان يقره بالموكية على مملكة فرنسا فاتخذ الملك هنري ذلك علة ورجع
عن جميع الاشياء التي كان التزم بها وكان جيش الايمبراطور الذي اعده لهذا
المشروع لا يبلغ الا ثمانية عشر الفا وجعل الامير بيسكير رئيساً عليه وامره
ان يمثل في جميع حركاته واعماله لاوامر الدوق دي بوربون فصار هذا الامير
واجتاز جبال البنة ولم يجد من يقاومه ويصدّه عن الطريق فدخل اقليم

سنة ١٥٢٤

مطلب

دخول جيش الإمبراطور
في إقليم برونسة في ١٩
من شهر آب

مطلب

ما اتخذ الملك فرنسيس
من الاحتراسات المبينة
على الحزم والحدق

مطلب

رفع جيش الإمبراطور
الحصار عن مدينة
مرسيليا في ١٧ من شهر
أيلول

برونسة ووضع الحصار امام مدينة مرسيليا وكان مرام دي بوربون ان يسير
الى مدينة ليون لان اراضيها كانت بقرب تلك المدينة فتكون شوكتها
اقوى وكلته اكثر نفوذا ولكن كان الامير بسكير يعلم ان الإمبراطور
شرلسكان يرغب كل الرغبة في الاستيلاء على ميناء مرسيليا لانه اذا استولى
عليها يسهل عليه ان يدخل مملكة فرانسسا متى شاء فلم يمثّل تلك المرة لقول
بوربون ورأى ان اخذ مرسيليا هو الغرض الاصل فلما ادرك الملك
فرنسيس مقصد الإمبراطور اخذ يدبر الوسائط والاحتراسات التي بها يمكنه
ان يفسد على الإمبراطور ما دبره وقصد تنجيذه فحرب البلاد التي حول
مرسيليا لتلايحد الاعداء فيها ما يقتاتون به وهدم ضواحيها وانشاء
تحصينات جديدة ووضع في المدينة طائفة كبيرة من المحافظين وجعل عليهم
ضباطا اهل خبرة ودراية وشجاعة عظيمة وانضم الى المحافظين تسعة آلاف
من اهل المدينة خافوا من الوقوع في ايدي اهل اسبانيا فلم يعاؤا بالاحطار
والاهوال وتسلموا وتصدوا للدفع العدو فضاقت شجاعتهم ونشاطهم فهدى
بوربون ومعارف بسكير العسكرية وفي انشاء ذلك سهل على الملك
فرنسيس ان يجمع جيشا عظيما تحت مدينة اوينون وسار به الى
مرسيليا وكان جيش الإمبراطور قد مضى عليه اربعون يوما وهو يكابد
مشاق المحاصرة فتعب كل التعب وضعفت قوى العساكر بسبب
الامراض وكان قد اشرف زادهم على النفاد فرفعوا الحصار وفتروا
الى ايطاليا

ولو هجم الإمبراطور والملك هنري على مملكة فرانسسا في مدة ما كان
الجيش في إقليم برونسة حسبا انتقا عليه لكانت تلك المملكة عرضة لاختار
عظيمة الا ان الإمبراطور وجد ان اراده لا يكفي في تيم ما عزم عليه فاضطر الى
ابقاء نصف ما ربه بدون تيم كما هي عادته من انه كان يصمم على امور كثيرة
ولا ينجزها كلها ولم يساعده الملك هنري في هذا المشروع لاسباب منها انه
حصل له غيظ من دي بوربون حيث أبى ان يقره بان يكون له الحق في ملوكية

سنة ١٥٢٤

فرانسا ومنها اهل ايقوسيا بتخريض ملك فرانسا اياهم عزموا على السير الى انكلترا لشن الغارة عليها وزيادة على ذلك لا يخفى ان الوزير ولسي هو الذي كان يبحث ملك انكلترا على اعانة الامبراطور ليساعده في نيل منصب البابا فلما تولى اثنان قبله على هذا المنصب ولم يعنه الا امبراطور كما كان وعده خاب امله فيه وفترت همته من جهته وصار لا يعتنى بمصالحه ولا يسعى في نفعه حتى يهتم بمبحث سيده الملك هنري على اعاقته في مشروعاته

ولوا كنى ملك فرانسا بحفظ رعاياه وبلاده من تلك الاغارة المهولة التي ادخلت في اعتقاد الافرنج ان قواه الداخلية عظيمة جدا حتى امكنها طرد جيش الامبراطور وان كان معه الدوق دي بوربون واعاقته اتم الاعانة وهو ذو شوكة عظيمة ومعارف غزيرة ويعرف مملكة فرنساوية حق المعرفة لكونه منها لثم هذا الحرب باثبات الفخر والشرف له ولرعاياه لكنه لما كان شجاعا طماعا يغتر بمساعدة دهره وكان من دأبه الميل الى الخطر لا الى الحزم كان يفرح بما نالته رماحه او اذا ظهر ثبحاحه ويغتر بظفره في كل مشروع خطب يلزمه التثبت والجساسة فلما ساعد الدهر في هذا المشروع تعلق آماله بما فوق ذلك لاسيما وكان له اذذاك جيش جرار يعد من اعظم الجيوش التي سبق جمعها في مملكة فرانسا فابت نفسه ان يسرح هذا الجيش قبل ان يظهر به في حرب كبير وقواه على ذلك انه راى ان جيش الامبراطور قد تعب من مشاق المحاصرة وفترت همته بعد الهزيمة وان دوقية ميلان لا تجد من يدافع عنها وانه لا مانع من دخولها قبل ان يصل اليها بسكر مع من بقي معه من العساكر بعد الهزيمة وايضا لا تصل عساكر هذا الامير اليها الا وهم على غاية من التعب والمشقة من سيرة سيرهم لما داخلكهم من الخوف والرعب فلا يكون لهم اقتدار على مقاومة عساكر عديدة لم تفر همتها ولم يكل عزمها فتبادر دوقية ميلان الى التسليم بدون مقاومة كما حصل منها ذلك غير مرة نعم ان هذه الاماني في حشد ذاتها كانت مقبولة لا يستبعد لها العقل

مطلب

اغترار الملك فرنسيس
بهذا النجاح

مطلب

عزمه على الهجوم على
دوقية ميلان

سنة ١٥٢٤

الا ان الملك فرنسيس لم يهتم بأهـا من الامور اليقينية فحاول اولو
الدراية من وزراءه وجنرالاته ان ينعوه عن هذا المشروع وابدوا له انه خطر
يصعب عليه تجهيزه وقتئذ كان وقت شتاء وامطار لا سببا وكان معظم جيشه
من السويسيين والالمانيين لامن رعاياه فلا مانع انهم يتحلون عنه فيكون
عرضة لاختار عظمية ولما بلغ ذلك والدته ليرة عجلت بالسفر الى اقليم
برونسه لتنعنه عن هذا المشروع الخطر ومع ذلك لم يلتفت الى قول وزراءه
ولاجل ان لا يغضب والدته بعدم قبوله لتصحها سافر قبل ان تصل اليه ولكن
حيث كان ذلك يحل بمقامها على كل حال ويدل على عدم اعتبارها لها جعلها
قبل سفره نائبة على المملكة مدة غيبته هذا وينبغي لنا ان ننسها هنا على ان الامير
بونيو بيطة قد بذل غاية جهده في حث الملك فرنسيس على السير الى
ميلان لانه كان ذاحية وشدة وكان بين طبعه وطبع الملك فرنسيس شبه
كلى وزيادة على ذلك كان مدة حربه الاولى في دوقية ميلان قد عشق امرأة
من نساء تلك الناحية فكان في قلق من بعده عنها وكان يحب الاجتماع
بها ويقال انه اخبر الملك فرنسيس عنها وبالحق في حسناتها وجمالها حتى يعلق
بها قلده واستعمل بها خاطره ولبه وشوق الى رؤيتها فانه كان بمكانة عظيمة بين
العشاق

مطلبه

اقامة امه نائبة عنه
في المملكة مدة غيبته

مطلبه

الحرب الحاصل في دوقية
ميلان

فاجتاز الفرنساوية جمال آله من جبل منها يسمى سينيس واسرعوا
في السير لانهم كانوا يرون نجاحهم متوقفا على مبادرتهم ووصولهم الى
ميلان فدل وصول يسكير مع عساكر الامبراطور اليها وكان يسكير
قد سار من طريق اطول واصعب من الطريق التي سار منها الملك فرنسيس
بجيشه فانه سار من طريق موناكو وطريق فينسال فلما بلغه مقصد
فرنسيس علم ان دوقية ميلان لا تحوم منه الا اذا لحقها بعساكره فحث
السير حتى وصل الى دلبه يوم وصل الجيش الفرنساوي الى ورسيمة
ولما كان الملك فرنسيس يعلم ان تواني بونيو بيطة وتأخره في الحرب
الاول هو السبب في خذلانه وانهم زامه لم يقف بل سار بدون تراخ ولا مهلة الى

مدينة ميلان فبجزد ظهوره بجيشه العظيم امام تلك المدينة وقع الرعب والخوف في قلوب اهلها حتى ان الامير پسكير حين دخل فيها مع اعظم عساكره واكبرهم شجاعة ومهارة حزم بانه لا يمكنه ان يخرج في المدافعة عنها ولا ان يتقذها من ايدي الاعداء بوجه من الوجوه فوضع في القلعة طائفة من المحافظين وخرج من باب وصكان الفرنساوية اذ ذاك ليدخلونها من الباب الآخر

فكانت سرعة سير ملك فرانسا سببا في افساد مآذيره فريق الایمپراطور في شأن المدافعة وصاروا بعد ذلك في حيرة كبيرة ولم يسبق لاحد من رؤساء العساكر ما حصل يومئذ لرؤساء فريق الایمپراطور حيث كان يلزمهم مقاومة جيش جرار وهم على غاية من الضنك والضيق نعم ان دول الایمپراطور شر لكانت كبيرة واسعة لا يحكم على مثلها احد من ملوك الا فرنج ولم يكن عنده من العساكر المستأجرة الاجيش النبردية الذي كانت عدته ستة عشر الفا ولكن كانت شوكته ضعيفة وكنته قليلة النفوذ في دوله و كان لا يجوز له ان يضرب على رعاياه مغارم جديدة الا برضاهم وكانوا يظهرن التنفجر والتظلم اذا ضرب عليهم مغرما جديدا غير المعتاد فكثت عساكره بدون ماهية وزاد وملبوس بل كان لا يمكن تحصيل المهمات والمواد الحربية اللازمة لهؤلاء العساكر فكان لا يقوم بهذا الخطب الجسيم الا ان يئذل الامير لانواي غاية حزمه وسداد رايه وان يظهر الامير پسكير غاية شجاعته ومهارته وان يجتهد الامير دي بوربون بقدر ما في قلبه من البغض والحقد للملك فرانسيس وبدون ذلك لا يمكن منع عساكر الایمپراطور من الوقوع في اليأس والقنوط ولا تحصيل المبالغ التي بها يمكن لفريق الایمپراطور ان ينجم من تلك الاخطار ولا شك انه لم يبق للایمپراطور دول في ايطاليا الا بسبب حزم هؤلاء الرؤساء الثلاثة واجتهادهم لابتكاره رجاله وقواه العسكرية فزهن الامير لانواي ايراد مملكة نابلي وحصل بذلك ما صرفه على العساكر في امورهم الضرورية وكان العساكر الاسبانيوليون يحبون الامير

سنة ١٥٢٤

يسكر حبا جاحظهم على ان يلتزموا بخدمة الإمبراطور في هذا الخطب وان لا يطلبوا ما هيأهم ليقول الا فرنج انهم يقاتلون لمجرد الفخر والشرف وذلك يجعلهم في الاعتبار فوق العساكر المستأجرة قبلوا منه ذلك عن طيب نفس ورهن الامير دى بوربون حليبه وجواهره الثمينة واخذ بدلها مبلغا عظيما وسافر فوراً الى بلاد المانيا وكان له بها شوكة عظيمة وكلمة نافذة ليجمع منها طائفة كبيرة من العساكر لاعانة الإمبراطور

مطلب
محاصرة فرنسيس لمدينة
ياويا

وقد اخطأ الملك فرنسيس خطأ كبيرا حيث امهل رؤساء عساكر الإمبراطور حتى فعلوا ذلك كله لاسيما وكان عساكر الإمبراطور قد قروا امامه وذهبوا الى مدينة لودى على نهر العدة وهي مدينة غير حصينة حتى كان الامير يسكر قد عزم على تركها بمجرد ظهور العساكر الفرنسية ودفنهم منها وان كان استحسن الملك فرنسيس رأى الامير بونيويطة وان كان مخالفاً لرأى بقية الرؤساء ووضع الحصار امام مدينة ياويا الموضوعة على نهر تيزان وكانت تلك المدينة مهمة يسهل بالتغلب عليها الاستيلاء على جميع البلدان التي على شاطئ هذا النهر لكنها كانت حصينة منيعة فكان من الخطر الشروع في حصارها في مثل ذلك الوقت اى في اثناء فصل الشتاء هذا وكان رؤساء عساكر الإمبراطور يعلمون ما يترتب على تغلب الفرنسية على هذه المدينة فجعلوا فيها لحفظها ستة آلاف من اقدم العساكر المتمكنين من فن العسكرية وجعلوا رئيسهم انتوان دوليوه وهو ضابط جليل القدر كبير الاعتبار له من الدراية والشجاعة الحظ الا وفرو له في الادارة اليد الطولى ذو حزم وعزم يحب الشرف والفخر متعود على حسن القيادة والانتقاد فكان يسهل عليه ان يتحمل جميع المشاق ويبدل ما في وسعه لينجح ويربح

مطلب
تشديده في تلك المحاصرة

وقد شدد فرنسيس في هذه المحاصرة وبذل في تسميتها فوق طاقته فلاجل التغلب على قلعة المدينة استعمل مهندسو ذلك العصر ما في طاقاتهم ولم يبق للعساكر عزم الا جادوا به ولا جهد الا بذلوه ولم يمكن للامير لانواى ولا للامير

سنة ١٥٢٤

مطلبه
مدافعة المحصورين

يسكر ان يفعل اشيا مع الملك فرنسيس بل مكث في الخزي والصغار حتى شاع في رومة استهزاء بالايبراطور وحزبه انه قد تعين جعل لمن يجدد الجيش الايبراطوري الذي ضل في شهر تشرين الاول وضاع في الجبال التي تفصل فرانسا من لومبردية ولم يقف له احد على جالية ولا خبر

ولما رأى الضابط اتوان دوليو ان ابناء وطنه في حيرة عظيمة و كرب شديد ورأى انه لا يمكنهم مقاومة العدو خارج الحصون علم انه لا ينبغي له التعويل الاعلى تيقظه وشجاعته وعزمه ومهارته فابدى من ذلك ما يلائم عظم القلعة التي امن عليها ليدافع عنها فكثر ما خرج منها بعساكره واتفق على عساكر فرنسا وية بقلب ثابت وعزم قوى فعاقمهم بذلك عن الدخول منها وما كانت تقعه مدافعهم في الاسوار كان يجد دور آه استحكامات حصينة متينة كانت تظهر انهم اليست دون الاستحكامات القديمة وكان يدفع الاعداء المحاصرين بقوة عظيمة وعزم مكين وتأسى به في ذلك المحافظون وسكان المدينة فكانوا لا يكتفون بمكابدة المشاق ولا باقحام الاخطار واما اعان الهمام ليوم على مقاومة الاعداء وابعادهم نوازل فصل الشتاء وما يحدث عنها ومن جملة ما فعله الملك فرنسيس ليتغلب على المدينة تحويلة لبحرى نهر تيزان وكان كالحصن لها من احدى جهاتها الا ان هذا النهر قاض على حين غفلة فيضانا فكبير افاضاع في يوم واحد ما جده الملك فرنسيس في عدة اسابيع ومحاجات الجسور التي بناها جيشه وصرف فيها اموال اجسية ومهمات عظيمة

مطلبه

تخلي البابا عن القريتين
بموجب مشاركة عقدها

ومع بطى المحاصرة وما حصل للشهير ليوم بحسن مدافعتهم كان من انجزوم به انه لو بقيت الاحوال على ما كانت عليه لاضطرت المدينة الى التسليم ولو بعد حين لاسياو كان قد تدين للبابا ان جيش فرنسا وية هو الغالب وكان يغار من الايبراطور كل الغيرة فبجل بتقضى المشارطات التي كانت منعقدة بينهما وبادر بعقد معاهدة جديدة مع الملك فرنسيس وكان البابا ليون العاشر قبله قد عزم على مشروع خطب وهو انقاذ بلاد ايطاليا من ايدى كل

سنة ١٥٢٤

من الايمبراطور ملك فرانسسا واما هو فكان يحترس غاية الاحتراس في جميع اموره فلصعوبة هذا المشروع عدل عنه الى مشروع آخر اسهل منه وهو اظهار الميل لاحد الفريقين واولو سبيل المداينة ليضعف به قوى الفريق الاخر فاطهر ان احب الاشياء اليه هو استيلاء ملك فرانسسا على دوقية ميلان ليقمع الايمبراطور حيث كان لا يوجد حيث يتذللاد ايطاليا من له اقتدار على قعه فبذل هذا البابا جهده في عقد صلح به يتم للملك فرنسيس اخذ بلاده في مملكة ايطاليا ولكن كان الايمبراطور شرانسان قوى العزم والقلب لا يرد شي عن تهيئته ما ازمع عليه فسر فتن قول البابا وتظلم منه حيث انه هو الذي دعاه الى الانارة على دوقية ميلان قبل توليته منصب البابا فلما أبى الايمبراطور ان يقبل قول البابا عقد فوراً مع ملك فرانسسا مشاركة بانه لا يتصر احد الحزبين على الاخر وكانت جمهورية فلورنسة داخله في ضمن تلك المشاركة بمعنى انها تخلصت عن الفريقين

مطلب

انارة فرنسيس على مملكة

نابلي

فهذه المشاركة تخلصت عن فريق الايمبراطور ودولتان قويتان اعنى البابا وجمهورية فلورنسة واذنا للملك فرنسيس ان يمر بجيشه من اراضيها فلما رأى هذا الملك ان ذلك يعينه اتم اعانة عزم على شن الغارة على مملكة نابلي مؤملاً انه يسهل عليه الاستيلاء عليها لانها ليست محصنة والايمبراطور غير ملتفت اليها ولو فرض انه لا يمكنه التغلب عليها فله في الهجوم عليها ما آرب اخرى وهي ان عاملها اي نائب الايمبراطور فيها يطلب ان يحضر اليه فريق من العساكر الايمبراطورية الموجودة في دوقية ميلان وبناء على ذلك ارسل الى مملكة نابلي ستة آلاف من العساكر وجعل عليهم رئيساً الامير حنا ستوار وهو دوق البانية ولكن ادرك الامير بسكر ان ذلك كله مشاغلة وملاهاة ورأى ان دوقية ميلان هي مركز العمل فامر الامير لانواي بانه لا يلتفت الى ذلك ولا يغتر به لانه خداع ومحاوله بل يجعل قتال الملك فرنسيس مطمح نظره ولا يلتفت الى غيره حيث انه قد اضعف نفسه بنفسه اذ هزق جيشه بدون ثمرة مجزوم بها وفصل عنه تلك السرية التي

سنة ١٥٢٤

مطلب

ما بذله كل من الامير يسكير
والامير دي يوربون من
عظيم الجهد والعزم

ارسلها الى نابلي واستحق بذلك لوم الناس عليه من حيث ان عادته ان يخاطر
بنفسه ويعزم على امور تقع من الاماني الباطلة
ولنرجع الى الكلام على مدينة پاويا فنقول ان محافظتها كانوا في كرب شديد
وضمنك عظيم حيث اخذت ذخائرهم ولوازمهم الحربية في النقصان وكانت
العساكر الالمانية منهم لم تصرف لها ماهياتها منذ سبعة اشهر كاملة
فعصت وقالت انها تسلم المدينة الى العدو وان لم تدفع لها ماهياتها حتى
ان الامير ليوه مع نباهته وحسن سياسته وتقوذه كلمته عليهم عسر عليه
ان يمنعها عن العصيان فلما علم رؤساء عساكر الابطراطورية انه في كرب شديد
بادروا بالمسير اليه ليعينوه وكان لا يمكنهم حينئذ ان يفعلوا احسن من ذلك
فسار اليه الامير دي يوربون ومعه اثنا عشر الفامن الالمانين وحث
السير حتى وصل في اقرب مدة الى بلاد لومبردية وانضم مع هؤلاء العساكر
الى جيش الابطراطور فكاديساوي في العدة جيش فرنساوية بعد
ان اتصلت عنه ستة الاف المبعوثه الى نابلي مع دوق البانية خصوصا
وكان جيش فرنساوية قد تعب وكنت همته لطول المحاصرة ومضار الشتاء
ولكن كان جيش الابطراطور كلما ازداد عددا ازداد فيه القحط واحتاج
الى اموال ومصاريف كان لا يمكن تحصيلها فكان لا يتيسر تحصيل الاموال
اللازمة لمصاريف العساكر بل ولا ما يلزم لنقل الاسلحة والمهمات الحربية
والذخائر الا ان مهارة رؤساء الابطراطور سدت مسد ذلك كله حيث ابدوا من
العزم والحزم ما يجعل عن الوصف وشرحو صدور العساكر بمواعيد
من خرفة مزينة حتى استمالوا قلوبهم وساروا بهم الى ملاقات العدو من غير
ان تدفع لهم ماهياتهم لاسبابا وكانوا قد زخرفوا لهم القول حيث ابدوا لهم
انهم سيسرون بهم الى الاعداء بدون فتور ولا تراخ وانه ستكون لهم النصره
ويغتفون مغنما عظيما من سلب جيش فرنساوية وبأخذون ما يكافئهم حق
المكافئة على تعبهم وبذل جهدهم وزيادة على ذلك كان العساكر يرون
انهم ان عصوا وخرجوا من الجيش ضاعت عليهم ماهياتهم المتأخرة وكانوا

سنة ١٥٢٤

مطلب
هجوم الجيش الامبراطوري
على عساكر فرنساوية
في ٣ من شهر سباط

في قلق عظيم ليفوزوا بالكنوز الواسعة التي وعدهم بها الرؤساء فطلبوا بانقسامهم
الحرب وملافاة العدو واطهروا من القلق والجزع ما يصدر عادة عن يتصدى
للقاتال لقصد السلب والنهب والاعتنام

فلما طلب العساكر الحرب بانقسامهم لم يعلمهم الرؤساء حتى تشترهمتهم بل حاذروا
ضياع تلك الفرصة وتوجهوا بهم فورا الى معسكر فرنساوية فلما بلغ الملك
فرنسيس ان جيش الامبراطور قادم اليه جمع رؤساء جيشه وعقد مشورة
حرب للمذاكرة فيما يلزم عمله فانحط رأى ارباب الدراية والخبرة من ضباطه
على ان يسافر مع جيشه ولا يتصدى لقتال جيش تعضده سواعد اليأس
والقنوط لان القائلين بذلك كانوا يرون ان رؤساء الجيش الامبراطوري
اذ لم يجدوا احدا يحاربونه يختل نظامهم وتعصى عليهم العساكر بسبب
عدم صرف ما هيئاتهم فيضطرون الى تسريحهم لانه لم يمنعهم عن العصيان
الاتعلق آمالهم بأخذ سلب اعدائهم اوان العساكر لا يرون ما وعدوا به
فيأخذون في العصيان ولا يلتفت رؤسائهم الا الى ما يأمنون به على انفسهم
وبالجمل فكان رأيهم هو ان اشاروا على الملك فرنسيس ان يتحصن في محل
حصين حتى تأتية العساكر الجديدة التي ارسل يطلبها من مملكة فرنسا
ومن السويس فانه حينئذ يمكنه بدون مشقة ولا سفك دم ان يتغلب
على دوقية ميلان قبل فراغ فصل الربيع ولكن كان رأى الامير
بونيو بيطة بخلاف ذلك فكانه قد سبق في الازل انه لا يبدى مدة هذا الحرب
رأيا الا ويكون رأى سوء وشوم على مملكة فرنسا وذلك انه رأى ان من العار
للك الملك فرنسيس كونه يترك مدينة باويا بعد ان حاصرها مدة مستطيلة
ويهرب من جيش اقل عددا من جيشه وقال ان الحرب اولى من ترك مشروع
تثبت به للملك شهرة عظيمة تبقى مدى الدهور والايام لاسيما وكان الملك فرنسيس
يحافظ على اسباب الشرف ويراعى مفاخر العرض وكان قبل ذلك قد اخبر غير
مرة بانه امان يأخذ مدينة باويا او يهلك تحت اسوارها فرأى انه لا يليق به
العدول عما عزم عليه ولم يصغ لقول من اشار عليه بالرحيل والاتجاء

سنة ١٥٢٥

طلبه
واقعة ياويا

٢٤ من شهر سباط

في محل حصين بل مكنت تحت اسوار ياويا ينتظر قدوم جيش
الايبراطور

فلما وصل رؤساء جيش الايبراطور بعساكرهم الى معسكر الفرنسيين
وجدوه على غاية من التحصين والاحكام حتى انهم مع ما كان لهم من الاسباب
التي تدعوهم الى الحمل على العدو بدون مهلة ولا تراخ مكثوا زمنا طويلا وهم
في تردد وحيرة لكهم لما رأوا ان المحصورين بالمدينة قد ضاق بهم الحال
واستولى على قلوبهم اليأس ورأوا ان الجيش قد ضج من طول المدة خاطروا
بأنفسهم وشرعوا في القتال وتصادم الجيشان بحمية لم يسبق مثلها في ميدان
حرب ولم يسبق ان جيشين آخرين اظهرا من العزم عند اللقاء ما اظهره كل من
هذين الجيشين ليثبت لنفسه النصر على الآخر ولم تسبق واقعة ترتب عليها
من نتائج النصر والهزيمة ما يضاهاى نتائج هذه الواقعة ولا واقعة اخرى
كان الفريقان فيها يبدلان غاية جهدهما لما بينهما من الغيرة والحقد والبغضاء
المالية وغير ذلك من الاسباب الاخرى التي تحمل الانسان على كونه يبذل ما فوق
طاقته من جهة ككنت ترى ملكا في عنفوان شبابه تعضده ابطال الامراء
والاشراف الذين يبذلون نفوسهم في محبته ورعايا كانت حيتهم لا تزال
في نمو وازدياد من مقاومة العدو ولهم وكان قتالهم لتحصيل الفخر وشرف العرض
ومن جهة اخرى كنت ترى فريقا آخر مؤلفا من ابطال اعرف بفنون العسكرية
من الفريق الاول ورؤساءهم اكثر مهارة وحرما وكانوا جميعا يقاتلون مع الحمية
التي تتسلطن على القلب عند اليأس والضرورة ومع ذلك لم يمكن لجيش
الايبراطور في مبداء الامر ان يثبت امام جيش الفرنسيين حتى ان اعظم
اورطة واحكمها انتظاما واصطفافا اخذت في التزلزل والتقهقر الا ان الدهر أدبر
عن الفرنسيين بعد الاقبال وتغير الحال في الحال فان جميع العساكر
السويسية الذين كانوا مع جيش الفرنسيين نسوا ما اكتسبته ملتهم من الشهرة
والفخر بسبب الامانة والشجاعة وحملهم الجبن على ترك معسكرهم فعند ذلك
خرج الامير ليوه مع عساكره من المدينة وحمل على ساقه الجيش الفرنسيين

سنة ١٥٢٥

مطلب
انهزام جيش فرنساوية

حيلة منكرة فاختل نظامها وتفرقت صفوفها وحل ايضا الامير بسكير
مع خيالة الإمبراطور على الخيالة فرنساوية وكانت خيالة الإمبراطور من
المانيين وكان الامير بسكير لحزمه وسياسته قد جعل في خلال هؤلاء
الخيالة جماعة من المشاة الاسبانيولية وكان هؤلاء المشاة متسلحين
بقربانات ثقيلة فاقحم الامير بسكير صفوف الخيالة فرنساوية بواسطة
طرق حربية جديدة لم تكن تخطريال فرنساوية فانهم عند ذلك جيشهم من
كل جهة حتى لم تحصل منهم مقاومة الا في المحل الذي كان به الملك فرنسيس
وبالجملة فصار هذا الملك لا يقاتل لتحصيل الشرف ولا للفخر والنصر وانما كان
يقاتل لمجرد الذب عن نفسه فخرج عدة جروح او هنت قواه وسقط من فوق
جواده بعد أن قتل فحمته ومع ذلك لم يرل يقاتل ويدافع عن نفسه مع عزم
الابطال وبطش الرجال وكان قد اجتمع حوله من الضباط عدة افراد وابدوا
العجب العجيب وفدوا الملك بارواحهم لكنهم قتلوا حوله واحدا بعد واحد وكان
من جملتهم الامير بونيويطة الذي كان سببا في تلك المصائب الكبيرة
فلم يتأسف احد على قتله وكاد الملك يكون وحده في المداغة عن نفسه وكنت
قواه من الطعن والضرب لاسيما والعساكر الاسبانيوليون الذين كانوا
مصدقين به اشتد غيظهم وغضبهم من مدافعة وثباته امامهم وهم لا يستطيعون
القرب منه ولا يعرفون من هو فزبه حيث قد الامير بوميران احد
البيكرادات فرنساوية وكان قد دخل في خدمة الإمبراطور مع بوربون
وخرج عن طاعة الملك فرنسيس فلما راه متحيرا بين العساكر اتقض عليه
ومنعهم عنه واقسم عليه ان يذهب معه الى الدوق دي بوربون لانه كان
قريبا منه فأبى فرنسيس وان كان في خطب عظيم وكرب شديد ورأى
ان ذلك منقصة له وتدنيس لعرضه وموجب لشماتة عدوه لكنه رأى الامير
لانواي قريبا منه فناداه وسلم له حسامه على حسب العادة فخر لانواي
ليقبل يد الملك واخذ الحسام مع الادب والاحترام ثم اخرج حسامه ودفعه اليه
قائلا انه لا ينبغي للملك العظيم ان يبقى بدون سلاح امام احد رعايا الإمبراطور

مطلب
امر الملك فرنسيس

وقتل من فرنساوية عشرة آلاف في هذه الواقعة المعدودة من اكبر المصائب
التي نزلت بمملكة فرنسا وهلك فيها معظم الاشرف والبيكرادات حيث
آثروا القتل على الفرار الذي يورثهم الخزي والعار ويدنس عرضهم واسر
مقدار جسيم من جلته هنري دالبير الذي كان سابقا ملكا على نوار وفرت
طائفة صغيرة من ساقه الجيش مع رئيسها الدوق داليسون وحين وصل
خبر انهزام فرنساوية الى المحافظين الذين كانوا بمدينة ميلان تركوا
المدينة وولوا مدبرين قبل أن يتعرض لهم احد وبالجمله فلم تمض خمسة عشر يوما
بعد تلك الواقعة الا ولم يبق ببلاد ايطاليا احد من فرنساوية

واما لانواي فكان يعامل الملك فرنسيس معاملة الملوك وابدى
في اكرامه ما يليق بمقامه ويلام طبيعته لكنه كان يحفظه كل الحفظ ويلتفت
اليه غاية الالتفات خوفا ان يفتر منه او يقبض عليه عساكر الامبراطور
ويأخذوه رهنا عندهم حتى تدفع اليهم ما هيأتهم الباقية لهم ولاجل
الاحتراس من هذين الامرين اخذ الملك فرنسيس في اليوم الثاني من
الواقعة وادخله في قلعة بيرغيغيتون التي بقرب مدينة كريمون واناط
بمحاظته الامير فرديناند الرسون سر عسكر المشاة الاسبانية
وكان ذا مروءة كبيرة وعرض فعامل الملك بما تقتضيه جلالة قدره وشدد
في محاظته حتى كانه ودیعة عزيزة يحاذر ذلك الامير أن يفترط
فيها

ولكن لما كان الملك فرنسيس طيب النفس حسن الظن خطريته
ان الامبراطور شر لكان مثله متصف بهذه الاوصاف فكان يود ان يبلغه
ما هو عليه من سوء الحال ظنانه انه اذا علم بذلك رثى لحاله وخلي سبيله
وكان رؤساء عسكر الامبراطور يودون ايضا أن يخبروه بالنصرة العظيمة التي
حصلت لهم ويستفهموا منه عما ينبغي لهم فعله وفي ذلك الفصل كان طريق
البر اقرب الطرق واه منها في توصيل الاخبار الى بلاد اسبانيا فاعطى الملك
فرنسيس للامير باتالوزه الذي ارسله لانواي الى الامبراطور ورقة

طريق ليرتجها من ارض فرانساً بدون معارضة

فلما وصل هذا السفير الى الإمبراطور واعطاء الاخبار تلقاها مع التؤدة والسكون بحيث لو كان ذلك عن نية خالصة وطوية سليمة لا كسبه شرفا ونفرا اكثر من اعظم نصرة وذلك انه لم يفرح بظفر جيشه ولم يظهر منه امارات كبر وتعظيم ودلائل عظم وشماتة بل ذهب فوراً الى الكنيسة ومكث ساعة كاملة وهو يدعو الله تعالى ويشكره ثم عاد الى ديوانه فرآه مشحوناً من اكابر اسبانيا واعيانها ومن سقراء الملوك والكل مجتمعون ليهنوه بالنصرة فقبل منهم التهنئة بوجه التؤدة والسكون واطهر التأسف على امر الملك فرنسيس قائلاً انه عبرة عظيمة للملوك والسلطين تزيههم انه لا ينبغي لاحد ان يأمن من صروف الزمان ونكبات الحداث ومنع ان تقام مواسم وافراح او تجعل زينة في مداش دوله وبنادرها قائلاً انه لا ينبغي الفرح في مثل هذا الحرب حيث انه بين الملل النصرانية وانما الفرح والسرور سيكون بعد النصر على جيوش الاسلام وبالجملة فشوهه من حاله انه لم يفرح بتلك النصر الا لكونه صار بها اذا اقتدار على تسكين بلاد اوربيا في ظل الوية الصلح والامان

ولكن كان شر لكان يضر خلاف ما يظهر اذا كان الطمع نصب عينيه وكان خالياً عن الحلم والكرم والمروءة البشرية فانه بمجرد ما بلغه الخبر بانتصار جيشه في واقعة باويا حصل له باطن من الفرح والسرور ما يجبل عن الوصف وتعلقت اماله بمشروعات جلية ومقاصد عظيمة ولكن حيث كان يعلم انه يصعب عليه تميمها رأى من اللازم الضروري ان لا يظهر ما انجزه مادام يأخذ اهتبه ويجهز جميع المواد اللازمة ظاناً انه بذلك يمكنه اخفاء اغراضه الباطنية وسترها عن نظر ملوك اوربيا

هذا وكادت مملكة فرانساً في غم جديد وحزن شديد لانهم زام جيشها واسر ملكها حيث كتب الملك بنفسه الخبر بانهم زامه في كتاب ارسله الى والدته صعبة الامير بانالوزة وهكذا لا يشتمل الاعلى عبارة واحدة وهي (نفيد الوالدة اننا قد ناكل شئ ما عدا الشرف والعرض) وقد حكى من قرمن العساكر

مطلب

حالة الإمبراطور حين وصلت له الاخبار بنصرة جيشه في عشرة من شهر آذار

مطلب

مقاصده التي عزم عليها

مطلب

غم اهالي مملكة فرانساً

سنة ١٥٢٥

ورجع من بلاد إيطاليا جميع ما حصل في تلك الواقعة المشؤومة فحزن
اهالي المملكة كافة مما وقع لعساكرهم وصاروا في غم شديد وكانت مملكة
فرانسا حين اسر ملكها الامال بجزأتها ولاعساكرها ولاضباط يحسنون
الادارة الحربية والسياسة العسكرية وكانت في قبضة اعداء عديدين حتى
صارت على شفا جرف ولم يتقدها في الواقع ونفس الامر من تلك النكبة الكبيرة
الامعارف الاميرة لويـرة ام الملك فرنسيس وعزمها وكانت نائبة عن
الملك فيها كما سبق فقد انتقذتها تلك المرة وان كانت عرضتها للخطر غير مرة
اشار الشهوتها وحفظ نفسها وذلك ان هذه الاميرة المشهورة بالشفقة على
ولدها لم تترك نفسها لاستيلاء الحزن والغم عليها حتى تفترهم تابل اطهرت
ايضا من السياسة المحكمة وحسن التدبير ما اعجب فحول الرجال في السياسة
وحير عقول ارباب الكياسة والرياسة فجمعت العساكر الذين سلوا من
من واقعة پاويا ودفعت فداء الاسارى ودفعت لهم ما كان متأخرا من
ما هيأتهم وامتدتهم بجميع ما يلزم حتى صاروا مستعدين للحرب والقتال
وجمعت عساكر جديدة وحصنت الضواحي والرساتيق وعرفت بحزمها
وعزمها ان تحصل المبالغ اللازمة لتتيم هذه الاشياء الجسيمة وبذلت غاية
جهدا في استمالة هنرى ملك انكلترا الى حزبها فن هذه الحينية اخذ
الرجاء ينعش قلوب الفرنسيين

• طلب
حسن سياسة النائبة
في المملكة

واما الملك هنرى فانه لما كان يتعاهد تارة مع الايمبراطور واخرى مع ملك
فرانسا لم يتخذ له غرضا سياسيا تنتهي اليه مشروعاته ويكون مطمح نظره
في افعاله بل كان يقتصر عادة على فعل ما تقتضيه الاحوال ولا يكن قد حصلت
وقائع عرف بها انه من اللازم الضروري نصب ميزان تعادل بين قوى الفريقين
التشاحنين يعنى فريق الايمبراطور وفريق ملك فرانسا حتى انه رأى
فيما بعد ان هذا الامر متعين عليه لا يقوم به غيره وانه لا ينبغي له اهماله فجعله
مطمح نظره وجعل ابقاء التعادل بين قوى الفريقين المذكورين نصب عينيه
وذلك ان سبب معاهدته قبل ذلك مع الايمبراطور هو انه كان يظن انه يمكنه اخذ

• طلب
ما قام بنفس الملك هنرى
الثامن بسبب نصرة
الايمبراطور في واقعة پاويا

سنة ١٥٢٥

بعض اراض من مملكة فرانسسا كانت قبله للملوك انكلترة فباعتراره
بهذه الاماني من اخذ تلك البلاد تعاها مع الإمبراطور وهم باعائه على الملك
فرنسيس لكنه كان لا يظن ان ذلك يؤدي الى انهزام جيش الفرنساوية كل
الانهزام كما حصل في واقعة پاويا لان هذه الواقعة جرت الى ضعف قوى
احد الحزبين بل محقتها بالكلية ورآى ان هذه الواقعة يمكن ان تؤدي الى خدش
المذهب السياسي الذي هو اصل في ابقاء التعادل بين ملوك الافرنج فتصير
في امره وحصل له فزع كبير حيث رآى ان بلاد اوروبا صار يخشى عليها
ان تقع في ايدي الإمبراطور شرلكان اذ هو بعد انتصاره على جيوش
الفرنساوية صار عظيم الشوكة والبأس لا قدرة لاحد من ملوك الافرنج على
مقاومته وصده عن المشروعات التي تضر بالملة النصرانية نعم انه بالنظر لكونه
حليف الإمبراطور ومتعاها معه كان يسوغ له ان يؤمل مقاسمته في بلاد
الملك المأسور لكنه كان يلاحظ ان الإمبراطور شديد الحرص والطمع فرجما
تكون القسمة بينهما ضيزى او انه لا يمكنه حفظ ما يخصه فيها وزيادة على ذلك
رآى انه ان ترك الإمبراطور يفعل ما يبداله مع الملك فرنسيس واخذ من مملكة
فرانسسا بعض اراض عظيمة و اضافها الى الممالك الكبيرة الواسعة التي كانت
حيث تحت يده يزيد طغيانا وقسوة ويخشى منه على مملكة انكلترة اكثر من
ملوك فرانسسا الاقدمين الذين كانوا يشنون عليها الغارات في سائر
الافاق ويؤدي ذلك ايضا الى انعدام ميزان التعادل بين ملوك الافرنج مع
ان هذا الميزان هو اصل شوكة انكلترة ومنشأ صولاتها ونفوذ كلمتها بل
وبدونه لا تأمن على نفسها وزيادة على ذلك رثى الملك هنري لحال فرنسيس
في وقوعه في مثل هذه النكبة خصوصا وقد بلغه انه ابدى في واقعة پاويا من
الشجاعة ما لا مزيد عليه فازداد بذلك رافة وشفقة عليه وكانت عاداته
الميل الى مكارم الاخلاق فطمع ان يثبت لنفسه القناريين عمالك الافرنج بكونه
انتقذا ومهزوما هذا ولا يخفى ان وزيره ولسى كان يذل غاية جهده
في استمالته الى حزب الملك فرنسيس لان هذا الوزير لما خاب امه في نيل

منصب البابا وتولاه اثنان غيره مع ان الامبراطور كان قد وعده بأنه عند خلوه لا يولى عليه احد سواه غضب من الامبراطور واعتقد انه هو السبب في عدم توليته لذلك المنصب وكان ينتظر حصول فرصة تعينه على الانتقام منه فلما طرأت تلك الاحوال عدها من اعظم الاشياء موقعا لتنجيز ما كان عزم عليه لاسيما وقد ارسلت الاميرة لويـرة والدـة الملك فرنسيس الى هذا الوزير والى الملك هنرى تستعطفهما وتدعوهما الى اعانتها على الامبراطور فوعدها الملك هنرى سرابانه من الآن فصاعدا لا يعين الامبراطور على اذاء مملكة فرانسـا واضرارها مادامت على حالتها المشؤومة التى آلت اليها بعد انهزام جيشها فى واقعة پاويا لـكنه طلب منها ان تعده بان لا ترضى بتزريق مملكتها وتشتيت بلادها عن بعض ما ولو كان ذلك بقصد انتقاد ابنها من الاسر والرق

ولكن بسبب المعاهدة التى كانت بينه وبين الامبراطور لزمه ان يسلك سقنا بحيث لا تظهر عليه آثار ما وعده الاميرة لويـرة فامر ان تجعل فى بلاده مواسم واعياد عامة لادخال السرور والفرح على كافة الناس لنصرة الامبراطور حتى ~~كانه~~ يود ان تحصل فرصة تعينه على تخريب مملكة فرنساوية وتدميرها بالكلية وبعث سفراء من طرفه الى مدينة مدريد كرسى اسبانيا بقصد تهنيئة الامبراطور بالنصرة وليذكروه بان الملك هنرى له الحق فى اقتسام ثمراتها لانه حليفه ومعاهده وكتب له ايضا ما معناه انه بموجب ما انحط عليه رأى وتقرر فى المشاركة يلزم ان يسير الامبراطور مع جيش عظيم ليتغلب على اقليم غينية ويسلمه اليه وانه يريد ارسال بنته الاميرة ماريـة الى بلاد اسبانيا اولى مملكة البلاد الواطية لتكون تربيتها بمعرفة الامبراطور حتى ينقذ نكاحها بموجب ما هو مقرر فى المشاركة ويطلب من الامبراطور ايضا ان يبعث اليه الملك فرنسيس لانه بموجب المشاركة المنعقدة بمدينة ابروجه يجب على كل من المتعاهدين ان يسلم الى المظلوم من ظلمه او تعدى على حقوقه * هذا مضمون ما كتبه الملك هنرى

سنة ١٥٢٥

الى الامبراطور وبعثه اليه مع السفر آه المتقدم ذكرهم واكن كان يعلم انه لا يجيبه في شئ من ذلك كله لانه يبين مزاج مصلحته بل ولا يستطيع الاجابة لان ارباب دولته يمنعون عن ذلك فلذا قيل ان الملك هنري لم يطلب ذلك من الامبراطور الا ليرده فيتعلى عليه ويتعاهد مع مملكة فرانس على حسب ما تقتضيه الاحوال

وبعز ما بلغ دول ايطاليا ان جيش الامبراطور قد انتصر في واقعة پاويا حصل فيها فزع كبير وغم شديد لكافة الناس لان هذه النصر ترقب عليها اعدام تعادل قوى الفريقين وكان هذا التعادل نصب اعينهم في جميع اداراتهم وسياساتهم اذ هو اصل اطمئنانهم وامنهم على دولهم وبلادهم فبعد نصر الامبراطور على الملك فرنسيس رأوا انهم صاروا عرضة اكثر من غيرهم لان يلحقهم بطش الامبراطور الذي كانت اطماعه دائما في النمو والازدياد خصوصا بعد هذه النصر وقويت شوكتهم عما كانت عليه قبل ذلك لاسيما وكان قد ظهر لهم فيه علامات كثيرة دلهم على انه بوصف كونه امبراطورا او ملكا على بلاد نابلي لا مانع ان يدعى دعوى عريضة بتطايه لمعظم بلاد ايطاليا ويسهل عليه ان يظفر بمرامه فيما يدعى به فيخشى منه ان يضر ببلادهم كل الضرر ووقعهم ذلك في الحيرة والرعب فاخذوا يبحثون عن وسائط بها يمكنهم ان يعرضوا له قوة عظيمة فيها كفاهة لمنعه وصدته ولكن لم يسلكوا في ذلك مسلك الحزم وسداد الرأي فلم يحصل لهم فلاح ولا نجاح وذلك ان البابا كليمان لم يجز على ما اتفق عليه مع اهل البنادقة في شأن حفظ بلاد ايطاليا وابقاء حريتها بل حمله الخوف من الامير لانواي او غروره بالمواعيد المزخرفة التي وعده بها على ان يعدل عما صمم عليه مع البنادقيين وعقد مشاركة خصوصية بينه وبين هذا الامير والتزم فيها ان يدفع في الحال مبلغا جسيما من المال في نظير بعض شروط طلبها فلما دفع اليه ذلك المبلغ وارسل تلك المشاركة الى الامبراطور ابي ان يقرها فاستوجب البابا من خط الناس عليه بكونه آثر مصلحة نفسه على المصلحة العامة وبكونه ارتكب من

مطلب

ما قام بنفوس اهل دول

ايطاليا بسبب نصر

الامبراطور

في عزه شهر نيسان

مطلب

قيام جيش الامبراطور
وخروجه عن الطاعة

الدانة ما كسبه الخزي والعار من غير ان يعود عليه ثمرة من ذلك
ومع ان هذا المبلغ قد اخذ من البابا بطريق التحيل والخداع الذي يدنس العرض
ويورث المعرفة لصاحبه نقول انه كان له عظيم وقع حيث ان وقوعه في يد الامير
لانواي قد وافق وقوع قتنة بين الجيش فصرفه على العساكر وسكن به هذه
القتنة فكان ذلك سببا في نجاته من الخطر وذلك انه بعد ان زام جيش الفرنسيين
ظن العساكر الالمانيون الذين دافعوا عن مدينة باويا حق المدافعة
انه بفخارهم الذي اكتسبوه بشجاعتهم حق لهم ان يطغوا ويغفوا ويفعلوا
مالا ترضاه النفوس الشريفة من السفه والوقاحة فطلبوا وفاء ما كانوا وعدوا به
قبل الحرب فحصلت لهم محاولة من جهة حكاهم فاستولوا على مدينة باويا
وصمموا على ابقائهم باليد على سبيل الرهن حتى تصرف لهم ما هيئاتهم وكان
يظن من باقي الجيش انه يجتمع الى اعانتهم لاني قعهم ولكن سكن الامير لانواي
هذه القتنة بصرفه عليهم المبلغ الذي اخذه من البابا ولما رأى انه ربما عذر
عليه فيما بعد ان يصرف لهم ما هيئاتهم شهر بشهر بدون تعويق فيعصون عليه
ثانيا ورأى من الجانب انهم حين عصيانهم ربما قبضوا على الملك الفرنسي
الذي كان اسيرا عنده استحسن ان يسرحهم جميعا المائتين وايطاليين
ولا يبقى منهم احدا في خدمة الامبراطور ومن العجيب وان كان ملايما
لما كان جاريا في معظم الممالك الافرنجية في القرن السادس عشر ان اغلب
ملوك الافرنج كانوا يخشون ان يجمع الامبراطور عليهم ويأخذ بلادهم وكان هو
في الحقيقة مصمما على ذلك مع ان ايراداته كانت قليلة جدا بحيث لا تفي
بصاريف هذا الجيش الذي لا يزيد على اربعة وعشرين الفا

مطلب

مذاكرة الامبراطور
هيما يكون به تحصيل
قوائد جليلة من نصرته
على الملك الفرنسي

هذا ولا يخفى ان الامبراطور شرل كان لم يبق على ما كان يتكفه اولاً من
اظهار التؤدة وعدم اظهار الفرح حين بلغه نصرته جيشه بل عدل عن ذلك
وصار يذل غاية جهده حتى يستفيد من مصائب خصمه القوائد الجليلة
وقد اشار عليه بعض ندمائه وارباب ديوانه ان يعامل الملك الفرنسي معاملة
اهل العفو والحلم وان يترك دأب الشامتين عند الثواب ولا يكلف الملك

سنة ١٥٢٥

فرنسيس بامور صعبة بل يطلقه لتكون بينهما روابط المحبة الا كيدة لان روابط
حسن الصنيع اعظم واثبت من كل رابطة تكون ناشئة عن المواثيق التي تحصل
بمحض الارام والاكراه لكن ربما كان مثل هذا الحلم لا يوافق الاغراض
السياسية خصوصا وكانت هذه الصفات لا تلايم طبيعة هذا الامبراطور
فن ثم شق عليه ان يقبل نصيح هذا الفريق واما الفريق الآخر وهو الجمهور
فكان رأيهم موافقا لرأيه فلذا قبله منهم بدون توقف الا انه لم يجز في مقاصده على
منهج العزم والهمة وذلك انه فضلا عن كونه يسذل جهده ويدخل
في مملكة فرانسيس مع العساكر الاسبانية وعاكر البلاد الوطنية ويغير
على دول ايطاليا قبل ان تغيق من الدهشة التي اوقعها فيها نجاح
عساكره في واقعة باويا سلك سبيل التحيل والخداع واضاع وقته
في المذاكرات والمداولات التي لا تجدى نفعا ولكن لم يكن الحامل له على سلوك
هذا السبيل هو مجتر دميته الى ذلك بل الجأته اليه الضرورة ايضا وذلك انه اقله
امواله كان لا يمكنه تحصيل المواد والمهمات اللازمة لتجنيده جيش عظيم لاسيما
وكان لم يذهب ابدا مع جيوشه في الحروب والوفائع بل كان يجعل على اسر عسكر
ينوب عنه فكان لا يميل الى الحرب كل الميل ولا يعجل به وانما كان يقول على
المذاكرات وآراء المشورات لانه كان في ميدانها بمكانة عظيمة وزيادة على ذلك
اغتر بنصرته في واقعة باويا كل الغرور حتى كان يترأى منه اعتقاد انه دمر
قوى مملكة فرانسيس واخذ خراستها وانه عن قريب ستقع تلك المملكة بين
يديه كما وقع ملكها

ولما كان عروره يزين له تلك الاحمال صمم على ان لا يبيع حرية الملك فرنسيس
الا باغلى ثمن وعزم على عدم اطلاقه من الاسر الا اذا املى عليه ما شاء من
الشروط فامر القوتة روكس ان يذهب الى الملك فرنسيس في محبته
ويخبره على لسانه انه لا يطلق من الاسر الا اذا قبل هذه الشروط وهي ان يرد الى
الامبراطور اقليم بورغونيا لانه اخذ من آياته واجدادهم بعض الاقتنيات
والتمدى وان يتخلى عن اقليم برونسة ودوقية دوفينة لتتكون منهما

مطلب

لشروط الصعبة التي طلبها

من الملك فرنسيس

مملكة مستقلة تعطى للدوق دي بوربون وان يسلم الملك انكلترا في جميع ما كان يطلبه منه وان يطل من الآن فصاعدا جميع ما يدعى به من الحقوق في مملكة نابلي ودوقية ميلان وغيرهما من دول ايطاليا هذا وكان الملك فرنسيس يظن ان الامبراطور سيعامله معاملة الملوك ويطلقه على احسن الوجوه فلما عرضت عليه تلك الشروط غضب غضبا شديدا وسل حسامه قائلا لا ليق بالملك ان يموت ~~هكذا~~ واخذ يقتل نفسه واذا بالامير الرسون قام فزعوا قبض على يد الملك حتى سكن غضبه وعاد الى عقله وافاد انه يؤثر الاسر على شراء حريته بهذا الثمن الذي يخس بمقامه مدة حياته ويدنس عرضه

ولما وقف الملك فرنسيس على حقيقة ما رب الامبراطور اخذت آلامه في الزيادة وشق عليه ان يمكث اسيرا عند الامبراطور ولولا ما كان يتسلى به ليئس كل اليأس وجزم ان لامناص وهو انه اعتقد ان الشروط التي عرضها عليه القوتة روكس لم تكن صادرة من نفس الامبراطور وانما حكم بها ارباب ديوان اسبانيا وانه اذا قابل الامبراطور بنفسه يطلقه من الاسر بخلاف ما اذا كان الوزراء هم الواسطة بينهم فاقطع عليه المدة وبناء على ذلك طلب ان يسافر الى مدينة مدريد ليقابل الامبراطور وان كان هذا يفضي به الى ان يكون كالعجوبة يتفرج عليها الخاص والعام من الاسبانيولين فاقره الامير لانواي على ذلك بل رغبه فيه واره كيف يسلك في هذا الامر وكان الملك فرنسيس في قلق عظيم حتى أتى من عنده بالسفن اللازمة للسفر لان الامبراطور شر لكان لم يكن حينئذ له اقتدار على تجهيز ذواته اياها كانت فاسافر الامير لانواي مع الملك فرنسيس الى جنويرة ولم يخبر بقصده الامير دي بوربون ولا الامير بيسكير وانما تعلل بكونه يريد ان يتقل فرنسيس الى نابلي فمجرد ان اقلعت السفن امر الملاحين ان يتوجهوا الى اسبانيا وكانت الريح مساعدة ففقدت السفن الى نواحي مملكة فرانسفا فصار فرنسيس يلتهق اليها مع التحسر والتأسف ويرجع بصره

سنة ١٥٢٠

٢٤ شهر اب

مطلب

المشارطة المنعقدة بين
مملكة فرانس ومملكة انكلترة
وامانة هذا الملك للمملكة
المذكورة

واحتشاه تتلظى وبعد ايام قليلة رسوا على مدينة برسلوتة فصدر امر من
الامبراطور بوضع الملك فرنسيس في السراية الملوكية التي بمدينة مدريد
وامر الامير الرسون بحفظه وخفوه فقام بذلك مع التيقظ الذي كان عليه
في السجن الاول وبعد وصول ملك فرانس الى مدينة مدريد ببعض ايام
علم انه لا ينبغي له ان يعتمد على حلم الامبراطور وكرم نفسه وانما ان يلى
بالمشارطة التي انعقدت بين امه الاميرة لويـرة والملك هنري الثامن
مؤملا ان يطلق بها من اسره وذلك ان الامور التي طلبها ملك انكلترة من
الامبراطور الغاها في مدينة مدريد لان الامبراطور لغروره بالنصرة صار
لا يظهر ملك انكلترة الاحترام والتبجيل الذي كان يظهره له سابقا وكان
الوزير ولسي متكبرا كسيده يحب من يتلق له ويداهنه فاغتاط كل الغيظ
من الامبراطور حيث قطع المودة وعلائق المحبة التي كان يظهرها له سابقا وهذه
الاسباب قوت الاسباب التي ذكرتها آنفا فحملت الملك هنري على
عقد مشارطة مع الاميرة لويـرة التزم فيها بالدفاع عن مملكة فرانس
وحمايتها من الامبراطور وبذلك زالت جميع الاسباب التي كانت توجب العداوة
بين انكلترة و فرانس و وعد الملك هنري ان يخلص فرنسيس من
ورطة اسره

وبينما كان الامبراطور في حيرة عظيمة بسبب مخلي ملك انكلترة عن حربه
اذ حصلت حادثة اخرى مشؤومة زادت بها حيرته وذلك ان مورون قنـبـلـير
ميلان كان يدبر سراقة كبيرة لاعدام حكم الامبراطور من بلاد ايطاليا
لان مورون وان كان يغض الفرنساوية الا ان تلك البغضة زالت من قلبه
بعد طردهم من بلاد ايطاليا وحصل له ايضا سرور من جعل الامير
سفورس حاكما على دوقية ميلان لكنه اغتباط حين توقف ديوان
الامبراطور في توابية سفورس المذكور على دوقية ميلان وابدى عللا
كثيرة في عدم تعجيله بتولية هذا الامير وكانت هذه العلل طاهرها المحاولة
والخداعة فطن مورون ان قصد الامبراطور وارباب ديوانه من هذه

مطلب

الفتنة التي اوقعها مورون
لاعدام حكم الامبراطور
من بلاد ايطاليا

المحاولة ان يسلموا من الامير سفورس دوقية ميلان مع انها اخذت من
ايدى فرنساوية لاجله وكان البابا واهل البنادقة يظنون ذلك ايضا
فاراد شريكان ان يزيل ذلك من قلوبهم فجعل باعطاء حكومة ميلان
للامير سفورس لكن بشروط صعبة واحتراسات بموجبها كان يرى ان الامير
المذكور صار من رعايا الایمپراطور لا من خراجي الایمپراطورية وصار اعتماده
على بقاء هذه الدوقية بيده متوقفا على ارادة سيد طماع اعنى الایمپراطور
فكان من الجائز ان الایمپراطور يأخذ منه تلك الدوقية وكان مورون يعلم
انه اذا اخذها وضمها الى مملكة نابلي يخشى على حرية بلاد ايطاليا
باجتماع اهل ويخاف ان يفقد ما كان له حيث قد من الشوكة وتفقد الكلمة وحيث
كانت هذه الامور المرجحة قائمة بذهنه لا تنفك عنه اخذ يدبر ما يكون به
انقاذ بلاد ايطاليا من حكم الایمپراطور وهذا الغرض كان يميل اليه
ارباب السياسة من اهل ايطاليا في ذاك العصر وكانوا يرغبون فيه
كل الرغبة فرآى مورون انه اذا كان سببا في خلاص مملكة نابلي من ايدى
اهل اسبانيا يثبت له نكر كبير وشهرة عظيمة لاسيما وقد كان سببا ايضا في
طرد فرنساوية من دوقية ميلان فبمجرد ما تعلق آماله بتنجيز هذا الغرض
سبح بذهنه طريق يسلكه في هذا المعنى فاستحسنه وصمم عليه وان كان صعبا
جدا لانه كان جسورا ما هرا لا تعوقه خطوب ولا تصده اخطار

هذا ولا يخفى ان كلام الامير دى بوربون والامير بيسكير كان قد حصل له
غيط شديد من كون الامير لانواى توجه بملك فرنسا الى اسبانيا
من غير ان يخبرهما اما الدوق دى بوربون فخشى ان يحصل بين الایمپراطور
والملك فرنسيس عقد مشاركة تضر بمصالحه فسافر فورا الى مدينة
مدريد ليأمن من وقوع ذلك وبعد سفره بقى الامير بيسكير وحده منوطا
بحكم الجيش فلم يمكنه ان يترك بلاد ايطاليا لكنه كان فى كل وقت يظهر
الغيط من الامير لانواى ويتكلم فى حقه بامور تدل على بغضه وكرهته له
وبعث الى الایمپراطور كتابا يذكر فيه ان لانواى لم يتفق وقت الحرب ولم يظهر منه

مظلم
مذاكرته مع الامير بيسكير

سنة ١٥٢٥

سوى الجبن كما انه بعد الحرب لم يظهر منه سوى الوقاحة وقبح السلوك وزيادة على ذلك كثيرا كان الامير پسكير يتظلم من الامبراطور ويخبرانه لم يكافئه ولم يجزه على خدمه واشغاله حتى ان مورون المتقدم اسس ما كان شارعا فيه على غيظ الامير پسكير وذلك انه كان يعلم ان طمعه رآئد عن الحد وله فضل شهير وباع طويل في الحرب والصلح وله نفس شريفة وهمة عالية يقدم على ما لا يمكن الاقدام عليه فيعود رافلا في حال الظفر والنجاح وكان معسكر جيش اسبانيا قريبا من مدينة ميلان فسهل على مورون ان يتقابل مع الامير پسكير فقابله عدة مرات وفي كل مرة ينكلم معه في شأن الحوادث التي اعقبت واقعة پاويا لان الامير پسكير كان يكثر دأتما من ذكر هذا المعنى فلما رأى مورون انه يظهر الغيظ والتظلم من فعل الامبراطور اخذ يذكره جميع الامور التي يمكن ان تزيد في غيظه وغضبه فكان يبالغ له في ظلم الامبراطور وعدم انصافه معه حيث اثر عليه الامير لانواي وفوض له امر ملك فرانسا فاخذه وسافر به الى اسبانيا ولم يشاوره مع انه هو السبب في نصرة جيش الامبراطور فكان حقه ان يفوض له لالغبر دامور الملك فرنسيس مادام اسبر او بهذا القول طس انه قد قوى غيظ الامير پسكير واخذ يفيد بطريق التلويح والتلميح ان الوقت يساعده اذا اراد الانتقام من الامبراطور في نظير هذه الفعال القبيحة بل ويمكنه ان ينبت لنفسه فخرا مؤبدا وفضلا مخلدا يبقى مدا الاعصار والدهور بكونه يتقذ وطنه من ظلم الغرباء واجحاف الحكام الاجانب لاسيما ودول ايطاليا كانت قد سئمت من حكم الاسبانيولين لغلظتهم وسوء فعالهم فهي متأهبة لان تجتمع مع بعضها وتطلب استقلالها واهاليها كلهم متطلعون اليه ولا يرون احدا سواه له عقل ونهى وقرينة واسعة ودهى يقدر على تنجيز هذا المقصد المهم وتتميمه مع النجاح وابدى له ان تتميم هذا الغرض موقوف على ارادته حيث ان الامبراطور ليس له من العساكر في بلاد ايطاليا الاطاعة من المشاة الاسبانيولية فاذا وزعهم في قرى ميلان يقتلهم الاهالي في ليلة واحدة لانهم في غيظ شديد منهم بسبب

ظلمهم وافعالهم القبيحة وبعد ذلك يمكنه بدون صعوبة ان يستولى على كرسى
مملكة نابلي وواقع في ذهنه ان الدهر اعد له تاج هذه المملكة مكافأة له على
انتزاعه لبلاد ايطاليا من ايدي الغرباء لاسيما والبابا الذي هو سيد مملكة
نابلي حيث انه طالما تصرف فيها الباباات قبله كيف شاؤا يحصل له غاية
السرور من جعله ملكا عليها وافاده ان اهل البنادقة و فلورنسة ودوق
ميلان بلغهم هذا الخبر وانهم سينضمون الى مملكة فرانسسا ويقومون مع
الفرنساوية بانبات حق الملوكية له في نابلي وان اهل نابلي انقسم
يودون ان يكونوا تحت حكمه لانه من ابناء وطنهم ويعزونه كثير الفضله
ومعارفه وان نفوسهم قد سئمت من حكم العسرياء الذين اتعبوهم بظلمهم
وشدة قسوتهم وان الايمبراطور اذا ظهر له ذلك على حين غفلة يقع في الورطة
والارتباك ولا يمكنه مقاومة هذه العصبية الكبيرة لاسيما وهو قليل الاموال
والرجال

وفي مدة هذه الحكاية كان الامير بيسكير يصغى الى قول مورون وهو
في عجب زائد من صعوبة هذا المشروع كانه يفكر في امور جمة ومقاصد مهمة
فكان من جهة ينفر من قول مورون حيث كان يحثه ويدعوه الى القيام
على الايمبراطور وقد استأمنه وجعله رئيسا على عساكره وكان من جهة اخرى
تحسن له نفسه اتباع مورون حيث كان يغتره بقوله انه هو الذي يتولى ملكا
على بلاد نابلي فكث بيسكير مدة وهو يتردد بين هذين الامرين ثم جنح
الى ما يكسبه المعزة منهما وحسنت له نفسه الطماعة ان يغدر بالايمبراطور
ليستولى على مملكة نابلي وكثر ما حصل ان اناسا عند تخييرهما بين ما فيه
تفهم وما فيه شرف عرضهم لوثرون الاول لكنه اراد قبل خيانتته وغدره
ان يبحث له عن علة يتعلل بها ورجة يستند اليها فالزم مورون ان يسأل بعض
علماء الدين هل يجوز لشخص من الرعايا ان يعصى ملكه الذي فوقه مباشرة
ليطبع من له الحق والسيادة في الدولة التي هي الغرض من العصيان والخروج
فاجابوا بالجواز واستمرت من ذلك الوقت المداولات والمذاكرات بين مورون

سنة ١٥٢٥

مطلب
غدر بسكير بالقنجليير
مورون وقبضه عليه

والامير بسكير حتى بذلا كل الجهد في تحصيل ما يلزم لتخيز هذا
الغرض المهم
ولكن الامير بسكير اما لكونه استعظم هذا الامر وارتعدت فرآئه من
الغدر بسيد الذي له عليه خيرات جزيلة او لكونه رأى ان الدهر لا يساعده
في ذلك وتيقن عدم النجاح اخذ يفكر فيما يتعلل به في نقض الشروط التي
انعقدت بينه وبين مورون وكان اذ ذاك الامير سفورس قد اعتراه مرض
ظن انه يفنى به الى الهلاك فرأى الامير بسكير انه ان كشف سر هذه الفتنه
وقبض على مورون الذي يريد ايقاعها بسمر منه الايمبراطور ويجعله حاكما
على دوقية ميلان مكافأة له على اماته وصدقه وان هذه الوسيلة اكثر حزمًا
واقرب للنجاح مما اذا بحث عن اخذها بطريق الغدر والخيانة الا ان هذه النية
الجائفة الى ارتكاب امور قبيحة تزرى ايضا بالمرودة وتدنس العرض وكان
للايمبراطور الممام بامر هذه الفتنه حين اخبره بها بسكير فطمع منه انه
قد حصل له غاية السرور من هذا الامير لاماته وصداقته وأمره ان يستز على
ما هو عليه من المذاكرة مع البابا والامير سفورس حتى يختبرهما
ويعرف بواطنهما ويحكم عليهما ما ادلة واضحة تثبت خيانتهم ما ولما كان بسكير
يهلم من نفسه ان مذاكرته اولاً لم تكن عن خلوص طوية بالنسبة للايمبراطور وان
سكوته على ذلك مدة لا بد وأن اوقع في قلوب اهل ديوان مدريد سوء الظن به
واتهامه بالخيانة وعد الايمبراطور بتخيز ما امر به ليبرى نفسه عند الناس حتى
لا يسوء الظن به فلذلك اضطر الى ارتكاب ما يدنس مدي الايام والدهور وهو
مداهنة قوم للغدر بهم واذا التفت الانسان الى سعة قرآن من خادعهم بسكير
راى ان مداهنته لهم ليست في الصعوبة دون ما ينشأ عنها من تدنيس العرض
ومع ذلك سلك فيها مسلكاً غريباً حتى امكنه ان يدخل حيله وخداعه على
مورون وكان بمكان من الدكا والفتنة وذلك ان مورون لما كان يعتقد
صدق الامير بسكير وينتقبه ذهب اليه في قصر نورو ليتيم معه ما اتفق عليه
في هذا الخصوص فلتقاء بسكير بمحل كان الامير ليوه حيثة مختلفة يافيه

سنة ١٥٢٥

ليسمع قول مورون مع يسكير ويكون شاهدا عليه فبعد ان قضى مورون امره وهم بالخروج من القصر ليرجع الى داره اذ فرغ فزعا شديدا وتحير في امره حين رأى الامير ليون قد قبض عليه بطريق النسيابة عن الاميراطور وذهب به الى قلعة مدينة باويا وبعد ان كان يسكير شريكه في الفتنة صار يسأله ويقضى في دعواه وصدر امر من الاميراطور بحرمان الامير سفورس من جميع حقوقه في دوقية ميلان لانه كان من ارباب الفتنة وامر باخذ جميع قلاع دوقية ميلان ومدنها فاخذها يسكير ماعدا مدينتي كريمون و ميلان لان الامير سفورس يادر بالمداغة عنهما وبادر عساكر الاميراطور بحصارهما

ثم ان هذه الفتنة التي كان الغرض منها تجريد الاميراطور عن اراضيه التي يبلاد ايطاليا لم تنجح بل ترتب عليها تكثير اراضيه في البلاد المذكورة ومع ذلك رأى الاميراطوران من الضروري اللزم له ان يتفق مع ملك فرنسا ويصالحه ويحلى سبيله وانه ان لم يفعل ذلك عادى سائر دول اوربا وتتعصب عليه لما رأى منها انها كلها قد فزعت من نجاح جيشه في واقعة باويا ومما ظهر من شدة الطمع والشر حيث كان لا يترك خلفه ما كان قائما بنفسه وكان الى ذلك الوقت لم يعامل فرنسيس المعاملة اللائقة بالملك بل ولم يحترمه الاحترام اللائق بمقامه فعوضا عن كونه يسلك معه ما تسلكه الملوك العظام مع المصاب بالنكبات سلك معه مسلك ارباب الصيال وقطاع الطرق الذين يطمعون انهم باسائة من وقع في ايديهم يجبرونه على فداء نفسه منهم بما تملكه يده وذلك انه محب الملك فرنسيس بقصر عتيق ووضع عليه خفرا كان يشد عليه كل التشديد حتى تنغص عيشه وسئمت نفسه وعند الفسحة كان لا يؤذن له الا بركوب بغلة وتحديق به خيالة متسلحة ولم يذهب اليه الاميراطور بل تعلق بانه لا يمكنه ان يغيب عن المشورة العامة المنعقدة بمدينة طليطلة وذهب بدويوانه الى تلك المدينة قاصدا بذلك ان لا يقابل الملك فرنسيس فقتل عدة اسابيع من غير ان يذهب اليه في السجن مع ان فرنسيس كان

مطلب

ما قاساه فرنسيس من سوء المعاملة في بلاد اسبانيا

يطلب ذلك بنفسه ويبحث في طلبه فهذه القبيحة التي لا تطيقها نفوس
الملوك سئمت نفس الملك فرنسيس وطقه غم شديد حتى كره الدنيا وما عليها
لما انه كان ذا شحم وشرف نفس وقد الميل الى اللذات وزالت بشاشته الطبيعية
وبعد ان مكث زمنا طويلا وهو آخذ في الضعف والهزال اصيب بحمى شديدة
حتى اشرف على الهلاك وفي شدة مرضه كان لا يتسكى الا من تشديد هم عليه
وسوء معاملتهم ايامه وكان يلهمج غالبا بقوله ان الامبراطور سيحصل له غاية السرور
من كون عدوه مات في السجن تحت قبضته من غير ان يتفضل عليه بعيادته
ولو مرة واحدة فلما عجز الاطباء عن معالجته ويئسوا من حياته اخبروا
الامبراطور بان لا يرجي له شفاء من هذا المرض الا اذا انعم عليه بما يتناه ويلهمج به
في اغلب اوقاته وهو ان يذهب لعيادته وكان الامبراطور يود حفظ حياة الملك
فرنسيس حتى تتحقق له القوائد الجليلة التي كان يأملها بعد انتصار جيشه
في واقعة باوبا فجمع فورا وزراءه ليتذاكر معهم في شأن ما ينبغي فعله
وكان اعظمهم علما ودراية التخليير غاتيناره فابدى للامبراطور انه من عدم
المروءة ان يعود الملك فرنسيس ان لم يكن عازما على التنازل معه وتخليه
ببيله بموجب شروط مقبولة وافهمه ان من العار في حقه ان يعود له مجرد
الطمع والحرص على عدم ضياع مصالحه حيث انه قبل مرضه واشرافه على
الهلاك طالما طلب منه ذلك مع الالحاح فلم يجد ذلك شيا واما الامبراطور فكان
دون هذا الوزير في المروءة والعرض فلذا لم يلتفت لقوله وسافر الى مدريد
لمجرد نظرا سيره ومقابلته لكن لم يمكث معه الا برهة يسيرة لان الملك فرنسيس
لشدة مرضه كان لا يستطيع التطويل في المحادثة الا ان الامبراطور في تلك
البرهة التي مكثها معه خاطبه مع الاحترام والتعظيم ووعده ان يعامله
المعاملة للاتفة بالملوك وانه يحلى سبيله عن قريب ولو كان هذا القول
من الامبراطور صادرا عن صدق وخلص نية لكفاه ذلك شرفا ونفرا
الا ان فرنسيس كان في حالة رديئة من شدة مرضه فاعتقد صدق قول
الامبراطور وداخلته العافية لا تشرح صدره بما وعده به ومن وقتئذ اخذ

سنة ١٥٢٥

مطلب

وصول الدوق دي بوربون
الى مدينة مدريد

٥ من شهر تشرين الثاني

مطلب

جعل بوربون سر عسكر
الجيش الايمبراطوري الذي
كان يلا د ايطاليا

في الانتعاش والشفاء حتى استقامت صحته بعد مدة قليلة ورجعت
له قواه

ولكن بعد أن شفي وتنبه داخله الندم والحسرة حيث اعتقد صحة كلام
الايمبراطور واغتر بزخرف قوله مع ما سبق له منه هذا واما الايمبراطور فانه بعد
خروجه من عند فرنسيس توجه فورا الى مدينة طليطلة وأحال
الامور على وزرائه فصار الملك فرنسيس من تشديد الخفراء عليه في ضنك
وضيق أكثر مما كان فيه اولا وحصلت حادثة اخرى ازدادت بها الالامه واحزانه
وهي ما حصل من المراعاة ومزيد الاحترام لاحد اتباعه وذلك ان الدوق
دي بوربون حين دخل بلاد اسبانيا قابله الايمبراطور بالتعجيل
والاحترام ومزيد التعظيم والاکرام مع انه اي فرنسيس مكث مدة طويلة
وهو لا يرضى ان يعود في سجنه وذهب لمقابلة الدوق دي بوربون خارج
مدينة طليطلة وعاقبه معانقة الاحباب وجعله على يساره وسار معه
في محفل عظيم وموكب مبتهج حتى وصل به الى قصره فاودع ذلك في قلب
فرنسيس حسرة كبيرة الا انه تسلى بحادثة اخرى اعقبت تلك الحادثة وهي
ان ظهر له ان مروءة اهل اسبانيا مباينة لطبع سيدهم وذلك انهم كانوا
يغضون الدوق دي بوربون لخيانته حتى ان اشرف تلك الملة كانوا
يتباعون عنه ويتجنبون معاشرته والمخاطبة معه وان كان ذا معارف
جليلة ونفع وطنهم كل النفع في مواطن مهمة وقد حصل ان الايمبراطور اتس
من الملزم ويلونه ان يسكن بوربون في قصره مدة اقامة الديوان
الايمبراطوري بمدينة طليطلة فاجابه الملزم المذكور مع الادب بانه لا يستطيع
مخالفة الايمبراطور لكن المأمول منه ان لا يعجب اذا حرق القصر بعد خروج
بوربون منه وجعل عاليه سافله لان البيت اذا تدنس بسكنى اهل الغدر والخيانة
فيه لا ينبغي ان يسكنه احد من اهل شرف العرض والامانة

ومع ذلك لم يعبأ الايمبراطور بذلك بل مازال مصمما على مكافأة بوربون على
خدمته حتى المكافئة الا انه كان متحيرا فيما يكافئه به وكان بوربون يطلب من

الايمبراطور

سنة ١٥٢٥

شهر كانون الأول

الإمبراطور أن يوفيه بما وعده به وهو أن يزوجه اخته اليونورة ملكة
البورتنغال وقال له أن هذا الأمر هو الذي دعاني إلى القيام على الملك
فرنسيس وكان فرنسيس المذكور قبل سفره إلى بلاد إيطاليا قد طلب
أن يتزوج بهذه الأميرة منعاً لتزوج الدوق دي بوربون بها وكانت الأميرة
المذكورة توثّر أن يتزوجها ملك ذو صولة وشوكة على الزواج برجل من رعيته
مطروود عن بلاده فلذا كان الإمبراطور متحيراً في أمره لا يدري ما يصنع إلا أنه
في أثناء ذلك مات الأمير يسكير عن ست وثلاثين سنة بعد أن اشتهر وعُد من
أعظم جنرالات عصره وأمهراً باب السياسة في دهره فكان موته سبباً في انقضاء
الإمبراطور من تلك الحيرة وذلك أنه قام مقامه الدوق دي بوربون حيث
جعله رئيساً على جيش إيطاليا وزيادة على ذلك جعله حاكماً على دوقية
ميلان بدلاً عن الأمير سفورس واشترط عليه أن لا يطلب التزوج بالأميرة
اليونورة ملكة البورتنغال وكان الدوق دي بوربون لا يستطيع
مخالفته فرضى بذلك

وأعظم الأشياء التي كانت تمنع من تخليّة سبيل الملك فرنسيس هو أنه كان
لا يرضى أن يعطى إقليم برغونيا للإمبراطور وكان الإمبراطور يشد في ذلك
ويظهر أنه لا يحلّ سبيله إلا بعد رضائه بهذا الشرط وكان الملك فرنسيس يظهر
أنه لا يرضى بذلك أبداً لأن فيه تمزيقاً لمملكته وأنه أن نسي ما يجب عليه من حيث
كونه ملكاً وقبل هذا الشرط فقوانين مملكته تنال ذلك كل المنايذة وإنما
رضى أنه من الآن فصاعداً يترك حقوقه في بلاد إيطاليا والبلاد الواطية
للإمبراطور ولا ينزعها فيها أبداً ووعد أيضاً أنه يرد إلى الدوق دي بوربون
سائر الأراضي التي أخذت منه وأنه يتزوج بالأميرة اليونورة وأن يدفع مبالغاً
عظيمة في فداء نفسه لكن لم يحصل بينهما اتفاق بل صار كل منهما من وقتئذ
لا يراعى الآخر ولا يتقرب به ونزع ذلك من قلوبهما إلى الأبد ونشأت بينهما العداوة
والبغضاء ولم تزل متمكنة من قلوبهما حتى فارقت الحياة وفي تلك المرة لا زال
في جدال ونزاع وعرض ونقض حتى تراءى للناس أن لا انتهاء لتلك المذاكرة

مطلب
المذاكرة التي حصلت
في شأن تخليّة سبيل الملك
فرنسيس

وانه لا يحصل توافق بين الجانبين فان احدهما كان طماعا مصمما على ان يتهز
هذه الفرصة ويغتنم فيها جميع ما يساعده عليه دهره من الفوائد والمصالح واما
الجانب الاخر فكان على غاية من الاحتراس لما سبق له وعهده من خصمه وكانت
الدوقة داليسون اخت الملك فرنسيس قد ذهبت اليه لتعوده فاذن
لها الايمبراطور ودخلت عندها خياها في السجن وبذلت غاية جهدها في فكه من
ريقة الاسر بشروط سهله لطيفة لا ترى بالعرض كالاولى واعتنى بذلك ايضا
هنرى ملك انكلترا لكن لم ينجعا في ذلك حتى ان الملك فرنسيس يتس
كل اليأس وعزم على ان يخلع نفسه من مملكته ويتنازل عن حقوقه وينقلها
الى ابنه ويمكث هو في السجن حتى يقضى الله امره اكان مفعولا ورأى ان ذلك
اوفق به من كونه يفدى نفسه بشروط لا تليق بالمقام الملو كى فكتب حجة بهذا
الامر ووضع عليها امضاءه وامر اخته ان تذهب بها الى مملكة فرانسوا
لتقيد في دفتاردواوين المملكة ويعمل بمقتضاها واخبر الايمبراطور بذلك
وترجاه ان يعين لسجنه محلا ويعمل له يتالاقا بمقامه ليقضى فيه ما بقى
من عمره

مطلد
حيرة الايمبراطور

فاثر ذلك تأثيرا عظيما في قلب الايمبراطور وواقعه في حيرة كبيرة فخشي انه
بتشديده في الشروط يخيب سعيه ولا يظفر بجرمه ويؤول الامر الى كونه يرى
بين يديه ملكا لا بلاد له ولا اراد لاسيما وقد حصل في اثناء تلك المدة ان بعض
اتباع ملك نوار بذل جهده حتى اخرج سيده خفية من السجن الذى وضع به
بعد واقعة باويا فخشي الايمبراطور ان الملك فرنسيس او اتباعه يمكنهم
بالرشوة او غيرها ان يخرجوا ملكهم من السجن مع تيقظ الضباط المأمورين
بمؤظه واذ حصل ذلك خابت آماله وضاعت جميع فوائده فلهذه الاسباب
رأى ان الاحسن والاوفق للصواب والحزم ان يتساهل في المشاركة ولا يلزمه
بشروط صعبة هذا ما كان من امر الايمبراطور واما الملك فرنسيس فكان
قد سئم من السجن وطول المدة وكان قد اتت اليه اخبار من بلاد ايطاليا
بان هنالك من يدبر امر عصابة كبيرة على الايمبراطور فصمم على ان يتساهل

سنة ١٥٢٥

سنة ١٥٢٦

مطلب —

المشاركة المنعقدة بمدينة

مدريد

ايضا في المشاركة ويقبل ما يلزمه به الامبراطور وبعد ان يخلص من السجن ويحلى سبيله يمكنه ان يأخذ ثانيا جميع ما سلم فيه بطريق الكراه والقهر

وبهذه الاسباب تساهل كل من الملكين في اشياء وانعقدت مشاركة اطلاق الملك فرنسيس بمدينة مدريد في اربعة عشر من شهر كانون الثاني سنة ١٥٢٦ من الميلاد واما اقليم بورغونيا الذي كان سببا في تأخير عقد المشاركة الى ذلك الوقت فانحط الرأي على ان الملك فرنسيس يتركه الى الامبراطور مع سائر ما يتعلق به من الاراضي والبلدان ولا يمكن حيث رضى الامبراطور باطلاق الملك فرنسيس وتخليه سبيله قبل وضع يده على هذا الاقليم وغيره مما تضمنته المشاركة وقع التراضي ايضا على ان الملك فرنسيس يسلم للامبراطور على سبيل الرهن اكبر اولاده الذي هو ولى عمره وابنه الثاني دوق اورليان وابنه الاكبر واثني عشر من امراء فرنسا يختارهم الامبراطور ويعين اسماءهم ويبتعون تحت يده حتى يوفي الملك فرنسيس بما حوته المشاركة وكان في تلك المشاركة شروط اخرى صعبة جدا وان كانت دون الشروط المذكورة في الاهمية منها ان الملك فرنسيس يترك دعواه في شأن بلاد ايطاليا ويترك حقوقه الملوكية في بلاد الفلنك واقليم ارتوازه وانه بعد اطلاقه بستة اسابيع يرد الى الدوق دي بوربون وسائر احرابه واصحابه جميع املاكهم وامتعهم وعقاراتهم ويعطيهم اشياء عظيمة في نظير الاشياء التي تلفت عليهم بسبب اخذ املاكهم وامتعهم منهم ويجبر الامبراطور هنري دالبرطه على ان يترك دعواه في حق الملوكية على بلاد نوار وان لا يعينه من الآن فصاعدا على الاستيلاء على تلك المملكة وان يكون بين الامبراطور والملك فرنسيس محبة اكية ومعاودة لا تنقض على مدا الدهور والايام وان يعين كل صاحبه عند الحاجة ولاجل تمكين تلك المحالفة وتقويتها فانحط الرأي على ان الملك فرنسيس يتزوج بالاميرة اليونورة اخت الامبراطور شرلكان ملكة البورتنغال والتمم فرنسيس ان يضع

سنة ١٥٢٦

على تلك المشاركة مع ما تضمنته من الشروط اقرار ارباب مشورة وكلاء
مملكة فرنسا وبقيد هافي سائر دواوين مملكته والتزم الايمبراطور ايضا
انه بمجرد وصول هذا الاقرار اليه يخلى سبيل وادي الملك فرنسيس المرهونين
عنده ولكن يرسل اليه بدلا عنهما الامير كرلوس دوق انغوليم ثالث ابن
ملك فرنسا ليتربى في ديوان الايمبراطور ويكون به تمكين المحبة ودوامها
بين ابيه الملك فرنسيس والايمبراطور ووعد فرنسيس وأكده وعده
بالقسم انه ان لم يوف بما تضمنته المشاركة في المدة المعينة يرجع ثانيا الى بلاد
اسبانيا فيمكث اسيرا تحت يد الايمبراطور كما كان

قطن الايمبراطور شريكا كان انه بتلك المشاركة قد ارغم انف عدوه وسد عليه
كل باب حتى لا يمكنه ان يعود الى صولته الاولى فيحشى بأسه ولكن ادرك اعظم
ارباب السياسة من اهل عصره ان هذه المشاركة لا يمكن العمل بمقتضاها
وان الملك فرنسيس بعد اطلاقه وتخليه سبيله تستنكف نفسه ان يعمل بموجب
شروط رفضها عدة مرات ولم يقبلها الا لضيقه من السجن واسره فقالوا
ان الطمع والحق قد سيجملا له من غير شك على تقض تلك الشروط التي لم يقبلها
الا بمحض القهر والاكراه ويسهل عليه تحصيل ما يستند اليه في هذا المعنى
ويبرهن به على انه لا يجب عليه الوفاء بشيء مما ذكر في المشاركة لانه انما قبلها
بالاكراه والاجبار لا بالطوع والاختيار ويجد من يعضده اذا اعتذر حيث
ان الضرورات لا يقاس عليها ولو اطلع على ما انتمره فرنسيس حين عقد
المشاركة لقل ان هذا الرأي في محله وانه عين الصواب لا محالة لان الملك
فرنسيس قبل ان يضع امضاءه على المشاركة المذكورة ببعض ساعات جمع
من كان معه من ارباب ديوانه ومشورته بمدينة مدريد وحالفهم ان يكتموا
السرو ولا يفشوه ابدا ثم قص عليهم ما فعله الايمبراطور معه من الخيل بقصد
مخادعته وسوء المعاملة التي لا تليق بالملوك لتهديده وتخويفه وبناء على ذلك
فهم من الشاهدين على ان المشاركة التي هو مطالب بوضع امضائه عليها ليست
صحيحة بوجه من الوجوه ولا يعمل بها لانها بمحض الالزام والاكراه * وبهذه

مطلب
ما قارن هذه المشاركة من
مقتضيات الاحوال

مطلب
انكار الملك فرنسيس
للمشاركة المنعقدة سرا

سنة ١٥٢٦

الطريقة التي ليست من شروط الصدق وخلوص الطوية ولا يقبل اعتذاره فيها بما أبداه من مخادعة الإمبراطور له وإساءته إياه ظن أنه قد فعل ما فيه شرفه ورضاء نفسه فلم يضع أعضائه على المشاركة الا وهو مصمم على تقضها وعدم العمل بها

ولكن كان كل من الإمبراطور والملك فرنسيس يظهر لصاحبه الصداقة والمحبة التامة فكانا يخرجان مع بعضهما امام العامة والخاصة ويكثران المحادثة والمسامرة ويسافران معاً في عربة واحدة وكانت نزتهما وحظوظهما واحدة الا أنه في أثناء ذلك كان الإمبراطور مشغول بالمال موسوس الخاطرفاته مع تجهيز الشروع في اشهار نكاح الملك فرنسيس للأميرة اليونورة عقب المشاركة لم يرض الإمبراطور بتتيم هذا الزواج بل ابقاه حتى يأتي اقرار المشاركة من مملكة فرانسسا واما الملك فرنسيس فكان لم يخلص من أسره بالكافية بل كان الخفر ملازمه في سائر الاوقات فكانوا يراعونه ويكرمونه بوصف كونه صهراً للإمبراطور وكانوا يخفرونه ويلاحظونه كل الملاحظة بوصف كونه اسيراً ومن ثم ادرك الحازمون من ارباب السياسة والفطنة ان تلك المحبة ليست صادقة ولا دوام لها حيث انها من مبدئها مشوبة بالغش والخيانة

وبعد مضي شهرات المشاركة من مملكة فرانسسا عليها اقرار الملكة لويورة ام الملك فرنسيس وكانت حينئذ نائبة عنه في المملكة ولحزم الملكة المذكورة آثرت في هذه الصورة المصلحة العامة على مصلحة نفسها حيث ارسلت تخبر ولدها فرنسيس بانها عوضاً عن ارسال الامراء الاثني عشر المذكورين في المشاركة قد ارسلت الدوق دورليان واخاه الى بلاد اسبانيا لما رآته من ان الملكة لا تتوقف مصالحها على غيبة ولد صغير وتعطل امورها وتبقى بدون من يقوم بحمايتها والذب عنها اذا غاب عنها الابطال والجنرالات اولو الفضل والمهارة الذين عينهم الإمبراطور في المشاركة لياخذهم عنده رهينة عوضاً عن الدوق دورليان

مطلب
اقرار المشاركة ببلاد
فرنسا

وبعد ذلك كله وقع الوداع بين الملك فرنسيس والامبراطور وكانت وسوسته
دائما في غموا وزدياد حتى انه لاجل تا كيد المشاركة اشترط شروطا جديدة
وقبلها الملك فرنسيس بدون توقف وعطفها على الاولى ولا حاجة الى بيان
ما لحق فرنسيس من المسرة والفرح حين خروجه من مدينة مدريد لانه
غنى عن الوصف وانما يكفي التأمل فيما لحقه بتلك المدينة من الضنك
والضيق فيعرف به مقدار كراهته لها ودرجة سروره حين خروجه منها
ثم سافر فرنسيس ومعه جماعة من الخيالة تحفزه وكان رئيسهم الامير
ارسون فكان هذا الامير كلما قرب من اطراف مملكة فرانسوا يزداد
النفاته وتنبيهه للملك فرنسيس فلما وصل به الى نهر بيراسواه الفاصل
بين مملكة فرانسوا وبلاد اسبانيا رأى على الشاطئ الآخر من هذا النهر
الامير لوتريك ومعه جماعة من الخيالة تساوى في العدد الجماعة التي معه
وكان هناك سفينة خالية واقفة في وسط النهر فاصطف الجماعة امام بعضهما
على الشاطئ وتقدم الامير لانواى من شاطئ الاسبانيولين ومعه
ثمانية من البيه كزادات وتقدم الامير لوتريك من شاطئ الفرنساوية
ومعه ايضا ثمانية وكان الملك فرنسيس في سفينة لانواى وكان ابنه
البكرى وابنه الثانى وهودوق دورليان في سفينة لوتريك فتلاقى
السفيتان عند السفينة الخالية فعد ذلك عائق فرنسيس ولديه ثم وثب
من سفينة لانواى الى سفينة لوتريك وانتقل ولدا الى سفينة لانواى
وانفصل السفيتان حيث ذوات وجهت كل سفينة منهما الى حيث أتت فبمجرد
ان وصلت سفينة الملك فرنسيس الى شاطئ فرانسوا وثب منها طائرا
من الفرع وركب فرسانزكا وركضه وهو يطوح يده فوق رأسه وصاح
عدة مرات وهو يقول (ها أنا الآن ملك) ووصل في اقرب مدة الى مدينة
سجاندولوز ولم يستقر بها بل توجه الى مدينة بايوتة * وقد وافق حصول
هذا الامر الذي كان يتناهى الفرنساوية كما كان يتناهى الملك نفسه الثامن عشر
من شهر اذار بعد واقعة باويا بسنة واثنين وعشرين يوما

(المقالة الرابعة)

بتاريخ الإمبراطور شرل كان ٢٢٩

سنة ١٥٢٦

مطلبه

زواج الإمبراطور بالاميرة
إيراييه البورتغالية

وأما الإمبراطور فبجرت أن ودع الملك فرنسيس وأذن بإطلاقه فوجه إلى مدينة اشبيلية ليتزوج بالاميرة إيراييه بنت المتوفى إيمانويل ملك البورتغال واخت الملك حنا الثالث الذي خلف إيمانويل المذكور في الحكم وكانت الاميرة المذكورة نادرة في جفها ذات جمال فائق وبهاء رائع وكانت بمكان من الفضل والمعارف وكان أرباب مشورة مملكة قسطنطينة ومملكة أراغون منذ زمن طويل يحثون الإمبراطور على الزواج فلما اختار تلك الاميرة ليتزوج بها وكانت من نخذ العائلة الملوكية الحاكمة بمملكتي أراغون و قسطنطينة استحسن الرعايا رأيها واستصوبوه وفرح البورتغاليون كل الفرح بتزوج الإمبراطور لاميرتهم وكان أعظم ملوك الأفرنج فاعطوها جهازا عظيما يساوي تسعمائة ألف كورون (نوع من النقود تقدم ذكره) وبالنظر لحالة الإمبراطور اذ ذاك كان له هذا المبلغ موقع عظيم عنده فانهقد النكاح وانتشرت المسرات والأفراح وعاش الإمبراطور في أرغد عيش واحسن مشواها وأبدى لها ما لا مزيد عليه من المعزة والكرام والتعظيم والاحترام

مطلبه

مصالح بلاد المانيا

ولما كان الإمبراطور شرل كان مشغولا بهذه الامور في بلاد اسبانيا كان لا يمكنه ان يلفت حق الالتفات إلى مصالح الإمبراطورية الالمانية مع انها وقتئذ كانت ممزقة كل ممزق بما حدث فيها من الفتن والتعكيرات حتى كان يخشى ان تنفضي بها إلى عواقب مشؤمه تضر بها كل الضرر لان القوانين الاتراسية والرسوم السيادية كانت اذ ذاك باقية على اصلها في تلك الإمبراطورية فكانت الاراضي والضياح ملكا للبارونيين وكانوا يعطونها لاتباعهم ويكلفونهم بامور تشد ثقلها النفوس وكان باقي الملة في حالة سيئة لا فرق بينها وبين حالة الرق والاستعباد حتى انه في بعض بلاد المانيا كان رعاع الناس في استرقاق شخصي ومترلي بمعنى ان اشخاصهم ومنازلهم وما ملك ايمانهم ملان لساداتهم وفي بعض بلاد اخرى منها لاسيما اقليم بوهيمية وهي جهة واقليم لوزاس كان الفلاحون تابعين لاراضي ساداتهم بمعنى انهم يعدون في ضمن

مطلبه

الحالة السيئة التي كان عليها الفلاحون

سنة ١٥٢٦

الارض ان اتت يبيع او غيره ملتزم آخر في اقليم سوابه وغيره من الاقاليم
التي على شواطئ نهر الرين كان يجب على الفلاحين مع انهم في تلك البلاد
احسن حالة من غيرهم ان يدفعوا الى ساداتهم وملتزميهم محصولات الاراضي
بتمامها بل وكانوا اذا اراد احد منهم أن يغير مسكنه او يحترف بحرفة اخرى غير
الزراعة والفلاحة لا يرخص له في ذلك الا اذا دفع لسيدته او ملتزمه مبلغا معلوما
واما الفلاحون الذين كانت تعطى لهم بعض اراض فسكانوا لا ينتفعون بها
الامدة حياتهم ولا تنقل بعدهم الى ذراريهم بل كان للملتزم بعدم موتهم الحق في
اخذ ماشاء من امتعتهم وأثاثهم وكان ورثتهم اذا ارادوا أن يتقروا في تلك
الاراضي دفعوا مغرما جسيما ومع ذلك كان الفلاحون لا يتشكون ولا يتظلمون
من هذه المظالم الكبيرة لانهم كانوا قد تعودوا عليها وتمكنت من طباعهم لكن لما
حصل التقدم في التمدن والرفاهية وتغيرت الاحوال وصارت الحروب تستلزم
مبالغ جسيمة اتسعت مصاريف الدول واضطر الملوك الى ضرب مغارم كبيرة على
رعاياهم لاسيما وكانت اغلب تلك المغارم على البوظة والنبيذ وما شبههما مما نكثر
الحاجة اليه فضج الناس من ذلك حيث اشتدت ازمتهن وساءت حالتهن وكان
اهل السويصة قبل ذلك اى في القرن الرابع عشر قد سدت نفوسهم من مثل
هذه المغارم فخرجوا عن الطاعة واثبتوا لانفسهم بشجاعتهم الحرية التي يتمتعون
بها الآن وبذلك الاسباب خرج الفلاحون عن طاعة ساداتهم في عدة اقاليم
اخرى من بلاد المانيا في اواخر القرن الخامس عشر واوائل القرن
السادس عشر نعم لم يترتب على عصيانهم ما ترتب على عصيان اهل السويصة
الا انه لم يكن اطفاء تلك الفتنة الا مع مشاق كبيرة وسفك دماء كثيرة تفوق
على ما حصل في عصيان السويسين

ولكن بعد قمع الفلاحين في تلك المرة لم تفرهمتهم بل كانت آمالهم لم تزل متعلقة
باتقاذ انفسهم من الظلم والجور لاسيما وكان الظلم يتجدد كل يوم فعيل صبرهم
وهموا بالعصيان ثانيا وجاوا اسلحتهم وقد بلغ منهم الغضب منتهاه فانتشرت
في سنة ١٥٢٦ اعلام الفتنة باقليم سوابه قريبا من مدينة اوله فبادر

مطلب

عصيان الفلاحين
في سوابه

سنة ١٥٢٦

اليم الفلاحون افواجا فواجا من سائر البلاد التي حولها باليد تهزوا تلك الفرصة
ويقتدوا انفسهم من المطالم الكبيرة التي هم بها في ضنك و كرب شديد منذ زمن
طويل وانتقل خبر هذه الفتنة من اقليم الى آخر حتى انتشر في سائر بلاد
المانيا وتغصب جميع الفلاحين بتلك البلاد وصاروا يطوفون في البلاد
الامانية كالمجانين وكلما دخلوا بلدة نهبوا اديارها وكنايسها وخرّبوا اراضي
الملتزمين وهدموا قصورهم وذبحوا من وقع تحت ايديهم منهم
ولما طنوا انهم بهذه الفتنة قد اوقعوا الخوف والرعب في قلوب الملتزمين والحكام
الذين كانوا يظلمونهم اخذوا في السكون والهدوء وصاروا يبحثون عن الوسائط
التي يأمنون بها في المستقبل من المطالم والجور وتعدي الملتزمين والحكام
فخرروا لهذا الغرض تقريراً مشتملاً على الامور التي يتظلمون منها وذكروا فيه
انهم لا يلقون السلاح الا اذا انصفهم الاعيان طوعاً او كرهاً في هذه الامور كلها
وكان اعظمها هو طلبهم الحرية في شأن الخوريين بحيث يكون لهم حق
انتخابهم وان لا يدفعوا الا عشار الا في محصولات القمح فقط وان لا يكونوا
كالارقاء للملتزمين وان لا يباح لهم صيد البر والبحر كاصحاب الشرف فلا تكون
الغابات والاجسات من خصوصيات الاشراف والملتزمين بل يكون
لسائر الناس حق فيها وان يرفع عنهم ما حدث من المعارم وان تجتنب
الاغراض في الحكم والقضاء وينسأهل فيه عن الحالة التي هو عليها
وان لا يفتات الملتزمون على الغيطان والخلوات وعلى حقوق الجمعيات
البلدية

مطاب
تسكين الفتنة السابقة

ولاشك ان طلبهم لاغلب هذه الاشياء كان في محله وكان منهم جم غفير حاملاً
لسلاحه حتى كانت حالتهم تفضي بانهم لا بد ان يفوزوا بما طلبوه لكن كان هؤلاء
الفلاحون لا ضبط ولا ربط عندهم ولا معرفة لهم بفن الحرب وكانوا منشقين
عن بعضهم في عدة محال فكانوا في قتالهم خالين عن الانتظام وكان رؤساءهم
من رعاة الناس لا معرفة لهم بفن الحرب ولا مجال لهم في الوسائط التي
توصلهم الى مقاصدهم فلم يكن قتالهم الا بمحض الخشونة خالياً عن الانتظام

سنة ١٥٢٦

وحسن الترتيب فجمع اشرف سوابه واشراف البلاد التي على اسفل نهر
الرين اتباعهم وساروا للقضاء هؤلاء العصاة الذين كانوا يخربون الاقاليم
فهجموا على بعض هؤلاء الفلاحين في السهول وانقضوا على البعض الآخر
في المحال التي كان كامناهم سافهم زموهم ومزقوهم كل ممزق وبددوا ثملهم وبعد
أن خرب الفلاحون جميع البلاد الغير المحصنة وهلك منهم في القتال اكثر من
عشرين الفارجعوا الى مساكنهم وهم في القنوط والياس لا يرجون فكاكا
من شقوتهم وكروبهم

وكان مبدء هذه الفتن في الاقاليم الالمانية التي كان مذهب لوتير لم يتمكن منها
كغيرها وحيث كانت اغراض الفلاحين من هذه الفتن سياسية محضة كما ترى
لم يتعرضوا الى شيء من الاحكام الدينية التي كان النزاع حاصل فيها اذ ذلك بين
لوتير والكنيسة الرومانية ولكن لما حصلت الفتن في البلاد التي كان مذهب
لوتير قد تمكن منها ازداد غضب اهل تلك البلاد حتى تجاوز الحد ودلن النسخ
الديني كان كلما دخل في بلدة يطبع الجسارة والمخاطرة في قلوب اهلها فتشوق
نفوسهم الى احداث امور جديدة ولا تفتقر لهم همة ولا شك ان من تجاوز على
ابطال مذهب الكنيسة مع علو شأنه واحترامه لا يخشى صولته ولا يخاف بطشا
وذلك انهم لما كانوا يرون انفسهم حكما عدلا في المواد الدينية المهمة وتعودوا على
رفض ما ينظر لهم خطاؤه في الدين كان لا يصعب عليهم التعرض الى اصول
الحكومة وازالة ما يستقبحونه منها ويرونه من قبيل الظلم والجور بل لجسارتهم
رأوا ان ذلك من حقوقهم لاسيما و كانوا قبل ذلك قد ازالوا مظالم الدين
وما استقبحوه فيه من غير ان يستعينوا بالحكام المدنية فقوم بذلك قلوبهم
حتى شرعوا في ازالة المظالم السياسية كما فعلوا بالمظالم الدينية

وبناء على ذلك لما ظهرت الفتنة في اقليم طورنجه وكان عليه منتخب سكس
وكان اهلها قد تمسكوا بمذهب لوتير وتمكنت آراؤه من قلوبهم كل التمكن
صارت تلك الفتنة كبيرة مهولة لم يسبق مثلها لاسيما وكان قومه مونسير احد
اصحاب لوتير مستوطنين في الاقليم وصار له موقع عظيم في قلوب اهلها وكان

مطلب

الفتنة الحاصلة في اقليم
طورنجه

مطلب

ازداد الفتنة الحاصلة
باقليم طورنجه

قد طبع في عقولهم عقائد باطلة وآراء خاطئة الا انها كانت تستلزم الحث على
العصيان وايقاع الفتن حيث كان يعظمهم بقوله (اعلموا ان اضرار لوتير
بالدين اكثر من نفعه له فانه وان انقذ الكنيسة من مظالم البابات ومفاسدهم
الا ان مذهبه يعين على فساد الاخلاق سيما يشهد به انها كرهت على المعاصي
والمحارم فينبغي للناس لاجل منع ذلك ان يسلكوا في معيشتهم مسالك التقشف
والتحشيش وان يكون الانسان على هدى وتقوى ملازما للتؤدة لانه لا يتكلم الا بقدر
الحاجة ويلبس الملابس الخشنة ولا يضحك ولا يمزح ويراعى شعائر الزهد
والتقشف في جميع اموره الظاهرة ثم فعل ذلك طهر قلبه وباطنه ورأى الله
معه اينما توجه واقاض عليه من بحار جوده وحلمه فاذا جرده عن نعمته وهو
على تلك الحالة فله ان يث اليه الشكوى ويرجو وجهه الكريم في ابقاء ما وعده به
وارزالة البؤس عنه فيقبل الله شكواه ويحقق رجاءه ويحفظه بقدرته كما حفظ
الانبياء السالفين وينبغي لنا ان نحافظ ونحذر كل الحذر حتى لا نستوجب
سخطه بذنوبنا وسيء اعمالنا ونظلمنا لانفسنا لان الله سبحانه وتعالى قد خلق
الناس على حد سواء فيستوى عنده الغني والفقير والخطير والحقير فليرجع
الناس الى تلك الحالة التي هم عليها من اصل الفطرة ولتكن جميع الاموال
والخيرات الموجودة في الكائنات مشتركة بينهم على سبيل الشيوع لا يختص بها
انسان دون آخر وايه يشوا اخوانا مع بعضهم حتى لا يكون فيهم اعلا وادنى
انتهى كلامه)

ثم ان هذا الكلام وان كان من بعض الوجوه من قبيل الهذيان الا انه يلايم
الطباع البشرية ولذا كان له موقع عظيم في قلوبهم واثري في عقولهم كل التأثير
حتى انهم لم يصمموا على مجرد دفع الاشراف وخفض شوكتهم بل رأوا ذلك امرا
واهيلا لا يستحق ان يمتوا به فصمموا على ازالة درجات التفاوت في الجمعية حتى
يكون الناس جميعا على حد سواء وان يطلوا حق التملك على العقارات
والاراضي حتى يعود الناس الى ما كانوا عليه من المساوي من اصل الفطرة
وتكون الاراضي مشتركة بينهم على وجه الشيوع لا يختص احد بها دون آخر بل

كل انسان يستخرج منها ما يحتاج اليه من اسباب المعيشة وافهمهم مونسير
المتقدم ان الله سبحانه وتعالى يريد منهم ذلك حيث رأى في المنام انه جل وعلا
وعده بالنجاح والظفر فعند ذلك زاد تصميم الفلاحين على مقصدهم وابوا
الاتميمة وتنجيزه وكان هنالك بون بعيد بين حيتهم وحمية الفلاحين الذين عصوا
في بلاد اخرى من الايمبراطورية الالمانية حيث كانت حيتهم ناشئة عن تولع
ديني فغزلوا القضاة والحكام في سائر المدن التي تغلبوا عليها واستولوا على
اراضي الاشراف وجبروا من وقع في ايديهم من هؤلاء الاشراف والملازمين
على ان يلبسوا ملابس الفلاحين ويتنازلوا عن جميع خصوصياتهم ومن اياهم
والقباهم ويكتفوا من الالقاب بما كان يقال اذ ذاك لبقية الاهالي فكنت ترى
من كل جهة افواجا من الناس ييادرون الى الدخول في هذا القتال
الان مونسير الذي كان كاهنهم وقائد كتابهم لم يكن مستكملا للشروط
اللازمة لمن حقه القيام بقيادة العساكر والرياسة عليهم نعم انه كان جامعاً
لضلالات اهل البدع وخرعبلاتهم لكنه لم يكن موصوفاً بشجاعتهم وثبات قلوبهم
وعسر عليهم ان يفهموه انه لابد من البروز الى الاعداء ومحاربتهم فلم يزل
في تردد واهمال حتى احاطت به فرقة من الخيالة يقودها الامير منتخب سكس
والامير حاكم هيسة والامير دوق برواسويك مع ان عساكره كانوا ثمانية
آلاف ولكن حيث كان هؤلاء الامراء الثلاثة لا يملكون عليهم سفك دماء
رعاياهم لكونهم لم يخرجوا عن الطاعة من تلقاء انفسهم بل اغراهم على ذلك
رجل لا عقل له بعثوا اليهم احد البيكزادات يعرض عليهم انهم ان القوا السلاح
وقبضوا على من كان سبباً في القسنة عني عنهم فلما عرض عليهم ذلك ووقف عليه
مونسير فزع كل الفرع واخذ يعظهم مع الحماسة التي هي عادته في الوعظ
ان لا يصغوا الى قول هؤلاء الظلمة الجبارين وان لا يجمعوا عن شيء اراده الله
وبه تكون نجات الملة النصرانية وتثبت حريتها

ولكن خوف هؤلاء الفلاحين من الاخطار التي كانت قريبة الوقوع بهم
أثرفهم اكثر من قارع وعظ مونسير وفصح بيانه فيبينما كانوا يترددون

مطلب
انهم زام الفلاحين

سنة ١٥٢٦

١٥ من شهر اذار

في هذا المشروع ولا يستطيعون الاقدام عليه اذ سطع في السماء قوس من النور
كان قد رسم الفلاحون المذكورون صورته على بيارقهم فاعان ذلك مونسير
على احياء قلوبهم حيث رفع يديه ورأسه جالاً الى السماء قائلاً يا على صوته
هاهي العلامة القاطعة التي اظهرها الله لنا كي نطمئن ونتحقق انه خصنا
بالنصر على اعدائنا وانهم هم المغلوبون الاشقياء فعند ذلك صاح الفلاحون
فرحاً وسروراً حتى كأن النصر ثبت لهم لا محالة وقتلوا الامير الذي أتى اليهم
بالعفو من طرف الامرآء وطلبوا التوجه الى الاعداء فغضب الامرآء
والاشراف من ذلك حيث انه مخالف لقوانين الحرب ورسومه وبعد أن اخبروهم
بانهم قادمون عليهم ساروا للقاءهم ولكن لم يظهر الفلاحون في هذا الحرب من
الشجاعة والحمية ما كان يظن بهم حيث لم يمكنهم لعدم معرفتهم بالعسكرية
ان يقاوموا عساكر الامرآء والاشراف الذين هم متعودون على الحروب ولهم
في العسكرية باع طويل ودراية عظيمة فقتل منهم في ميدان الحرب اكثر من
خمس آلاف وقر الباقى وتشتت شمل جيش الفلاحين وهرب رئيسهم مونسير
أمامهم وقبض عليه في اليوم الثاني من الواقعة وحكم عليه بالقتل فقتل وهو
يبدى من امور الجبن ما دنس دأوره الخزي والعار وبعد موته سكن الفلاحون
وانقطعت الفتن التي كانت بهابلاً المانياً في فزع عظيم وانتقال ورعب
واضطراب غير ان مائشره مونسير بين الناس من الاوهام الباطلة لم يزل
باقياً على حاله حتى نشأ عنه فيما بعد امور اكبر واشهر من هذه الامور
السابقة

وفي اثناء هذه الفتن كان لوتير يسلك في اموره مسلك الحزم والحدق فكان
يشق عليه حصول تلك الفتن التي هي مصائب للنصارى الدين كان يعتبرهم
كعائلة واحدة وهو ابوها فاخذ يبر ما يكون به اصلاح حال الفريقين فبين
للاشراف والامرآء ان ظلمهم هو الداعي لقيام الفلاحين وبين للفلاحين انهم
قد اخطأوا في قياسهم وخروجهم عن الطاعة وذلك انه كتب الى الاشراف
يقسم عليهم بالله ان يعاملوا رعاياهم بماتقتضيه المروءة والشفقة ولين الجانب

مطلب
حزم لوتير وحقه

وان يتركوا مظالمهم المعتادة وكتب الى الفلاحين يعظهم ان يصبروا والقضاء الله تعالى ولا يصبروا بما ابتلاهم به وان يتحملوا المشاق التي هم بها تحمل الصابرين وانهم ان يجنحوا عما يكون به خلاصهم واتقوا انفسهم من هذه المشاق فليكن ذلك بمقتضى القوانين والاحكام ولا يعدلون عن سنن الشريعة

وفي تلك السنة تزوج لوتير بامرأة عابدة راهبة يقال لها كاترينة بورية وهي من عائلة عريقة في الحسب والنسب كانت رفضت الرهبانية وقررت من الدير وقد حصل التوقف في اقرار هذا الزواج فكان اعداء لوتير يعدون هذا النكاح من قبيل الزنا والفواحش المناسبة للدين والشريعة وكان احبابه واحرا به يرون انه لا يليق منه ذلك في زمن كانت مصائب وطنه فيه شتى فأدرك لوتير ان هذا النكاح قد اغضب الناس الا انه لما كانت عادته التحمل والصبر صبر على لوم احرا به وقدح اعدائه

هذا وقد مات ايضا في تلك السنة الامير فريدريك منتخب سكس الذي كان يدافع عن مذهب لوتير ويحمي حماه الا انه خلفه اخوه الامير حنا وكان ذامهارة وجسارة فتظاهر بحماية مذهب لوتير واخذ يعضده بالدليل والقوة ثم لم يكن في المعارف مثل اخيه الا انه كان اعظم منه جسارة وبأسا

وقد حصل ايضا ليلاد المانيا في اثناء ذلك الزمن حادثة عظيمة جدية بالبحث عن اسبابها واصولها وحاصلها انه بينما كانت عقول الافرنج في اضطراب مدة القرن الثاني عشر والثالث عشر بسبب تولعهم بالحروب الصليبية اذ ترتبت عدة طوائف دينية شواربية كان الغرض من ترتيبها حماية دين النصرانية من الاسلام وكان من اشهر هذه الطوائف الطائفة التوتونيكية التي ترتبت في بلاد المانيا وكان رجال تلك الطائفة قد امتازوا كل الامتياز في جميع مشروعاتهم وغزواتهم في اخذ ارض القدس فلما طردوا فيها بعد من الاراضي التي كانت لهم ببلاد المشرق جبروا على

من شهر ايار

سنة ١٥٢٦

مطلب

اخذاقليم البروسيا من
الطائفة التونيقية

العود الى اوطانهم لكنهم لشجاعتهم وحيتهم انفت نفوسهم ان يمشوا زمنا طويلا
بدون غزوات وحروب فتعلوا بامور واهية غير مقبولة وتغلبوا على اقليم
البروسيا وكان اهلها الى ذلك الوقت جاهلية لم يدخلوا في النصرانية فبعد
أن استولوا عليه بتمامه في اثناء القرن الثالث عشر مكث بايديهم عدة
سنوات بوصف كونه التزاما تابعا لتاج بولونيا وهي بلاد له وفي اثناء
تلك المدة حصلت منازعات شديدة بين رؤساء الطائفة المذكورة
وملوك له حيث كان الرؤساء يطلبون الاستقلال وملوك له يمانعون
عن حقوقهم ويحافظون على ابقاء اقليم البروسيا تابعا لهم وكان
من جملة هؤلاء الرؤساء الامير البرطه وهو امير من عائلة برندبورغ جعل
رئيسا على تلك الطائفة سنة ١٥١١ وكان له مدخل عظيم في هذه
المنازعات حتى حصل حرب طويل بينه وبين ملك له المسمى سيجسموند
الا ان هذا الامير كان على مذهب لوتير فتلاشت رغبته في تحصيل مصلحة
طائفته شيئا فشيئا فلما وقعت الفتن في الامبراطورية وغاب عنها الامبراطور انهرز
هذا الامير تلك الفرصة وعقد مشارطة مع الملك سيجسموند ولم يراع فيها
المصلحة نفسه وبموجب هذه المشارطة اتفق على أن ما كان للطائفة
التونيقية من اقليم البروسيا يصير دوقية وراثية ويعطى للامير البرطه
بشرط ان يكون على تبعية ملوك له وبعد عقد هذه المشارطة امر البرطه
اهل اقليمه كافة ان يمسدوا بالدين الجديد ويتبعوا مذهب لوتير فتزوج باميرة
من بلاد دانيماركة فتشكى اهل الطائفة التونيقية من افعاله المنكرة
وخيائته المنشرة حتى انه نفي من الامبراطورية الالمانية لكن لم يرل الاقليم
المتقدم يده حتى انتقل بالوراثة الى ذريته ثم انتقل فيما بعد الى فرع مخصوص
من عائلته يقال له الفرع الانتخابي وخرج هذا الفرع عن طاعة ملوك له
وصار مستقلا بنفسه غير تابع لتلك المملكة وحكم امراء عائلة برندبورغ
اقليم البروسيا بوصف كونهم ملوكا مستقلين وصاروا من اعظم امراء
المانيا بل وعدوا من اكبر ملوك بلاد الافرنج

الاحتراسات التي اتخذها
ملك فرنسا حين رجوعه
الى مملكته

ولما رجع الملك فرنسيس الى مملكته صار مطمع نظرا لملوك الاخرى والتفتوا الى
حركاته واطواره كي يعلموا ما سيفعله فيما بعد فلم يكتفوا على ذلك زمانا طويلا حتى
عرفوا ما كان يضره وذلك انه بمجرد وصوله الى مدينة بايونة كتب الى هنري
ملك انكلترا يشكره على صفيته معه واعادته له في مدة سجنه واعترف بان له
الفضل والمنة عليه في انقاذه من الاسر وفي اليوم الثاني من وصوله الى تلك
المدينة دخل عليه رسل الایمپراطور وطلبوا منه أن يأمر بما هو لازم في اجراء
ما تضمنته المشاركة المنعقدة بمدينة مدريد فاجابهم فرنسيس مع
عدم الاكتراث بانه مصمم على تنفيذ ما تعهد به حقا بحرف ولكن في تلك
المشاركة بنود كثيرة لا تتعلق به وحده بل تتعلق ايضا بالملكة الفرنسية
ولا يمكنه انهاء شئ في شأنها الا بعد رضا مشورة وكلاء المملكة وقال لهم
ايضا انه يلزم لذلك مدة طويلة حتى يمكنه ان يتحيل على الاهالي ويستميلهم
الى قبول الشروط الصعبة التي وقع الاتفاق عليها بينه وبين الایمپراطور وبهذا
الجواب ظهر انه مصمم على المحاولة في اجراء ما تضمنته المشاركة وظهر
ان قصده من اداء الشكر الى ملك انكلترا انما هو استمالته الى حزبه ليعينه
في الحرب الذي سيحصل بينه وبين الایمپراطور لعدم عمله بمقتضى المشاركة
المنعقدة بينهم بمدينة مدريد وزيادة على ذلك كان فرنسيس يكتب سرا
وزراء اغلب ملوك ايطاليا ويفيدهم انه مصمم على ان لا يعمل بمقتضى
المشاركة فعلم ارباب السياسة من اهل ذال العصر انهم لم يخطئوا فيما فهموه
من حاله اولاً من انه انما رضى بما تضمنته تلك المشاركة لينقذ نفسه من الامر
لاخيرا وانه مصمم في الباطن على أن لا يوفي بما حيث اتضح لهم انه لا يريد تنفيذ
ما ذكر في المشاركة وانما ينتظر فرصة ينتقم فيها من الایمپراطور في نظير
الامور السيئة التي حملته على اظهار قبول تلك المشاركة هذا ولا يخفى ان البابا
كايان وان كان من دأبه التسكاسل والخنول الا انه خالف في تلك المرة عادته حيث
اظهر الميل الى حزب الملك فرنسيس وذلك ان هذا الملك لما اظهر انه مصمم
على نقض ما حصل الاتفاق عليه بينه وبين الایمپراطور قوى قلب البابا

سنة ١٥٢٦

المذكور حتى كان لا يخشى للامبراطور بأسا لاسيما وكانت حالة ايطاليا
اذن لا تسوغ لهذا الباب أن يضيع زمنا طويلا في المذاكرة في هذا الخصوص
وذلك ان الامير سفورس كان يحصره عساكر الامبراطور في قلعة ميلان
وحيل بينه وبين الامير مورون الذي كان يقوى قلبه ويرشده اليه ما ينبغي فعله
وزيادة على ذلك كان الامير سفورس في كرب شديد حيث لم تبق له وسيلة
في المدافعة فكتب الى البابا واهل البنادقة يخبرهم انه سيسلم عن قريب
ان لم يسعفه بجد يد تعين به هذا وكان عساكر الامبراطور منذ واقعة ياويا
باقين في دوقية ميلان يعيشون من اموال اهلها لانهم كانوا الى ذلك الوقت
لم تصرف لهم ما هيئاتهم فكانوا يأخذون في كل يوم خمسة آلاف دوقية كما ذكره
المؤلف غيشاردين وكان من المجزوم به ان هؤلاء العساكر بعد تسليم قلعة
ميلان لا يستطيعون الاقامة في الدوقية المذكورة حيث انها اقتربت
بسبب الحرب بحيث صارت لا تفي بمؤتمهم بل ينتقلون الى بلاد البابا وبلاد
البنادقة ويستوطنون بها لانها كانت الى ذلك الوقت ذات ثروة لم تلحقها
مصائب الحرب ومضاره وبناء على ذلك كان بدون اعانة ملك فرانس لا يمكن
انتقاذا لاميير سفورس ودوقية ميلان من عساكر الامبراطور ومظالمهم
الشديدة

مطلب
العصبة المتعزبة على
الامبراطور

فلهذه الاسباب رى البابا واهل البنادقة والامير دوق ميلان انه لا بد
من المعاهدة مع ملك فرانس وكان هذا الملك ايضا يرغب في المعاهدة
مهم لتقوى شوكة وصولته ويكون له اقتدار على مقاومة عدوه وبناء
على ذلك انعقدت المشاركة بينهم بمدينة كونيافة في اليوم الحادي
والعشرين من شهر ايار ومكثت تلك المشاركة مدة لا يعلمها احد وبنودها
الاصلية هي ان يكره الامبراطور على اطلاق ولدي ملك فرانس ويأخذ
في فداتهما المبلغ اللازم ويكره ايضا على اعطاء دوقية ميلان للامير
سفورس واتفق المتعاهدون على انه ان أبى الامبراطور قبول هذين الامرين
يوجهون الى دوقية ميلان جيشا قدره خمسة وثلاثون الفا وبعد اخذ هذه

سنة ١٥٢٦

الدوقية وطردها لاسبانياوين منها يتوجه الجيش المذكور الى الاغارة على
مملكة نابلي وسمى ملك انكلترا حامى العصبة وسميت هذه العصبة
بالعصبة المقدسة لان البابا كان رئيسها ولاجل استمالة الملك هنرى وربطه مع
تلك العصبة باسباب اكد من ذلك انخط الرأى على أن يعطى له في مملكة نابلي
اقليم ايراده السنوى ثلاثون الفا من الدوقات ويعطى لوزيره ولسى من
الاراضى حصه يكون ايراده في السنة عشرة آلاف دوقه

وبمجرد ان عقد تلك المشاركة ووضع القرار على اصدار حكم من البابا ببراءة ذمة
الملك فرنسيس من اليمين التي حلفها ان يعمل على مقتضى المشاركة المنعقدة
بمدينة مدريد ولاشك ان هذا الامر الذي يدعى البابا انه من حقوقهم
لكونهم خلفاء المسيح على ملته وعصمتهم عن الخطا فخل باصول الديانة وخلوص
الذمة المبني عليه المعاملات البشرية فلما رأى الناس ان البابا له جراءة على
ان يمحى عنهم ينقض مثل تلك العقود والالزامات التي توجب الاصول المرعية
احترامها والعمل بمقتضاها وانه مهما اراد شيا حكم به وان لم يوافق اصول دين
النصرانية اعتقدوا لكثرة تلك الاحكام وما فيها من المصلحة للمحكوم له
واخذهم اياها قضية مسلمة أن له أن يحلل امورا ترى في حد ذاتها من قبيل
المحظورات ويقر ما هو من حيز المنكرات

ولما علم الامبراطور ان الملك فرنسيس مصمم على المحاولة في المشاركة
المنعقدة بمدينة مدريد لحقه من ذلك غم شديد وتواردت على فكره امور
شنى وتأسف على كونه اساء معاملته مدة اسره واستوجب لنفسه اللوم
والتشنيع لاسبيا وقد ظهر طمعه بموجب المداولات التي حصلت بينه وبين
فرنسيس حين كان في قبضته فعلم ان سائر دواوين ممالك اوروبا تكثرون
توبيخه واللوم عليه ولم يعد عليه من ذلك ثمرة حتى يعذره اهل السياسة في ذلك
العصر ويروا ان تشديده كان لقصد مصلحة او ثمرة تعود عليه فيقلوا من اللوم
الا انه كان يرى ان فرنسيس قد خلاص من يديه ولم يظفر بشئ من الفوائد
التي قصدتها من اطلاقه وتخليه سبيله فقدم كل الندم حيث اعتمد على قول هذا

مطلبه

حكم البابا ببراءة ذمة الملك
فرنسيس من اليمين التي
حلفها أن يفعل بمقتضى
المشاركة المنعقدة بمدينة

مدريد

مطلبه

تأسف الامبراطور

الملك وخلي سبيله مع ان عقلاء وررآه اشاروا عليه بخلاف ذلك وعلم انه قد اخطأ في تدبيره حيث اطلقه لقصد منع عصبية تحدث فلم يجد مادبره فقعا بل رأى ان العصبية لابد من وقوعها وان فرنسيس يكون مشيرها وهو عدوه الا كبر فكانما خلى سبيله ليقوى به عضد المتعصبين وبالجملة فكان الإمبراطور في ندم عظيم على ما فرط منه وفي قلق وحيرة كبيرة مما سيقع الا انه كان من دأبه العزم والحزم وعدم العدول عما صمم عليه فرأى انه ان عدل عن شيء مما تضمنته مشاركة مدريد فكأنه اطهر العجز والخوف وهذا لا يليق بمقامه فصمم على التشديد في اجراء مشاركة مدريد وعدم التساهل في شيء منها وقصد الاسهال لا الاهمال ولو حصل ما حصل خصوصاً رد دوقية بورغونيا اليه فانه لا يرجع عن ذلك ولو اعطى خزان الدنيا وكنوزها

ولما صمم على ذلك بعث الأمير لنواي والأمير الرسون رسولين الى مملكة فرنسا يطلبان من فرنسيس ان يعمل بمقتضى ما تضمنته المشاركة حيث ان الكذب والاخلاف لا يليق بالمولد او يعود الى مدينة مدريد ليقم بها اسيراً كما كان حسبما التزم به فلم يجيبهما الملك فرنسيس بشيء وانما جمع وكلاء اقليم بورغونيا أمامه بحضرتهم وسألهم في هذا المعنى فأجابوه مع الادب والوقار انه قد تعدى طوره من حيث كونه ملك فرنسا اذ وعد الإمبراطور أن يرد اليه هذا الاقليم مع انه حالف اهله قبل ذلك ان يقيه معه على ما هو عليه وان لا يفترط فيه ابدافسة وهم الملك فرنسيس على رغبتهم في حفظ حقوقه والتس منهم بدون تشديد أن يراعوا الشروط التي اتفق عليها مع الإمبراطور وبموجبها يجب عليه ان يسلم اليه اقليم بورغونيا فعند ذلك اطهروا انهم لا يطيعون له امر مخالفنا لاصول المملكة وقوانينها وانه اذا جئنا الى تسليم اقليمهم للإمبراطور يدافعون عن وطنهم بأنفسهم او يهلكون ولا يدخلون تحت حكم ملك اجنبي فلما سمع ذلك منهم التفت الى رسولي الإمبراطور وقال لهما اني لا يمكنني التسليم بوجه من الوجوه في اقليم بورغونيا وحيث كان ذلك فاقوم بدفع مليونين من الريالات للإمبراطور ولكن لما ادرك رسولا

مطلب

طلب الإمبراطور من الملك فرنسيس أن يعمل بمقتضى المشاركة

مطلب

جواب فرنسيس للرسولين المبعوثين من طرف الإمبراطور

سنة ١٥٤٦

مطلب
تأهب الإمبراطور للحرب

الإمبراطور ان ما قاله الوكلاء متواطئون عليه مع الملك قبل ذلك افادوه ان سيدهما اعني الإمبراطور مصمم على ان لا يتساهل في شيء قل اوجبل مما شملت عليه المشاركة وخرجا لوقتهما وقبل سفرهما من مملكة فرانس انتشرت الاخبار بالعصبة المقدسة المتحيزة على الإمبراطور

ولما وقف الإمبراطور على خبر انشاء تلك العصبة استعذب بما في وسعه وشنع على الملك فرنسيس قائلا انه ملك كذاب لا عرض له وتظلم ايضا من البابا كايان وسعى في ترغيبه والبعد عن تلك العصبة فأبى فرماه الإمبراطور بالخيانة والغدر والطمع الفاحش الذي لا يليق بمقامه من حيث كونه ابا النصراري كافة ولم يقتصر على تهديده وتخويفه بانظم ارا الحقد له والتصميم على الانتقام منه بل امر بعقد مشورة قيسية عامة لهذا الغرض فاودع في قلب البابا كايان الرعب والخوف حيث ان بابا رومة كانوا يخشون بأس هذه المشاور القيسية ومع ذلك فقد رأى الإمبراطور ان التهديد واللوم لا يكفيان في مثل هذه الصورة ولا يحميانه من العصبة الكبيرة المتحيزة عليه فايدى امرا تعجب منه الخاص والعام حيث ارسل عساكر جديدة الى بلاد ايطاليا وبعث من الاموال مبالغ جسيمة واما المتعاهدون اى ارباب العصبة فكانت همهم في هذا الحرب دون ما كان يترأى من حميتهم حين تعاهدوا مع بعضهم ودخلوا في العصبة المقدسة فكان يظن ان الملك فرنسيس يبذل غاية جهده لئلا يسي به بقية ارباب العصبة لان هزيمته في واقعة باويا كانت قد حطت بمقامه وازرت بشرفه فلا بد وان يبذل جهده فيما به يرقى الى مقامه الاول بين ملوك الافرنج لاسيما و كان الإمبراطور شركا كان قد اساء معاملته وفعل معه امورا كثيرة تفر منها النفوس فكان يظن ان ذلك يحمله على انه ينتهز من تلك العصبة فرصة عظيمة وينتقم من عدوه حق الانتقام وزيادة على تلك الاسباب كان الملك فرنسيس ذا حدة جبلية وحية طبيعية فظن الناس ان هذا الحرب يكون اقطع من الحروب التي حصلت من قبل بينه وبين الإمبراطور ولكن لم يتحقق ظنهم لان الشدائد والكروب التي كابدها الملك

مطلب
ضعف همة المتعاهدين

سنة ١٠٢٦

فرنسيس كانت قد انطبعت في نفسه وتمكنت منه حتى كان لا يأمن من الدهر
وصروفه بل ولا يأمن من نفسه على نفسه فكان يأبى أن يرغب الا في الراحة
والصلح وترك احوال الحرب وشداآئده وكان غاية مراعاة أن يدفع الى الإمبراطور
مبلغا من الدراهم ليطلق له ولديه ويقطع النظر عن اقليم بورغونيا ولو سلم له
الإمبراطور في هذين الامرين لما التفت الى اعانة الأمير سفورس ولا الى اثبات
حرية بلاد ايطاليا حتى انه لم يكن قصده من تلك العصبة الا اتباع الخوف
والرعب في قلب الإمبراطور فيرنسي بما يعرضه عليه فيما بعد من الشروط المقبولة
الصحيحة لاسيما وكان اهل العصبة ممن يرغب في مصالح نفسه ولا يفي بوعده فخشي
انه اذا ارسل جيشا من عنده لانتقاد دوقية ميلان وهزم جيشه عساكر
الإمبراطور وطردهم من هذه الدوقية يتخلى عنه اهل العصبة ويصير فريدا
فلا يعود عليه من سعيه الثمرة المقصودة له ولترجع الى حصار قلعة ميلان
فتقول ان عساكر الإمبراطور شددوا على اهل الحصار كل الشدائد حتى لم يبق
للامير سفورس حيلة ولا وسيلة وكان اهل ابنة ابنة واليا يظنون ان الملك
فرنسيس يعينهم اتم الاعانة فوجهوا عساكرهم الى ميلان ليعينوا الامير
سفورس وكان اهل ميلان يحبون سفورس لانه من عائلتهم الحاكمة
ويغضون عساكر الإمبراطور لما فعلوه معهم من الامور الفاحشة والمظالم
التي تنفر النفوس فصمموا على اعانة المتعصبين في مشروعاتهم الا ان جنرالهم
الدوق أوربان كان يبغض عائلة ميديسيس من قديم الزمان فابت نفسه
ان يفعل شيئا يكون به ازدياد شوكة البابا كيانا ويثبت له به الفخار لان هذا
البابا كان من العائلة المذكورة فكمل لاحت فرص واوقات يسهل بها شن الغارة
على عساكر الإمبراطور والطفر بهم فتغافل عنها هذا الجرال قصدا لانه كان
من دأبه التردد والتراخي

٢٤ من شهر تموز

وبسبب هذا التراخي والامهال امكن للامير الدوق دي بوربون أن يجهز
عساكر جديدة لتعينه وحصل المبالغ التي كان يحتاج اليها وبعد ذلك صف
جيشه وشدد في الحصار حتى اضطر الامير سفورس الى تسليم القلعة وفر هاربا

سنة ١٥٢٦

مطالب
حيرة اهالي بلاد ايطاليا

الى مدينة لودية وكانت بأيدي ارباب العصابة وبعد هروبه بقي الدوق دى
بوربون حاكما في دوقية ميلان لان الامبراطور كان وعده بتوليته عليها
كما تقدم

فعند ذلك ادرك اهل ايطاليا ان معاهدة الملك فرنسيس معهم ليست
الامن باب المخادعة ورأوا أنه قد تلاعب بعقولهم وان كانوا مشهورين اذ ذاك
بالخزم في الامور السياسية بل وكانوا يظنون انهم مختصون بذلك لا يشر كهم
فيه احد وذلك ان الملك فرنسيس كان الى ذاك الوقت قد حملهم انقال الحرب
واناطهم بازماته وشدا نده واغتنم فرصة ما بذلوه من مجهوداتهم حيث عرض
على ديوان مدريد أن يطلق له ولديه ظنانه أن الامبراطور لرعبه وخوفه
من العصابة يصطليح معه على شروط غير الشروط المذكورة في مشاركة مدريد
المتقدم ذكرها فتشع البابا واهل البنادقة على الملك فرنسيس في نظير
هذه الامور ووجهوا اليه اللوم والتوبيخ عساه يتجنب الاهمال ويبادر باعاتهم
على عدوهم فلما لم يتفع معه تحريضهم ولا توبيخهم فترت همهم بالتدريج حتى
صاروا مثله وتأسف البابا كايان كل التأسف واشهد على نفسه انه قليل الخزم
والادارة وعاد الى ما فطر عليه من التردد والخلول

واما الامبراطور فانه لما كانت اموره كلها صادرة عن نفسه كانت احكم واتقن
من اموره اعدائه وكانت تزداد احكاما واتقانا لو كانت ايرادته اذ ذاك تكفيه
حق ال غاية الا انه استعان في ذلك بالدسائس والسياسة وذلك ان العائلة
الكولونية التي هي اقوى عشائر رومة واعظمهم شوكة وصولة كانت من
حزب الجبلين اى الحزب الامبراطورى في مدة المشاجرات الطويلة التي وقعت
بين البابا والامبراطور ومكنت نيرانها مضطربة بين الفريقين عدة قرون كاملة
ونشأ عنهما كبر بلاد ايطاليا والامبراطورية الالمانية وكانت الاسباب التي
اوجبت هذا الشقاق قد زالت بالكلية ولم يبق لها اثر الا ان العائلة الكولونية
كانت لم تزل تميل الى الامبراطور وترغب في رواج مصالحه لانها كانت ترى
انها ما دامت تحت حماية الامبراطور تكون آمنة على اراضيها ومن اياها الاسما

مطلب
الاحتراسات التي صدرت
من طرف الامبراطور

سنة ١٥٢٦

وكان كبير هذه العائلة اذ ذاك هو الكردينال يومه كولون وكان رجلا طماعا ماهرا معروفا بيقاع الفتن والدسائس وكان من قبل ذاك العهد عدوا ميثا للبابا كليمان وذلك انه كان يطمع في منصب البابا وتحبب الى الامبراطور رجاء انه يعينه على نيل هذا المنصب ويؤثره على كليمان فلما خاب امله نسب عدم نجاحه الى كليمان ودسائسه فخذ عليه من ذاك الوقت وان كان لم يظهر ذلك حتى انه كان من جملة من انحط رأيهم على تولية كليمان بل لاجل اخفاء ما في ضميره بالكلية اخذ له وظيفة عند البابا كليمان المذكور واستخدم في ديوانه لكنه كان في الباطن يود فرصة تعينه على الانتقام منه * وكان الامبراطور قد ارسل الامير هوغنس مونكاد الى رومة بوظيفة الجي وكان هذا الامير يعرف ما بقلب يومه كولون من البغضة للبابا كليمان فلما ارسل البابا عساكره الى بلاد لنبردية وبقيت رومة بدون خفر اخذ الالجي المذكور يفيد الامير يومه كولون ان هذا الوقت يعينه على الانتقام لنفسه من البابا وانه بذلك تزداد محبة الامبراطور اليه فقبل منه يومه ذلك وصمم على ان يوقع قسنة تفضي بالبابا الى الانحطاط غير ان هذا البابا لوسوسته كان لا يغفل ابدا عن حركات اعدائه واطوارهم فادرك قصدهما من مبداء الامر واحضر عنده طائفة كبيرة من العساكر فخاب امل الامير يومه كولون وفسد تدبيره الا ان الالجي هوغنس مونكاد لحزمه وسياسته عرف كيف يشاغل البابا ويستولي على عقله بمواعيده المزخرفة واطمار الصدقة له حتى انه ازال ما بقلبه من التهمة وسوء الظن ومنعه ان يحتسب بالاحتراسات اللازمة لامننه وبذلك امكن للامير يومه كولون مع ثلاثة آلاف رجل ان يتغلب على احد ابواب رومة وكان البابا اذ ذاك في أمن واطمئنان ويرى انه لا تصعب عليه مقاومة هذا العدو فاكسبه ذلك من المعزة ما لا مزيد عليه حيث كان ذا قوة عظيمة وشوكة كبيرة وكان مشهورا بالياسة والكياسة وكان الرومانيون لا يخشون اذى من عساكر يومه كولون فتركوهم يدخلون رومة ولم يعترضوا منهم فلم تمض مدة يسيرة الا وتشتت خفر البابا كليمان بل فر هو

٢٩ من شهر ايلول

• طلب •

تغلب حزب العائلة
الكولونية على مدينة رومة

ابيض الماء اخذه من الرعب ورأى ان كل الناس قد تخلوا عنه وذهب الى قلعة
سنتيج وهو يتحسر على عدم احتراسه وعلى اعتماده على ما لا يعتمد عليه فاقام
الاعداء حصارها فورا ووقع النهب والسلب في قصر واتيكان وكنيسة
ماري بطرس وبيوت وزراة البابا واتباعه واما بقية المدينة فلم يلحقها اذى
ضرر ولا ألم يكن عنده ما يقدر به على المدافعة عن نفسه بل ولا ما يتقوت به
اضطر الى التماس السلام بعد مدة قليلة ودخل الالجي هو غس مونكاد
قلعة سنتيج وهو في ابهة الغالبين والزمه بشروط صعبة فلم يكن ردها
ولا منقادتها وكان اعظم هذه الشروط ان البابا يعفو عن العائلة الكولونية
واحزابها ويظهر اليها بعين الرضا والاعتبار وان يفصل بدون تراخ عن جيش
المتعاهدين المتعصبين على الايمبراطور بجميع العساكر الذين كان ارسلهم
من طرفه

وكان قصد العائلة الكولونية أن تعزل البابا وتولى بدله على الكنيسة الرومانية
قريبها يومبه كولون فتطلعت من هذه المشاركة حيث تجعلهم في قبضة
البابا تصرف فيهم كيف يشاء لكن كان قصد الالجي هو غس مونكاد مجرد
مصلحة سيده الايمبراطور فلم يلتفت الى شكوى تلك العائلة لانه بلغ قصوده
من ايقاع الفضل والشقاق بين المتعاهدين وتشتيت قواهم

• طلب •

از ياد جيش الايمبراطور

وبينما كان جيش المتعاهدين يصفو ويقل عدده في ذلك الوقت بسبب انفصال
عساكر البابا عنه اذ اتى الى جيش الايمبراطور طائفتان عظيمتان احدهما
طائفة تبلغ ستة آلاف رجل أتت من اسبانيا وكان عليها رئيسان وهما
الامير لانواي والامير ألسون والطائفة الاخرى أتت من بلاد المانيا
وكان رئيسها جرجي فروندنسبرغ وهو امير الماني شهد حروب ايطاليا
وكان له فيها شهرة عظيمة وصار له حظوة ونفوذ كلمة بين ابناء وطنه حتى انهم
في هذا الوقت كانوا يأتون اليه افواجا ويدخلون تحت الويتة لينقذوا انفسهم
من جور الكنيسة والمظالم الدينية فاجتمع عنده من العساكر اربعة عشر
الفاكل فاحد منهم ايكو (ريال) لاغير وانضم اليهم الفان من الخيالة جمعهم

الامير فردينند من بلاد اوستروسيا فكرت عساكر الامبراطور لكنه لم يكن عنده ما يكفيهم من المصاريف وذلك ان ايراداته المعتادة كانت قد نفدت وكانت التجارة اذ ذاك لم تنسج دأثرها فلم تكن كلمة الملوك نافذة كل النفوذ بالنسبة للاقتراض والاخذ والعطا ونحو ذلك وطالما تحيل الامبراطور على مشورة القورطس بمملكة قسطنطينة واحداث بعض تغييرات في قوانين هذه المشورة لعله يحصل بذلك ما يطلبه من الاهالي فلم يجد ذلك فعاقد المشورة المذكورة ائت أن تقره على اخذ اموال غير المعتادة فن ثم كان كلما كثر عدد جيش الامبراطور ازدادت حيرة الجنرالات والرؤساء لاسيما الدوق دي بوربون فانه كان في خطب عظيم لهذا السبب ولم ينبج منه الا بعد أن بذل غاية جهده وجميع ما في وسعه وذلك ان العساكر الاسبانية التي كانت في دوقية ميلان كان لها عدة اشهر لم تأخذ ما هيتهما فلما دخل الامير فروندسبرغ ومعه عساكره الالمانية المتقدمة وكانوا على غاية من الاحتياج لا يملكون شيأ طلب عساكر اسبانيا أن تدفع لهم ما هياتهم وطلب العساكر الالمانية المذكورون أن يصرف لهم ما وعدوا باعطائه عند دخولهم دوقية ميلان وصار كل من العساكر الاسبانية والالمانية يشتد في الطلب كل التشديد فلما رأى الدوق دي بوربون انه لا يمكنه تسكين غضبهم اضطر الى ارتكاب امور طولية تخالف طبعه من الحلم والمروءة وذلك انه قبض على اكا بر دوقية ميلان وهددهم واذقهم العذاب الاليم حتى حصل منهم مبلغا جسيما واخذ من الكائس جميع ما كانت مزينته من انواع المعادن الثمينة ومع ذلك فلم تكف هذه المبالغ الا انه لما وزعها على العساكر امكنه أن يسكن غضبهم بتحمله وخذاعه وان كانوا لم يستوفوا جميع استحقاقهم

مطلب
نقاد اموال الامبراطور

مطلب
اطلاق الدوق دي بوربون
للامير مورون

ولما كان الدوق دي بوربون لم يرل محتاجا كل الاحتياج اطلق الامير مورون من السجن وكان وضع فيه منذ ظهور القسنة التي كان يدبرها فاخذ منه عشرين القامن الدوقات وخلي سبيله مع ان القضاة الاسبانية ولين الذين ائيطوا بتحقيق دعواه كانوا قد حكموا بقتله فانظر كيف كان عقل هذا الامير وتحمله

حيث كان يستميل اليه كل من دنا منه حتى انه انتقل من وصف كونه اسيرا ذليلا الى وصف كونه محبا صادقا للدوق دي بوربون حتى كان يشاوره في اهم المصالح ولا شك انه هو الذي بتحيه وخداعه افهم هذا الدوق ان الامبراطور لم يقصد أن يجعله حاكما على دوقية ميلان وان الامير ليونه وغيره من الامرآه الاسبانيولين لم يكن ارسالهم من طرف الامبراطور عن طيب نفس وصدق نية لقصد اعانتته على تميم مقصده وهو استيلاؤه على دوقية ميلان وانما ارسالهم عيونا يتجسسون عليه ويلاحظونه في حركاته وافعاله وكان مورون المذكور في سن الثمانين ومع ذلك كان جسورا كانه في عنفوان شبابه فلا مانع أن يكون هو السبب في تحريض الدوق دي بوربون على المشروع العظيم الذي هم بتجيزه بعد ذلك بمدة قليلة ولم يكن يتوقع من مثله

ثم ان العساكر الموجودين في ميلان لم يرالوا يشتدون في طلب استحقاقهم وزيادة على ذلك كان لا يتيسر تحصيل ما يقوم بمصاريفهم ومؤتمهم فلزم البحث عن واسطة يكون بها الخلاص من تلك الورطة وكان مالهم من الاستحقاق يزاد كل يوم ومع ذلك كان الامبراطور لا يرسل الى رؤسائهم شيأ من الدراهم فبذل هؤلاء الرؤساء غاية جهدهم فلم يمكنهم تحصيل شي من البلاد التي كانوا بها لانها كانت قد خربت ونفدت اموالها فكان لا يتقدم من هذه السدة الا احد شيئين اما اطلاق الجيش او السير به الى بلاد العدو لابتقوت منها وكان اقرب البلاد اليهم البتادقة الا ان الالة دقيبن لما كانت عادتهم التبصر في العواقب حصنوا بلادهم حتى صارت آمنة من هجوم العدو فبذلك تعين تسير العساكر الامبراطورية لتجهم على بلاد البابا وبلاد فلورنسة وكان البابا كايان بافعاله السابقة قد استوجب أن ينتقم منه الامبراطور انتقاما شديدا خصوصا وكان البابا بمجرد دخول عساكره في رومة بعد قيام العائلة الكولونية لم يراع المشارطة المتعقدة بينه وبين الالجي هو غس مونكاد فعزل الكرديشال يومه كولون ونفى بقية العائلة الكولونية وتغلب على جميع قلاع تلك العائلة وحصونها وخرب اراضيها وديارها وبعد ذلك

مطلب
تفكر الدوق دي بوربون
فيما ينبغي له فعله

سنة ١٥٢٦

وجه عساكره الى مملكة نابلي وكانت تعينه الدونما الفرنسية فتغلب منها على بعض بلاد مع السهولة وكانت جنرالات الامبراطور لعدم الاموال لا يمكنها أن تقاوم حق المقاومة

سنة ١٥٢٧

مطلب

وجه الدوق دي بوربون للهجوم على اراضي البابا

فلما صدر ذلك عن البابا اتخذ الدوق دي بوربون حجة بنى عليها مقاصده التي حمله عليها الضرورة وكانت الاحوال اذ ذاك لاتساعده فاستدلوا على انه كان في بأس عظيم وانه صاحب معارف غزيرة حتى امكنه أن يظهر على تلك الموانع الكثيرة الصعبة وذلك انه بعد أن سلم حكومة ميلان الى الامبراطور ليوجه توجهه في شدة القز والبرد ومعه جيش يبلغ خمسة وعشرين الفا مختلفين في الملل والاخلاق واللغات ولم يكن معه مال ولا ذخائر ولا اسلحة ولا مهمات وبالجملة فلم يكن معه شيء من الامور اللازمة لهذا الجيش الكبير بل ولا سرية صغيرة من العساكر ولا يخفى ان البلاد التي كان متوجهها اليها مشحونة بالجبال والانهارومسالكها غير مطروقة وزيادة على ذلك كان جيش العدو اكثر عددا من جيشه بحيث يمكنه أن يلاحظه في جميع حركاته ويغتنم كل فرصة لاحت له ولكن لقيام حظه كان عساكره قد سئموا من الشدائد التي حلت بهم فكان غاية مرامهم معرفة عاقبتها وما تؤول اليه لخلصوا من العذاب الاليم الذي كانوا به لاسيا وكانوا يطمعون أن يغتفروا غنما عظيما فلم يلتفتوا للمسايق التي كابدوها في الطريق وساروا مع الدوق دي بوربون من شرقي الصدر وكان قصد هذا الدوق ان يتقدم بالتغلب على مدينة بليرنسة وينهبها ويعطي اموالها للعساكر لكن تيقظ جنرالات جيش المتعاهدين افسد عليه هذا المقصد فقصد حينئذ التغلب على مدينة بولونيا فلم ينجح ايضا لان هذه المدينة كان بها من المحافظين من يكفي في حمايتها من جيش لاذخائرمعه ولا اسلحة فلما لم ينجح بوربون في هذين المقصدين ينس من أن يمكنه التغلب على مدينة من المدائن الكبيرة واستمر على السير بجيشه ولكن كان قد مكث شهرين كاملين وهو يجد السير حتى تعب العساكر كل التعب من طول السفر وشدّة الشتاء وعدم الذخائر وكانوا قد اغتروا قبل ذلك بمواعيد وعدوا بها فلما خاب املمهم منها وداخلهم

مطلب

عصيان عساكر الدوق دي بوربون

القنوط والياس قترت همهم وشمت تقوهم واخذوا يتسجرون ويتظلمون حتى
اظهروا العصيان واخذ بعض الضباط في تسكينهم فقتلوه بل لم يمكن للدوق دى
بوربون أن يظهر أمامهم في شدة غضبهم واضطر الى الفرار والخروج سرا
من مسكنه لكن بعد ذلك سكن غضبهم بالتدريج وكان لهذا الدوق براعة عظيمة
في ادارة العساكر وتأليف قلوبهم فتحيل عليهم وغرهم بالمواعيد المزخرفة
وفعل معهم جميع ما رآه لازما لتشجيعه وتسليتهم على المشاق والكروب التي
كانوا بها فكان يعيش على رجليه ويغنى معهم الاشعار التي كانوا ينشدونها
ويأتون فيها بدح بالشجاعة ويسخرون به من حيث الفاقة والفقر وكانوا
اذا امرت باقربة يأذن لهم بنهبها حتى يشرح صدورهم ويقولوا انه مصمم على الوفاء
بوعده ولما كان يتحيل عليهم بهذه المثابة نسوا آلامهم ومشاقهم واستمروا على
المسير معه اينما توجه وصاروا لا يتشكون ابدا

ولكن كان الدوق دى بوربون لا يظهر مقاصده حتى ان رومة و فلورنسة
لما كانا لا يعلمان الى اين توجه مكن في حيرة عظيمة وكانت حيرة البابا كليمان
اعظم من حيرتهما لانه كان يحافظ على ابقاء هاتين المدينتين في الامن
والاطمئنان لما له في ذلك من المصلحة وحين كانت الاخطار التي كان عرضة لها
تستدعي أن يحتسب بما في وسعه كان يضع الوقت في مذاكرات لا تجدى نفعا
او يصمم على امور ثم يعدل عنها لان قريحته وان كانت تدرك دقائق المشكلات
الا انه كان يعجز عن ادراك ما يكون به اذا التها فكان تارة يصمم على بقاءه في زمرة
المتعاهدين وبذل وسعه في الحرب مع الايمبراطور وتارة يصمم على انتهاء الحرب
بالتى هي احسن حتى حمله الجبن والخوف على عقد مشاركة مع الامير لانواى
كان من جملة بنودها الاصلية ان تعقد هدنة ثمانية اشهر بين
عساكر البابا وعساكر الايمبراطور وان البابا يعطى ستين الف ايكو (ريالا)
لتصرف على الجيوش الايمبراطورية وان يعفو عن العائلة الكولونية ويرد اليها
اراضيها ومناصبها وان يذهب الامير لانواى الى رومة ويمنع الدوق دى
بوربون عن الهجوم عليها وعلى مدينة فلورنسة وانت ترى أن البابا بهذه

مطلب
مخول البابا وعدم تبصره

مطلب
المشاركة المنعقدة في ١٥
من شهر اذار بين البابا
ونائب الايمبراطور في مملكة
نابلي

سنة ١٥٢٧

المشاركة قد حرم نفسه من اعانة المتعاهدين من غير أن يترتب عليها ثمرة يعتمد
عليه في الامن على نفسه ومع ذلك ظن انه قد خلع من جميع الاخطار التي كان
عرضة لها فشرح عساكره ما عدا من كان يلزم لحفره وحراسته وكان الماهر
غيساردين يومئذ مع جيش المتعاهدين بوظيفة كونه وكيلا عن البابا فامكنه
بعلو منصبه وكثرة معارفه أن يدرك أن البابا في غرور عظيم وتجب حيث رأى
البابا آمنا مطمئنا في تلك المزمع ان دأبه الخوف والوسوسة لكن لم يعلم لذلك سببا
الاعمى البصيرة الذي يقضى به الله على من اراد خسارته وكان ذلك
امرا مقضيا

والظاهر ان الامير لانواي كان مقصده أن يعمل بمقتضى المشاركة المنعقدة
بينه وبين البابا وذلك انه بعد أن استمال البابا كايان وفصله عن حزب المتعاهدين
اراد ان الدوق دي بوربون يتوجه بجيشه الى اهل البنادقة لانهم هم الذين
اظهروا البغضة للامبراطور اكثر من جميع الامم التي كانت تحاربه اذ ذل الوقت
لاجل هذا الغرض رسل الى الدوق دي بوربون ليخبره بالمدينة التي عقدتها
البابا باسم الامبراطور لكن كان لهذا الدوق ما رآه اخرى وكان مصمما على
مشروعه كل التصميم وكان يخشى أن يظهر للعساكر العدو عن مقصده وزيادة
على ذلك كان يغض البابا بغضا شديدا فلم يسمع قول لانواي واستمر على
تخريب دول البابا وعلى السير الى فلورنسة ولما قاربها ازداد رعب البابا كايان
وعظمت حيرته وكبرت مصيبتة وطلب من الامير لانواي أن يمنع عنه الدوق
دي بوربون فساخر لانواي لمقابله الجيش لكنه لم يستطع الدنومنه وذلك
ان عساكر دي بوربون بمجرد أن بلغهم خبر الهدنة داخلهم الغضب
والغيظ وطلبوا ان يجزما وعدوا به حتى كان لا يمكن للدوق دي بوربون أن يسكن
غضبهم فرأى اهل رومة انه لا محيص عن هذا الخطب وانه لا يتقهم احتراس
ولا تدبير واما البابا كايان فانه رجع الى ما كان عليه من الامن والاطمئنان
لان الدوق دي بوربون خادعه واطهر له انه لا يريد الا الصلح
ولا يخفى ايضا أن الدوق دي بوربون كان متخيرا في أمره وذلك انه لم ينجح

مطلب
عدم التفات دي بوربون
الى هذه المشاركة

مطلب
قدوم دي بوربون الى
مدينة رومة

في هجومه على بعض المدن وكان قد اراد الهجوم على مدينة فلورنسة فراها
قوية على المقاومة لما وصل اليها من العساكر مع الدوق اوربان فاضطر الى
العدول عن مقصده الى مقصد آخر وصمم على مشروع صعب جعله اهل عصره
من قبيل الكفر وذلك انه عزم على اخذ رومة ونهبها ثم كان هنالك عدة اسباب
تحملة على ذلك منها غاظة الامير لانواي حيث كان يريد ابقاء هذه المدينة
آمنة مطمئنة بالمشاركة التي عقدها مع البابا ومنها انه كان يرى أن الايمبراطور
يحصل له حظ عظيم من اذلال البابا كليمان لكونه هو السبب في العصبية التي
تخزبت عليه ومنها انه كان يطمع انه اذا اخذ هذه المدينة واعطى سلبها للعساكر
ازداد حيزهم فيه وارتباطهم به واعانوه على مقاصده ويحتمل وهو الاقرب انه كان
يؤمل انه ان اخذ المدينة المذكورة التي هي اعظم مدائن النصراني امكنه
أن يجتذد لنفسه مملكة مستقلة ويتفصل عن الايمبراطور ويصير ملكا على بلاد
نابلي او غيرها من ممالك ايطاليا

وعلى كل فقد نجح مقصده مع السرعة العجيبة وذلك أن عساكره لما رأوا غنيتهم
نصب اعينهم نسوا ما لحقهم من مشاق الجوع وصاروا لا يتشكون من عدم
صرف ما هياتهم لهم فلما رأى البابا انهم جاوزوا اقليم طوسكانة وتقدموا
جهة رومة علم ان آماله من قبيل الاماني الباطلة واستيقظ من غفلته لكن
كان الوقت لا يساعده لضيقه ولو فرض انه كان ثمة بابا غيره اعظم منه جسارة
وأسرع في انهاء الامور وبتهالما امكنه أن يحترس باحتراسات نافعة يدافع بها
عن بلاده وبالجملة فذة حكم كليمان على الكنيسة الرومانية لم يتقن عنها
الاختلال والخيرة ومع ذلك فقد جمع من كان باقيا في مدينة رومة من
العساكر الذين سرتحهم وسلح الصنائعية وخدم الكردينالات واصلح ما كان
باسوار المدينة من المحال والشروم المهدومة وانشأ تحصينات جديدة وحكم
بكفر دي بوربون وعساكره وسب الالمانيين بتسميته اياهم لوتيرية يعني اتباع
لوتير والاسبانيولين بتسميتهم مسلمين وعول على هذه الامور التي لا تجدى نفعا
فلما منه ان حكمه على هؤلاء العساكر بالكفر يزجرهم ويردهم عن مقاصدهم

مطالب
ما استعذ به البابا للمدافعة
عن نفسه

سنة ١٥٢٧

مطلب
الهجوم على مدينة رومة

ولا يعلم انهم كانوا يحتقرون ذلك ولا يعباؤن به بل كانوا لا يريدون الا الغنية في الحرب فاشار عليه ارباب ديوانه أن يخرج من المدينة فأبى أن يصفي لقولهم وصمم على المكث بها حتى يأتي اليه العدو

وكان دي بوربون يرى انه لا ينبغي له أن يحمل في ذلك طريقة عين حيث ان مقاصده قد ظهرت وعرفها الخاص والعام فحث السير حتى سبق جيش الدوق اوربان بعدة مراحل ونزل بجيشه في سهول رومة في مساء اليوم الخامس من شهر ايار واخذ يري عساكر القصور والكنايس الموجودة بهذه المدينة التي مكثت عدة قرون وهي تتلعب اموال بلاد اوروبا بدون أن تمسها يد عدو من الاعداء وحسن لهم ان يستريحوا مدة الليل ليستعدوا لاختار المدينة عنوة في الغداة ووعدهم أن يعطيهم في نظير ما لحقهم من المشاق جميع الخزانة الموجودة بها

وكان دي بوربون قد صمم على تحليد ذكره بهذه الواقعة اما بنجاحه او بموته ففي صباح اليوم الثاني ظهر أمام عساكره متسلحا بجميع ادوات القتال ولا بسافوة هاتوبا ايض لكي يتمكن من رؤيته اعداؤه واحبابه وحيث كان يعلم أن جميع ذلك يتوقف على الشدة عند الهجوم سار فورا بعساكره ليصعد اسوار المدينة واخذ من الملل الثلاثة التي كانت بجيشه ثلاث جماعات جماعة من الالمانيين وجماعة من الاسبانيولين والثالثة من الايطاليين وفرق بينها فامر كل جماعة أن تهجم على محل مخصوص وتبع هذه الجماعات الثلاثة باقي الجيش ليعينها وبعضها على حسب ما تقتضيه الاحوال فثار النقع وانعقد الغبار وهم يتقدمون جهة المدينة فلم ير الواحختين عن النظر حتى وصلوا الى شاطئ الخندق الذي كان حول ضواحي المدينة ووضعت السلام في اسرع وقت وصعدت كل جماعة على الاسوار مع الشدة العظيمة والحمية التامة فكانت تقاتل بعضها لبعض من ملل مختلفة فقاتلهم اهل رومة اولاً بعزم كعزمهم واطهر السويس الذين كانوا يحتقرون البابا وكذلك العساكر الذين جمعهم من الشجاعة والشهامة ما جعلهم اهلا للاعتماد عليهم في المدافعة عن

سنة ١٥٢٧

مطلب
قتل دي بوربون

اعظم مدائن الدنيا واشهرها حتى انه بعزمهم وثباتهم لم يمكن لعساكر دي بوربون
أن يقدموا عليهم مع شدتهم وحيتهم بل اخذوا في التمهيد والرجوع على اعقابهم
فلما رأى الدوق دي بوربون ان هذا الوقت هو وقت النصره او الانهزام نزل
عن جواده وتقدم أمام العساكر الهاجمة واخذ مسلما من واحد من العساكر واسنده
الى الخائط واخذ يصعد عليه وهو يقوى قلوب عساكره ويصبح عليهم أن يتبعوه
فاصابته من جهة السور مصاصة ثقت صلبه فادرل ان جرحه قاتله لكن
لم يغيب عقله فاوصى من كان بقربه أن يستروا جسمه بفرس حتى لا تفترهمة
العساكر اذا رأوه ميتا وبعد لحظة قليلة مات وهو في همة عالية تكسوه حلة البهاء
والابهة بحيث لو كان قتله في المدافعة عن بلاده لارتبسا على جيش اعداء وطنه
لكان ما اظهره من الهمة عند الموت يكسبه اعظم فخرا اكسبته الرجال
وترينت به سير الابطال

ولكن لم يكن اخفاء هذا الخبر مدة طويلة لانه كانت عادته أن لا يغفل بل كان يتنقل
من جهة الى اخرى ويبادر الى الجملات الخطرة ليقنم احوالها وخطوبها
فلما تاب عن عين العساكر عرفوا انه قد مات لكن لم تفترهمتهم بل ازدادوا حمية
وجنونا وصاروا يلتهجون بلفظ دي بوربون من صف الى آخر ويقولونه بقولهم
عليكم بالدم واخذ الثار فبعد مدة قليلة كالت قوى العساكر الذين كانوا يدافعون
عن الاسوار فلم ير عساكر دي بوربون من يقاومهم ودخلوا مدينة رومة
كسيل العرم يزبل ما صادفه في طريقه

وكان البابا كليمان مدة القتال تحت محراب ماري بطرس يسطر الاكف
بدعاء غير نافع ويطلب من الله النصره على اعدائه فلما اتاه الخبر ان عساكره
قد رجعوا على اعقابهم ركن الى الفرار ومن العجيب انه لم يخرج من باب غير
الباب الذي دخل منه الاعداء حتى لا يصادف واحد بل ذهب هو وثلاثة عشر
من الكردينالات ورسل الممالك الذين كانوا عنده الى قلعة سقنچ ولم يرتدع
مما حصل له بها حين التجأ فيها قبل ذلك فعند ذهابه الى هذه القلعة رأى عساكره
يقفون أمام الاعداء وهم لا يرثون لحالهم وسمع صياح اهلها الى مدبنته ونواحيهم

سنة ١٥٢٧

مطلب

نهب رومة

ورأى بعينه المصائب التي كان سببها قبح إدارة وعدم تبصره ولا يمكن وصف ما لحق رومة من المصائب والاهوال التي اعقبت هذه الحادثة لما انه تقصر عنه العبارة ويجل عن أن يتصوره عقل او يحصره وصف فحصل لسكان رومة ما يحصل لمدينة اخذت عنوة بعساكر كالجحاشين خلت قلوبهم عن المروءة والرافة فاصابهم قساوة الالمان الذين هم كالوحوش الكاسرة وطمع الاسبانيوليين وسفاهة الايطاليين وحصل النهب في الكنائس والقصور والبيوت ولم يحترموا شيوا ولا عيبا ولا نساء بل لحقت افعالهم القبيحة كل الناس وعم الكرد ينالات والقسوس والاشراف والنساء والبنات قساوة هؤلاء المتبررين الذين كانت قلوبهم خالية عن الشفقة والمروءة ولا يخفى انه في العادة متى اخذت مدينة عنوة لاستترفها الفواحش والمظالم من طرف المتغلبين بل تبطل بمجرد سكون غضب العساكر الان عساكر الإمبراطور مكنت عدة اشهر مدينة رومة وهي تظلم الاهالي ولم يسكن غضبها بل ولم ينقص عن الحالة الاصلية وكان ما غنموه من النقود يبلغ مليونان من البنادقة وما اخذوه في القذا او بطريق الظلم والنهب يزيد على ذلك نعم ان رومة كان قد تغلب عليها عدة مرات الامم الشمالية الذين هزموا الإمبراطور في القرن الخامس عشر والسادس عشر الان هؤلاء الامم الكفرة الفجرة الذين كان منهم امة الهونيين والونداليين والغوطيين لم يفعلوا بها كما فعل هؤلاء العساكر الذين هم متدينون بدين النصرانية ومحكومون بملك قانوليني

وبعد موت دي بوربون تولى قيادة الجيش الإمبراطوري الامير فليبير دوشالون وكان من عائلة اورنجه الملوكية فشق عليه جدا وقت النهب أن يأخذ بعض العساكر ليحاصر قلعة منتينج فلما قاموا حصار هذه القلعة ادرك البابا كايان انه لا حزم عنده ولا ادارة حيث التي بنفسه في قلعة خالية عن المهمات وادوات المدافعة ولكن كان يرى ان عساكر الإمبراطور ملتفتون الى النهب في المدينة وليسوا معنيين بحصار القلعة فسوات له نفسه انه يمكنه المقاومة حتى ياتي اليه الدوق اوربان فيعينه ويتقدم من اعدائه وكان هذا الدوق قادما

مطلب
حصار البابا في قلعة منتينج

على رومة بجيش من عساكر البنادقة واهل فلورنسة والسويشة
 وكانوا جميعا مستأجرين على طرف مملكة فرانسسا وكان هذا الجيش كبيرا
 بحيث يمكنه اقتاذ البابا كليمان من الخطر الذي كان به ولمكن كان الدوق
 اوربان يبغض عائلة مدسيس وكان كليمان من تلك العائلة فآثرا لتقام
 لنفسه من هذه العائلة على ما يكتسبه من الفخار باقتاده لتخت الممالك
 النصرانية ولرئيس الملة المسيحية فزعم أن اقتاذ تلك المدينة خطر جدا وانه
 لا قدرة له عليه ولا جل أن يضم البابا انه انما فعل ذلك لينتقم منه ومن عائلته
 قرب من مدينة رومة حتى رآه البابا من قلعة ستنج ثم رجع فيفس
 البابا من النجاة واضطر مدة حصره في هذه القلعة حتى اكل لحم الجربوع بعد ذلك
 سلم وقبل الشروط التي الزمها بالامير فليبيردوشالون فرضي أن يدفع الى
 جيش الايمبراطور اربع مائة الف بندق وأن يسلم الى الايمبراطور جميع القلاع
 والحصون الموجودة في اراضي الكنيسة وأن يعطي رهاث ويمكث سبعوناً حتى
 يعمل بمقتضى ما تضمنته المشاركة وأمر الامير الرسون بحفر البابا مدة سجنه
 لانه بتشديده على الملك فرنسيس حين كان اسير اظهر انه يصلح لهذه الوظيفة
 غاية الصلاحية فانظر الى المقادير حيث ان هذا الامير تولى خفر حبس ملكين
 عظيمين لم يقع مثلهم في الاسر بلاد أوروبا منذ عدة قرون

ولما وصلت الاخبار بهذه الحادثة الى الايمبراطور تعجب كل العجب وحصل له
 غاية السرور والانتهى ما في ضميره عن رعاياه لانهم كانوا في حلق شديد مما فعله
 ابناء وطنهم مع البابا الذي هو سيد النصرى كافة ولا جل أن يسكن غضب اهالى
 اوروبا اظهر انه لا دخل له في خراب رومة حيث انه لم يأمر بالهجوم عليها
 وكتب لاسائر الملوك الذين كانوا متعاهدين معه انه كان لا يعلم مقاصد الدوق دى
 بوربون وليس علامة الحزن والبسم لارباب ديوانه وابطل المواسم والزينة
 التي كان امر بها لولادة ابنه فيلبش ومن ثقاه الذي لم يكن يخفى على احد امر
 أن تقام دعوات وصلوات في جميع بلاد مملكة اسبانيا لاطلاق البابا من ربة
 الاسر مع انه لو ارسل الى جنرالاته ورؤساء عساكره امر باطلاقه لاطلقوه بمجرد

مطلب

سلوك الايمبراطور في هذا
 الخصوص

سنة ١٥٢٧

مطلب
دخول السلطان سليمان
في بلاد المجر

مطلب
انهزام المجر مع ملكهم

وصول الامر اليهم
وفي ذلك الزمن كان الدهر يساعده عائلة اوستروسيا في مملكة اخرى من ممالك
اوروبا وذلك ان السلطان سليمان كان قد دخل بلاد المجر مع جيش
يبلغ ثلثمائة الف رجل وكان لويراثاني اذذاك ملكا على المجر وعلى
وجه فلعدم ادارته وقلة تجاريه ذهب لزال هذا السلطان مع جيش لا يزيد
على ثلاثين الفا ولعدم حزمه جعل بولص طوموري مطران غولوكز
رئيسا على هذا الجيش فسار هذا الجنرال القسيس امام الجيش وهو متزي
بري الرهبان متحلق بالجل الذي تنطق به طائفته الفرنسيسكانية وكان
يعجب بنفسه ويرى انه لا شيء يصعب عليه وكان عساكره لا يبالون باقتحام
الاطار وانما يشق عليهم طول المدة فالحوا عليه حتى شرعوا في الحرب مع
المسلمين امام مدينة موهاكز وفي تلك الواقعة قتل الملك لويز وابطال
الشبان الاشراف وهلك اكثر من عشرين الفا وكان منشأ ذلك كله جهل
المطران الذي تقلد قيادة الجيش وبعده انهزامهم تغلب السلطان سليمان على
القلاع الموجودة بالاقليم الجنوبية من مملكة المجر وخرّب ماعداها من
البلاد واسر مائتي الف نفس ولما كان الملك لويز اخر الذكور من عائلة
ياچولون ادعى الارشودوق فردينند ان له الحق في تاجي المجر وجه
وكان مستندا في ذلك الى امرين احدهما ان عائلة اوستروسيا كانت تطلب
فيما سبق حق الملوكية على هاتين المملكتين والامر الاخر هو انه كان متروجا
باخت الملك لويز المتوفى ولكن كانت القوانين الالترامية والرسوم السيادية
باقية على اصلها في مملكتي المجر وجه حتى كانت ملوكية هاتين المملكتين
بالانتخاب ولولا ان الامير فردينند كان معضدا بقوى عظيمة لما اجيب الى
ما طلبه ونال الملوكية ولكن كان له فضل ذاتي وكان الناس يحترمونه ايضا
مراعاة لاخيه لانه كان يومئذ اعظم ملوك النصرانية وكان يلزم تولية امير مثله
قوى الشوكة حتى انه بانضمام عساكره الى عساكر رعاياه نصير بلاد المجر في أمن
من الدولة العثمانية وكانت اخته متزوجة بالملك المتوفى فخلت هذه الاسباب

انتخاب الامير فردينند
ملكا

على قلوب اهل الجمار فرضوا توليته عليهم وان كانوا قبل ذلك يتوقفون
بالنظر لكونه اجنبيا منهم ليس من ابناء وطنهم نعم كان ثم حزب عظيم يريد تولية
امير ترنسلوانيا وهي الارذل لكن الغي قولهم وصار الامير فردينند ملكا
على بلاد الجمار وتبعها اهل مملكة جهه فالبسوه تاج ملكهم الا انهم
لاجل عدم ضياع مزايدهم الزمونه قبل تنصيبه ان يضع امضاءه على وثيقة سموها
اقرارنامه اقر فيها فردينند ان تاج مملكة جهه لم يعط له بحق قديم وانما اعطى له
بانتخاب الملة واختيارها وصارت هذه الممالك فيما بعد وراثية لعائلة اوستروسيا
فكانت اصلا في ازدياد قوتها وجعلها من ذلك الوقت مهابة محترمة عند سائر
ممالك المانيا

تقدم النسخ في الدين
وازدیاده

وهذه الاشياء التي اوجبت الشقاق بين البابا والامبراطور كانت تعين كثيرا على
نجاح لوتير وانتشار مذهبه بين الناس وذلك انه لما غضب الامبراطور
شر لكان من فعال البابا اشتغل بما يدافع به عن نفسه العصبية التي حز بها عليه
البابا فلم يلتفت الى ابطال مذهب لوتير الذي كان اخذ في التقدم والانتشار
والتحسّن من قلوب الناس في بلاد المانيا وانعقدت مشورة الديتة
الامبراطورية في مدينة اسيرة لتختبر الحالة التي كان عليها الدين اذذاك
فلم يلزم الامبراطور في هذه المشورة امراء المانيا بشئ الا مجرد الانتظار
والصبر وان لا يفعلوا شيئا يقوى به احزاب لوتير حتى تنعقد المشورة القسيسية
العامّة التي طلبها من البابا فاتفق ارباب مشورة الديتة المذكورة على
أن عقد المشورة القسيسية العامة هو الاليق والاحسن في نسخ مظالم الكنيسة
وفواحشها الا انهم شددوا في أن يكون انعقادها في المانيا وأن يكون
اربابها من اهل تلك الامبراطورية لتكون اعظم ثمرة من المشورة العامة التي
طلبها الامبراطور واقادوا أن ما قاله لهم الامبراطور من انهم لا يفعلون ما يوجب
تعصيد مذهب لوتير لم يلتفتوا اليه بل ضربوا عنه صفحا قبل انقضاء
مشورة الديتة من مدينة اسيرة حتى ان العلماء التولوجية الذين
اتبعوا منتخب سكس وامير هيسة كسيلة كانوا يعطون الناس

٢٥ من شهر حزيران
سنة ١٥٢٦

ويعتقونهم الاسرار الدينية بموجب اصول الدين الجديد لاسيما وكان الایمپراطور
لا يحترم البابا والكنيسة وذلك لشدة غيظه من البابا لاسيما وكان
قد كتب منشورا اذا عهدين الناس وبرهن فيه على أن ما فعله في محله وأن سلوكه
حسن فاشتد غيظ الایمپراطور ورد عليه بجواب اطنب فيه واغرب وبدأه
بتعداد الجزئيات التي تدل على غدر البابا وخيائته وطمعه وقله ديارته وتشكي
من ذلك وشنع عليه كل التشنيع وختمه بإيجاب عقد جمعية قسيسية عامة وكتب
ايضا الى ديوان الكردينالات يتشكي من عدم انصاف البابا كايان ومن
تحماله وعصبته وحرضهم أن لا يهلوا في عقد تلك المشورة القسيسية ولو أبي
البابا كايان عقدها او اراد تأخيرها الى وقت آخر لان تلك المشورة فيها
اصلاح حال الكنيسة النصرانية فان اهل فيها البابا وجب عليهم أن يعقدوا
مشورة قسيسية عامة باسمهم واتشترجوا بالایمپراطور في جميع بلاد المانيا
ولم يكن في التشنيع والخط على البابا دون تأليف لوتير وقرأه جميع الناس
خاصة وعامة وأثر في سائر القلوب حتى ازال منها ما كان قد انطبع فيها مما نشره
هذا الایمپراطور قبل ذلك من منع الدين الجديد

تم الجزء الاول من كتاب اتخاف ملوك الزمان بتاريخ الایمپراطور شرل كان
وبليه الجزء الثاني ووافق ذلك الثاني عشر من شهر رجب سنة ١٢١٦
ستين ومائتين بعد الالف من هجرة من له العز والشرف
صلى الله عليه وعلى آله والناس بيمين على منواله
امين

بيان الخطأ والصواب من الجزء الاول من كتاب اتحف ملوك الزمان

بتاريخ الایمراطور شرلکان

خطا	صواب	صحيفة	مطر
في عمره الثمانية	في عمر الثمانية	١٥	٤
الحومة	الحكومة	١٨	١١
ساعات كان	ساعات وكان	٢٠	٢٢
تقوس	قوس	٢٣	١١
وكان يعلم	وكان يعلم	٢٥	١٣
غزاو لينوس	غراولينوس	٧٦	١١
ويعتبرونه	ويعتبروه	٩١	١٠
اذا كان	اذ كان	٩٧	٢
في دواقعة	في واقعة	١٤٤	بالهامش
في معاقبته	في معاقبة العاصين	١٥٢	بالهامش
الاميرين	الاميرين	١٦٠	٣
نهيته	نهيته	١٦٩	١
الداخلي	الداخلي	١٧٦	٢٠
قام مقامه	اظم مقامه	٢٣٣	٩
رى البابا	رأى البابا	٢٤٩	١٧
اقطع	اقطع	٥٢١	٢٤

